

Rafał Ślusarz,  
senator PiS, lekarz:  
Chrześcijaństwo  
to kwestia  
naszej tożsamości,  
a nawet naszej  
państwowości.

str. 9

# nowiny

## jeleniogórskie

nj24.pl

TYGODNIK Nr 44 (2941) Rok 57, 3 listopada 2015 Nakład 10.100 egz. cena 2,90 zł (w tym Vat 8%), PI ISSN 0208-6883. Nr indeksu 366870

# Pamięć domu

str. 20-21



## „Miałem rzucić bombę atomową na Kopenhagę”

str. 19

## Sześcioro na 30 metrach

str. 3



M. LIS

## Kibice KPR-u mają dość dziadostwa

str. 17

## Kto od nas w parlamencie

str. 11

**URZĘDOWA KASACJA  
POJAZDÓW**  
Jeżów Sudecki, Długa 17  
7 5 / 7 1 3 - 7 4 - 1 2

**SKUP  
JABŁEK**  
(także spady) od 35 gr/kg  
BEZPŁATNY ODBIÓR  
665-924-767

nj24.pl

**Skup aut  
BB Kasacja  
pojazdów**  
tel. 792 18 22 17  
607 232 330  
www.bb-recykling.pl

## Blog naczelnego

Jestem człowiekiem prowincji. Kocham naszą prowincję i trwam w trudnym związku z nią od lat, wbrew rozsądkowi i logice codziennej walki o przetrwanie. Nieustannie widzę wartości życia na prowincji i wychwalam jej uroki. Przyznać jednak muszę, że coraz częściej przy prowincjonalny entuzjazm gasi świadomość wad prowincjonalnego świata, o których nie pozwala zapomnieć otaczająca nas rzeczywistość. Chcę wierzyć, że bilans wad i zalet jest mimo wszystko dodatni i nie wypieram sobie na siłę pozornego zadowolenia z życiowych wyborów, mgliście uzasadniających tkwienie tu i teraz.

Jestem lokalnym patriotą. Nie znaczy to wcale, że zaślepiony bezkrytycznym umiłowaniem małej ojczyzny, nie dostrzegam ciemnych stron jej egzystencji i milczę na ich temat, by nie obracać w proch starań miejscowych speców od promocji, których rolą jest chwalić ponad wszystko. Nie pławię się przy tym w narzekaniu i nie odczuwam najmniejszej nawet przyjemności w mówieniu o tym, co uważam za złe w swoim otoczeniu. Ze wstydem przyjmuję krytyczne uwagi odwiedzających nas gości, którzy, patrząc z dystansu, trafnie punktują słabości ziemi naszej. I łapię się przy tym na naiwnym przekonaniu, że może na pierwszy rzut oka nie widać nędzy życia społecznego, stanowiącego fundament jakiegokolwiek „dobrobytu”.

Kurczy się ma prowincjonalna duma i cierpię widząc, jak prowincja nasza umiera. Zamiast zyskiwać na wartości, traci to, co o niej decyduje. Z równym zaangażowaniem można by mnożyć tutaj przykłady zaniku społecznych funkcji miejscowego życia gospodarczego, jak i dewastacji krajobrazu kulturowego, który mógłby być fundamentem lepszej przyszłości.

Dlatego z podwójną uwagą śledzę publiczne występy naszych starych i nowych parlamentarzystów, którzy niezmiennie powtarzają, że walczyć będą jak lwy o interesy naszego regionu w centrali. O interesy nasze, czyli tak naprawdę o czyje? No i o co? O kawałek lepszej drogi, która doprowadzić ma zbłąkanego gościa do nie wiadomo czego? O jakieś ochłapy z centralnego budżetu na wsparcie tzw. inicjatyw lokalnych, którymi mamy wybrorcy nasz okręg oficjalnie legnicki jest, choć dla nas wciąż jeleniogórski? Na politykę centralną nie ma jednak co liczyć, chyba że partyjni notabie zasiadający na Wiejskiej naciskać będą na tych na dole, odpowiedzialnych za skarlienie polityki samorządowej - kluczowej dla prowincjonalnego sukcesu. Brak konsekwentnej polityki gminnej i, za przeproszeniem, powiatowej, powoduje zanik poczucia wspólnoty lokalnej, oznaczającej także wspólnotę interesów - tak łatwą do określenia w prowincjonalnym wymiarze. Czy to oznacza, że współczesna prowincja zwyczajnie skazana jest na unicestwienie? Póki co, ta nasza przerabia bolesne i niebezpieczne samookaleczanie. Nie tylko serce krwawi...

Daniel Antosik  
d.antosik@n24.pl

# Wyróżnienia dla zasłużonych

Kilkanaście osób i instytucji zostało uhonorowanych Nagrodami Miasta Jeleniej Góry bądź tytułami Zasłużony dla Miasta Jelenia Góra. - To wyróżnienie, które zarazem jest wyzwaniem - podkreślali laureaci.

Uroczysta sesja odbyła się w piątek, w Jeleniogórskim Centrum Kultury. Zaczęło się od występów talentów z Młodzieżowego Domu Kultury. Cała uroczystość miała fabułę wzorowaną na telewizyjnych Wiadomościach. Prowadzący Piotr Kraśko (w jego rolę wcielił się Ryszard Grzywacz) łączył się ze swoimi reporterami (role reporterów przybierał Justyn Bilski), którzy rozmawiali z siedzącymi na sali laureatami poszczególnych nagród.

Do wywołanych podchodzili jeleniogórscy radni i wręczali pamiątkowe dyplomy oraz statuetki.

- To wzruszający moment, podsumowanie 15 lat działania Sejmiku i jego dokonania - powiedział Stanisław Schubert, prezes Karkonoskiego Sejmiku Osób Niepełnosprawnych, który odebrał nagrodę indywidualną, a także dla jednostki, którą prowadzi. - Odbieram to jako podziękowanie za działalność przez ten czas i wyzwanie na przyszłość. Sejmik jest miejscem, gdzie spotykają się osoby niepełnosprawne, ludzie starsi. Naszą misją przewodnią jest wyciągnię-



Laureaci nagród wraz z radnymi na scenie.

cie ludzi z domów. Organizujemy na przykład około 40 różnych wycieczek w sezonie. To powoduje, że około 500 osób wychodzi z domu i rusza się z nami.

- Nagrodzonych jest dużo, gdyż nadrabiamy w ten sposób zaległości z prawie dwóch lat. Trochę czasu upłynęło od ostatniej uroczystej sesji - powiedział Leszek Wrotniewski, przewodniczący Rady Miejskiej Jeleniej Góry. W przeszłości zdarzało się, że niektóre nominacje budziły kontrowersje.

W tym roku tak nie było. - Jeżeli są jakieś kontrowersje, to rozmawiamy o nich podczas pracy w komisji. Te kandydatury, które są przedstawiane radzie, zazwyczaj nie budzą żadnych zastrzeżeń.

Tytułem „Zasłużony dla Miasta Jeleniej Góry” zostali uhonorowani: ksiądz prałat Jerzy Gniatczyk (nagrodę wręczono mu wcześniej), ksiądz dziekan Krzysztof Kowalczyk, Jan Wołkowiecki, Stanisław Gmyrek, Ewa Pelzer, Stanisław Schubert, Franciszek Kosch a także

Karkonoski Sejmik Osób Niepełnosprawnych i Zespół Szkół Ekonomiczno-Turystycznych w Jeleniej Górze.

Tytuł „Honorowy Obywatel Miasta Jeleniej Góry” otrzymał Wiktor Marconi. Nagrodę Miasta Jeleniej Góry (jest to nagroda finansowa) otrzymali: Teresa Adamowicz (w dziedzinie działalności społecznej), Adam Wolak (w dziedzinie kultury i sztuki), Janusz Lewiński (w dziedzinie sportu i turystyki).

(ROB)

## Przedsiębiorcy rosną w Świerzawie

Świerzawskie gimnazjum może się pochwalić nie lada sukcesem. Zdominowało tegoroczną edycję „Impulsu” - ogólnopolskiego konkursu przedsiębiorczych uczniów, nauczycieli i szkół, który już po raz dziesiąty wyłonił laureatów. W kategorii szkół gimnazjalnych świerzawianie wygrali większość kategorii: tytuły Najlepszego Nauczyciela Przedsiębiorczości 2015 przypadły Romanie Kaszubowskiej (dyrektorka) i Piotrowi Melnarowiczowi (nauczyciel, opiekun koła) z tego gimnazjum; Najlepszy Szkolny Klub Przedsiębiorczości 2015 - Szkolny Klub Przedsiębiorczości nr 134 w gimnazjum w Świerzawie; Najlepsza Szkoła Przedsiębiorczości 2015: gimnazjum w Świerzawie.

Do tego Nikola Słoniowska zdobyła indywidualne wyróżnienie

w konkursie na komiks o tematyce ekonomicznej.

Na sukces pracowali cały rok, m.in. w Ogólnopolskim Konkursie „Idea” 2015 na najlepsze przedsięwzięcie uczniowskie, dochodząc do finału Ogólnopolskiego Konkursu „Gimnazjalne Potyczki 2015”, zdobywając laury Ogólnopolskiego Konkursu na Najaktywniejszą Szkołę w ramach programu „Otwarta firma” i wyróżnienia w Ogólnopolskim Konkursie na scenariusz komiksu ekonomicznego, w Ogólnopolskim Konkursie Obserwatora Ekonomicznego „Gdyby to zależało ode mnie, to...”.

Wszystkich laureatów, w tym oczywiście z gimnazjum w Świerzawie, uhonorowano w końcu października na jubileuszowej Gali organizowanej przez NBP w Centrum Nauki Kopernik.

(mal)



M. LIS

## 20 lat temu w NJ

- Miejsce, gdzie teraz stoimy, stanowiło niegdyś główne ujęcie wody dla „Celwiskozy”. Tak były zresztą również za Niemców - opowiada Tadeusz Wilk. - Na kanale prowadzącym do zakładu były trzy - cztery siłownie. Kiedy zlikwidowano „Celwiskozy”, a „Jelchemowi” ujęcie przestało być potrzebne, doszedłem do wniosku, że wspólnie z rodziną możemy zbudować na „Młynówce” elektrownię. Pomysł narodził się cztery lata temu.



Konkurencja na jogurtowym rynku jest coraz większa. „Fromako” nie stać na kosztowną kampanię reklamową, mimo to swoich odbiorców ma prawie w całej Polsce poza terenami północno-wschodnimi. Wkrótce trafi do powstają-

fotopolska.eu



Pamiętkowy kamień odnaleziono podczas prac porządkowych.

## Ale kłopot!

Na terenie Basenu Miejskiego w Jeleniej Górze odnaleziono kamień pamiętkowy Reichsarbeitsdienst, czyli organizacji, która w 1935 roku kończyła budowę tego obiektu. Pytanie, co z nim zrobić?

Kamień odkryli pracownicy podczas jesiennych porządków na basenie. Jest nieco zniszczony, ale wyraźnie widać na nim napisy. Pojawił się jednak problem, co zrobić z takim znaleziskiem. Wyekspozowanie go na basenie mogłoby u niektórych wzbudzić podejrzenia o propagowanie treści faszystowskich, a to w Polsce jest karalne.

Co prawda, w internecie można przeczytać, że Reichsarbeitsdienst nie była organizacją faszystowską, jej zadaniem było kształtowanie postaw młodzieży wobec państwa poprzez pracę. Tyle, że we fładze tej organizacji znajduje się swastyka. Znajdowała się też na kamieniu znalezionym na terenie basenu, co można zobaczyć na starych zdjęciach w internecie. Później jednak została odkuta.

Dyrektor Międzyszkolnego Ośrodka sportu, Ireneusz Taraszkiewicz, powiedział nam, że kamień został zabezpieczony, oglądali go przedstawiciele konserwatora zabytków oraz historycy. Mają określić, co zrobić z nim dalej.

(ROB)

cej sieci supermarketów. Wejście na tak nasycony rynek nieznanej firmy jest bardzo trudne i długotrwałe. Paweł Nowacki mówi, że celem spółki jest znalezienie się wśród najlepszych.

Władze Jeleniej Góry planują, że mieszkańcy „Pekinu” będą sukcesywnie wykwaterywani do innych lokali. Wielu już otrzymało mieszkanie. Kiedy otrzymają kolejni? Tak naprawdę nie wiadomo. (...) Co więc z „Pekinem”? Wszystko

wskazuje na to, że przetrwa jeszcze nie jedną radę miasta.

Na stacji w Kowarach ostatni pociąg widziano dobrych kilka lat temu. Tylko przypadkiem, przed rokiem, niczym widmo, dotarł tam i zatrzymał się na parę minut podczas jazdy próbnej, szynobus wypełniony po brzegi oficjalnymi DOKP, ZNTK, władzami samorządowymi i dziennikarzami. Dziś rdzewiejące tory prowadzące do Kowar powoli zaczynają porastać trawą.

Wybrał GOK



„NOWINY JELENIOGÓRSKIE” - Tygodnik społeczny. WYDAWCA: Nowiny Jeleniogórskie Sp. z o.o. (dawniej Spółdzielnia Pracy Dziennikarzy i Wydawców „Nowiny Jeleniogórskie”). Adres wydawcy-redakcji: 58-500 Jelenia Góra, ul. Marii Skłodowskiej-Curie 13, fax 75-26-913. Druk „Polskapresse” Sp. z o.o. Oddział Prasa Wrocławska, 55-075 Bielany Wrocławskie. REDAGUJE ZESPÓŁ: Andrzej Buda (prezes, red. naczelny), Daniel Antosik (wiceprezes, z-ca red. naczelnego), Marek Lis, Katarzyna Matla, Małgorzata Potoczak-Pelczyńska, Sławomir Sadowski, Henryk Stobiecki, Ewa Kiraga-Wójcik (korekta), Robert Zapora. WSPÓŁPRACOWNICY: Tomasz Kędzia, ksiądz Kubek, Wojciech Wojciechowski. DTP: Natalia Jaskólska, Piotr Ludwiński. TELEFONY: prezes-redaktor naczelny i z-ca red. naczelnego: 75/75-26-913 (fax), 75/64-24-420; publicyści - 75/64-24-889, 75/64-24-485, księgowość - 75/76-46-366, BIURO OGŁOSZEŃ: 75/75-24-781, dział marketingu: 75/64-24-420, tel./fax 75/64-24-480, skład komputerowy: 75/64-24-420. E-mail: nowiny@nowiny.jgora.pl; biuroogloszen@nowiny.jgora.pl. Materiałów niezamówionych redakcja nie zwraca, zastrzega sobie prawo do ich skracania. Ogłoszenia przyjmuje redakcja „Nowin Jeleniogórskich” oraz punkty ogłoszeniowe w Bolkowiu, Karpaczu, Kowarach, Piechowicach, Szklarskiej Porębie i Zgorzelcu. Redakcja nie ponosi odpowiedzialności za treść ogłoszeń. Teksty sponsorowane (reklamowe) - (ts, tr, tekst płatny, reklama, promocja). O warunkach prenumeraty informują oddziały „Ruchu”. Prenumeratę dla odbiorców indywidualnych i zbiorowych przyjmują także doręczyciele i urzędy pocztowe. Numer konta bankowego 10-1090-1926-0000-0001-2266-1401 BZ WBK S.A. II Oddział w Jeleniej Górze. PI ISSN 0208-6883. Nr indeksu 366870. © Kopiowanie i wykorzystywanie publikowanych materiałów tylko za zgodą wydawcy.



# W sześcioro na 30 metrach...

Sześcioro, a za chwilę siedmioosobowa rodzina Przybyszów z Wojcieszowa gnieździć się musi w maleńkim mieszkanku o powierzchni użytkowej wynoszącej 33 metry. Ale już powierzchnia mieszkalna to raptem około 20 metrów. Gdy urodzi się dziecko, łóżeczko pewnie trzeba będzie mu urządzić w kabinie prysznicowej, bo nigdzie indziej nie ma już miejsca.

Niedawno pojawiła się możliwość pomocy rodzinie. Zwolniło się komunalne mieszkanie po sąsiedzku, o podobnym metrażu. Tak, jak bardzo państwo Przybyszowie liczyli, że zostanie im przyznane przez gminę, tak trudno im teraz się pogodzić, że dostał je kawaler z psem. Tym bardziej, że wcześniej usłyszeli już, iż lokal przypadnie najprawdopodobniej właśnie im.

Może nie powinni narzekać? W końcu i tak mają lepsze warunki niż polscy więźniowie. U nich na osobę przypada jakieś 3,5 metra powierzchni mieszkalnej, a norma dla naszego więziennictwa to raptem 3 metry. I nic tu nie ma do rzeczy, że w polskich więzieniach jest (po Łotwie) najciaśniej w Europie, a europejski standard - dla więźniów - to 7-10 metrów. A przecież za chwilę u Przybyszów przybędzie kolejny członek rodziny....

Rodzinie finansowo nie powodzi się najlepiej. To rozumiałe. Z obciążoną czwórką maluchów (12, 8, 5 i 2 lata) mama nie ma szans na pracę. Ale także pan Krzysztof pracuje tylko okazjonalnie. Mimo to mieszkanie wyremontowane i wyposażone tak, że niejedna rodzina o lepszych warunkach finansowych mogłaby pozazdrościć. Na tych niewielu metrach udało się nawet wygospodarować łazienkę, a mieszkanie udało się wykupić. Z pomocy opieki społecznej korzystają w minimalnym stopniu. Niestety, w należnościach za media i wobec gminy pojawiają się okresowe zadłużenia, zawsze udaje się je jednak spłacić. Jak teraz, gdy z czterotysięcznego długu w miesiąc spłacili połowę.

Myśleli, że to wszystko będzie atutem w staraniach o sąsiednie mieszkanie komunalne. Nie kryją, że bardzo na to liczyli.

- Znamy dobrze tamten lokal. Tam mieszkało dwóch biednych starszych panów, bardzo słabo sobie radzili. Dużo im pomagaliśmy - zanosiliśmy jedzenie, gdy trzeba było zrobić jakiś drobny remont, Krzysiek zawsze był do dyspozycji - opowiada pani Katarzyna. - Niedawno obaj panowie w krótkim odstępie czasu zmarli. Pobiegliśmy do burmistrza prosić

o to mieszkanie. Spytał, czy będziemy w stanie wyremontować je na własny koszt i czy w planach mielibyśmy szybki wykup lokalu. Z remontem oczywiście nie byłoby problemu, a i co do wykupu zobowiązaliśmy się, że w ciągu roku zbierzemy na to pieniądze. Powiedział, że mamy bardzo duże szanse, bo nie ma zainteresowania tak małym mieszkaniem. Kazał napisać wniosek i spokojnie czekać na decyzję komisji mieszkaniowej.

Spokój przysł w końcu, po posiedzeniu komisji mieszkaniowej,

Ale chyba jednak w pierwszej kolejności należało pomóc dzieciakom, które gnieździć się jak sardynki w puszcze. Burmistrz nawet mówił, że w pierwszej kolejności trzeba pomagać rodzinom z dziećmi.

Trudno przy tych stwierdzeniach nie zadać pytania, czy to aby sami Przybyszowie nie są sobie winni. Skazali się na ciasnotę, decydując się na tak liczne potomstwo.

- To nie tak.... Tylko najmłodszy chłopiec jest naszym wspólnym dzieckiem. Starsze dziewczynki i star-

jej wystarczy mały metraż, byle miała gdzie spędzić te kilka dni, gdy jest w Wojcieszowie.

Poszli z tą propozycją do zakładu komunalnego, ale pojawił się problem własności obu lokali - nie można przeprowadzić prostej zamiany, gdy z jednej strony mamy mieszkanie własnościowe, z drugiej komunalne - dowiedzieli się.

Potwierdza to radny powiatowy i członek zarządu powiatu złotoryjskiego, Zbigniew Pietruszka, który chce im pomóc.

strony nie może być tak, że osoby usilnie namawiane przez samorząd do wykupienia swoich lokali, gdy to robią, wpadają w pułapkę uniemożliwiająca im rozwiązanie z pomocą gminy najbardziej palących potrzeb mieszkaniowych. Mam nadzieję, że w tym przypadku jakieś rozwiązanie się znajdzie.

Może jednak pomoc radnego Pietruszki nie będzie potrzebna, bo sygnały płynące z Urzędu Miasta są bardzo optymistyczne. Pod nieobecność burmistrza, ale w jego imieniu, sekretarz gminy Dorota Sadowska zapewniła, że urząd zrobi wszystko, aby rozwiązać problemy państwa Przybyszów.

- Z lokalem po sąsiedzku się nie udało. Komisja mieszkaniowa zadecydowała inaczej i choć to burmistrz suwerennie decyduje o przyznaniu lokali komunalnych, w Wojcieszowie przyjęliśmy zasadę niepodważania decyzji komisji. Ale i burmistrz, i zajmujący się tymi sprawami urzędnicy świetnie znają sytuację mieszkaniową państwa Przybyszów i cały czas szukamy sposobu na rozwiązanie ich problemów. To wręcz osobiste zobowiązanie burmistrza. Lecz będąca w potrzebie rodzina też powinna się wykazać, przede wszystkim spłacając zadłużenie, bo ono może być przeszkodą w podjęciu pozytywnych decyzji. Wiem jednak, że się starają i na pewno wspólnie doprowadzimy do jakiegoś rozwiązania. Nie chciałabym zapeszyć, ale jest szansa, że już w tegoroczne święta mieszkać będą w lepszych warunkach.

Pani sekretarz uspokaja też, że zaawazany przez Zbigniewa Pietruszkę problem własności nie może być przeszkodą w pomaganiu ludziom w potrzebie. Wprawdzie ustawa i uchwały mocno ograniczają możliwość przyznawania właścicielom lokali z zasobu mieszkaniowego gminy, ale regulacji prawnych nie można stosować bezdusznie, co zresztą ma potwierdzenie w interpretacjach i wyrokach sądu. Tak więc państwo Przybyszowie mogą chyba być dobrej myśli.

(mal)



**Urządzić 30-metrowe mieszkanie dla sześciu osób to prawdziwe wyzwanie. Państwo Przybyszowie poradzi sobie z tym znakomicie, marzą jednak, by tych metrów było trochę więcej.**

gdy okazało się, że lokal otrzymał ktoś inny. - Nikt z komisji nawet nie przyszedł zobaczyć, w jakich warunkach mieszkamy. Gdyby ktoś z komisji się pofatygował, na pewno zrozumieliby, jakim dobrym rozwiązaniem byłoby połączenie obu mieszkań - pan Krzysztof nie kryje żalu. - Ten człowiek, co dostał, pewnie też potrzebował. Znamy go, wynajmował prywatnie mieszkanie tu niedaleko.

szy chłopiec to dzieci z naszych wcześniejszych związków - tłumaczy pani Katarzyna.

Ciągłe są rozżaleni, ale nie zamierzają się poddawać. Już znaleźli kolejną możliwość: - Na Chrobrego jest pani, która od 5 lat pracuje za granicą i w Wojcieszowie przebywa rzadko. Rozmawialiśmy z nią, nie potrzebuje swojego dużego mieszkania, chętnie zamieniłaby je na nasze, bo

- To porządna rodzina w potrzebie - mówi o Przybyszach. - Takim ludziom zawsze warto pomagać. Jestem w trakcie analizowania ich sytuacji prawnej, bo ta wbrew pozorom wcale nie jest taka prosta. Wszystko przez to, że są właścicielami mieszkania, a to bardzo mocno ogranicza ich szanse w staraniach o lokal komunalny. To wynika i z ustawy, i z lokalnych, wojcieszowskich rozwiązań. Z drugiej

## Na marginesie

### BOLESŁAWIEC

**Wykorzystali fakt**, że właściciel pawilonu na targowisku miejskim zapomniał zamknąć drzwi. Wynieśli komputer i produkty spożywcze, narażając właściciela na stratę około 1700 zł. 30- i 32-letniemu sprawcy grozi do 5 lat więzienia. Jeden z nich wiosną wyszedł na wolność. Z pewnością jako recydywista będzie surowiej osądzony.

**1600 porcji handlowych** amfetaminy i marihuany znaleźli policjanci na posesjach trzech mężczyzn (wiek od 22 do 27 lat). Teraz ustalają, skąd mężczyźni pozyskiwali towar i w jaki sposób rozprowadzali. Grozi im do 10 lat ograniczenia wolności.

### JELENIA GÓRA

**22-latek około 5 nad ranem** wybił siekierą witrynę w kiosku, próbował też łomem wyważyć drzwi. Zawiadomiona policja spłoszyła przestępcę, który schował się w jednym z saloników gier, za kotarą. Zatrzymany trafił do aresztu. Jest wysoce prawdopodobne, że mężczyzna ma na koncie jeszcze inne skoki - m.in. włamanie

do piwnicy na Zabobrze. Sąd może go posłać za kratki nawet na 10 lat.

**Gdy zapukała do jej drzwi policja**, kobieta udawała, że jej nie ma. Miała powód. W domu było 380 porcji handlowych marihuany oraz trzy sadzonki konopi. 25-latek grozi do 8 lat więzienia.

**Drogówka zatrzymała dwóch** kierowców, którym cofnięto uprawnienia na trzy miesiące za przekroczenie dopuszczalnej prędkości powyżej 50 km/h. Teraz kara zostanie wydłużona o kolejny kwartał. W gorszej sytuacji jest 39-latek, który złamał sądowy zakaz zasiadania za kółkiem. Za to przestępstwo może trafić do celi na 3 lata.

**95 porcji marihuany i metamfetaminy** miał 20-latek zatrzymany późnym wieczorem na ul. Wincenego Pola przez patrol policji. Może się to dla niego skończyć nawet trzyletnią odsiadką.

### PIEŃSK

**Udało się zatrzymać** sprawcę potrącenia rowerzystki, w wyniku którego 36-latek zmarł. Do zdarzenia doszło 19 października, wczesnym rankiem w Bielawie Dln. Sprawca tragedii uciekł z miejsca zdarzenia, a policja ze skąpych informacji ustaliła podejrzanego. Okazał się nim 38-latek z Kujaw, kierujący mercedesem sprinterem.

Sąd może go skazać nawet na 12 lat. Gdyby nie uciekł z miejsca wypadku, górny pułap kary byłby o 4 lata mniejszy.

### PIECHOWICE

**Dzięki czujności sąsiada** udało się złapać dwóch włamywaczy, którzy późnym popołudniem próbowali splądrować dom jednorodzinny. Dźwięk zbitej szyby u sąsiada sprawił, że mężczyzna zadzwonił na policję. Mundurowi zastali czekającego na czatach 38-latek i jego 57-letniego kolegę, który szukał wartościowych rzeczy w domu. Włamywaczom grozi do 10 lat więzienia.

(sad)

# Przy redakcyjnym telefonie dyżurowała dziennikarka, Katarzyna Matla Trafiony - zatopiony

Podczas ubiegłotygodniowego dyżuru bardzo ciekawą historię opowiedział nam pan, który wprawdzie nie jest jeleniogórzaninem, ale właśnie w Jeleniej Górze zakupił i wysłał kupon jednej z popularnych gier liczbowych. Po krótkiej przerwie w podróży mężczyzna pojechał dalej, czyli do Niemiec. Tam przypomniał sobie o wysłanym totolotku i zerknął do internetu, by sprawdzić wyniki losowania. Ku swej uciechy stwierdził, że trafił „czwórkę”, i dowiedział się, iż wygrał dzięki temu 246 zł. Kwota ucieszyła, ale nie była aż poważna, by decydować się na powrót do kraju po pieniądze. Uradzono więc w gronie rodzinnym, że po odbiór wygranej pójdzie teściowa. Kobieta, zaopatrzona oczywiście w blankiet zakładu, udała się do sklepu, w którym zakupiono totka. Wygraną odebrała bez problemu, od ręki - tyle, że w niepełnej wartości. Było tego coś około 220 zł...

Mocnej straty zięć wprawdzie nie odczuł, ale zainteresował się tym, że mu zdjęto jakiś haracz z legalnej wygranej. Ekspedientka w sklepie, którą odpytano na okoliczność okrojonej wypłaty, nie była w stanie wyjść poza informację, że system komputerowy automatycznie dokonał potrącenia.

- Zwyczajna podłość. I tyle - uważa nasz Czytelnik.

Wszystkie zakłady gier liczbowych objęte są w Polsce szczegółowymi

przepisami, które są wyprowadzane z art. 21. ustawy z 26 lipca 1991 roku o podatku dochodowym od osób fizycznych (z późniejszymi zmianami). Zasada ogólna jest wyraźna: potencjalna wygrana jest objęta zryczałtowanym podatkiem dochodowym w wysokości 10 proc. Podatek ten, zgodnie z przepisami, pobierany jest od razu, w chwili wypłaty wygranej. Dzięki temu wygrany nie musi wykazywać tej kwoty w swoim zeznaniu rocznym PIT; nie musi w ogóle podawać informacji o wygranej w wypełnianej przez siebie (bądź księgowość) deklaracji rocznej. Obowiązek dopełnienia formalności leży wówczas po stronie płatnika podatku - w tym przypadku będzie to organizator zakładów pieniężnych, loterii czy konkursu. Te ostatnie kategorie związane mogą być z wygranymi w formie niepieniężnej; można wygrać książkę, telewizor, pralkę, samochód, itd. W tej sytuacji zdobywca nagrody również obciążony jest 10-procentowym podatkiem dochodowym. Musi się liczyć z tym, że przy odbiorze swej nagrody trzeba będzie wyjąć z portfela równowartość 10 proc. przedmiotu, który wygrał. W przypadku drobnych wygranych zwykle nie stanowi to większego problemu, ale w przypadku np. samochodu należy się liczyć z odczuwalnym wydatkiem.

To, w jaki sposób organizatorzy konkursów i loterii rozwiązują kwestie techniczne, i w jaki sposób wspierają (bądź nie) uczestników organizowanych przez siebie przedsięwzięć, jest odrębną kwestią.

Skąd zatem wyraźne niezadowolenie naszego Czytelnika? Otóż przywołane już wcześniej przepisy jednoznacznie określają limity finansowe, od których nie pobiera się podatku! Obowiązują dwa limity: jeden dotyczy wygranych pieniężnych w grach liczbowych, a drugi nagród w konkursach i grach ogłaszanych w dziedzinach kultury, nauki, sportu i dziennikarstwa, za pośrednictwem środków masowego przekazu. A więc chodzi tu o wszelkie konkursy radiowe, telewizyjne, gazetowe, a także internetowe. W tym pierwszym przypadku limit wynosi 2280 zł. To znaczy, że 10-procentowy podatek należy odprowadzić od wygranej kwoty wyższej niż 2280 zł. Od niższych wygranych państwu nie należy się żaden podatek. W tym drugim przypadku limit wartości wygranej nagrody opiewa na 760 zł. Nagrody o wartości nieprzekraczającej tej kwoty (książka, płyta, komplet noży, itd.) są ustawowo zwolnione z obowiązku odprowadzenia podatku.

W świetle tych danych oburzenie naszego Czytelnika wydaje się być całkowicie uzasadnione. I nie chodzi tu wcale o wysokość uszczuplenia wygra-



nej, ale o zasadę. Panu z Niemiec raczej nie będzie się opłacało przyjeżdżać do Polski po to, by dochodzić swego prawa do 20 zł. Należałoby wyjaśnić szczegółowo zasady funkcjonowania punktu, w którym dokonano zakładu w grze liczbowej. Może ktoś się zwyczajnie pomylił. Jeśli jednak podobny proceder stosowany jest na większą skalę, to brzmi bardzo niepokojąco.

Na zakończenie loteryjnego tematu kilka słów o tych wygranych, które nie sprawiły nam przyjemności i gotowi jesteśmy się ich pozbyć. Sprzedać można, i owszem, ale lepiej z tym poczekać pół roku. Dopiero po tym okresie przedmioty nowe zyskują status używanych i można je odsprzedać bez obciążeń podatkowych. Jeśli zdecydujemy się sprzedać nagrodę - cokolwiek by to nie było - przed upływem 6 miesięcy, wówczas trzeba ją wykazać w deklaracji PIT-36 i liczyć się z koniecznością odprowadzenia podatku od wzbogacenia.

(mat)

## Masz sprawę do dziennikarza? Zadzwoń!

Jelenia Góra

- 501 465 588

powiat lubański

- 606 665 454

- 793 585 830

powiat lwówecki

- 694 792 203

powiat jeleniogórski

- 601 582 622

powiat zgorzelecki

- 606 665 454

powiat bolesławiecki

- 601 582 622

powiaty: jaworski i złotoryjski

- 694 792 203

powiat kamiennogórski

- 601 543 538

redakcja

- 75 642 44 20

W każdą środę od 10 do 14.00 w biurze na ul. Skłodowskiej-Curie na Czytelników czeka nasz dziennikarz.

## Zadzwoń do nas

O tym, co niepokoi, drażni, irytuje lub wymaga dziennikarskiej interwencji, można rozmawiać z dziennikarzem dyżurnym w środę, w godz. od 10 do 14 osobiście lub zadzwonić pod numer: **75/64-24-485**

## Koniec darmowego postoju w Zgorzelcu

# Rewolucja w strefie parkowania

Miasto przygotowuje się do uruchomienia płatnej strefy parkowania. Wkrótce ogłoszony zostanie przetarg na wyłonienie firmy, która zajmie się obsługą wszystkiego. Z realizacją uchwały w tej sprawie czekano aż trzy lata. Dlaczego?

Uchwałę w sprawie ustalenia strefy płatnego parkowania na terenie miasta Zgorzelec oraz wysokości stawek opłaty za parkowanie i sposobu ich pobierania przyjęto w styczniu 2013 r., po długich dyskusjach. Potrzeba wprowadzenia nowych uregulowań jest bezdyskusyjna, ponieważ centrum miasta regularnie korkuje się z powodu liczby samochodów; szczególnie w godzinach szczytu. Mimo naglących potrzeb wdrożenie płatnej strefy parkowania odroczone.

- Czekaliśmy na zmianę organizacji ruchu przy ul. Kościuszki tak, aby włączyć ją w płatną strefę parkingową, uwzględniając dodatkowe miejsca parkingowe i wszystkie inne elementy - tłumaczy opóźnienie burmistrz Rafał Gronicz. Ul. Kościuszki to ten ciąg komunikacyjny, który niegdyś był główną trasą dojazdu do przejścia granicznego Zgorzelec/Goerlitz. Z uwagi na natężenie ruchu, kolejki TIR-ów i cały szereg zagrożeń, ruch na tym odcinku prowadzony był jednostronnie. Obecnie, po latach,

ulica została przebudowana, a za tym poszły radykalne zmiany w organizacji ruchu. Wygląda na to, że eksperyment się powiódł, a zatem przyszedł czas na kolejne novum w mieście - parkomaty.

Uchwałę, którą przyjęto w ubiegłym tygodniu, precyzuje nowe zasady. Ograniczenie parkowania w SPP (strefie płatnego parkowania) polega na obowiązku wnoszenia opłat za czas postoju pojazdów w strefie w dni robocze od poniedziałku do piątku, w godz. od 8.00 do 17.00, z wyłączeniem dni ustawowo wolnych od pracy. Stawki nie będą wygórowane. Kierowcy osobówek zapłacą 0,50 zł do 30 min. postoju, 2,00 zł za czas od 30 min do 60 min, 2,40 zł za drugą godzinę, 2,80 zł za trzecią godzinę. 2,00 zł będzie kosztować czwarta i każda kolejna godzina, natomiast 12,00 zł wyniesie opłata za parkowanie w czasie funkcjonowania strefy płatnego parkowania. Dalej: 15,00 zł wyniesie miesięczny abonament za 1 pojazd (pierwszy); 150,00 zł roczny abonament za 1 pojazd (pierwszy); 30,00 zł miesięczny abonament za 2 pojazd (drugi); 300,00 zł roczny abonament za 2 pojazd (drugi), itd. aż do kwoty 700,00 zł za zastrzeżenie stanowiska parkingowego, tzw. koperty, w okresie miesięcznym.

Przed głosowaniem powróciły kontrowersje dotyczące wprowadzenia ewentualnego okresu wolnego od opłat. Radny N. Rusketos posilkował się tu przykładem Goerlitz, gdzie parkujący przez pierwsze 15 minut są zwolnieni z opłaty - choć muszą wydrukować sobie bilet parkingowy. Burmistrz wytłumaczył jednak dokładnie, dlaczego jest przeciwny takiemu rozwiązaniu:

- Żaden operator systemu się na to nie zgodzi. Przeprowadziliśmy kilka rozmów z firmami, które się tym zajmują. Niestety, z tych rozmów wynika, że „Polak potrafi”. Znajdą się osoby, które będą co 15 minut dobierać nowy bilet i faktycznie korzystać z parkingu bezpłatnie. Żeby to kontrolować, trzeba by spisywać każdy numer parkującego auta i cały czas pilnować. Cóż, mamy inną mentalność niż Niemcy. Poza tym, przy 15-minutowym bezpłatnym postoju, koszty obsługi wzrastają logarytmicznie - argumentował gospodarz miasta.

Chodzi o to, że firmy, które staną do przetargu, będą oczekiwać, że to miasto pokryje koszt tych 15 minut - bo inaczej operatorowi nie będzie się opłacać. Wjazd do obszaru SPP w Zgorzelcu oznakowany będzie znakiem D-44 „strefa płatnego parkowania”, natomiast

wyjazd - znakiem D-45 „koniec strefy płatnego parkowania”. Parkowanie płatne niestrzeżone w obszarze SPP obejmie wszystkie, ogólnodostępne miejsca postojowe w pasach drogowych dróg gminnych, z wyłączeniem postojów taksówek. Uiszczenie należnych opłat możliwe będzie za pomocą automatów parkingowych, opłaty abonamentowej wnoszonej za cały miesiąc lub jej wielokrotności, bądź też za pomocą... telefonu komórkowego, gdzie opłaty naliczane będą za rzeczywisty czas parkowania. Oczywiście, uwzględniono też zerową stawkę opłaty za parkowanie w SPP dla osób niepełnosprawnych, osób przewożących niepełnosprawnych, pojazdów należących do placówek zajmujących się opieką, rehabilitacją lub edukacją osób niepełnosprawnych, itd.

Przyjęto, że całe przedsięwzięcie musi się przynajmniej bilansować, a najlepiej, żeby zostawało jeszcze trochę na górkę. Miasto nie kupuje parkomatów, nie zajmuje się obsługą, tylko zleca to wszystko firmie, która zostanie wyłoniona w drodze przetargu. A przedmiotem przetargu będzie procent od przychodów, który odprowadzany będzie do budżetu miasta.

(mat)

## Brawa i gwizdy

Brawa dla:

Michała Marka oraz Tomasza Prosta-ka, koszykarzy Klubu Sportowego PGE Turów, którzy odwiedzili Zespół Szkoły Podstawowej i Gimnazjum im. Jana Pawła II w Sulikowie. Sportowcy spotkali się z młodzieżą, by promować zdrowy tryb życia i upowszechniać kulturę fizyczną w ramach programu „Wspieramy sport”. Przy okazji zawodnicy przywieźli też ze sobą sprzęt sportowy, ufundowany przez głównego sponsora KS Turów, czyli PGE SA: piłki nożne, ręczne i siatkowe. Spotkanie urozmaicił konkurs w rzutach piłką do kosza, rozdawanie autografów oraz wspólne „selfie”.

(mat)

Młodzieży z Bursy Szkolnej nr 1 w Jeleniej Górze, która w zorganizowanej grupie, pod opieką wychowawców pod kierunkiem wicedyrektora Doroty Mazur, posprzątała zaniedbane groby na starym cmentarzu przy ulicy Sudeckiej. Na uporządkowanych mogiłach wolontariusze zapalili znicze i złożyli wykonane przez siebie stroiki.

(stob)

Zakładu Gospodarki i Usług Komunalnych w Lubaniu za przyznany po raz pierwszy Dolnośląski Certyfikat Gospodarczy. W jubileuszowej, 25. edycji konkursu, nagrodzono we Wrocławiu 20 firm. DCG to jedno z najważniejszych wyróżnień dla regionalnych przedsiębiorców. Uhonorowano firmy dobrze rozwijające się, z pozytywnymi perspektywami, przestrzegające Kodeksu Pracy, mające realny wpływ na rozwój regionu. Wszyscy kandydaci do certyfikatu podlegają weryfikacji.

(stob)

Uczestników łuczniczego turnieju charytatywnego w Jeleniej Górze za spontaniczną akcję zbiórki pieniędzy dla młodej mistrzyni Dolnego Śląska. Dwunastoletnia Natalia walczy z chorobą nowotworową. Dziewczynkę z dobrego serca wsparli sportowcy z MKS-u Bobry i ich rodzice, Danuta Wójcik i Konrad Sikora, sponsorzy klubu Pub Belfast, Targowisko Zabobrze, oraz wiele innych osób. Natalię wspomagano też na innych imprezach regionalnych.

(stob)

Pracownicy sklepu „Kaufland” w Jeleniej Górze, która w dniu 11.10.2015 znalazła i przechowała zgubione, dziecięce, błękitne buty sportowe, które wypadły z torby z zakupami. Dwa tygodnie po tym, zapytano pracownika sklepu, czy nie znalazł takich butów. Otrzymało odpowiedź, że pracownica sklepu znalazła je i oddała do punktu obsługi klienta, gdzie czekały na odbiór zguby. Brawa oraz serdeczne podziękowania za uczciwość i serdeczność. Dziękuję klientka Sylwia.

(isz)

Gwizdy dla:

Gospodarzy Jeleniej Góry, od „wyjechanego” mieszkańca, który na moment wrócił i popatrzył na miasto świeżym okiem. Najdłuższa ulica miasta to oczywiście ul. Sudecka. Najbogatsza - to oczywiście ul. Grottegrą, a to za sprawą skupionych w jednym miejscu zespołów adwokackich. Niestety, ta najbogatsza jest jednocześnie, zdaniem naszego Czytelnika, najbardziej zaniedbaną. Stan drogi woła o pomstę do nieba i stwarza realne zagrożenia dla poruszających się nią aut, a kontrast z nowymi, bogatymi elewacjami domów jest ogromny. Polecamy uwadze decydentów.

(mat)

... tych posiadaczy psów, którzy wprowadzają je po zmroku po polnych drogach i spuszczaają ze smyczy. Nie bacz na to, że ich czworonożne pupile mogą zaatakować biegaczy, którzy wybierają te trasy. Problem jest szczególnie widoczny w Jeleniej Górze Cięplicach i Sobieszowie. - Zwróciłam uwagę właścicielowi, ale tylko patrzył na mnie osłupiały i zdziwiony. Jakby miał pretensję, że biegnę - skarży się pani Monika z ulicy Wita Stwosza, która miała nieprzyjemne spotkanie z agresywnym psem na ciepłych walech. W tym przypadku skończyło się na strachu.

(ROB)

# Mieszkanie za 1 procent? niesprawiedliwe!

Nie milknie dyskusja wywołana przez uchwałę, jaką przyjęli na ostatniej sesji jeleniogórcy radni. To, że lokatorzy nowszej substancji mieszkaniowej są żywo zainteresowani wykupem na uprzywilejowanych warunkach - nie dziwi. Jednak w tym samym czasie inni lokatorzy są tak wściekli, że gotowi są wycofać już złożone podania o wykup lokalu.

- Mieszkamy przy ul. Rydygiera 16 w Jeleniej Górze. Piękny dom, jak pałacyk, z wieżyczką... Naprawdę piękny - opowiada o swoim komunalnym mieszkaniu Bolesław Osipik. Zarówno on, jak i pozostali sąsiedzi dawno temu złożyli wnioski o wykup swych lokali. Czekają na decyzję co najmniej trzy lata. Od pewnego czasu poważnie się jednak zastanawiają, czy aby na pewno ten wykup leży w ich interesie. A po ostatnich zmianach w miejscowym prawie, czyli po przegłosowaniu uchwały rozszerzającej uprawnienia do wykupu mieszkania komunalnego za 1 proc. wartości, niektórzy całkiem serio rozważają wycofanie swych deklaracji.

Przypominamy - dotąd za 1 proc. wartości można było wykupić w Jeleniej Górze mieszkania wybudowane do 1998 roku. Wedle nowej uchwały (jeszcze niezwyfikowanej przez nadzór wojewódzki), z tego samego przywileju będą mogli skorzystać lokatorzy z budynków wybudowanych do 2001 r.

- Jest ogromna różnica między kupnem mieszkania z lat 60-tych, 70-tych, 80-tych czy wreszcie 90-tych, a wykupem mieszkania ponadstuletniego! - argumentuje pan Bolesław. - Mieszkam w mojej kamienicy od 1949 roku. Znam ten budynek jak nikt inny. Wiem,

gdzie pęka, gdzie się sypie, gdzie są szczeliny w oknach, w schodach, przesunięcia w ścianach.

Mężczyzna szczegółowo opowiada o latach walki z administracją o naprawy kolejnych pojawiających

- Przyszli w końcu z administracją i pytają: „A dlaczego panu podłoga zgnęła?” - złości się pan Osipik. I sam sobie odpowiada:

- Bo tacy fachowcy tu działali. Tak naprawiali ciągle, niekończące się

że dużo nowsze mieszkania też pójdą za 1 proc. To po co ja mam się starać? Owszem, wykupię za 1 proc, ale żeby mi się to wszystko na głowę nie zawaliło, będę musiał włożyć tyle pieniędzy, że się z tego zrobi nie jeden, a kilkana-

z dala od pękających ścian i niepokojących szczelin w konstrukcji domu.

- Ja się z tym absolutnie nie zgadzam. To jest chore, żebym ja kupował stuletni dom na takich samych warunkach, jak zrobi to ktoś, kto ma mieszkanie z 1998 roku - artykułuje B. Osipik. - To jest wieczna skarbonka. Taki dom może kupić ktoś, kto ma kasę i będzie się mógł zająć remontem, a nie ktoś, kto, jak mój syn, zarabia 1500 zł i czterechy osoby z tego żyją.

Już teraz jest kiepsko, bo kierowcy uciekają jak mogą z przepelnionej ul. Wojska Polskiego. Wiele z nich wybiera trasę alternatywną, przez Rydygiera. Ruch jest coraz większy i będzie tylko gorzej, a wstrząsy coraz bardziej niepokoją mieszkańców. Podobnie jak skutki przeprowadzonego niedawno remontu dachu. Remont był niezbędny, bez dwóch zdań. Tyle, że ściany dźwigają teraz o wiele więcej niż uprzednio, a rysy z przodu i z tyłu domu spędzają sen z oczu mieszkańców.

Po ostatnich decyzjach jeleniogórskich rajców do ogólnego niepokoju doszło jeszcze poczucie ogromnej niesprawiedliwości. Koszty utrzymania tej substancji w stanie umożliwiającej bezpieczne zamieszkiwanie będą ogromne. Ludzie się zwyczajnie boją, że zaraz po wykupie otrzymają nakazy wykonania niezbędnych remontów, na które nikogo nie będzie stać. - Ja uważam, że tego typu stara substancja powinna pójść do sprzedaży dla najemców za pół procenta. Bo my i tak będziemy musieli włożyć mnóstwo pieniędzy w absolutnie niezbędne remonty.

**Tekst i zdjęcie: (mat)**



**Bolesław Osipik zdecydowanie krytykuje ostatnie decyzje jeleniogórskich radnych.**

się usterek. Usterek, które musiały się pojawiać, bo budynek pochodzi z 1905 roku. Latami ciekło z dachu. Mieszkania były więc zalewane i z góry, i od dołu, z powodu lekko traktowanych awarii kanalizacyjnych. W pewnym momencie doszło nawet do tego, że dzieci przestały korzystać z toalety. Bały się usiąść, tak była przechylona.

awarie kanalizacji. I w końcu podłoga zgnęła.

Skończyło się tak, że lokator wywalczył materiały i sam zrobił porządek. Od tamtej pory cały czas coś robi, z myślą o dobru własnym, jak i dobru sąsiadów. - Ratuje, co mogę, ostatnio sam robiłem wylewki w piwnicy, gdzie się pozapadało. I nagle się dowiaduję,

ście procent. A kto wie, czy nie więcej!

Te obawy wcale nie są bezpodstawne. W momencie, gdy dotychczasowi najemcy staną się pełnoprawnymi właścicielami nieruchomości, spadną na nich wszystkie obowiązki właścicielskie. I wcale nie wiadomo, jak się zachowa w tej nowej sytuacji nadzór budowlany, który na razie trzyma się

REKLAMA I PROMOCJA

**Ratujmy Wzrok Dzieciom, program profilaktyki i korekcji wzroku**

## Cyfrowe zmęczenie oczu



Według raportu „polska.jest.mobi 2015”, dotyczącego korzystania z urządzeń mobilnych w grupie młodzieży od 15 do 19 roku życia, 91 proc. z nich posługuje się smartfonami. Nowoczesne technologie sprawiają, że proces edukacji też staje się cyfrowy. W rezultacie powszechnego używania urządzeń elektronicznych przez dzieci i młodzież, te grupy są coraz bardziej narażone na problemy ze wzrokiem.

Organizatorzy programu „Ratujmy Wzrok Dzieciom”, realizowanego po raz trzynasty w Jeleniej Górze i po raz ósmy w Kowarach, przypominają, że oczy dziecka wymagają szczególnej uwagi. Młode osoby bowiem właściwie nie rozstają się z urządzeniami mobilnymi (tablety, smartfony). Spędzanie

więcej niż dwóch godzin dziennie przed różnymi ekranami może być przyczyną cyfrowego zmęczenia oczu (Strain Eye Digital). Objawia się ono zamglonym, nieostrym, podwójnym widzeniem, pieczeniem, kłuciem, uciskiem, bólem, zaczerwienieniem, łzawieniem oczu! Może być wywołane przez czytanie drobnego druku, oglądanie filmów i grafiki na małych ekranach urządzeń mobilnych, niewyraźny obraz spowodowany trzymaniem ich pod niewłaściwym kątem czy emisję przez nie niebieskiego światła. By zmniejszać szkodliwy wpływ na oczy urządzeń cyfrowych, trzeba kontrolować czas, jaki dzieci i młodzież spędzają z nimi. Warto zadbać też, by treści na ekranach smartfonów i tabletów były dobrze widoczne przy

patrzeniu pod różnym kątem, w różnych warunkach oświetleniowych (na zewnątrz i wewnątrz pomieszczeń).

Wobec takich zagrożeń wzrok dzieci należy systematycznie kontrolować. Od wielu lat program profilaktyki i korekcji „Ratujmy Wzrok Dzieciom” zapewnia uczniom klas pierwszych szkół podstawowych i gimnazjów bezpłatną diagnozę okulistyczną (badania w całości finansowane są przez samorządy miast). Dzieci, u których stwierdzono wadę wzroku, otrzymują za darmo od spółki JZO nowoczesne soczewki okularowe z powłoką antyrefleksyjną. Uczniom w najtrudniejszej sytuacji Rotary Club - Jelenia Góra, dofinansowuje zakup opraw okularowych w wysokości 60 zł za oprawę.

**MPP**

**Ludwiko,**

przyjmij od nas wyrazy  
głębokiego współczucia  
z powodu śmierci

**Męża**

W tych trudnych dla Ciebie  
chwilach - jesteśmy z Tobą.

**Koleżanki i Koledzy  
z Nowin Jeleniogórskich**



Szanowni Państwo

Serdecznie dziękuję  
wszystkim, którzy oddali  
na mnie swój głos w  
wyborach parlamentarnych.

Jestem zaszczycona,  
iż obdarzyli mnie Państwo  
ponownie swoim  
zaufaniem, dzięki czemu  
mogę sprawować mandat  
poselski dla dobra naszego  
Regionu.



**Zofia Czernow**

## Okiem Kubka

### PROPAGANDA

*Zamierzone - w jakimś celu - rozpowszechnianie informacji i poglądów, idei oraz haseł. Dla pozyskania zwolenników, żeby ich nakłonić do określonych zadań i życiowych postaw.*



Na początku, w powszechnym użyciu, rozumiana pozytywnie. Od XX wieku słowo „propaganda” kojarzy się jako coś negatywnego: stała się głównym narzędziem ideologicznej oraz politycznej walki - nie przebiegając w środkach.

Wykorzystywana jest do dyskredytowania, ośmieszania i nawet niszczenia przeciwników. W praktyce, w dzisiejszym świecie, propaganda to świadoma, metodyczna, coraz bardziej natrętna i finezyjnie wyrafinowana manipulacja - byle osiągnąć cel.

Stosowane metody: perswazje, przekłamanie, niedopowiedzenia i pokrętne tłumaczenia, przeinaczanie czyli „obracanie kota ogonem”. Indoktrynacja stosowana jako tresura ideologiczna. Tendencyjna interpretacja, ukrywanie niektórych faktów oraz rozpowszechnianie plotek. Uproszczenia i uogólnienia.

Przemilczanie informacji dla siebie niewygodnych, natomiast nagłaśnianie o przeciwniku nieprawdziwych lub dwuznacznych. Insynuacje, inwektywy. Kłamanie „w zaparte i w żywe oczy” - zgodnie ze stwierdzeniem J. GOEBBELSA: „Kłamstwo powtarzane tysiąc razy staje się prawdą.”

Manipulacja autorytetami. Schlebianie, rozbudzanie potrzeb. Wszystko podgrzewane emocjami. Sączenie trucizny niechęci - nakręcanie spirali wrogości: do nie swoich, do obcych.

Propaganda lubi się podpierać władzą. Jest wówczas bardziej skuteczna. Za pośrednictwem podporządkowanych mediów dąży -wszelkimi sposobami: do osłabienia krytycyzmu, do urobienia postawy uległości, bierności aż do podporządkowania. „Uczy” myśleć. Podpowiada, za czym się opowiadać, jak głosować.

Propagandzie - w procesie indoktrynacji - podpierającej się władzą, świecką lub religijną, łatwiej sięgnąć i zastosować represje. Odbiera obywatelom prawo do rzetelnej informacji, ogranicza osobistą wolność.

Dwa państwa były - w nie tak dawnej przeszłości - mistrzami w prowadzeniu totalnej, globalnej oraz wyjątkowo skutecznej propagandy: Rosja sowiecka i hitlerowskie Niemcy. Obecnie - propaganda rozkwita, stała się modą - prześcigają się moiżni tego świata w zachwalaniu swoich i w oczernianiu innych.

Rodzaje propagandy zależne są od treści. ŚWIATOPOGLĄDOWA - religijna, laicka, ateistyczna. GOSPODARCZA - zamożność lub bieda obywateli, ekonomiczna i militarna siła albo słabość państwa. POLITYCZNA - dla przykładu: propaganda antypolska, proamerykańska, prounijna czy antyeuropejska.

Niedawno zmarła artystka, Helena Krawczyk-Demczuk - było o Niej wspomnienie w Nowinach - pośród wielu „igła malowanych dzieł”, jest jedno pod tytułem STAŃCZYK. Dopisała komentarz na marginesie. - Dobra puenta do felietonu: „Ja, Stańczyk, błazen królewski sprzed wieków. Widzę z chmurki obraz kraju jak na dłoni. LUDZIE, ktoś wam mózgi pierze...”

- Tobie też, Czytelniku...?

KUBEK

# Wypominki skałkowe 2015

**W niezwyklej scenerii w Górach Sokolich, jak każdego roku, spotkali się w wigilię 1 listopada, aby wspominać tych, którzy z gór odeszli do wieczności. Mszę świętą odprawił ksiądz-goprowiec Michał Gołąb oraz ksiądz Zenon Stoń.**

Już po raz 28 ksiądz Zenon Stoń, proboszcz parafii w Karpaczu odprawił Mszę świętą w tym miejscu.

Tradycja zaduszkowej Mszy świętej w Sokolikach zrodziła się z potrzeby przyjaciół związanych z Sudeckim Klubem Wysokogórskim i wrocławskim środowiskiem ludzi gór. Po raz pierwszy ksiądz Zenon Stoń, wówczas wikariusz wrocławskiej parafii, przyjechał tutaj z grupą przyjaciół i Krystyną Klinczewicz rok po tym, jak jej mąż zginął w 1986 roku podczas pierwszej

zimowej wyprawy na Himalchuli. Rok po tym, jak w bazie w Himalajach ksiądz Zenon modlił się za śp. Jacka Klinczewicza, chwilę zadumy przeżyli właśnie w Górach Sokolich. I tak jest do dziś. W Sokoliki przyjeżdża w wigilię 1 listopada kolejne pokolenie „skałkowych przyjaciół”.

Podczas zaduszkowej Mszy świętej zamiast kazania odczytywana jest

lista tych, którzy w górach zostali na zawsze, i tych, którzy z górami byli związani. Każdego roku ksiądz Michał Gołąb dopisuje kolejne nazwiska.

Jak kaže tradycja, po modlitwie „skałkowi przyjaciele” spotykają się w bazie wspinaczkowej „Tabor pod Krzywą”. Tutaj kontynuują zaduszkowe spotkanie przy gitarze i herbacie.

MPP



## Makabreska z łabędziem

**W niedzielę, 25 października, jeden z mieszkańców Strzelna (gm. Pieńsk) dokonał szokującego odkrycia. Na kupie gruzu, złożonej głównie z porozbijanych, niepotrzebnych już nagrobków, siedział łabędź. Określenie „siedział” nie oddaje pełni obrazu. Wielki, biały ptak nie ruszał się, natomiast jego ciało ustawione zostało w pozycji przypominającej trochę okrętowy galion, czyli ozdobną rzeźbę na dziobie statku.**

Zwierzę było martwe. Ktoś je przywiązał do granitowych kamieni w sposób budzący najwyższą zgrozę. Głowa ptaka, wsparta do pozycji pionowej, została przywiązana do kamiennego wspornika, jakiejś rozbitej kolumnienki, tak, jakby zmęczone zwierzę samo złożyło dziób na podpórce. Tułów, lekko wzniesiony, podtrzymywały rozpięte i starannie, symetrycznie ułożone po bokach skrzydła. Biedaczysko wyglądało tak, jakby zaraz miało poderwać się do lotu, albo jak kamienny anioł zdobiący niejeden polski nagrobek.

Obraz był tak wstrząsający, że osoba, która go zobaczyła, powiadomiła o wszystkim policję. Nie bardzo nawet chodziło o to, że ktoś zabił chronione

prawem zwierzę. Znacznie gorsze były domysły dotyczące sposobu zadania tej śmierci. Bo jeśli ktoś schwytał ptaka, a później pozwolił mu konać w męczarniach - skrępowanemu, bez możliwości ruchu i bez dostępu do wody - to by znaczyło, że wśród lokalnej społeczności ukrywa się psychopata albo osoba chora psychicznie. Za znęcanie się nad zwierzętami można iść na 2 lata do więzienia, a za znęcanie się ze szczególnym okrucieństwem - nawet na 3 lata.

Sprawą zajęli się policjanci pierścicy. Wszczęto postępowanie wyjaśniające, które miało przynieść odpowiedź na pytanie, czy w Strzelnie doszło do złamania prawa.

Nie wiadomo kto ani w jakim celu posłużył się łabędziem. Czy był to przejaw głupoty, znieczulicy, czy jakiś artystyczny manifest. Jak poinformowała kom. Anna Włoszczyk, oficer prasowy KPP w Zgorzelcu, postępowanie ostatecznie umorzono. Policjanci nie doszukali się znamion przestępstwa, ponieważ stwierdzono, że zwierzę nie żyło już w chwili, gdy z jego ciała układano rzeźbę. W pobliżu nagrobkowego gruzowiska biegają linie energetyczne. Odkryto tam

łabędzie pióra i inne ślady wskazujące na to, że ptak miał kontakt z kablami. Raczej się już nie dowiemy, czy przypadkiem wpadł po ciemku w przewody, czy uderzył w słup. Prawdopodobnie zginął na miejscu i to szybko, ponieważ zastygł z otwartymi oczyma. Tak więc domniemany wątek znęcania się nad zwierzęciem, zadawania mu cierpień, przetrzymywania i głodze-

nia, szczęśliwie okazał się fałszywym tropem.

Policja zamknęła sprawę, łabędzi galion zniknął z gruzowiska. Pozostaje pytanie - komu się w Strzelnie tak strasznie nudziło, że postanowił przerobić padlinę na... No właśnie - na co? Na dzieło sztuki? Na manifest artystyczny? Na jakiś makabryczny totem? (mat)

|                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                   |
|---------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | <b>SPRZEDAŻ</b>                                                                                                                                                                                                                   |
|                                                                                       | <b>GARAŻ</b> , Kochanowskiego 7, 605-547-619. I2212-G                                                                                                                                                                             |
|                                                                                       | <b>USŁUGI</b>                                                                                                                                                                                                                     |
|                                                                                       | <b>CZYSZCZENIE</b> dywanów, tapicerki meblowej-Karcher, 781-88-36-88.                                                                                                                                                             |
|                                                                                       | <b>TOWARZYSKIE</b>                                                                                                                                                                                                                |
| <b>PANI</b> przyjedzie- lat 31 zaprosi, szatynka, miła, 517-558-496. I2218-G          | <b>PRACA</b>                                                                                                                                                                                                                      |
|                                                                                       | <b>FIRMA</b> budowlana przyjmie do pracy od zaraz na umowę- zatrudnienie stałe, prac a na terenie Jeleniej Góry. Dowóz do pracy, wynagrodzenie do ustalenia, mile widziany fachowiec, praca ogólnobudowlana, 601-797-283. I2217-G |
|                                                                                       | <b>BIZNES</b>                                                                                                                                                                                                                     |
|                                                                                       | <b>POŻYCZKI</b> Optima ratalne i chwilówki- na oświadczenie. Również dla osób z zajęciem komorniczym. Tel. 75/619-7-619, 1 Maja 50, Jelenia Góra. I2219-G                                                                         |

## Jarosław Góral oskarżył byłego kolegę z teatru o zniesławienie i znieważenie

# Robert D. nie widzi problemu

Jarosław Góral, były aktor Teatru im. Cypriana Kamila Norwida, pozwał Roberta D., dawnego kolegę z teatru, zarzucając mu, że ten na jednym z portali zniesławiał go i znieważał. Po pierwszej sprawie pojednawczej, zakończonej bez sukcesu, sędzia zaproponowała mediatora. Szanse na to, że strony dojdą do porozumienia, są znikome.

Rok temu, pod niemal każdym tekstem dotyczącym teatru na jednym z jeleniogórskich portali, pojawiały się obraźliwe teksty na temat Jarosława Górala, niedawno zwolnionego przez dyrektora Piotra Jędrzejasa aktora. Uderzały one we mnie i moją rodzinę, która te ataki naprawdę bardzo odczuła. Hejty generalnie sprowadzały się do deprecjonowania talentu, warsztatu aktora, opluwania go na różne sposoby. Wytykano mu też niekoleżeńskość, chamstwo, nazywano „esesmanem

że wpisy dotyczące nękanego aktora pochodzą od trzech osób. Te najmocniejsze, najwredniejsze wystukiwał w domowych pieleszach Robert D. To jemu obrażany postanowił wytoczyć sprawę karną o zniesławienie i znieważenie, domagając się przeprosin w lokalnych mediach.

Robert D. odmówił rozmowy na temat wpisów, których dokonał na portalu.

Na pierwszej rozprawie sąd próbował doprowadzić do pojednania stron.

według podobnych kryteriów jak ławnicy, z dodatkowymi predyspozycjami do prowadzenia tego typu rozmów.

Adwokat Ewa Jaśkiewicz (reprezentuje Jarosława Górala) przypomina, iż za zniesławienie i zniewagę grozi grzywna i kara ograniczenia wolności. Fakt, że znieważenie miało miejsce w środkach masowego komunikowania się sprawia, iż pozwany może trafić nawet na rok do więzienia.

Jarosław Góral wciąż jeszcze toczy spór dotyczący jego zwolnienia



Jarosław Góral z adwokatem Ewą Jaśkiewicz przed sądem w dniu wyznaczonej rozprawy przeciwko Robertowi D.

z Jagniątkowa”, wypominano, że był trzy razy w karierze wyrzucany z teatru, choć to nieprawda. Za szczególnie wredne uznał Jarosław Góral te wpisy, w których krytyczne uwagi wobec teatru podpisano właśnie jego nazwiskiem. Aktor czuł się wobec wzmoczonej akcji przeciwko niemu zupełnie bezsilny. Ktoś dorabiał mu gębę hejtera, a przy tym obrażano go na różne sposoby. - Nie mogłem tego tak zostawić, zwłaszcza że te opinie docierały do moich znajomych - mówi aktor. Dodaje, że cała akcja z wpisami na jego temat ruszyła w czasie, gdy został zwolniony i znalazł się w trudnej życiowej sytuacji. - To niegodziwe, podłe - ocenia.

W lutym br. Jarosław Góral zgłosił sprawę do prokuratury, a ta ustaliła,

To się jednak nie udało. - Pan Robert D. i jego pełnomocnik twierdzili, że nie ma za co przeproszać, a wpisy na portalu mieszczą się w dozwolonych, dopuszczalnych granicach krytyki - mówi Jarosław Góral. Dodał, że pozwany prowokacyjnie zapewniał, iż może jedynie obiecać, że więcej już nie będzie dokonywał podobnych wpisów. Rzeczywiście, Robert D. nie obraża już na portalu dawnego kolegi z desek teatru.

Na rozprawę, wyznaczoną na 28 października, stawili się dwoje świadków, ale sąd nie zadał im żadnych pytań. Sędzia zarządziła, aby strony spotkały się jeszcze u mediatora i tam próbowały ustalić wspólne stanowisko. Mediacją zajmują się specjalnie do tego powołane osoby, typowane do tej roli

z pracy. Aktor wystąpił do Wydziału Pracy i Ubezpieczeń Społecznych Sądu Rejonowego w Jeleniej Górze o uznanie wypowiedzenia, które wręczył mu dyrektor Jędrzejak w maju 2014, za bezskuteczne. W I instancji sąd uznał, że dyrektor miał prawo podjąć taką decyzję. Zwolniony aktor odwołał się od tego orzeczenia i teraz czeka na rozstrzygnięcie. - W procesie przed sądem pracy sąd wziął pod uwagę zeznania Roberta D. w ocenie całej sytuacji, pomijając zupełnie głosy innych aktorów, które przemawiały na moją korzyść. Co będzie, jeśli Robert D. zostanie skazany w procesie karnym za znieważanie mnie? - pyta Jarosław Góral.

Stawomir Sadowski

## Twarze biznesu Na Degustacyjne Menu do LORDA

Rozmowa z właścicielami restauracji LORD LOUNGE w Jeleniej

Górze: Zbyszko i Martą Bobińskimi

- Restauracja Lord Lounge wyróżnia się na tle jeleniogórskich lokali gastronomicznych. Wystrój nawiązuje do... angielskich rezydencji.

- Taki był nasz zamiar. Jesteśmy absolwentami poznańskiej Wyższej Szkoły Hotelarstwa i Gastronomii. Doświadczenie w branży zdobywaliśmy na studenckich praktykach zagranicznych we Francji, Grecji, Szkocji, a także bywając w licznych restauracjach nagrodzonych gwiazdkami Michelin (Restaurant Gordon Ramsay w Londynie, Petrus w Londynie, Waterside Inn w Bray, Gidleigh Park w Chagford, Atelier Amaro w Warszawie, Les Berceaux w Epernay). Ostatnie 15 lat spędziliśmy w Anglii. Pracowaliśmy tam w wielu miejscach dla bardzo znanych kucharzy, choćby dla Marco Pierre White (zdobywcy licznych gwiazdek Michelin) czy Roberta Thompson'a - najmłodszego brytyjskiego zdobywcy gwiazdek Michelin. Stąd pomysł na angielski styl restauracji i potrawy inspirowane dobrą angielską kuchnią. W Jeleniej Górze działamy od 17 kwietnia 2015 roku.

- Swoją restaurację określicie mianem „lounge”. Co się za tym kryje?

Nie chcemy być typową restauracją, czy pubem. Lounge oznacza pomieszczenie, gdzie w angielskich pałacach i zamkach spędza się popołudnia przy herbatce, przekąskach i bułeczkach pieczonych na sódzie, zwanych „scones”, a podawanych z dżemem. W „Lordzie” dzień można rozpocząć w południe od kawy, ciastka i... rozmowy. Nie ma obowiązku zamawiania obiadu. Mamy już stałych gości, którzy wpadają do nas zjeść coś lekkiego, na przykład sałatkę „Lord” podawaną z polędwiczką wieprzową, cukinią i vinaigrette orzechowym, a z laptopem lub przyjaciółmi spędzają całe popołudnie. Lounge to miejsce, gdzie poza zjedzeniem lunchu, wypiciem herbaty, wieczorami można spotkać się z przyjaciółmi przy drinku, koktajlu bądź degustacyjnej tacy piwa Grimbergen w trzech smakach (jasne, ciemne i pszeniczne).

- Jaki macie pomysł na kulinarne oblicze „Lorda”?

- Proponujemy kuchnię nowoczesną, światową, bazującą na świeżych składnikach i dobrej cenie. Nasze menu zmienia się wraz z sezonowymi produktami. Nie proponujemy naszym klientom szparagów w listopadzie czy gulaszu z dzika w środku lata, czyli poza sezonem łowieckim. Nawet lody przygotowujemy sami na bazie naturalnych składników. Nie stronimy od nowinek. Aktualnie wprowadzamy kuchnię molekularną, która obok jakości produktów zapewnia show dla gości. Tak jest w przypadku serwowania choćby carpaccio z kaczki pod dymem wędzarniczym. Kiedy kelner odsłania kłosz i spod niego wydobywa się dym, element teatralny jest miłym zaskoczeniem.

- Oprócz menu z karty i świeżych dań dla dzieci, proponujecie nowy produkt dla gości o tajemniczej nazwie „Tasting Menu”.

- Tasting Menu czyli „Menu Degustacyjne” składa się z ośmiu miniaturowych dań dla minimum dwóch osób. Lunch czy



kolacja z Menu Degustacyjnym trwa dwie i pół godziny. Dania przygotowywane są ze świeżych produktów. Jest tylko jeden warunek. Telefonicznie należy zamówić u nas Menu Degustacyjne na 12 godzin przed umówionym spotkaniem. Taki pakiet ośmiu dań kosztuje 99 złotych. Dania są pewną niespodzianką, gdyż uzależnione są od świeżych, dostępnych w danym dniu produktów. W Menu Degustacyjnym może się znaleźć zupa, przystawka zimna - przeważnie carpaccio z łososia lub tuńczyka, danie wegetariańskie (na przykład figi zapiekane z lokalnym serem kamiennogórskim na świeżych liściach szpinaku), polędwiczki wieprzowe, czy pierś kaczki. Jeśli ktoś zamówi droższy zestaw za 149 złotych, możemy podać białe krewetki królewskie, polędwicę wołową czy przegrzanki. Na te ostatnie mamy już stałych amatorów. Po daniu głównym podajemy sorbet odświeżający paletę, następnie deskę serów z własnej roboty „chutney”, czyli brytyjskim dżemem, na przykład z jabłek, imbiru, gorczyczy i rodzynek (choć istnieje wiele przepisów na chutney, a to świetnie komponuje się z serem). Kulinarą degustację kończy deser. Co ważne, w menu degustacyjnym nie ma takich dodatków jak ziemniaki, czy ryż. Dlatego nawet osiem degustacyjnych dań nie powoduje uczucia przesyty.

- Po kilku miesiącach działalności możecie już mówić o przełamaniu kulinarnych przyzwyczajeń jeleniogórczan?

- Rzeczywiście, na samym początku klienci wychodzili, kiedy w karcie nie znaleźli pierogów i placka po węgiersku. Ale to się zmienia. Klienci już do nas wracają. Doceniają stałą i wysoką jakość produktów. A to oznacza dla nas nieustanny rozwój. Nie możemy spocząć na laurach. Z drugiej strony, coraz więcej osób podróżuje i poznaje inne kuchnie. Polacy chcą próbować nowych smaków. I my wypełniamy tę niszę w samym centrum Jeleniej Góry.

- Nie żałujecie, że wróciliście do Jeleniej Góry?

- Restauracja jest moim i żony (właśnie jeleniogórzanki) biznesem, ale czujemy się częścią całego zespołu „Lorda”. Jeśli jest taka potrzeba, pracujemy tak samo ciężko jak inni: sprzątamy, szorujemy kuchnię, wyrzucamy śmieci. Realizujemy własne marzenia o miejscu, które jest czymś więcej niż restauracją. Nie żałujemy ani minuty czasu spędzonego tu od 17 kwietnia 2015 roku.



Czador na lekcji w przygranicznej czeskiej podstawówce wywołał morze nienawistnych komentarzy

# Dotkliwie pouczająca godzina

To miała być pogładowa lekcja o islamie. I była, tyle że komentatorzy portali społecznościowych szybko osądzili nauczycielkę i dyrektora szkoły; domagają się zwolnienia ich z pracy. Pod petycją skierowaną do Ministerstwa Edukacji podpisało się 660 osób. Sprawę podgrzewają czeskie tabloidy - wystarczyło opublikować zdjęcia. Szkołę wini się za zakażanie religią i popieranie terroryzmu, pojawiły się wulgarne ataki i groźby. Rodzice uczniów nie ulegli jednak przejawom strachu, paniki i ksenofobii części czeskiego społeczeństwa.

Lekcja historii w klasie siódmej A, w Szkole Podstawowej im. Komen-ského w Trutnowie: nauczycielka matematyki Zuzana Růžicková przychodzi do klasy ubrana w odświętny nikab, podarunek od męża z wycieczki do Arabii Saudyjskiej. Pokazała również czador i burkę, wyjaśniła, na czym polega różnica między nakryciami głowy. Zrobiła to na prośbę prowadzącej lekcję Moniki Krejčí, nauczycielki historii, która pokazaniem stroju (na żywo) arabskich kobiet chciała przybliżyć uczniom tę religię. Uczniowie mogli przymierzyć „pomoce naukowe”. Po pięciu minutach pani Růžicková wyszła z klasy. Historyczka kontynuowała lekcję na temat islamu. Na koniec pokazała zdjęcia, jak modlą się muzułmanie. I tutaj mamy moment niejako kulminacyjny: dzieci same chciały wypróbować pozycję klęczącą z wygiętym grzbietem. I spróbowały. Krótki opis lekcji wraz z relacją fotograficzną pojawił się na stronie internetowej szkoły: *Temat islamu urozmaiciła pani nauczycielka Zuzana Růžicková (...) Godzina zakończyła się muzułmańską modlitwą. Ktoś rozpowszechnił zdjęcia w internecie. Rozpętała się burza.*

## Zaproszenie do rozmowy

W kolejnych dniach na stronie szkoły zdjęcie z klęczącymi uczniami usunięto, opis zmieniono na: *Godzinę zakończono opisem, jak wygląda modlitwa muzułmanina.* Opublikowano równocześnie oświadczenie dyrektora szkoły Petra Horčíčka: *Szanowni dyskutanci (...) Temat islamu jest częścią programu szkolnego i uczy się o nim na lekcjach historii. Chodzi o część nauki, w której uczniowie uzyskują informacje o chrześcijaństwie, judaizmie, buddyzmie itp. Jesteśmy świecką szkołą, która nie wychwala ani nie uczy żadnej religii. Notatka „Lekcja pogładowa w 7 A” zobrazuje urozmaicenie nauki, zdecydowanie*

*nie chodziło o propagację islamu, ani jego wyznawców. Informacje o przeszłości i współczesności islamu miały uczniom przybliżyć temat. Sformułowanie „wspólna modlitwa” uważamy za nieszczęśliwe i nieodpowiadające rzeczywistości końcówki godziny lekcyjnej. Jeśli to wyjaśnienie Wam nie wystarczy, proponuję osobiste spotkanie.*

MARLENA KOVAŘÍK



**Dyktor Petr Horčíčka:**  
Smutno mi, że tak łatwo i tak szybko nas osądzono.

## Paranoja

Jednak szkolna notka i zdjęcia żyją już własnym życiem w sieci. Usunięcie fotografii i wyjaśnienia dyrektora szkoły dodatkowo rozjrzęły komentatorów. W dyskusji temat rozlał się znacznie szerzej - na współczesne problemy z imigrantami. Są już tysiące komentarzy, w większości pejoratywne. Dla zobrazowania kierunku dyskusji przytoczmy kilka z nich: „Podpowiadam nauczycielom, by na lekcjach o nazizmie wykładali w mundurach SS.” „A jak będzie o chrześcijaństwie, to nauczycielka założy lampkę na

głowę, a dzieci będzie ukrzyżowywać, aby im to „przybliżyła”?”. „Pod przykrywką nauki historii, nauczycielka dosłownie infekuje islamem - konkretnie poniżaniem kobiet (...). Co będzie na następnej lekcji? Może: jak prawidłowo ukamienować kobietę?”. „Wszyscy odetchnijcie głęboko i przestańcie ulegać paranoi. Nie trzeba szukać

zarażają dzieci islamem”. „Czy czeskie dzieci modliły się do Allaha?”. Na stronie obywatelskich petycji (www.petyce24.com) bloger František Kubásek zbiera podpisy za odwołaniem nauczycielki i dyrektora trutnowskiej szkoły (fragment): *Nie wolno zmuszać uczniów jednego lub innego wyznania do modlitwy związanej z inną religią. Chodzi o zachowanie, które miałyby zakończyć nauczycielską karierę (...).* Do tej pory pod petycją zebrano 660 głosów. Do ostrej krytyki przyłączył się ruch społeczny pod nazwą „Nie chcemy islamu w Czechach”. O sprawie (przez media) został poinformowany szkolny nadzór, choć w szkole oficjalnie nic o tym nie wiadomo.

## Minister i starosta w obronie

Na stronie Ministerstwa Edukacji ukazało się oficjalne oświadczenie ministra Kateřiny Valachovej: (...) *Uważam za nieszczęśliwe wytwarzanie nacisku na pedagogów, podleganie panice w zaognionych czasach. Wierzę, że szkolnictwo polega na wzajemnym zaufaniu pedagogów, rodziców i uczniów. Chcę dać czas kierownictwu szkoły na tego typu komunikację, którą już rozpoczęto. Chodzi zwłaszcza o zaufanie rodziców i uczniów. Inni, którzy przy tym nie byli, ani ja, ani ci, którzy głoszą obawy w całej republice, nie mogą mieć wystarczających informacji.*

O sprawie wypowiedział się również starosta Trutnova, jednocześnie poseł Ivan Adamec: *Według mnie chodzi o rozdmuchany medialny mętlik. Jako były nauczyciel myślę, że jakiegokolwiek nauczanie w naszych szkołach, również nauczanie o religiach, powinno być przede wszystkim obiektywne, zatem miałyby obejmować informacje (także pogładowe) dotyczące wszystkich największych wierzeń, jakimi są: chrześcijaństwo, judaizm, buddyzm i inne. Nie widzę żadnego błędu pani nauczycielki. Największy strach i obawy biorą się z nieznanego. Zachowajmy zdrowy rozsądek, proszę.*

## „Medialna kometa”

- Jak ze zwyczajnej nauczycielki stać się medialną kometą? Oto instrukcja obsługi - radzi na swoim profilu na FB Zuzana Růžicková - i opowiada, jak nałożyła do klasy nikab, w którym, jako kobieta emancypowana, nie wytrzymałaby ani pięciu minut. - Pozwólcie zrobić sobie zdjęcie, zawieście na stro-

nie www szkoły i czekajcie. Chociaż, w czasie obecnej hysterii, która panuje nie tylko w Czechach, może wystarczyłby szal albo chustka na głowie? (...) Co się stanie? Jakiś wariat, który plecie piątę przez dziesiątę i w szkole za dobrze się nie uczył, długo tam nie był, wywnioskuję, że to źle, a waszą fotografię z należytym nienawistnym komentarzem pośle po sieci.

Dyktor Petr Horčíčka chętnie odpowiada na wszelkie pytania. Jak zapewnia, odpowiada wszystkim pytającym.

- Rodzice nie byli oburzeni, jak to zaprezentowano w Internecie. Większość rodziców wyraziła poparcie dla szkoły i potępiła nienawistne komentarze. Prawdą jest, że na początku wielu nie wiedziało, w czym tkwi problem, w jaki sposób powstał. Reakcja medialna wydała im się przesadzona. Cieszę się, że zwyciężył zdrowy rozsądek, że ludzie z Trutnova nie ulegli hysterii, która powstała wokół szkoły. Wszystko bierze się z niezrozumienia i - przyznaję - z tej niefortunnej fotografii. Ale czy jedno zdjęcie to powód, by pisać petycję? Chcieliśmy i chcemy wyjaśnić, ale niektórzy ludzie już nas osądzili, nie chcą słuchać. Z tej sytuacji płynie nauka: myśleliśmy, że mamy wielokulturowe, tolerancyjne, otwarte społeczeństwo. Otóż - tak nie jest. Boimy się jako społeczeństwo, a w przypadku naszej szkoły zabrakło zaufania. Przecież szkoła ma kształcić. Nie możemy niektórych tematów pominąć. Smutno mi, że tak łatwo i szybko wytworzono zły obraz naszej szkoły, a ludzie tak szybko i łatwo temu ulegli. Nie będziemy z tym walczyć, bo to brzmi agresywnie, ale poradzimy sobie. Mimo wszystko nie czujemy się ofiarami - twierdzi Petr Horčíčka.

Trutnovska gospoda, niedziela, godzina ok. 20.00. Wszyscy obecni goście znają temat podstawówki „Komenského”. Co o tym myślą? - To straszne, jak dziennikarze dziś wszystko potrafią rozdmuchać.

Marlena Kovařík

**Nauczycielka Zuzana Růžicková prezentuje muzułmańskie nakrycia głowy. Sama o sobie twierdzi, że na lekcji była jedynie „figurantką”.**



Szkola Podstawowa w Trutnowie, http://www.zskomtu.cz/

Szkola Podstawowa w Trutnowie, http://www.zskomtu.cz/

# Jestem pisowiec konserwatywny

**Rozmowa** z Rafałem Ślusarzem, senatorem PiS, lekarzem

- Był pan już senatorem PiS w skróconej kadencji 2005-2007. Teraz ponownie zdobył pan mandat. Czy przez te lata Prawo i Sprawiedliwość w jakiś sposób zmieniło się?

- PiS zmieniło się o tyle, o ile zmieniała się sytuacja kraju. Doszły przecież nowe wyzwania. Akurat w obszarze, w którym najbardziej się chcę angażować z racji zawodu, czyli w służbie zdrowia, postulaty właściwie się nie zmieniły. Wtedy z różnych powodów, m.in. układów koalicyjnych, niewiele można było zrobić w tej dziedzinie.

- Czego wtedy nie udało się zrobić, a co teraz wydaje się możliwe do wykonania w dziedzinie służby zdrowia?

- Cały świat już się przekonał, że wolny rynek jako regulator ochrony zdrowia nie działa. Nawet w USA, gdzie doktrynalnie uznaje się wyższość prywatnej własności nad państwową, coraz więcej osób objętych jest ubezpieczeniem publicznym. Nie znaczy to, że prywatna służba zdrowia nie ma racji bytu. Ona jednak nie rozwiąże problemów.

- Są w świecie modele służby zdrowia, do których należy dążyć w naszych warunkach?

- Mamy państwa, które pod tym względem są prawie wzorcowe. To na przykład kraje skandynawskie. Tam obowiązuje budżetowy model ochrony zdrowia. Państwo bierze tam w pełni odpowiedzialność za zdrowie publiczne.

- Co taki model oznacza dla Narodowego Funduszu Zdrowia?

- To bardzo ułomne narzędzie do prowadzenia polityki zdrowotnej. Państwo ma pozorną kontrolę nad nim. Sejm jedynie opiniuje budżet NFZ, Minister Zdrowia może odwołać prezesa NFZ, i to jest cały nadzór. Odpowiedzialność za stan służby zdrowia w takim układzie jest rozmydlona. Dodać tutaj trzeba, że NFZ jest niezależny od władzy publicznej, ale jest zdumiewająco wrażliwy na wpływ władzy politycznej. To kwestia mojego wrażenia i głosów poddających w wątpliwość zasadność podziału pieniędzy na kontrakty.

- Powrót do budżetowego finansowania służby zdrowia już mieliśmy. Też, jak wiemy, to nie sprawdziło się...

- Oczywiście, model, który zaproponuje PiS, będzie się różnił od tego znanego z dawnych lat, z poprzedniego ustroju. W modelu skandynawskim, częściowo brytyjskim, na którym chcemy się wzorować, utrzymane będzie finansowanie placówek w zależności od ilości pacjentów, a pieniędzmi na te cele w imieniu państwa dysponować będzie wojewoda.

- Program i zapowiedzi wyborcze PiS w sprawach społecznych pozwalają zakwalifikować tę partię jako partię socjalną, a więc lewicową. Wyższa kwota wolna od podatku, 500 zł na każde dziecko... Nie kłóci się to z pana UPR-owskimi poglądami sprzed lat?

- To kwestia bardzo podstawowych pytań: gdzie w ogóle jest wolny rynek i na ile on jest rzeczywiście wolny? To miejsce, gdzie wolny rynek powinien najpełniej działać, czyli gospodarka, jest zdominowany przez korporacje. One osiągnęły wymiar globalny. Wielkie korporacje jak na przykład Gazprom, mają większe znaczenie niż niewielkie europejskie państwo. To są potężne organizmy i jedyna siła, która może im się przeciwstawić w interesie obywateli, to jest państwo. To państwo musi być wydolne i sprawne. I teraz jest pytanie, czy budowanie takiego państwa to jest odejście od myśli liberalnej w wydaniu korwinowskim. Przypomnę, że dla Kor-

win-Mikkego silne państwo było jednym z podstawowych postulatów. Ma ono stać także na straży wolnego rynku, ma być w stanie zwalczać patologie także na tym polu poprzez konsekwentne egzekwowanie prawa. Generalnie obywatel jest zbyt słaby, aby przeciwstawić się rozmaitym grupom nacisku, lobbystom gospodarczym, korporacjom. Jego interesy musi reprezentować państwo.

- Czyli widzi pan dużą rolę państwa w regulowaniu życia społecznego...

- Tak, ale jestem dumny z drogi, którą przeszedłem: od nieco naiwnej korwinowskiej wiary, że wolny rynek wszystko załatwi, a ludzie zawsze podejmują racjonalne, dobre decyzje, do uznania roli państwa jako regulatora i strażnika praw obywatela. Weźmy choćby problem demograficzny... Jaki mechanizm wolnorynkowy miały tu zadziałać, aby odwrócić złe tendencje, ocalić istnienie narodu, Polski? Jest oczywiste, że tutaj swoją rolę odegrać musi sprawne państwo. W tym właśnie kontekście należy rozumieć propozycję dofinansowania rodzin z dziećmi. Te 500 zł wydane na każde dziecko to nie jest katastrofa dla budżetu, jak przedstawiają to niektórzy, ale próba odwrócenia katastrofy demograficznej, która nam grozi. Oczywiście taki zasiłek na dziecko to niejedyny rozwiązanie, które należy zastosować.

- Prezydent Bronisław Komorowski szczylił się swoimi inicjatywami na rzecz rodziny...

- To prawda, sporo się na ten temat mówiło, ale ja nie zauważyłem tam żadnego spójnego działania, zapoczątkowania mechanizmu zmian w polityce demograficznej. Karta Dużej Rodziny to dobry pomysł, ale dalece niewystarczający.

- Gdyby się trzymał kontekstu pana upeerowskiej przeszłości, to jeśli chodzi o konserwatywne wartości, PiS jest bliski Korwin-Mikkemu...

- Można by mnie dzisiaj określić jako propaństwowy korwinowiec albo wolnorynkowy pisowiec. Choć przyznać muszę, że Korwin-Mikke stracił dziś dla mnie swoją atrakcyjność przez głoszone poglądy na temat Rosji i Ukrainy, polityki globalnej. Nie rozumiem ich i nie podzielam. Mam wrażenie, że Korwin-Mikkemu jest obojętne, w którym kraju by żył. Dla mnie bliski jest ten kraj, bliska jest Polska, ta ziemia, ci ludzie, ta kultura.

- Jest pan Rycerzem Zakonu Bożego Grobu w Jerozolimie. Religia jest dla pana bardzo ważnym elementem także życia społecznego. Właśnie ideologizacji życia, państwa wyznaniowego obawia się wielu ludzi po zwycięskich dla PiS wyborach...

- Obowiązuje u nas rozdział Kościoła od państwa i nikt tego nie podważa. Ja myślę, że my raczej przywrócimy normalność. Przecież w ostatnich latach silnie promowany był antyklerykalizm. Był silny nie tylko w Ruchu Palikota czy SLD, ale też w części Platformy Obywatelskiej. W tych wyborach także takie postawy zostały przez wyborców ocenione. Chrześcijaństwo to kwestia naszej tożsamości, a nawet naszej państwowości. Religia to nie jest sfera, gdzie człowiek uczy się złych rzeczy. To dziedzina, gdzie człowiek dowiaduje się, jak być dobrym czy, używając terminu wypromowanego przez Bartoszewskiego - przyzwoitym. Dzisiaj mamy czas, kiedy odchodzimy od zastanawiania się nad tym, co jest dobre, a co złe, co moralne, a co niemoralne. „Ja mam swoją rację, a ty swoją, nie upierajmy się, że jest jakaś obiektywna racja” - ja się z tym nie zgadzam.

- Religia według pana powinna być finansowana ze środków publicznych i być częścią zajęć w szkole?

- Tak. Wyprowadzenie religii ze szkoły dla wielu rodziców byłoby czysto technicznym, praktycznym utrudnieniem. Czasy się zmieniły. Bezpieczniej jest, aby dziecko nie musiało przemieszczać się w inne miejsce. Problemem jest natomiast fakt, że religia w szkole mogłaby czasami być wykładana lepiej. Jak i w innych przedmiotach, wiele tutaj zależy od nauczyciela.

- Na świecie przewagę zdobywa islam, prze, wypiera, zdobywa wpływ. Myśli pan, że słabość Zachodu polega na odejściu od chrześcijaństwa?

- Nawet Angela Merkel powiedziała: „Jak się boicie islamu, to chodźcie do kościoła”. To anegdotyczne ujęcie rzeczywistego problemu. To nasze europejskie, postmodernistyczne myślenie nie wytrzyma konfrontacji z ruchem opartym na duchowych, choć obcych nam, wartościach. Nam na niczym nie zależy, oni za swoje przekonania są gotowi oddać życie. W takim układzie musimy przegrać tę rywalizację. 10-15 lat temu rozmowa na temat miejsca religii w państwie była czysto akademicka. Teraz sytuacja się zmieniła. Napiera religia, gdzie prawa człowieka nie są przestrzegane, gdzie pozycja kobiet jest znacznie niższa, gdzie nie ma mowy o swobodzie wypowiedzi i poglądów - Salman Rushdie wciąż ma wyrok śmierci. W takim momencie indyferentyzm moralny będzie nam szkodliwy. Nawisem mówiąc, politycy Platformy Obywatelskiej wielokrotnie w kampanii wyborczej straszili PiS-em jako partią, która zaprowadzi nas do średniowiecza. Ja w tej sytuacji proponuję taką zabawę intelektualną. Przenieśmy myślenie współczesnych Europejczyków, ich motywację, podejście do religii w wieki średnie i nieco później. Co by było? Mówilibyśmy dzisiaj po turecku. Mobilizacja wokół wartości chrześcijańskich pozwoliła stawić czoła najazdom Imperium Osmańskiego, obronić nasz świat. Spychanie religii do sfery nieobecności w życiu publicznym uważam więc po prostu za nieroztropne.

- Co oznacza większa obecność religii w życiu społecznym dla mniejszości seksualnych?

- Chrześcijaństwo daje jasną odpowiedź na takie pytanie. Broniąc wartości rodziny, dietności, nie może uznawać za równoprawne związki homoseksualne. Urównoważenie takich związków ze związkiem męczyzny i kobiety oznacza osłabienie tego ostatniego. Natomiast to, co w chrześcijaństwie jest piękne - znowu inaczej niż w islamie - nie ma tu nigdzie miejsca na potępienie człowieka jako takiego. Dziś mamy nadmierną propagandową emancypację przedstawicieli środowisk homoseksualnych. Nie ma powodu, abyśmy się wszyscy zgadzali na obsceniczne parady równości. Nieobyczajne zachowania należy piętnować i ścigać, jeśli łamane jest prawo, bez względu na orientację seksualną. A już na pewno, że względu na taką czy inną orientację, nikt tych praw nie powinien mieć więcej. Pytanie jest też ogólniejsze: dlaczego ja mam wiedzieć, jaką kto ma orientację seksualną? To nie powinna być żadna kategoria brana pod uwagę w życiu publicznym. Dziś dochodzi do osobliwych sytuacji, gdzie ktoś oświadcza, że jest homoseksualistą i oczekuje za to uznania. Działacze ruchów homoseksualnych, w moim przekonaniu, krzywdzą osoby, które chciałyby żyć

w dyskrecji w związku ze swoją orientacją homoseksualną, a potem są odbierane in gremio jako wojujący przedstawiciele ruchu gejowskiego.

- PiS powtarzał w kampanii wyborczej dość nieprecyzyjną tezę o Polsce w ruinie. Odnosił się głównie do polityki PO, do sposobu zarządzania państwem. Jak pan ocenia Polskę regionalną, lokalną?

- Ja zauważyłem więcej etosu władzy publicznej, podejścia do swojej misji jako do służby, a nie na przykład sposobu na dorobienie się, w gminach i powiatach niż we władzach centralnych. W samorządach jest mnóstwo osób, które świetnie wywiązują się ze swoich powinności. Kiedyś sądziłem, że takie postawy są bardziej obecne na wyższych szczeblach władzy. Afera taśmowa to był wielki zawód co do elit rządzących państwem. Ja część z tych osób znałem, ja się naprawdę bardzo rozczarowałem. Wiem, że kiedyś tacy nie byli. Władza ich zdegenerowała. Podobnie, jak drastycznie obnażona została prawda o Krzysztofie Kwiatkowskim, który przecież uchodził za ostatniego sprawiedliwego w Platformie. Wierzę, że PiS-owi uda się zapobiec psuciu państwa, a ludzie władzy nie będą pozbawionymi skrupułów cynikami. Wszyscy na tym zyskamy.

- Co pan sądzi o wysokości zarobków w Polsce? Są dane, według których tylko 20 proc. pracujących Polaków otrzymuje miesięcznie 2,5 tys. zł netto i więcej. To oznacza, że dla większości rodzin każdy miesiąc to walka o przeżycie...

Z drugiej strony prasa ekonomiczna donosi, że spółki, duże firmy odnotowują rekordowe zyski, a na ich kontaktach zalegają ogromne kwoty. Po raz kolejny nie potwierdza się liberalna zasada, że im lepiej przedsiębiorcy, tym lepiej pracownikowi.

- Co do generalnej sytuacji, to przyznam, że wiele z tego, co się dzieje na rynku pracy, jest dla mnie także niezrozumiałe. Na przykład nie wiem, dlaczego w sytuacji niedoboru pielęgniarek, wymagaj wobec nich - muszą dziś mieć co najmniej licencjat. I tak haniebnie mało zarabiają za pracę trudną, niewdzięczną. To wymaga szerszej diagnozy. Na pewno trzeba uznać, że elementem godnego życia jest odpowiednie wynagrodzenie za pracę. Na zdrowy rozum wydaje się, że pracownik lepiej wynagradzany bardziej się angażuje, jest lepiej zmotywowany, oddany. Przez lata nic się w tej kwestii nie robiło. Tak, widać, było wygodniej. To też sprawa widzenia Polski, jej gospodarczego znaczenia, w Europie. Czy



S. SADOWSKI

**Rafał Ślusarz** (53 lata), żonaty, czworo dzieci, internista i psychiatra, od lat zaangażowany w działalność publiczną. Mieszka i pracuje w Gryfowie Śląskim (jest lekarzem naczelnym w gryfowskim szpitalu Powiatowego Centrum Zdrowia sp. z o.o. we Lwówku Śl.). Przez wiele kadencji był radnym gminy, potem radnym powiatu (także przewodniczącym rady). Senator PiS w kadencji 2005-2007. Uwielbia "Trylogię" Sienkiewicza, czytuje Waldemara Łysiaka, Jeana Raspaila (poleca zwłaszcza „Obóz Świętych”). Sięga też po książki Szczepana Twardocha czy Jacka Dukaja. Chętnie sięga po teksty teologiczne Josepha Ratzingera. Pasjonuje się chorałami gregoriańskimi. Jeździ 5-letnim, siedmioosobowym ffordem galaxy.

mamy być montownią Europy, gospodarką opartą na taniej sile roboczej, która ma być głównym elementem naszej konkurencyjności? Prawo i Sprawiedliwość będzie to zmieniać.

- Czy w związku z obowiązkami senatora odejdzie pan na czas sprawowania mandatu na urlop?

- Z doświadczenia wiem, że bardzo trudno pogodzić obowiązki zawodowe z pracą w parlamencie. Ja będę jednak chciał utrzymać kontakt z pacjentami. Na pewno zrezygnuję z funkcji lekarza naczelnego, ale z pracy w szpitalu - nie.

**Ślawomir Sadowski**

# Leroy Merlin - pracodawca, któremu warto zaufać

O pracy dla sieci sklepów Leroy Merlin, atmosferze i realiach, rozmawialiśmy z pracownikami budowanego sklepu w Jeleniej Górze - Ewą Tokarczyk-Biszkowiecką, Kierownikiem Działu Handlowego, i Tomaszem Chmielewskim, Kontrolerem Zarządzania Sklepu.



**- Co, według waszego doświadczenia zawodowego, jest unikatowego w pracy w Leroy Merlin?**

Tomasz: Leroy Merlin to pierwsza firma, w której faktycznie likwiduje się dystans między ludźmi, wynikający z zajmowanego stanowiska, a atmosfera, w jakiej pracujemy, w stu procentach zależy od nas samych i jest unikatowa - nie spotkałem się z taką w żadnym innym miejscu pracy. Każdy, nawet mały sukces staramy się świętować, czy to na poziomie działu, sklepu, czy też całej firmy. Duża ilość dostępnych szkoleń i programów rozwojowych, sprawia, że każdy pracownik posiada namacalną możliwość rozwijania się, czego jestem przykładem. Mamy również udział w rocznych wynikach finansowych firmy, a dzięki akcjonariatowi pracowniczemu stajemy się posiadaczami części międzynarodowego przedsię-

biorstwa. Z kolei nasza praca i zaangażowanie przekładają się na konkretne premie kwartalne. Dodatkowo, Leroy Merlin zapewnia fajne zaplecze socjalne i jest autentycznie stabilnym pracodawcą, który nie zwalnia pracowników po 3 miesiącach.

- Tak, Leroy Merlin to firma, która zdecydowanie stawia na stabilność zatrudnienia, rozwój pracowników i dobrą atmosferę pracy. W firmie pracujemy na zasadach partnerskich, minimalizujemy bariery przełożony-podwładny. Jako pracodawca dajemy szansę zarówno ludziom młodym, wkraczającym na rynek pracy, jak i osobom starszym, doświadczonym, od których możemy uczyć się „warsztatu”. Jednocześnie, Leroy Merlin jest prężnie rozwijającą się firmą, budującą nowe sklepy, co daje możliwość rozwoju zawodowego i pracy w całym kraju oraz za granicą - dodaje Ewa.

**- Jak wygląda wasza dotychczasowa przygoda z Leroy Merlin?**

- Moja kariera zawodowa w Leroy Merlin rozpoczęła się zaraz po ukończeniu Akademii Rolniczej w Krakowie. Pracę rozpoczęłam na stanowisku Doradcy Klienta. Po ukończeniu mojego pierwszego programu rozwojowego - „Akademii Orłąt” - otrzymałam nominację na Koordynatora Działu, a po skończeniu „Programu Menedżerskiego” objęłam stanowisko Kierownika Działu Ogród. W trakcie 10-letniej kariery w Leroy Merlin brałam udział w wielu szkoleniach produktowych oraz podnoszących moje umiejętności handlowe i menedżerskie - opowiada Ewa.

- Ja z kolei dołączyłam do Leroy Merlin w 2011 roku, do sklepu w Zielonej Górze, na stanowisko Kierownika Działu Handlowego. Po stażu byłam członkiem Ekipy otwierającej z sukcesem nowy sklep w Zielonej Górze. Przez pierwsze 3 lata pracy realizowałam się handlowo, ale jednocześnie byłam też Trenerem Wewnętrznym, Ekspertem Synergii Działu Glazury i Terakoty, i brałam udział w tworzeniu kolekcji produktowych. Jako Kierownik Działu wspierałam rozwój 4 osób na stanowiska koordynatorskie. W 2015 w objąłem kierownictwo w Dziale Sanitarnym i przygotowałam stażystkę na Kierownika Działu Glazury do Jeleniej Góry właśnie. Niedawno otrzymałam propozycję awansu na stanowisko Kontrolera Zarządzania Sklepu w Jeleniej Górze - opowiada Tomasz.

**- Rekrutujecie pracowników do nowego sklepu w Jeleniej Górze - jakie zespoły chcecie stworzyć?**

Ewa: Poszukuję „pasjonatów handlu”, którzy lubią pracować z ludźmi, sprawia im to przyjemność i daje radość. Chcę pra-

cować z ludźmi zaangażowanymi, otwartymi na innych oraz niebojącymi się wyzwań, którzy będą chcieli się rozwijać i korzystać z szerokich możliwości, jakie daje Leroy Merlin Polska.

Tomasz: Jako Kontroler Zarządzania chcę zbudować zespół odpowiedzialny, zespół profesjonalistów w swoich dziedzinach, gotowych do realizacji wspólnych celów mimo różnych zakresów obowiązków. Chciałbym, aby każdą osobę w moim

zespole cechowała chęć autentycznego rozwoju zawodowego, a nie tylko pragnienie awansu. Chcę również, aby mój zespół uzupełniał się i wspierał w trudnych momentach zarówno w pracy, jak i w życiu.

**- Wasze nadzieje związane z budową sklepu Leroy Merlin w Jeleniej Górze?**

- Dla mnie otwarcie Leroy Merlin w Jeleniej Górze to przede wszystkim możliwość tworzenia sklepu od początku, gdzie ja, jak i moja przyszła Ekipa, będziemy mieli realny wpływ na wygląd działu, sklepu i przestrzeni dla pracowników. Jest to też duże wyzwanie, bo nigdy nie otwierałam sklepu jako Kierownik ale i szansa na pozytywną zmianę otoczenia, poznanie nowych osób i nawiązanie nowych przyjaźni - opowiada Ewa.

- Nadzieje związane z otwarciem nowego sklepu to ambitna

przygoda na nowym stanowisku, z nowymi odpowiedzialnościami i poprawienie sukcesu z mojego pierwszego otwarcia sklepu Leroy Merlin, w którym uczestniczyłem - podsumowuje Tomasz.

Leroy Merlin Polska to sieć sklepów z materiałami do budowy, remontu i aranżacji domów oraz ogrodów. Nowy, wielkopowierzchniowy sklep Leroy Merlin powstaje właśnie w Jeleniej Górze, przy ulicy Legnickiej 3, w sąsiedztwie Galerii Sudeckiej. Otwarty zostanie w 2016 roku, a zatrudnienie znajdzie w nim 130 osób. W sklepie zaprezentowanych będzie 45 tys. produktów. **Obecnie trwa rekrutacja na stanowiska Koordynatorów Działów, Doradców Klienta, Kasjerów i Logistyków/Magazynierów. Zapolikuj i dołącz do naszej Ekipy [www.kariera.leroymerlin.pl](http://www.kariera.leroymerlin.pl)**



Ewa Tokarczyk-Biszkowiecka, Kierownik Działu Handlowego Leroy Merlin Jelenia Góra



Tomasz Chmielewski, Kontroler Zarządzania Leroy Merlin Jelenia Góra



pakiet socjalny



**RÓŻNI  
EKSPERCI  
JEDEN  
ZESPÓŁ**

*Dołącz  
do naszego zespołu  
w Jeleniej Górze!*

Już dziś wejdź na:  
[www.kariera.leroymerlin.pl](http://www.kariera.leroymerlin.pl)



umowa o pracę





# Kto od nas w parlamencie

Prawo i Sprawiedliwość zwyciężyło w wyborach do Sejmu i Senatu. Jak sytuacja wyglądała w okręgu jeleniogórsko-legnickim? Kto był lepszy w samej Jeleniej Górze? Kto czuje się zwycięzcą, a kto przegranym?

Na PiS w Polsce głos oddało 37,58 procent wyborców, Platformę Obywatelską poparło 24,09 procent głosujących. Trzecie miejsce w tych wyborach zajął komitet Kukiz'15 z wynikiem 8,81 proc. Do Sejmu dostaną się także: Nowoczesna Ryszarda Petru (7,60 proc.) oraz PSL (5,13 proc.). Przekładając to na mandaty w Sejmie: PiS będzie miał 235 posłów, Platforma - 138, Kukiz'15 - 42, Nowoczesna - 28, PSL - 16.

Wybory do Senatu także zdominowało Prawo i Sprawiedliwość. Zdobyło 61 ze 100 mandatów. Platforma ma 34 przedstawicieli, jednego - PSL. Pięciu pozostałych to kandydaci startujący z własnych komitetów.

## PiS „wymiotło” Platformę

W okręgu jeleniogórsko-legnickim utrzymują się podobne tendencje, jak w Polsce. Zwyciężyło PiS przed Platformą Obywatelską. Różnica jest na trzecim miejscu - zajęła je Zjednoczona Lewica.

Prawo i Sprawiedliwość zdobyło w naszym okręgu 6 na 12 możliwych mandatów. Nawet Platforma Obywatelska w czasach swojej świetności, cztery lata temu, nie miała tak dobrego wyniku - objęła wówczas 5 mandatów. Teraz ma 4, czyli tyle, ile PiS w poprzednich wyborach.

Geograficznie, prawie we wszystkich powiatach naszego okręgu, wygrywał PiS. Największą przewagę nad PO partia Jarosława Kaczyńskiego miała w powiecie polkowickim (45,89 do 16,50 procent). Platforma wygrała jedynie w samej Jeleniej Górze (była lepsza od PiS-u o 4,7 punktów procentowych), w powiecie jeleniogórskim oraz w gminach Świeradów i Wojcieszów.

## Adam Lipiński najlepszy

Indywidualnie zwycięzcą głosowania został wiceprezes PiS-u Adam Lipiński, który otrzymał ponad 26 tysięcy głosów. Tuż za nim była Elżbieta Witek z 22 tysiącami głosów. Trzeci wynik indywidualnie w naszym okręgu uzyskała Małgorzata Sekuła-Szmajdzińska. Głosowało na nią 17800 osób! Może czuć się rozgoryczona, gdyż taki wynik nie daje jej mandatu poselskiego. Wszystko przez to, że Zjednoczona Lewica nie przekroczyła progu wyborczego. Użyła 7,55 procent głosów, tymczasem próg wyborczy w przypadku komitetu koalicyjnego wynosi 8 procent.

Dopiero czwarty wynik uzyskała najlepsza osoba z partii rządzącej - Platformy Obywatelskiej. Co ciekawe, nie jest to lider listy, ale startująca z drugiego miejsca Ewa Drozd. Zdobyła 16,3 tysiąca głosów.

Decyzje personalne są, zdaniem wielu obserwatorów, przyczyną porażki

Platformy Obywatelskiej w naszym regionie. Zwykle „jedyneką” w partii był Grzegorz Schetyna. Cztery lata temu miał 67,7 tysięcy głosów i zdeklasował wszystkich. Wtedy, co prawda, PO miała dużo większe poparcie, ale i teraz Schetyna uzyskał ponad 42 tysiące głosów w okręgu świętokrzyskim, z którego startował. A jest to region, z którym ma niewiele wspólnego. Gdyby pozwolono mu na start w swoim macierzystym okręgu - wynik PO pewnie byłby lepszy. Zastępujący go na pierwszym miejscu Stanisław Huskowski nie podołał roli wyborczej lokomotywy - zdobył tylko 15,2 tys. głosów i dał się wyprzedzić wspomnianej Ewie Drozd.

## Mnóstwo billboardów i słaby wynik

Porażką można też nazwać wynik jeleniogórskiego radnego Piotra Miedzińskiego. Miał on znakomitą pozycję wyjściową: trzecie miejsce na liście PO - partii, która regularnie wygrywała w naszym okręgu w kolejnych wyborach. Otrzymał niespełna 4300 głosów. Z tego tylko 1609 w Jeleniej Górze. W stolicy Karkonoszy trudno było znaleźć zakątek, w którym nie było billboardu czy tzw. siatki (gigaboardu) z jego wizerunkiem. Widać, że wydane pieniądze nie szły w parze z poparciem. Dużo skromniejszą kampanię miała posłanka Zofia Czernow. Startowała też z dużo gorszego miejsca na liście - szóstego, ale uzyskała od Miedzińskiego 2,5 razy więcej głosów (10,8 tysiąca). Piotr Miedziński dał się wyprzedzić jeszcze kilku osobom: miał dopiero siódmy wynik spośród kandydatów PO.

Na liście Prawa i Sprawiedliwości rzuca się w oczy dysproporcja pomiędzy pierwszą dwójką a pozostałymi kandydatami. 14,6 tysiąca głosów posłanki Marzeny Machałek wygląda co najmniej skromnie przy 22 tysiącach drugiej Elżbiety Witek. Cztery lata temu M. Machałek miała drugi wynik w gronie kandydatów PiS, startując także z trzeciego miejsca. Co stało się teraz? Sama zainteresowana przyznaje, że spodziewała się, iż będzie trzecia, gdyż E. Witek jest rzecznikiem prasowym partii, często pokazuje się w telewizji i jej rozpoznawalność znacznie wzrosła. A swój wynik znacznie poprawiła, gdyż cztery lata temu miała 11,8 tysiąca głosów.

## Winnicki jak Kmiecik?

11,8 tys. tym razem uzyskał Robert Winnicki, lider ugrupowania Kukiz'15. Jest on członkiem Ruchu Narodowego. W Jeleniej Górze przed wyborami zorganizował marsz przeciwko uchodźcom. Poparcie, które otrzymał, zawdzięcza jednak nie tyle swoim radykalnym

poglądom, co po prostu umiejętności znalezienia się w odpowiednim czasie na odpowiednim miejscu. W każdych wyborach jest dość liczna grupa wyborców niezadowolonych, nie tylko z rządzących, ale z całej sceny politycznej. Nie kierują się oni podziałem: lewica-prawica. Szukają ugrupowania, które łamie stereotypy, nie wpisuje się w krajobraz politycznego mainstreamu. Cztery lata temu za taki uważano Ruch Palikota, stąd dobry wynik i nominacja dla anonimowego w politycznym świecie Henryka Kmiecika z Lubawki - lidera listy. W wyborach do Europarlamentu w takiej roli znalazł się Robert Kwiatkowski z Nowej Prawicy Janusza

wyniku (2,8 tys. głosów). A kandydat PiS-u, który zajął jego miejsce w wyścigu do Senatu, wygrał.

Niewiele mniej głosów od T. Lewandowskiego - 2,2 tysiąca, miała Grażyna Musiał z listy PO. Zważywszy, że w kampanii była niewidoczna, a do tego miała dalekie, 14. miejsce na liście PO, jest to naprawdę bardzo dobry wynik. Kto wie, gdyby poprowadziła swoją kampanię lepiej, mogłaby pokusić się o sporą sensację.

Nie przekonali do siebie wyborców ani były kandydat na prezydenta Jeleniej Góry Paweł Wilk (1912 głosów), ani były radny Jeleniej Góry Grzegorz Niedźwiecki (739), ani prezes targo-

panię może dziesiątą część tego, co każdy z obu powyższych, zdobył 31,7 tysiąca głosów i otworzyły się przed nim wrota Senatu.

Twierdzenie, że J. Pokój odebrał H. Papajowi głosy, nie tłumaczy porażki Platformy w tym wyścigu. Po pierwsze, w Jeleniej Górze i powiecie jeleniogórskim konflikt w partii jest dość nabrzmiały i widoczny. Większość wyborców w tym regionie głosowała więc świadomie. A w pozostałych dwóch powiatach Papaj zdobył zdecydowaną przewagę nad Pokojem. Trudno zatem ocenić, ile tych głosów Jerzy Pokój odebrał Hubertowi Papajowi. Po drugie, oficjalny kandydat PO wręcz zasypał Je-

**Kto do Sejmu?**

|               |                     |                  |                   |                   |               |
|---------------|---------------------|------------------|-------------------|-------------------|---------------|
| Adam LIPIŃSKI | Elżbieta WITEK      | Marzena MACHAŁEK | Krzysztof KUBÓW   | Wojciech ZUBOWSKI | Ewa SZYMAŃSKA |
| Ewa DROZD     | Stanisław HUSKOWSKI | Zofia CZERNOW    | Robert KROPIWNIKI | Robert WINNICKI   |               |

**Kto do Senatu?**

|               |                |                  |
|---------------|----------------|------------------|
| Rafał ŚLUSARZ | Krzysztof MRÓZ | Elżbieta STĘPIEŃ |
|---------------|----------------|------------------|

FOT. K. BIAŁOKÓRSKI / MAT. WYBORCZE KANDYDATÓW / MONTAŻ: R. ZAPORA

Korwin-Mikkego. Teraz widać, że KORWiN już się opatrzył, a ulubieńcem niezadowolonych został ruch Pawła Kukiza.

O tym, jak ważne jest miejsce lidera listy, przekonał się także Grzegorz Stankiewicz z Nowoczesnej Ryszarda Petru. W Jeleniej Górze był on bardzo aktywny, wywiesił sporo billboardów, spotykał się z różnymi środowiskami, z mediami. To nie wystarczyło - był „dwójką” i boleśnie przegrał z liderką listy, Elżbietą Stępień (4,7 tysięcy głosów do 10 tysięcy). Na nic zdało się, że Stankiewicz miał piąty wynik w Jeleniej Górze ze wszystkich 179 kandydatów. Lepszy od niego byli tylko polityczni wyjadacze: Zofia Czernow (zdobyła w Jeleniej Górze 4522 głosy), Marzena Machałek (3992), Małgorzata Sekuła-Szmajdzińska (2558) i Adam Lipiński (2235). Wszyscy oni byli posłami w minionej kadencji.

## Błędne decyzje i inne zadania

Warto też napisać kilka słów o pozostałych kandydatach z Jeleniej Góry. Do grona przegranych można zaliczyć Tadeusza Lewandowskiego z PiS-u. Popiełnił on błąd taktyczny. Wahał się, czy nie wystartować do Senatu. Ostatecznie postawił na Sejm. Liczył, że będzie miał lepsze miejsce, ale dostał dopiero szóste i nie uzyskał oszałamiającego

wysokość Stanisław Sudoł (574 głosy), ani obecny radny Konrad Sikora (963 głosy). Dwaj pierwsi startowali z listy Kukiz'15, trzeci i czwarty - z Nowoczesnej. Trzeba jednak zauważyć, że cała ta czwórka pracowała nie tyle na to, by wejść do Sejmu, co na dobry wynik list. I to zmienia nieco punkt widzenia. Każdy z nich może powiedzieć za „klasikiem”: melduję wykonanie zadania.

## Gdzie dwóch się bije...

Sporych politycznych emocji dostarczył też wyścig o mandat do Senatu w okręgu nr 2 (Jelenia Góra, powiat jeleniogórski, kamiennogórski, jaworski i złotoryjski). Było w myśl powiedzenia: „Gdzie dwóch się bije, tam trzeci korzysta”. Wojnę podjazdową toczyli między sobą dwaj kandydaci Platformy Obywatelskiej: szef jeleniogórskich struktur Hubert Papaj oraz szef struktur powiatowych Jerzy Pokój. PO postawiła na tego pierwszego, drugi wystartował z własnego komitetu, ale przegrał to wyrzuceniem z partii. Popierał go Grzegorz Schetyna. Zgodnie z oczekiwaniami, głosy pomiędzy nimi rozłożyły się. H. Papaj zdobył 26 tysięcy głosów, był już szef PO w powiecie jeleniogórskim - 16 tysięcy. Tymczasem jeleniogórski radny PiS-u Krzysztof Mróz, który wydał na kam-

panię może dziesiątą część tego, co każdy z obu powyższych, zdobył 31,7 tysiąca głosów i otworzyły się przed nim wrota Senatu.

## Jaka piękna katastrofa

Na Facebooku Hubert Papaj komentował, że ze swojego wyniku jest zadowolony, gdyż jak na debiutanta zdobył 26 tysięcy głosów i pokonał rywala, który w polityce jest od wielu lat. Aż takim debiutantem jednak nie jest: dwukrotnie startował do Rady Miejskiej. W poprzednich wyborach kandydował do Sejmiku Województwa Dolnośląskiego. No i reprezentuje partię, która wiodła tu prym przez wiele lat. Teraz oddała ten prym partii Jarosława Kaczyńskiego.

W drugim „jeleniogórskim” regionie (powiaty bolesławiecki, lwówecki, lubański i zgorzelecki) oraz legnickim też wygrywali kandydaci PiS-u, odpowiednio Rafał Ślusarz i Dorota Czudowska. Pierwszy z nich nieznacznie (o około 3,5 tysiąca głosów) pokonał senatora mijającej kadencji z Platformy Obywatelskiej - Jana Michalskiego.

**Robert Zapora**

## Zmiany w samorządach

Nominacje poselskie i senatorskie spowodują kilka zmian w jednostkach samorządowych. Miejsce Krzysztofa Mroza w jeleniogórskiej Radzie Miejskiej zajmie Dawid Jezierski. Rafał Ślusarz z kolei był radnym powiatu lwóweckiego. Zastąpi go Stanisław Dasiak.

Przewodniczącą Sejmiku Województwa Dolnośląskiego Barbara Zdrojewska (Platforma Obywatelska) uzyskała mandat do Senatu. Omal nie spowodowało to przewrotu w Sejmiku. Podczas wyboru jej następcy opcja rządząca zaproponowała Pawła Wróblewskiego (związany z Rafałem Dutkiewiczem, startował z listy PO). PiS zgłosił kandydaturę Andrzeja Jarocho. Wydawało się, że głosowanie będzie formalnością. Tymczasem obaj kandydaci uzyskali po 18 głosów. Konieczne było ponowne głosowanie. Tu już sensacji nie było: Paweł Wróblewski uzyskał 23 głosy, jego kontrkandydat - 13. Czy sejmikowa koalicja się utrzyma - to już inna sprawa.

Z autu

## Powyborczo

Reakcje na wandalizm były różne. A że skandal. A że chamstwo. Niektóre z nich cechowała uroczą i paradną martyrologia - „Ofiarą padła Marzena Machalek, Hubert Papaj i Piotr Miedziński”, trąbił jeden z lokalnych partyzantów prawicy... Zabrakło tylko flagi z kirem. O co chodzi? Otóż jeleniogórska klasa polityczna oburzona była nie tak dawno, że ktoś ośmielił się zniszczyć billboardy i banery wyborcze, które legalnie zaśmiecały i nadal zaśmiecają miasto.

Oczywiście nasi lokalni politycy już wiedzą, kto stoi za tymi aktami wandalizmu. Pewnie bezmyślni wandale w kapturach, konkurencja polityczna lub bojówki kibolskich troglodytów. Nawet przez myśl im nie przejdzie, że mógł wnerwić się ktoś, kto zwyczajnie jest rozczarowany polityką. A ta, co tu gadać, została sprowadzona do poziomu tandetnej reklamy oraz sztuki dostosowywania się do wymogów prywatnego kapitału, na przykład banków, co pokazał ostatni kryzys ekonomiczny. Tylko co to ma wspólnego z zaśmiecaniem przestrzeni publicznej nad Bobrem?

Jak tu nie być rozczarowanym demokracją? Jak tu nie być rozczarowanym lokalną polityką, skoro, oglądając powstające wokół maski architektoniczne, można odnieść wrażenie, że w mieście rządzą bogaci deweloperzy, a nie wybrani przez obywateli władze miasta, którym estetyka krajobrazu miejskiego powinna leżeć na sercu? Krótko mówiąc, estetyka miasta jest lokalnym politykom obojętna. Jak widać po nowościach architektonicznych powstających w mieście i zatruwającej ilości banerów reklamowych, obojętność ta ma także smutne dla oka i krajobrazu konsekwencje.

Jest jednak taka chwila w życiu polityka, gdy dotrąga on przestrzeń publiczną. To okres kampanii wyborczej. Problem jednak w tym, że wtedy zaczyna jej używać li tylko do własnych celów i nagle, obecna na banerach i billboardach „wyborcza podwawelska” zaczyna otaczać nas już wszędzie. Nawet kontenery na śmieci nie są od niej wolne, jak uodowodnił jeden z komitetów wyborczych w Jeleniej Górze. Oczywiście lokalnego polityka startującego do parlamentu nie oburza fakt, że sam przez pewien okres zaśmieca swoją twarzą całe miasto. Oburza go jednak to, że ktoś inny niszczy jego billboardowe śmieci. Nie oburza go również fakt, że obraża nas swoimi komunami i obietnicami bez pokrycia. Oburza go jednak to, że ktoś inny obraża jego, bazgrząc sprayem po jego banerach wyborczych.

Czy jakoś polityki to jedno, a jakoś przestrzeni publicznej to drugie? Twierdzą, że między nimi można tutaj spokojnie postawić znak równości. Banerowa kiczoza, bezmyślna architektoza, bijąca po oczach billboardoza, pasteloza i tonące w odętach populizmu hasła wyborcze... Wszystko to jest przejawem, łagodnie rzecz ujmując, tej samej zapaści intelektualnej, ale nie można nazwać tego skandalem. Przecież to już jest norma.

Wojciech Wojciechowski

# Koncertowy tydzień Filharmonii Dolnośląskiej

Na trzy koncerty w najbliższych dniach zaprasza jeleniogórska filharmonia. Każdy z nich, to zupełnie inna propozycja muzyczna.

## Muzyczne Święto Niepodległości

Już w najbliższy piątek, 6 listopada, o godz. 19.00 w sali koncertowej filharmonii rozpocznie się szczególnie wieczór muzyczny, poświęcony muzyce polskiej. Będzie to kolejna odsłona trwającego właśnie II Festiwalu Muzyki XX Wieku i jednocześnie koncertowy akcent zbliżającego się Święta Niepodległości.

Podczas tego wieczoru posłuchać będzie można m.in. I Koncertu fortepianowego e-moll Fryderyka Chopina w wykonaniu Orkiestry Symfonicznej Filharmonii Dolnośląskiej, która tego dnia grać będzie pod batutą Tomasza Chmiela, oraz 23-letniego pianisty - Krzysztofa Książka, uczestnika zakończonej niedawno, tegorocznej edycji wielkiego warszawskiego Konkursu Chopinowskiego.

Krzysztof Książek pochodzi z Krakowa i tam też rozpoczął edukację muzyczną. Obecnie jest studentem Akademii Muzycznej im. F. Nowowiejskiego w Bydgoszczy. Jest laureatem najwyższych nagród na wielu ogólnopolskich i międzynarodowych konkursach pianistycznych. Od wielu lat koncertuje z powodzeniem na kilku kontynentach i uczestniczy w znanych festiwalach muzycznych. Jest stypendystą Ministerstwa Nauki i Szkolnictwa Wyższego, Ministerstwa Kultury i Dziedzictwa Naro-

dowego oraz Fundacji Pro Musica Bona. W ubiegłym roku otrzymał stypendium Krystiana Zimermana.

Tego samego wieczoru na jeleniogórskiej estradzie wystąpi jeszcze jeden solista - Marcin Wolak (baryton), który wspólnie z naszymi symfonicami i Chórem Kameralnym Collegium Musicum Jelenia Góra wykona znane pieśni patriotyczne.



studioNE.pl

Podczas piątkowego koncertu z okazji Święta Niepodległości I Koncert fortepianowy e-moll Fryderyka Chopina, wspólnie z jeleniogórką orkiestrą pod dyktando Tomasza Chmiela, zagra Krzysztof Książek.

Marcin Wolak jest absolwentem Krakowskiej Akademii Muzycznej, w której ukończył także klasę organów. Swoje umiejętności wokalne doskonalił także poza granicami kraju. Jako solista współpracuje z wieloma orkiestrami symfonicznymi i kameralnymi w kraju i za granicą. W dorobku ma liczne nagrania płytowe oraz radiowe i telewizyjne. Zajmuje się też działalnością dydaktyczną.

## Bajkowy poranek

8 listopada, o godz. 10.30, kolejny Niedzielnny Poranek Muzyczny dla najmłodszych melomanów. W tym sezonie artystycznym Poranki Muzyczne w jeleniogórskiej filharmonii mają baśniowy charakter. W tym miesiącu zabrzmie więc „Złota kaczka”. Dziecięcą publiczność czeka opowieść o złotej kaczce mieszkającej w warszawskich podziemiach i dzielnym Pietrku, który chce zdobyć strzeżone przez nią skarby. Głównym tematem muzycznym spotkania będzie natomiast ludowa kołysanka w opracowaniu Jana Adama Maklakiewicza.

Grać będzie zespół kameralny w składzie: Katarzyna Długasiewicz (skrzypce), Michał Budzikowski (wolonczela), Dariusz Motyka (klarnet), Jakub Nyc (instrumenty perkusyjne) i Daria Wyrostek-Pelc (fortepian). Wystąpi też Chór Fismolki PSM I st. im. S. Moniuszki w Jeleniej Górze. Koncert poprowadzą Agnieszka Gierus i Dominika Łukasiewicz.

## Czar Muzyki Filmowej

W czwartek, 12 listopada, o godz. 19.00, kolejny ze Zdrojowych Czwartków z Filharmonią w Zdrojowym Teatrze Animacji w Cieplicach. Tym razem na urodziskowej scenie wystąpi zespół kameralny w składzie: Jacek Marcinów (skrzypce), Łukasz Wilczura (obój), Dominika Łukasiewicz (klarnet, prowadzenie), Barbara Sas (fortepian), Jakub Nyc (perkusja).

W programie zatyłowanym „Czar muzyki filmowej” m.in. słynne kompozycje: Ennio Moricone, Wojciecha Kilara, Johna Williamsa, Evana McGregora, Michela Legrandia

W programie: Le Grand Tango i Milonga sin Palabras Astora Piazzolli, Su-ita w starym stylu Alfreda Schnitke, Tańce rumuńskie Beli Bartoka oraz Suita hellenistyczna Pedro Iturralde.

Uwaga! Dla naszych Czytelników mamy trzy dwuosobowe zaproszenia na listopadowy Niedzielnny Poranek Muzyczny w jeleniogórskiej filharmonii oraz dwa dwuosobowe zaproszenia na czwartkowy koncert „Czar Muzyki Filmowej” w Zdrojowym Teatrze Animacji. Rozdamy je osobom, które najszybciej zatelefonują na redakcyjny numer 757524781 w czwartek, 5 listopada, po godz. 14.00. Jedynym warunkiem odbioru zaproszenia jest posiadanie aktualnego wydania „Nowin Jeleniogórskich” z niniejszą zapowiedzią muzycznych wydarzeń Filharmonii Dolnośląskiej. Zapraszamy!

(redd)

## Nie przegap

### JELEŃ GÓRA

Dzisiaj (wtorek, 3 listopada) w DKF „Klasy” dramat Marcina Wrony „Demon”. Za tydzień (wtorek, 10 listopada) dramat w koprodukcji szwajcarsko-francusko-brytyjsko-włoskiej „Młodość”. Początek seansów godz. 18.00.

W Muzeum Przyrodniczym, jak co tydzień, łagodne granie w cyklu „Karkonosze Muzyka Poezja”. W środy wieczór, 4 listopada, DUO „JAK Amadeusz” z muzyką klasyczną i filmową, a w piątek, 6 listopada - „Poezja ducha człowieka” - koncert zespołu „Bądź Ciszą”. Początek koncertów o godz. 19.30.

Jubileuszowy spektakl obchodzącego 20-lecie Teatru Maski „Kontrabasista” w sali widowiskowej JCK, w środę i czwartek 4 - 5 listopada, o godz. 19.00.

Koncert muzyki improwizowanej według projektu D. Strycharskiego, M. Rybickiego, P. Szpury i Z. Kozery w środę, 4 listopada, o godz. 18.00 w MDK „Muflon”. Panowie grać będą jazz inspirowany afroamerykańskim free jazzem, europejską muzyką improwizowaną, a także muzyką współczesną i etniczną z całego świata.

W środę, (4 listopada) o godz. 19.00, w kawiarni „Muza” ODK „Zabobrze”, w cyklu „Jazz w ODK”, zaprezentują się amerykański gitarzysta, wokalista i kompozytor Mike Russell feat oraz przedstawiciele polskiego młodego pokolenia jazzowego Kłos & Dąbrowski Project.

W czwartek (5 października) w Muzeum Przyrodniczym wieczorna prelekcja w „Cyklu czwartkowym”. Tym razem tematem będą „Chiny i Tybet - na styku dwóch kultur”, a prelegentem Renata Mięgoć. Początek prelekcji multimedialnej o godz. 19.00.

VI Przegląd Przedzłotnej Twórczości Patriotycznej w „Muflonie”, w piątek 6 listopada, od godz. 10.00. Jeleniogórskie przedszkolaki będą śpiewać i prezentować tematyczne scenki.

Czesław Moził w koncercie „Czesław Śpiewa Solo Act” zaprezentuje się jeleniogórskiej publiczności w JCK, w piątek 6 listopada o godz. 19.00.

Dolnośląska akcja artystyczna „Czytajmy dramaty!” w JCK, w sobotę, 7 listopada o godz. 18.00. Akcja ma skłonić widzów teatralnych do przedstawienia artystom swojej tekstowej „listy życzeń”. Po

trzech czytaniach zaproponowanych przez widzów dramatów, zespół aktorski przyzna nagrodę dla najciekawszego tekstu i uzasadnienia jego wyboru przez widzów.

Spektakl „Pierwszy raz” Teatru Od- nalezionego, według Michała Walczaka, w reżyserii Łukasza Dudy, w JCK, w sobotę 7 listopada, o godz. 19.30.

8 listopada, godz. 11.00, „Niedziela w Muzeum” (Karkonoskim) i wykład „Pamięć przedmiotów” Ignacego i Henryka Duminów. To zarazem jedno z przedsięwzięć edukacyjnych prezentowanej w Muzeum od połowy października wystawy „Tradycje w przestrzeni czasu. 70-lecie Wielkiej Wędrowki”. Kolejne z nich to: w piątek 13 listopada - warsztat rękodzielniczy dla dzieci; 17 listopada (wtorek) - konferencja naukowa „Przestrzeń utracona, przestrzeń pozyskana” z udziałem antropologów kultury i folklorystów; 27 listopada (piątek) - piernikarski warsztat rękodzielniczy.

Koncert wykonującego pop-rock oraz reggae nauczycielskiego zespołu „Perfection” w kawiarni „Muza” ODK „Zabobrze”, w poniedziałek, 9 listopada o godz. 17.00.

W przyszły wtorek, 10 listopada o godz. 17.00, w Filharmonii Dolnośląskiej Koncert niepodległościowy Państwowej Szkoły Muzycznej I i II st. im. Stanisława Moniuszki.

W czwartek 5 listopada otwarcie wystawy fotografii Zygmunta Trylańskiego i Andrzeja Woźniaka „Pejzaż tatrzański”, w Galerii „Hall” ODK „Zabobrze”. Wernisaż - godz. 16.30; ekspozycja czynna do 31 grudnia.

Od przyszłego wtorku (10 listopada) w Książnicy Karkonoskiej będzie można oglądać wystawę fotografii Jerzego Wiklenda „Książ Jerzy Popiełuszko - pożegnanie i kult”. Wernisaż o godz. 17.00 uświetni koncert Kuby Michalskiego, który wykona piosenki Jacka Kaczmarskiego. Wystawa będzie dostępna do 5 grudnia.

## BOGATYNIA

W piątek, 6 listopada o godz. 19.00, w BOK spektakl komediowy „Kochanie na kredyt” - sztuka „Teatru MY” w reżyserii Olafa Lubaszenko, z popularnymi aktorami: Małgorzatą Pieczyńską, Agnieszką Sienkiewicz, Piotrem Zeltem, Przemysławem Sadowskim i Filipem Bobkiem na scenie.

## BOLESŁAWIEC

Spektakl Grupy Teatralnej Dorosłych MDK „Utwory solowe na głosy...” - sztuka oparta na tekstach noblistki Świetłany Aleksiejewicz - to propozycja Teatralnego Czwartku w Teatrze Starym (5 listopada, godz. 18.00).

Od piątku, 6 listopada, w Międzynarodowym Centrum Ceramiki wystawa „Homage to Requiem” prof. Czesława Dźwigaja. Wystawa o charakterze obrazowo-dźwiękowym inspirowana jest dziełem polskiego kompozytora Romana Maciejewskiego „Missa pro defunctis. Requiem”. To zarazem najważniejszy projekt artysty ostatnich lat. Wernisaż - godz. 18.00, wystawa dostępna do 6 stycznia.

## KARPACZ

XVI Karkonoskie Dni Łajtowe, czyli święto ludzi gór - cykliczne spotkanie członków i sympatyków Polskiego Klubu Alpejskiego - w hotelu Gołębiowski od piątku do niedzieli, 6-8 listopada. W czasie trwania festiwalu wielbiciele gór będą mogli obejrzeć filmy poświęcone tematyce górskiej, wysłuchać relacji z niezwykle interesujących wypraw oraz spotkać się i podyskutować z elitą polskiego oraz światowego alpinizmu. Zapowiedziały się wielkie górskie osobowości z Kanady, Kazachstanu, Hiszpanii czy Austrii oraz czołówka polskiego alpinizmu. Będzie znakomity wspinacz lodowy Will Gadd, który opowie m.in. o pierwszym w historii zimowym zdobyciu wodospadu Niagara; Peter Habeler, który wraz z Reinholdem Messnerem zdobył Mount Everest bez dodatkowego tlenu; Nscar Cadiach - wybitny hiszpański himalaista, który zdobył już trzysta osiemnastu tysięcy. Nie zabraknie polskich tuzów alpinizmu - m.in. Adama Bieleckiego, Piotra Hercoga, Ryszarda Szafirskiego, Tomasza Nasiłkowskiego...

## REKLAMA I PROMOCJA

## LUBAŃ

Dzisiaj - wtorek, 3 listopada - o godz. 18.00 w sali konferencyjnej Galerii Łużyckiej spotkanie z prof. Stanisławem Nicieją, autorem wielotomowej opowieści o miastach i miasteczkach „Kresowa Atlantyda”.

## SZKLARSKA PORĘBA

„Kocham Cię, Szklarska Poręba!”, czyli turniej wiedzy o mieście, z elementami sportowymi i śpiewanymi, rozgrywany na serio i na wesoło - w czwartek, 5 listopada.

## ZGORZELEC

Trwają Zgorzeleckie Spotkania z Teatrem. W tym tygodniu, w sobotę 7 listopada, od godz. 16.00 wernisaż wystawy fotograficznej „Historia teatru w MDK Zgorzelec” (hol MDK), wykład P. Rudzkiego „Po co nam dziś teatr (publiczny)?” oraz pokaz filmowy spektaklu pt. „Złowiony - Rekonstrukcje”, wg. Tadeusza Różewicza, w reżyserii Jerzego Grzegorzewskiego (sala widowiskowa MDK). W niedzielę 8 listopada, o godz. 18.00 spektakl „Lataj z Krystyną” warszawskiego Teatru Kwadrat; wystąpi Aldona Jankowska.

(mal)

Więcej imprez (ze szczegółami), na które warto się wybrać, w zakładce „Kalendarz imprez”: [www.nj24.pl](http://www.nj24.pl)




**06 LIS** Kabaretowo na Borówkowej

piątek, 19:00

Miejsce: Restauracja MoTTo

Jelenia Góra (os. Czarne), ul. Borówkowa 8

TELEFONICZNA REZERWACJA MIEJSC: 502 633 518 • 603 585 589

[www.TeatrNasz.pl](http://www.TeatrNasz.pl)

[TeatrNaszMichalewice](#)

# Jeleniogórskie Gwiazdy Jazzu znowu zagrają

## Marek i Artur zapraszają

JGJ Festival to już impreza o ugruntowanej renomie. Świetni muzycy pochodzący z Jeleniej Góry zaprezentują swój nowy materiał, a w kolejne wieczory towarzyszyć będą im zaproszone gwiazdy.

Marek Napiórkowski i Artur Lesicki w czasie JGJ zaprezentują utwory z płyty „Celuloid”. To ich pierwsza nagrana w duecie płyta i prawdziwa gratka. Ci najlepsi gitarzyści jazzowi w Polsce sięgają po znane tematy filmowe i prezentują je po swojemu. Warto przyjść i zobaczyć, jaki jest efekt zderzenia kompozycji mistrzów muzyki filmowej z wrażliwością znakomitych jazzmanów z Jeleniej Góry.

Na płycie znajdziemy motyw muzyczny z „Lalki” (A.Kurylewicz), „Pożegnania z Marią” (T.Stańko), „Wojny domowej” (J. „Dudusia” Matuszkiewicz), „Prawa i pięści” (K.Komeda), „Człowieka z żelaza” (A.Korzyński) i „Death and the Maiden: Roberto's Last Chance” (Wojciech Kilar). Program uzupełniają utrzymane w filmowym klimacie kompozycje samych wykonawców. Marek Napiórkowski dołożył „Celuloid”,

utwór, którego tytuł jest zarazem tytułem krążka. Wkład Artura Lesickiego to utwór „Crazy Script”. Ci, którzy z jakichś powodów nie będą w stanie wysłuchać koncertu w sali Filharmonii Dolnośląskiej w Jeleniej Górze, już teraz mają możliwość zakupu płyty „Celuloid”. Dodajmy dla porządku, że większość partii (na płycie a wkrótce na koncercie) nagranych zostało z użyciem gitar akustycznych i klasycznych, zbudowanych przez najlepszych lutników na świecie. Słychać też dźwięki gitary dwunastostrunowej, minimartina, charango i gitar elektrycznych.

JGJ Festival rozpocznie się **10 listopada**. O godz. 19 w Filharmonii Dolnośląskiej **Marek Napiórkowski i Artur Lesicki** zaprezentują program z płyty „Celuloid”. Po jednodniowej przerwie, **12 listopada** (godz. 19) na scenie FD zobaczymy **Annę Marię Jopek**, której towarzyszyć będzie **Marek Napiórkowski** oraz **Pedro Nazaruk** (instrumenty różne). Trzeci festiwalowy dzień (**14 listopada**, godz. 19.) wypełni koncert **Kuby Badacha**. Wraz z nim wystąpią: **Artur Lesicki**, **Piotr Mania** (fortepian), **Patryk Stachura** (bas) oraz **Sebastian Frankiewicz** (perkusja).

**Uwaga! Dla naszych Czytelników mamy płytę „Celuloid” i dwuosobową wejściówkę na promujący ją koncert w ramach JGJ Festiwalu oraz dwie podwójne wejściówki na festiwalowy koncert zaplanowany na 14 listopada. Rozdamy je osobom, które najszybciej zatelefonują na redakcyjny numer 757524781 w czwartek, 5 listopada, po godz. 14. Jedynym warunkiem odbioru płyty bądź wejściówek jest posiadanie aktualnego wydania „Nowin Jeleniogórskich z niniejszą zapowiedzią muzycznych wydarzeń. Zapraszamy!**

(sad)



## Pochwalą się kulturalnymi atutami

„Swego nie znacie - cudze chwalicie” - uznali pracownicy Starostwa Powiatowego i Powiatowego Centrum Edukacji w Lwówku Śląskim i w niedzielę 8 listopada organizują w Lwówku imprezę pn. „Zdolny Powiat z Dolnego Śląska”, na której mieszkańcy małej lwówecko-gryfowsko-mirsko-lubomiersko-wleńskiej ojczyzny mają się przekonać o atutach swojej okolicy.

- Gminy bardzo intensywnie promują się na zewnątrz, uczestnicząc w przeróżnych wystawach, targach i innych tego typu przedsięwzięciach na terenie całego kraju, także za granicą, a zapominają o swoich mieszkańcach. Efekt jest taki, że mieszkańcy Lwówka dużo wiedzą o „swoich” agatach, Walończykach, ale już niewiele o atutach sąsiedniego Lubomierza czy Gryfowa - diagnozuje Krzysztof Pysz z lwóweckiego

starostwa. - Dlatego postanowiliśmy zorganizować rodzaj prezentacji, pokazów, swoistych targów promujących gminy wchodzące w skład naszego powiatu, a głównym ich adresatem będą mieszkańcy powiatu. Oczywiście nikt miejsca zamieszkania sprawdzał nie będzie, bo impreza jest otwarta dla wszystkich. Zwłaszcza, że jest elementem składowym Święta Dolnego Śląska, obchodzonego 16 października, w dniu świętej Jadwigi, patronki Śląska (rozbieżność dat podyktowana była wyborami)

Tak więc w niedzielę 8 listopada, w godzinach 12:00 - 17:00 sieć lwóweckiego ratusza stanie się swego rodzaju miniaturą powiatu. Znajdą się tam stoiska prezentujące walory wszystkich gmin powiatu lwóweckiego. W przypadku Lwówka tematem wio-

dącym mają być Walończycy, Mirska - Gala Folkloru, Gryfowa - Kwis i ryby, Lubomierza oczywiście „Sami swoi”. Ale, rzecz jasna, prezentacje nie będą się ograniczać tylko do tych tematów. Każda z gmin zaprezentuje też „swój”, bo w wykonaniu lokalnych artystów, program artystyczny, a na pierwszym piętrze ratusza dostępna będzie okolicznościowa galeria - oczywiście malarstwo, grafiki, rysunki, rzeźby, które tam można będzie zobaczyć, wyjdą spod ręki miejscowych twórców. Te wszystkie atrakcje uzupełni stół biesiadny z potrawami charakteryzującymi poszczególne gminy. Będą więc Gołąbki Krużewnickie z Lubomierza, Bigos Izerski z Mirska, chleb foremkowy z Wlenia, zupa rybna z Gryfowa, a z Lwówka piwo. Wszystko do degustacji za bardzo niewielkie pieniądze.

(mal)

## Scenariusze pisane za kratami

Areszt Śledczy w Jeleniej Górze już po raz trzeci zorganizował Ogólnopolski Konkurs na Scenariusz Sztuki Teatralnej „Zrozumieć siebie”. Nagrodzony tekst jest później realizowany przez „Teatr za Murem”, który w jeleniogórskim areście prowadzi Tadeusz Wnuk, aktor Teatru Norwida. Jeleniogórski teatr jest zresztą współorganizatorem konkursu na scenariusz, a osadzeni swoje premiery prezentują na deskach miejskiego teatru.

- Konkurs zdecydowanie ma walory terapeutyczne, wpisuje się w szeroko pojętą resocjalizację i wychowanie przez sztukę. Czasem nie zdajemy sobie sprawy z tego, że osoby skazane za poważne przestępstwa mają w sobie takie pokłady talentu, wiedzy. To już trzeci konkurs, który udało nam się zorganizować. I za każdym razem jestem zdumiona odkryciem, że osadzeni okazują się takimi wartościowymi ludźmi - dzieliła się refleksją pokonkursową dyrektor Aresztu Śledczego w Jeleniej Górze, Ewa Bober.

W tym roku na konkurs piętnastu osadzonych odbywających kary w aresztach lub zakładach karnych w Polsce nadesłało 19 tekstów.

- Tekstów jest z roku na rok coraz więcej i są one coraz lepsze - ocenił juror Andrzej Marchowski. Dodał, że nie bez powodu nagrodami w konkursie są podręczniki dotyczące pisania sztuk teatralnych. - Chodzi o to, aby osadzeni mogli wykorzystać swój potencjał w dobrej sprawie.

Pierwszą nagrodę jury przyznało Karolowi Siemieniukiewiczowi z Zakładu Karnego

w Białymstoku za scenariusz zatytułowany „Wielki Brat”. Drugie miejsce uzyskał Bogdan Gasiński z Aresztu Śledczego we Wrocławiu za tekst pt. „Anna”, a trzecie Radosław Perlak z Zakładu Karnego w Rawiczu za tekst „Spacer”.

- Jestem zbudowana, bowiem z roku na rok przybywa tekstów, które my, jurorzy, mamy do przeczytania. Zdumiewa również różnorodność tematyki. Możemy się przekonać, że stereotypowość oceny ludzi, którzy są osadzonymi, nie zawsze jest tym właściwym oglądem człowieka - tak poziom konkursu oceniła Urszula Likszet, długoletni kierownik literacki Teatru Norwida w Jeleniej Górze - Autorzy wykazali się dużą wyobraźnią, szerokimi zainteresowaniami, wiedzą z różnych dziedzin.

W konkursie pojawiły się teksty prozatorskie, próby monodramów i scenariusze na sztuki wieloobsadowe, a nawet dramaty poetycki pisany wierszem.

- Mieliśmy do czynienia ze scenariuszami od kameralnej scenerii po rozmach sceniczny i przemyśleniami autorów wynikającymi z miejsca, gdzie były pisane teksty. Sama wiele uczy się o ludziach przy okazji czytania tych tekstów - dodała Urszula Likszet.

Scenariusz narodzonego „Wielkiego Brata” będzie inspiracją do pracy warsztatowej „Teatru za Murem” przez kolejny rok. A już w grudniu kolejna premiera „Teatru za Murem” na deskach jeleniogórskiego teatru, będąca pokłosiem ubiegłorocznego konkursu „Zrozumieć siebie”.

MPP

### REKLAMA I PROMOCJA

#### PIERWSZY KSIĄŻKOMAT W JELENIEJ GÓRZE

“A w filmie polskim, proszę pana, to jest tak: nuda... Nic się nie dzieje, proszę pana. Nic. W ogóle brak akcji jest.” Wielbicieli tego filmu rozpoznają te słowa bezbłędnie: to oczywiście „Rejs” Marka Piłowskiego i fragment najsłynniejszego dialogu o rodzimę kinematografię. Przeglądając się statystyką czytelnictwa, publikowanym przez Bibliotekę Narodową, można przypuszczać, że nieczytająca część rodaków podobnie wyobraża sobie biblioteki. Teraz będą mieli okazję zweryfikować swoją opinię, przynajmniej w odniesieniu do Książnicy Karkonoskiej.

#### BYĆ MOŻE NAJNOWOCZĘSIEJSZA BIBLIOTEKA PUBLICZNA NA DOLNYM ŚLĄSKU

Już niedługo, bo 13 listopada 2015 r. o godz. 13, w Książnicy Karkonoskiej przy ul. Bankowej 27, w holu na pierwszym piętrze zostanie uruchomiony i oddany do użytku nowoczesny sprzęt, służący do samodzielnego wypożyczania i zwracania książek. To coś dla poszukiwaczy innowacyjnych technologii, czytelników, którzy mają niewiele czasu lub preferują samoobsługę. Z urządzenia, którego fachowa nazwa brzmi selfcheck, bardziej swojska i robocza książkomat, będą mogli skorzystać wszyscy użytkownicy, posiadający aktywne konto czytelnicze. Jego obsługa nie nastręczy żadnych trudności - jest prosta, łatwa i intuicyjna, a wszystkie wymagane czynności zostały przedstawione w graficznej instrukcji. I ważna wiadomość dla „nocnych marków”: warto zaprzyjaźnić się z książkomatem i zyskać możliwość odwiedzenia wypożyczalni w piątki do godziny 19.00.

#### BIBLIOTEKA - JESZCZE PROŚCIEJ. BIBLIOTEKA - JESZCZE SZYBCIEJ

Kolejne udogodnienie przygotowane przez Książnicę Karkonoską dla jeleniogórskich czytelników to bibliobox, czyli wrzutnia, do której można będzie włożyć wypożyczone książki. Bibliobox zamontowany został przed wejściem do budynku biblioteki, tak aby był dostępny o każdej porze dnia i nocy. To idealne rozwiązanie dla tych osób, które nie zawsze mogą zdążyć w godzinach otwarcia biblioteki. Wrzutnia będzie opróżniana kilka razy dziennie, w godzinach wskazanych w regulaminie. Jeszcze w tym roku przewidziane jest uruchomienie książkomatu w Bibliotece Dziecięco - Młodzieżowej, a lokalizacja kolejnego biblioboxu planowana jest na Zabobrze, przy ul. Różyckiego 4 (Filia nr 3).

Wdrożenie nowoczesnego sposobu udostępniania zbiorów poprzedziły prace nad księgozbiorem Wypożyczalni, który obecnie jest zakodowany w systemie RFID (radiowy system zabezpieczania zbiorów), a tym samym skutecznie chroniony przed kradzieżą.

Całość podjętych, wykonanych i planowanych jeszcze działań to efekt projektu „Nowoczesna biblioteka - zakup wyposażenia podnoszącego jakość świadczonych usług bibliotecznych”, realizowanego przez JCIER Książnica Karkonoska, współfinansowanego ze środków Programu Operacyjnego Ministerstwa Kultury i Dziedzictwa Narodowego: Rozwój infrastruktury kultury. Priorytet: Infrastruktura kultury oraz z dotacji celowej Urzędu Miasta Jeleniej Góry.

**WARTO ZAPAMIĘTAĆ TĘ DATĘ: 13 LISTOPADA 2015 (PIĄTEKI), GODZ. 13.00**  
**MIEJSCE AKCJI: KSIĄZNICA KARKONOSKA, I PIĘTRO.**  
**DLA ODWAŻNYCH NIESPODZIANKI!**

**ZAPRASZAMY!**



# Grupa zapaleńców z Trutnova buduje podgórskie trasy rowerowe

## Kamienie na bok

Trail to ścieżka w trudnym terenie, przeznaczona dla amatorów jazdy na górskich rowerach. W tym kręgu rowerzyści posługują się anglojęzycznymi nazwami. Dlatego zainteresowani adrenalinowym sportem, także z Polski, już trafili do Lhoty koło Trutnova, gdzie rozpoczęła się budowa bike'owego raj, od słowa bike - rower.

Liderem przedsięwzięcia jest Jan Rejl, nauczyciel historii i biologii z miejscowego gimnazjum. W ciągu niespełna dwóch lat członkom stowarzyszenia Trutnov Trails udało się wyznaczyć i wybudować 15 kilometrów tras o różnym stopniu trudności. Zainteresowanie przekracza oczekiwa-

Grupa kolegów godzinami rysowała na papierze ścieżki rowerowe, badała teren i możliwości budowy traili. W ubiegłym roku koledzy, 26 osób, założyli stowarzyszenie Trutnov Trails i już jako podmiot prawny wystąpili do Lasów Republiki Czeskiej oraz samorządu Trutnova o niezbędne pozwolenia na przeprowadzenie zmian w krajobrazie. Chodziło przede wszystkim o najtrudniejsze odcinki z głazami, potokami i wystającymi konarami, gdzie zamierzali wyrównać podłoże, poukładać lub przesunąć kamienie, wybudować drewniane kładki. Właścicielami terenów są również osoby prywatne.



Wszystkie trails są oznakowane. Na zdjęciu Jitka Rejl.



Czyn społeczny członków Trutnov Trails. Na pierwszym planie Jan Rejl.

nia. W trakcie ostatniego sezonu trutnovskie trails odwiedziło ponad 2000 rowerzystów z Czech, Polski, Belgii i Włoch. Stowarzyszenie ma ambitne plany - budowę 60 kilometrów tras.

Jan Rejl przeprowadził się z żoną Jitką i dwójką dzieci do Lhoty pod Trutnovem trzy lata temu. - Jak już skończyłem wszelkie budowy, naprawy i remonty wokół domu, zacząłem rozglądać się za nową budowlaną aktywnością. Po co mam beczynnie siedzieć i gapić się przez okno? Zbytecznie bym się tu motał - żartuje nauczyciel, choć jest w tej historii ziarno prawdy - testowanie lasów rozpoczął od wędrówek z łopatą w ręku.

Okolice Trutnova to podgórskie tereny, mocno pofalowane, z pięknymi lasami i łąkami. W lasach są niezliczone głazy, skałki i omszałe bunkry, pozostałości po czeskiej wersji linii Maginota z lat 30. ubiegłego wieku. Rejl zachwycał się przyrodą, widokami na Czarną Górę, Łąkową Górę i Śnieżkę. - I to wszystko niemal na górze za domem. Uznałem, że teren ma potencjał, powiedziałbym - międzynarodowy potencjał - twierdzi Jan Rejl.

- Z władzami lasów państwowych i miasta nie było większych problemów. Myśliwi podchodzą do nas z rezerwą, natomiast wśród prywatnych właścicieli spotkaliśmy się z nieufnością. Nie wiem, dlaczego tak się dzieje. Może sądzą, że intruzi na dwóch kółkach zmieniają charakter łąk i Unia Europejska cofnie im dotacje na te łąki? - zastanawia się Jan Rejl. Nieśmiało również dodaje, że w obieg poszła plotka, jakoby stowarzyszenie zarabiało na udostępnianiu tras. Przypuszcza, że fałszywe informacje budują nieufność.

Tymczasem z finansami jest zupełnie na odwrót. Z pobieżnych rachunków wynika, że członkowie i sympatycy trails przepracowali za darmo około 2000 godzin. Była to ciężka, fizyczna praca w terenie. „Brigady”, czyli czyny społeczne, organizowano od początku sezonu i będą zwoływane dalej, dopóki pogoda pozwoli na pracę w lesie.

- Aby ruszyć z miejsca tonowy głaz, potrzeba dużo mrówek - śmieje się Jan Rejl. Twierdzi, że właśnie to jest zaletą traili - różnorodny teren, o różnym

stopniu trudności. Można przejechać kilometr po równej łące, by za chwilę natrafić na kamienistą, leśną dróżkę. Ale ostrożnie, nie chodzi o to, by przeprowadzać na ścieżce zawody, ale o to, by w ogóle ją przejechać. Zwycięzcą jest każdy, kto pokona szlak, chociaż nie za wszelką cenę. W jednym z punktów regulaminu Trutnov Trails autorzy zaznaczyli: „Trudne miejsce najpierw obejrzyj. Nie będzie wstydem, jeśli to miejsce objedziesz inną trasą”.

Stowarzyszenie zbiera pieniądze na utrzymanie dotychczasowych ścieżek i budowę nowych. W planach są traili dla najmłodszych. Tego typu ścieżki różnią się od tras dla dorosłych; powinny być wyrównane, wysypane odpowiednim podłożem, po prostu bezpieczne. Praca rąk nie wystarczy, potrzeba będzie ciężkiego sprzętu. A to kosztuje.

Jan Rejl wspomina o potencjale terenu, w istocie stale to podkreśla. Niedoścignionym (na razie) wzorem dla członków Trutnov Trails są Rychlebské stezky na czesko-polskim pograniczu, niedaleko Nysy. Przez osiem lat wybudowano tam około 80 kilometrów ścieżek. Do dyspozycji rowerzystów są cztery crossowe trasy wytyczone ok. 50 widocznymi znakami: Panský stoupák - zielony, Modřínový trail - czerwony, Pod jeskiňkou - czarny, Kozí trail - niebieski.

Centrum trails stanowi Černá Voda, mała wieś, gdzie mieszka pół tysiąca osób, ale... W ostatnim czasie powstało tam 7 knajpek i 600 miejsc noclegowych, większość z myślą o rowerzystach. Czyż to nie jest potencjał?! Należy próbować.

Marlena Kovařík



Na trasie Petr Hruža, jeden z członków Trutnov Trails.



# Tunel w Trzcińsku był pierwszy

- Warto wybrać się w kierunku Trzcińska pociągiem, aby przejechać przez krótką chwilę pierwszym tunelem kolejowym na Śląsku (a tym samym na ziemiach obecnej Polski, dop. red.) - sugeruje Iwona Niedźwiedzka z Trzcińska. 350-metrowy przekop zaczęto ryc w skałę 150 lat temu.

Pani Iwona przypomina, że w 1865 roku rozpoczęto budowę tunelu na linii kolejowej Jelenia Góra - Wrocław, niemal dokładnie w połowie drogi pomiędzy Trzcińskiem a Wojanowem. Tunel na odcinku 305 m przebiega w skalistej Górze Tunelowej (440 m n.p.m.). Budowę zakończono w 1867 r. Na otwarciu tunelu odbyła się huczna uroczystość z orkiestrą, a skalnym korytarzem tłumnie przeszedł pochód z pochodniami.

- Były to przełomowe lata dla Trzcińska. Po uruchomieniu linii kolejowej i wybudowaniu małej, skromnej stacji z przystankami - do dziś jest to dobry punkt wypadowy dla turystów w pobliskie Góry Sokole. Mówiło się wtedy „San Fran Trzcińsko”. I choć przez lata stacja i wiaty były bardzo zaniedbane, dziś jest lepiej - stacyjka spełnia już europejskie standardy - ocenia Iwona Niedźwiedzka.

Dolny Śląsk to dla miłośników tego rodzaju infrastruktury najatrakcyjniejszy region w Polsce. Można o tym przeczytać w publikacji „Tunele kolejowe na Śląsku” Janusza Kościka zamieszczonej w „Śląskim Labiryncie Krajoznawczym”.

Autor zauważa, że w Polsce obecnie znajduje się 25 tuneli kolejowych, przy czym 17 z nich leży na Dolnym Śląsku.



FOT.: Z ARCHIWUM IWONY NIEDŹWIEDZKIEJ

Zaczął je budować na początku drugiej połowy XIX wieku, po podjęciu decyzji o wytyczeniu na obszarach górskich i podgórskich szeregu linii kolejowych. Poza uruchomionym w 1843 roku odcinkiem z Wrocławia do Świebodzic, Sudety i Przedgórze Sudeckie nie miały wtedy nowoczesnej sieci komunikacyjnej. Szło więc o połączenie dobrze rozwiniętych terenów górskich i podgórskich z rolniczymi obszarami Niziny Śląskiej, jej wielkimi miastami, a także — poprzez biegnącą tu Kolej Górską — z gospodarką i handlem całych Prus i Niemiec. Jeden z projektantów Śląskiej Kolei Górskiej, Robert Simson, już w 1858 roku udowodnił, że najkrótsza droga między Berlinem a Wiedniem prowadzi przez Śląsk, poprzez Zgorzelec, Jelenią Górę, Wałbrzych, Kłodzko i Międzyziesie. Była ona o 120 km krótsza niż połączenie przez Drezno i Pragę.



FOT.: Z ARCHIWUM IWONY NIEDŹWIEDZKIEJ

Jako pierwsze wybudowano dwa tunele na odcinku Śląskiej Kolei Górskiej, biegnącej ze Zgorzelca przez Jelenią Górę do Wałbrzycha. Na początek przebito się właśnie między stacjami Wojanów i Trzcińsko, pod południowym grzbieciem Kopki, którego nie sposób było ominąć. Ewentualny objazd z lewej strony byłby zbyt długi i nieopłacalny, do przeprowadzenia linii kolejowej; z prawej strony zniechęcała zaś głęboka dolina Bobru, zagrożona częstymi wylewami. Mimo twardej granitowej skały prace ukończono w 1865 roku. Oddany do użytku tunel był jednokomorowy, przeznaczony do ruchu pociągów po dwóch torach.

W XVIII i na początku XIX w. najwięcej tuneli powstało na obrzeżach Kotliny Jeleniogórskiej. To m.in. tunel przechodzący przez granitowy stok Grzbiecia Wysokiego w Górach Izerskich, między stacjami Górzyniec a Szklarską Porębą Dolną, na linii

kolejowej prowadzącej z Jeleniej Góry przez Szklarską Porębę i Górne Polubny do Jablonca w Czechach; tunel szczytowy powstał w roku 1905 na linii Kamienna Góra - Kowary.

Ostatnie tunele w rejonie Kotliny Jeleniogórskiej powstały na linii kolejowej biegnącej z Jeleniej Góry przez Wleń do Lwówka Śląskiego. Na krótkim odcinku z Siedlęcina do Wlenia powstały 3 takie obiekty. Najpierw przebito tunel o długości 187 m pod górą Czyżyk, między stacją przy tamie Jeziora Pilchowskiego i Pilchowicami. Był gotowy w 1907 roku. Drugi tunel, leżący między stacjami Pilchowice i Nielestno, ukończono dopiero w 1909 roku. Przechodził on pod wzniesieniem koło wsi Potoki i był nieco krótszy od poprzedniego — miał bowiem 154 m. Trzeci tunel znalazł się między stacją Nielestno i Wleń. Ostroym łukiem przechodził przez bazaltowe skały góry zamkowej, czyli góry Lenno i miał 320 m długości.

Po ostatniej wojnie w naszym regionie na kolejny tunel trzeba było czekać aż do 2012 r., kiedy w Karpaczu oddano do użytku stumetrowe przejście pod Kolorową. Niebawem jednak chyba godnie nawiążemy do tradycji: według planów w ciągu drogi S3 Bolków - Lubawka, na wysokości Starych Bogaczowic, powstanie tunel o długości 2290 m. Będzie to najdłuższy tunel drogowy w Polsce.

(mal)

## Wodospad Podgórnej



MPP

Trzeci pod względem wysokości wodospad w polskich Karkonoszach - wodospad Podgórnej w Przesieci - jest coraz bardziej popularnym miejscem wśród turystów, mieszkańców Kotliny i zwolenników „morsowania”.

Wodospad powstał w wyniku procesów związanych z erozją rzeczną i ruchami tektonicznymi. Woda spada tu z wysokości 10 metrów. Wodospad jest podzielony progiem z kotłem eworsyjnym. Skalne ściany dość ciasno otulają wodospad, sięgając do wysokości 15 metrów. Szerokość gardzieli wodospadu nie przekracza trzech metrów.

Do wodospadu Podgórnej można dotrzeć z centrum Przesieki asfaltowymi drózkami (są drogowskazy) aż do niewielkiego parkingu. Stamtąd marszem, 10 minut, oznakowanym szlakiem szlakiem czarnym i zielonym. Teren jest ładnie zagospodarowany: są tu ławeczki, stoły, zadane miejsce wypoczynkowe, a w sezonie działa kiosk ze słodyczami, napojami i pamiątkami.

Wodospad Podgórnej upodobał sobie zwolennicy „morsowania”, czyli regularnych kąpiei w lodowatej wodzie. Można ich spotkać tutaj przez cały rok, a do tradycji przeszły noworoczne spotkania „morsów” przy i w wodospadzie Podgórnej. Znaczący tematki podkreślają, że regularnymi kąpielami w lodowatej wodzie można obniżyć wiek biologiczny od 8 do 16 lat.

W jesiennym anturazie wodospad Podgórnej wygląda uroczo. Droga do niego przez las i towarzyszący szum górskiej rzeki wzmacnia pozytywne doznania. To propozycja jesiennego spaceru zdecydowanie dla wszystkich, bez względu na wiek i kondycję.

Tych, którzy mają więcej siły i czasu, szlak czarny spod wodospadu może doprowadzić do Sosnowki, zaś zielony szlak do Borowic.

MPP

III liga

# Polkowice były lepsze

Karkonosze Jelenia Góra przegrali 0:2 u siebie z zespołem z Polkowic.

Gospodarze do przerwy prezentowali się nieźle, w drugiej połowie goście osiągnęli zdecydowaną przewagę i zasłużenie wygrali to spotkanie.

Kluczową akcję spotkania goście przeprowadzili zaraz po przerwie. Z lewej strony dośrodkował Maciej Bancewicz, a wychodzącego Michała Dubiela uprzedził Mariusz Szuszkiewicz i strzałem głową otworzył wynik.

Karkonoszy i mój zespół nie do końca realizował zadania, które były nakreślone. Drugą połowę zaczęliśmy lepiej i szybko strzeliliśmy bramkę - podsumował Jarośław Perdyc, trener Polkowic. - Nie ma co ukrywać, wygrała drużyna lepsza - powiedział trener.



R. ZAPORA

**Michał Dubiel robił co mógł, by ratować swój zespół przed utratą bramki.**

Polkowiczanie swoją przewagę potwierdzili w 53. minucie kolejnym golem. Do podania z głębi pola doszedł Szuszkiewicz i ładnym strzałem po raz drugi wpisał się na listę strzelców.

Później jeszcze Ariel Famulski i Rafał Karmelita mieli znakomite okazje, sam Szuszkiewicz mógł uzbierać hat trick, ale za każdym razem na posterunku był Dubiel. W końcówce Łukasz Kowalski padł w polu karnym rywala jak ścięty. Wydawało się, że nasz napastnik zahaczył o nogę Roberta Dziedziny. Sędzia był innego zdania: uznał, że „Kowal” chciał wymusić rzut karny i ukarał go żółtą kartką.

- Wydaje mi się, że zasłużyliśmy na zwycięstwo. Częściej byliśmy w posiadaniu piłki, stworzyliśmy sobie klarowniejsze sytuacje. Pierwsza połowa była bardziej wyrównana, ale w dzieliliśmy o mocnych stronach

ner Karkonoszy, Artur Milewski. - Polkowice pokazały, że wyszkolenie techniczne, operowanie piłką jest w tym klubie na bardzo wysokim poziomie. Musieliśmy się mocno wystrzegać błędów, żeby nie stracić bramki. W przerwie chyba w mój zespół wdało się rozprężenie i tak dostaliśmy bramkę. Nasza sytuacja nie jest wesoła, ale szukamy punktów. Brakuje nam trochę jakości i nie pozostaje nic innego, jak tylko pracować nad tym.

Jeleniogórzanie po 15 kolejkach zajmują 11. miejsce w tabeli, z dorobkiem 18 punktów. Do strefy bezpiecznej mają już 8 punktów straty. W najbliższą sobotę (7 listopada, godz. 11) Karkonosze grają na wyjeździe z rezerwami Śląska Wrocław. Rywale zajmują 8. miejsce w tabeli III ligi (26 pkt.), ale ono także nie gwarantuje utrzymania.

(ROB)

## Zamiast święta była klapa

Nie tak wyobrażali sobie kibice i organizatorzy finał międzynarodowego meczu żeńskich reprezentacji Polski i Holandii w Jeleniej Górze. Zapowiadane święto piłki nożnej skończyło się kompromitacją. Wszystko przez awarię oświetlenia.

Po raz pierwszy w historii w Jeleniej Górze wystąpiły seniorskie reprezentacje kraju w piłce nożnej. Organizatorzy od kilku dni przygotowywali stadion do piłkarskiego święta - wydarzenia bez precedensu. Wokół murawy zamontowano reklamy, sprowadzono telebim, na którym na bieżąco wyświetlany był czas i wynik meczu. Otwarto stoisko gastronomiczne z prawdziwego zdarzenia, trybunę podzielono na sektory. Zadbano o odpowiednie przygotowanie murawy. Do oglądania meczu Polska-Holandia zaproszono młodzież z jeleniogórskich szkół i okolicznych klubów sportowych. Bilety rozeszły się w kilka dni. Chętnych, by obejrzeć ten mecz, było dużo więcej. Dawno też na imprezie sportowej w naszym mieście nie było tak wielu dziennikarzy.

Andrzej Padewski, prezes Dolnośląskiego Związku Piłki Nożnej i zarazem wiceprezes Polskiego Związku Piłki Nożnej, odpowiedzialny za żeńską piłkę nożną, mocno popierał starania Jeleniej Góry o prawo do organizowania tego meczu. I przed pierwszym gwizdkiem był bardzo zadowolony. - Jedyne, co mogłoby przeszkodzić w rozegraniu tego spotkania, to pogoda, ale widać, że gospodarze podpisali z tymi na górze odpowiednią umowę i nie pada - mówił żartem, spoglądając na błękitne niebo. Powiedział też, że możliwe jest w przyszłości sprowadzenie do Jeleniej Góry reprezentacji młodzieżowych. Wszystko po to, by promować piłkę nożną nie tylko w wielkich ośrodkach, ale i w małych miastach. Rzeczywiście, PZPN ostatnio coraz śmielej wychodzi z ofertą do mniejszych ośrodków. Wydawało się, że dla Jeleniej Góry to ogromna szansa.

Mecz zaczął się zgodnie z planem. Reprezentacje wyszły na murawę w asyście młodych piłkarzy jeleniogórskich klubów,



ubranych w barwy obu reprezentacji. Odśpiewano hymny. Od pierwszego gwizdka atmosfera na trybunach była znakomita. - Polska, Polska - krzyczeli raz po raz kibice.

Niesione dopingiem Polki, które nie były faworytkami tego pojedynku, w 20. minucie wyszły na prowadzenie po голу Ewy Pajor. W tym momencie stadion oszalał. Niestety, kiedy sędzina z Czech zagwizdała na koniec pierwszej połowy, jakby na jej komendę na stadionie częściowo zgasły reflektory. Przedstawiciele Term Cieplickich rozpoczęli gorączkowe ustalenia, co się stało. Okazało się, że wysiadła jedna faza. Problem w tym, że nie można było zlokalizować źródła awarii. - Wszystkie włączniki i zabezpieczenia działają prawidłowo - podkreślał Miłosz Sajnog, wiceprezes Term Cieplickich, które są gospodarzem obiektu. Ściągnął na miejsce kilku elektryków. Udało się przebieć fazy, tak by zapewnić zasilanie, ale radość nie trwała długo: po chwili znowu reflektory zgasły.

Mecz został przerwany. Nie będzie powtórzone, gdyż Holenderki nazajutrz wróciły do swojego kraju. Nie będzie też zaliczony do statystyk jako spotkanie towarzyskie reprezentacji. Tak, jakby nigdy go nie było...



Usuwanie awarii zakończyło się dopiero następnego dnia po południu. Przyczyną było przepalenie się stycznika w hotelu przy stadionie. - Park Sportowy Złotnicza składa się z trzech obiektów: stadionu, hotelu i hali sportowo-widowiskowej - wyjaśniał Miłosz Sajnog. - Nowa instalacja stadionowa jest połączona ze starą, która prowadzi do dwóch pozostałych obiektów. Awaria miała miejsce w części hotelowej. Spięcie naruszyło trafostację, a to spowodowało wybite bezpiecznika i utratę dopływu prądu.

Dodał, że według służb, które były na miejscu, awaria była na tyle poważna i nieprzewidywalna, że nie dało jej się usunąć od razu.

Prezes Term Zbigniew Kubiela zaznaczył, że pobór mocy w momencie rozgrywania spotkania nie przekroczył dopuszczalnej granicy. - Moc zamówiona to 250 kW, ale maksymalny możliwy pobór wynosi do 300 kW. Do tej pory, w trakcie wszystkich imprez, które tu były rozgrywane, pobór mocy wynosił około 200 kW. Dodatkowe elementy, które pojawiły się w tym meczu, nie zużyły więcej niż 10-15 procent zapasu, który mieliśmy - analizuje.

I choć relacje i komentarze, jakie pojawiły się w ogólnopolskich mediach po tym wydarzeniu, chwwały Jeleniej Górze nie przynoszą, prezesi zapowiedzieli, że będą starali się o prawo organizacji kolejnych dużych imprez sportowych na tym obiekcie.

- Wiemy, że jeleniogórzanie oczekują takich wydarzeń sportowych i będziemy się starać o następne. Chciałbym wszystkim podziękować, że byli z nami tego dnia, że stworzyli wspaniałą atmosferę i że w sposób bardzo zdyscyplinowany opuścili obiekt - powiedział M. Sajnog.

**Tekst i zdjęcia:  
Robert Zapora**

# Kibice KPR-u mają dość dziadostwa

Rozgoryczenie kibiców jest w pełni uzasadnione. Piłkarki ręczne KPR-u są w tym sezonie Superligi kobiet największym rozczarowaniem. Jeleniogórska drużyna jako jedyna ma zerowe konto punktowe. Osiem porażek z rzędu „umocniło” KPR na dnie tabeli.

Wierni fani żółto-niebieskich dość długo wykazywali się cierpliwością i wspierali szczyptornistki. Po ostatniej, wstydliwej przegranej z nowosądecką Olimpią Beskidem na internetowym forum fani dali upust niezadowoleniu. Bo miarka się przebrała. - Mam już dość dziadostwa - krzyczą smutni i sfrustrowani kibice KPR-u. - Ratujcie zespół, do spadku z Superligi coraz bliżej. Potrzeba różnych zmian w klubie zdaje się nieunikniona. Czas najwyższy zmienić trenera. Coach KPR

pożegnały się piłkarki, które w poprzednim sezonie stanowiły o sile i obliczu drużyny. Na tej liście były Małgorzata Buklarewicz, Mariola Wiertelak, Marta Dąbrowska, Jelenia Bader, Martyna Kozłowska. Działacze nie potrafili zatrzymać trenera Michała Pastuszko, pod którego szkoleniowym przewodnictwem KPR wywalczył wysokie, piąte miejsce w końcowej tabeli Superligi. Sprawy płacowe i inne są nadal nieuregulowane. Jak się nieoficjalnie dowiedziałem, zaległości sięgają aż 90 tysięcy złotych.

bez szkoleniowca, ogłoszono konkurs. Wybrano trenerkę-optimistkę „nowej” generacji, debutantkę w Superlidze, Alicję Łukasik. Nie jest tajemnicą, że ważne były względy oszczędnościowe. Pani Alicja dorabia na pół etatu w gimnazjum nr 4 jako nauczycielka.

## Trener na jeden sezon?

- Trochę za szybko na sportową ocenę drużyny, rozgrywki ligowe trwają, nie ma co już teraz wyciągać wniosków, na to przyjdzie czas po zakończeniu sezonu - przekonuje Alicja Łukasik. - Wyniki są, jakie są. Nie od razu Rzym zbudowano. W moim odczuciu idziemy do przodu. Dziewczyny chcą wygrywać, starają się na treningach, dają serce. Mam drużynę stworzoną od nowa, budujemy nowy styl gry, konsekwentnie realizujemy przedsezonowe założenia. Dajemy sobie czas. Walczymy o atmosferę, aby każda z dziewczyn czerpała radość z tego, co robi. Sport kobiet jest tak nieprzewidywalny, że może decydo-

## Kto winny tarapatów?

Kibic jeleniogórskich piłkarek ręcznych, jak sam mówi, od niepamiętnych czasów, kiedyś futbolista Karkonoszy, Andrzej Rzęczycki, ubolewa, że takiego dna organizacyjno-sportowego dawno nie było. Nie dziwi go zamieszanie wokół klubu i zespołu, który nie może zniknąć ze sportowej mapy Jeleniej Góry, na co się zanośli. Pan Andrzej wylicza przyczyny fatalnej sytuacji. Wymienia brak spójności i współpracy władz miasta z klubowymi działaczami KPR-u, nietrafione transfery, ławkę bez pełnowartościowych zmienniczek, grę bez pomysłu i szkoleniowej koncepcji. Jego zdaniem prezesa Majka i Biłyk oraz Artur Muckus (złożył dymisję w kwietniu) mieli dobre chęci, ale byli nieprzygotowani do pracy w klubie i sami sobie w dużym stopniu są winni finansowych tarapatów. Przez kilka miesięcy nie potrafili przedłożyć sprawozdania finansowego i rozliczyć się z pierwszej transzy pieniędzy, jakie dostali od miasta. Brakowało dokumentów, właściwie opisanych faktur, podpisów. Jak mówili urzędnicy z ratusza, taka sytuacja powtarzała się właściwie przy każdym rozliczeniu z klubem. Kibice? Superligowe mecze KPR-u nie cieszą się wielkim zainteresowaniem. Średnia frekwencja (około 200 osób) jest najniższa w Polsce. Dopóki jednak nie będzie dobrych wyników, nie będzie więcej kibiców.

Nie zwolnię trenerki. Przynajmniej na razie - deklaruje prezes Kasztelan. - Oczekuję wyjaśnień i meczowych analiz od pani Łukasik. Jaki ma pomysł na zwycięstwa? Aby móc zmienić w klubie wiele spraw, muszę mieć sportowe argumenty. Docierają do mnie opinie i oceny kibiców, że mają dość dziadostwa KPR-u. Muszą być cierpliwi.

Michał Kasztelan nie ukrywa, że od chwili wyboru nowych władz dokładnie zapoznaje się z trudną sytuacją sportową i finansową klubu. Finansowy pożar udało się ugasić. Radni zaakceptowali nowe kwoty dotacji.

- Postaramy się ten stan poprawić. Chcemy zadbać o dobre relacje z władzami miasta, dzięki którym klub tak naprawdę funkcjonuje. Wcześniej różnie z tym bywało. Jest światło w tunelu. Dziękuję panom prezydentom, Zawile i Łuźniakowi, że dotrzymują słowa. Do kasy KPR-u trafi dodatkowe sto tysięcy złotych z puli na promocję miasta. Dziękuję też panu przewodniczącemu rady, Leszkowi Wrotniewskiemu, na którego wniosek komisja budżetowa zwiększyła kwotę z UM dla KPR-u o kolejne 50 tysięcy złotych. Sportowe stypendia dla 14 piłkarek, po 1000 złotych każde, będą wypłacone od grudnia włącznie, a nie tylko do listopada. Nowa dotacja jeszcze nie zamyka dziury budżetowej, ale pozwala odetchnąć. Spokojnie dograć do następnej transzy.

Z wielu nowych i trafnych pomysłów nowych władz KPR-u warto wymienić zatrudnienie etatowego



Jeleniogórska bramkarka Katarzyna Demiańczuk nie obroniła wszystkich strzałów Iriny Stelmach.

-u Alicja Łukasik odpowiada: - Kibice mają prawo do wyrażenia swojej opinii na temat gry drużyny.

## Geneza kryzysu, czyli z pustą kasą nad przepaścią

Tak źle w bogatej (od 1981 roku) historii utytułowanego, jeleniogórskiego, kobiecego szczyptornika jeszcze nie było. Regres rozpoczął się już przed ligowym sezonem, od sytuacji finansowej, kadrowej i polityki transferowej. O przyszłości KPR-u pod znakiem zapytania zrobiło się głośno kilka tygodni temu. Po upływie roku zarząd w osobach prezesa Krzysztofa Majki i wiceprezesa Jana Biłyka podał się do dymisji.

- Mieliliśmy już dość użerania się z finansowymi kłopotami, byliśmy już mocno zmęczeni tą społeczną pracą, zarząd robił wszystko, łącznie ze sprzątaniem hali - mówi Krzysztof Majka. - Klub nie miał struktur, dyrektora sportowego, kierownika zespołu. To był chyba jedyny superligowy klub tak działający. Aby zamknąć sezon bez długów, brakowało ponad 100 tysięcy złotych.

- Jedziemy na pożyczkach, w lipcu dostałyśmy jedynie zaliczki, czekamy na resztę i wypłaty za sierpień. Staramy się o tym nie myśleć, skupiamy się na meczach - podkreślała w połowie września kapitan KPR-u Martyna Michalak.

Pustki w klubowej kasie wpędziły KPR w poważne tarapaty i wzbudziły wiele emocji. W Polskę poszedł sygnał: "W Jeleniej Górze nie płacą zawodniczkom i trenerowi." Wcześniej z klubem

## Prezesi na pokaz

- Bardzo realne było zagrożenie istnienia klubu, piłkarki KPR-u mogły nie dokończyć ligowych rozgrywek w ekstraklasie - przypomina przewodniczący komisji rewizyjnej Jerzy Wójcikiewicz. - W moim przekonaniu panowie prezesi Majka i Biłyk prowadzili bardzo dziwną politykę i teraz są tego skutki. Żądali pieniędzy od głównego sponsora, miasta Jelenia Góra, a sami ilu załatwili państwowych i prywatnych darczyńców? Ile oni pomogli, dali tylko 30-40 tysięcy na rok. Pozyskiwanie pieniędzy to jedna z najtrudniejszych funkcji działaczy z zarządu, ale trzeba to robić stale i skutecznie. Nie tylko prezentować się przed meczem, ukłonić się kibicom. Dziewczyny, które odeszły, i trener Pastuszko mogli zostać w KPR-ze. Obecnie trzon zespołu stanowią zawodniczki, które pan Michał prowadził. Młode i ambitne piłkarki powinny na boisku być wspierane przez starsze, rutynowane koleżanki. Póki co, nowo pozyskane zawodniczki nie spełniają oczekiwań. Za zaangażowanie i fantastyczną pomoc KPR-owi wyróżniam byłego prezesa Andrzeja Buklarewicza (nadal finansowo i rzeczowo wspiera klub) i znakomitego fachowca, trenera przygotowania fizycznego, masażystę, psychologa i kierownika drużyny w jednym, Adama Korkusia.

Gdy po zatrudnieniu Michała Pastuszko w Piotrkowie jeleniogórski klub został

wać dyspozycja dnia. Trudno było o ligowe punkty w meczach z drużynami z górnej części tabeli. Może z wyjątkiem okazji na pierwsze zwycięstwo w Piotrkowie Trybunalskim i straconej szansy na przełamanie w konfrontacji z „górkami” z Nowego Sącza. Ja wierzyłam, wierzę i będę wierzyć, że ten zespół ma potencjał i utrzymamy się w Superlidze. Mam nadzieję, że będziemy grać tak jak w Gdyni z Vistalem, i lepiej. Jak obejmowałam drużynę KPR, wszyscy skazywali nas na degradację. Wierzę, że wszystko się poukłada. Kibice i nasi sympatycy w Jeleniej Górze zasługują na to, aby był tu zespół w najwyższej klasie rozgrywkowej w kraju.

Spora grupa fanów KPR-u zadaje sobie pytanie, czy po czarnej serii trener Alicja Łukasik potrafi jeszcze skutecznie dotrzeć do swoich podopiecznych i wzbudzić w nich nadzieję na wygrywanie meczów. Czy potrzebny jest efekt nowej „miotły”?



Po fatalnej serii porażek trenerkę KPR-u, Alicję Łukasik, czeka trudna i długa rozmowa z prezesem Michałem Kasztelanem.

## Dodatkowe 164 tysiące od miasta

Wierny kibic KPR-u, sponsor z MPGK, a teraz nowy prezes klubu, Michał Kasztelan przekonuje, że piłkarki starają się. Wyniki są kiepskie, dwunaste miejsce w tabeli dołuje. Momenty dobrej gry i meczowe efektowne zrywy to za mało. Dziewczyny muszą zacząć wygrywać.

- Pytają mnie, kiedy zwolnię trenerkę? Nie chcę robić gwałtownych ruchów.

dyrektora sportowego (docelowo), dotarcie do kilkudziesięciu firm i osób prywatnych z prośbą o sponsorowanie i wszelaką pomoc, podział stypendialnych pieniędzy według zasług na boisku, a nie po równo dla wszystkich, włączenie nowych osób do zarządu i dobra współpraca z Klubem Kibica. W klubie, który jest sportową marką Jeleniej Góry, sporo musi zmienić się na lepsze. Jest na to duża szansa.

**Tekst i zdjęcia: Henryk Stobiecki**

# Czwarta porażka Turowa

Nie pomógł atut własnego boiska. Tercet koszykarzy Rosy: lider G.J. Harris, Torrey Thomas oraz Igor Zajcew zdobył 51 punktów i „załatwił” wicemistrzów Polski. W zgorzeleckiej hali PGE Turów już po raz czwarty w tym sezonie przegrał mecz Tauron Basket Ligi. Uległ zespołowi z Radomia 78:92. Z zaledwie jednym kompletem punktów czarno-zieloni zajmują odległe, dwunaste miejsce w dolnej części tabeli.

Po pierwszej kwarcie (25:19), w drugiej przyjeździe, dzięki dobremu kryciu i przechwytom piłki, szybko zdobywali łatwe punkty (14:27). Potem dobrze dysponowani koszykarze Rosy powiększyli przewagę (19:20, 20:26) i zasłużenie dopisali dwa „oczka” do ligowego dorobku. To dopiero trzecie zwycięstwo radomskiego zespołu w 12 meczach TBL w ostatnich trzech latach.

Miło i ciepło powitany w Zgorzelcu był zawodnik PGE Turowa sprzed czterech lat, wybrany MVP sezonu zasadniczego i MVP całych rozgrywek ekstraklasy, gracz z najlepszej piątki sezonu 2010/2011, amerykański rozgrywający Torrey Thomas, wywalczył 16 ważnych punktów. Trafił 9 rzutów wolnych z 9 prób. Dobrze znany kibicom czarno-zielonych, 34-letni Robert Witka, trafił za 5 punktów. W pokonanym Turowie najlepiej zaprezentował się skrzydłowy Jakub Karolak - 16 pkt., 4 x 3.

## Dziwna inauguracja Pucharu FIBA Europe

Bardzo zaskakujący przebieg miał pierwszy mecz PGE Turowa w nowych rozgrywkach europejskich. Zgorzelecki zespół trenera Piotra Ignatowicza wywalczył zwycięstwo nad czwartą drużyną ligi litewskiej poprzedniego sezonu 90:80. Turowianie nie zachwycili, grali bardzo nierówno. Zaczęli fatalnie, po niecałych siedmiu minutach od 5:20, potem było 14:22. W drugiej kwarcie PGE Turów narzucił swoje tempo i doprowadził do remisu. Dobrą zmianę dał Mateusz Kostrzewski (razem 10 pkt), z dystansu zaczął trafiać Cameron Tatum (23 pkt., 5 x 3). Gospodarze potrafili wywalczyć 18 „oczek” z rzędu, nie tracąc ani jednego. W trzeciej kwarcie brunatni znów zagraли słabiej, powtarzając grzechy z początku meczu. Litwini wygrywali 78:66. Później stało się coś niespodziewanego. Do remisu rzutem zza linii 6.75 metrów doprowadził Jakub Karolak. Przewagę i zwycięstwo PGE Turowa zbudowali Daniel Dillon (16 pkt.) i 21-letni Litwin Denis Krestinin (10). Ten ostatni rozegrał swoje najlepsze, jak do tej pory, spotkanie w barwach czarno-zielonych.

W następnej kolejce Pucharu FIBA Europe grupy I wicemistrzowie Polski zagrają 4 listopada na wyjeździe z Heliosem Domžale.

Henryk Stobiecki

# Koszykarki nie odrobiły strat

Kobięcy zespół MKS MOS Karkonosze ambitnie walczył do końcowego gwizdka w wyjazdowym, bardzo wyrównanym sportowo meczu 5. kolejki I ligi. Jeleniogórzanki były bliskie sprawienia niespodzianki i przerwania zwycięskiej passy TS Ostrovii Ostrów Wlkp. Drużyna z Wielkopolski, podobnie jak łódzki ŁKS SMS, ma nadal komplet punktów z pięciu spotkań. Biało-czerwone z Ostrowa Wlkp. pokonały „Karkonoszki” 73:68.

Wiceliderki z Ostrovii wygrały pierwszy set (17:15) i trzeciego seta (18:12). Druga odsłona zakończyła

się remisowo (23:23). W ostatniej części meczu koszykarki z Jeleniej Góry goniły wynik, ale nie udało się odrobić strat.

Dla pokonanego zespołu najwięcej punktów zdobyły Aleksandra Jagodzińska i Elżbieta Paździerska po 16, Agnieszka Misiek 15 i Joanna Pawlukiewicz 12. Z dorobkiem sześciu punktów, „kosze” 307:335, drużyna trenerów Dariusza Tomasika i Jerzego Gadzińskiego zajmuje szóste miejsce w tabeli grupy B I ligi wśród jedenastu klubów.

(STOB)

# „Wichośki” gromią rówieśniczki

Drużyny z zabobrzańskiego klubu pewnie pokonały zespoły rówieśniczek w lidze dolnośląsko-lubuskiej. W obu meczach punkty zdobyło po dziewięć młodych koszykarek.

Kadetki KS „Wichoś” wygrały ze zgorzeleckim Basketem 106:93. Pierwsze punkty przyjezdne dziewczęta wywalczyły dopiero po 14 minutach przy wyniku 38:0. Dla drużyny z Jeleniej Góry najwięcej punktów zdobyły Aleksandra Prokop 27 i Jagoda Kuduk 19.

- Moje podopieczne grały bardzo zespołowo, co cieszy, realizując wytrenowane zagrywki, dzieląc się

piłką w ataku pozycyjnym i szybkim - ocenił trener Rafał Sroka. - Drużyna jest wyrównana i w tym tkwi jej siła. Wysoki wynik nas nie uspokaja. Przed nami najważniejsze potyczki sezonu. Tylko rozmiary porażki Korony Wschowa były niewiadomą w pojedynku z juniorkami KS „Wichoś”. Na wyjeździe jeleniogórskie koszykarki zmiażdżyły gospodynie 90:30. Najcelniej rzucały Angelika Stefan 22 pkt. i Aleksandra Lorenz 21 pkt. Już czwartego listopada zespół trenera Tomasza Pawlikowskiego zagra trudny mecz we Wrocławiu z IKS-em Ślęzą.

(STOB)

# I Memoriał Biegowy Piotra Schmidla

W środę, 11 listopada, z inicjatywy pracowników Uzdrowiska Cieplice, dla uczczenia ich przyjaciela, który kochał sport, zostanie rozegrany bieg na dystansie 5 km. Start do memoriałowej rywalizacji o godzinie 11, obok zajezdni MZK w Jeleniej Górze, przy ulicy Wolności. Meta i dekoracja zawodników w cieplickim Parku Zdrojowym.

Z biura zawodów na Placu Piastowskim na miejsce startu, w godzinach 10.00 - 10.30, będzie zorganizowany bezpłatny transport biegaczy autobusami MZK. Memoriał zmarłego w ubiegłym roku Piotra Schmidla został wpisany w program II Biegu

Niepodległości. Na Placu Ratuszowym o godz. 10.45, przed startem do biegu na 10 km, oraz przed zajezdnią MZK, przed startem na „piątkę”, fizjoterapeuci z cieplickiego Uzdrowiska przeprowadzą rozgrzewkę.

Aby wziąć udział w memoriałowym biegu, należy wypełnić elektroniczną kartę zgłoszeniową na stronie organizatora <https://online.datasport.pl/zapisy/portal/form/?zawody=1920>. Termin zgłoszeń on-line mija 9 listopada. Ustalono limit 400 zawodników. Zgłoszenie będzie ważne dopiero po wniesieniu opłaty startowej. Z wpisowego zwolniona jest repre-

zentacja Polskiej Grupy Uzdrowisk. Pełny regulamin biegu na stronie: <http://www.superbieg.pl/index.php?page=regulamin-biegu-3>.

Na Memoriał Piotra Schmidla przygotowano specjalne, pamiątkowe koszulki dla każdego uczestnika biegu. W godzinach 11.00 - 14.00, w namiotach zostanie zorganizowane „Miasteczko Zdrowia PGU”, z urządzeniami do badania tkanki tłuszczowo-mięśniowej i platformą stabilometryczną wraz z konsultacją fizjoterapeutyczną. Będą zabiegi na oczy i pokaz uzdrowiskowego fitnessu.

(STOB)

## II BIEG

# NIEPODLEGŁOŚCI

Jelenia Góra




[www.SuperBieg.pl](http://www.SuperBieg.pl)

## 11.11.2015

10km

5km

1. Memoriał Piotra Schmidla  
PARTNER BIEGU

start godz. 11.00

## MEDIA



## PARTNERZY



# Trzecia runda Pucharu Polski

W jeleniogórskim OZPN-ie rozlosowano pary piłkarskiego PP na szczelnie okręgu. Ciekawie zapowiadające się mecze zostaną rozegrane w marcu 2016 roku przed inauguracyjną kolejną rundy wiosennej. Trzy drużyny z klasy okręgowej spotkają się z wyżej notowanymi rywalami z III i IV ligi.

W pucharowej potyczce czołowych zespołów piątej ligi futbolu GKS-u z Warty Bolesławieckiej nie stoją na straconej pozycji w konfrontacji z liderem z Wykrot.

GKS Raciborowice powalczy z Lotnikiem Jeżów Sudecki, Apis Jędrzychowice z Olimpią Kowary. Na boisku

w Dziwiszowie przeciwnikiem Piasta będą trzecioligowe Karkonosze Jelenia Góra. W Warcie Bolesławieckiej futbolu GKS-u zagrają z Piastem Wykroty.

Dokładne daty pucharowych spotkań poznamy w styczniu 2016 roku.

(STOB)

## Wysokie loty podpułkownika Bogdana Likusa

# „Miałem zrzuć bombę atomową na Kopenhagę”

- Na 70-lecie liceum z mojej klasy dotarł tylko jeden kolega. Bardzo się zdziwił, że zostałem pilotem - mówi podpułkownik Bogdan Likus, żeromszczak, który jeleniogórskie liceum ukończył w 1964 r. Był jedną z najbarwniejszych postaci goszczących na jubileuszu. W eleganckim mundurze, z wali-zeczką pełną egzemplarzy książek o sobie, chętnie opowiadał o swoim życiu. Jego historia mogłaby posłużyć za kanwę niejednego filmu.

### „Żerom” i aeroklub

Bogdan urodził się w Janowicach Wielkich. Miał szczęśliwe dzieciństwo, spokojny, choć niezamożny dom. Po podstawówce zaczął uczęszczać do jeleniogórskiego ogólniaka. Dojeżdżał do szkoły pociągami. Wspomina dziś swoich nauczycieli: prof. Suchecką, prof. Sadaję, prof. Chmurzyńską, prof. Kozłowskiego, prof. Suderę i innych. Chodził na kółko matematyczne, zajmował się modelarstwem, budował latawce. To wtedy objawiła się pasja. Szybowce i samoloty. Ileż to razy zadzierał głowę w górę w ślad za przelatującym samolotem. Nic dziwnego, że młody Bogdan zaczął się kręcić przy jeleniogórskim aeroklubie. Któregoś razu, na pokazie lotniczym w Jeleniej Górze, na niskiej wysokości przeleciał MIG-15. Zrobiło to na Bogdana wielkie wrażenie. To wtedy postanowił, że zostanie pilotem. W tym czasie, na początku lat sześćdziesiątych ubiegłego wieku, był stałym bywalcem aeroklubu. Często z Janowic Wielkich chodził na zajęcia na piechotę. Pierwszy lot na „Czapli” pamięta doskonale do dziś. Wcale mu się to nie nudziło. W jego wsi chłopaki nie bardzo wierzyli Bogdanowi, że jest szybownikiem. Ich docinki i wy-pominanie, że najpewniej fantazjuje, skończyły się przeprowadzeniem przez młodego pilota stosownego dowodu. - Powiedziałem im, żeby rozłożyli na łące prześcieradła, a ja w zależności od tego, jak je ułożą, skręcę w prawo, w lewo, lub zrobię pętlę moją „Muchą”, popularnym wówczas szybowcem - opowiada podpułkownik. Po tym teście nikt już w Janowicach nie kwestionował szybowcowych doświadczeń licealisty. Szybowcom pozostał wierny także potem, gdy pilotował wielkie, ponaddziesięciotonne maszyny. Dla relaksu udzielał się w różnych aeroklubach, w kolejnych miejscach, gdzie przyszło mu mieszkać.

Po maturze Bogdan Likus złożył papiery do Wyższej Szkoły Oficerskiej Sił Powietrznych w Dęblinie, nazywanej Szkołą Orłąt. Przy naborze ważne były wyniki

w nauce, kwestie zdrowotne, ale też właściwy profil ideologiczny. - Pomogło mi, że nie miałem rodziny za granicą, że tato był w partyzantce - opowiada.

### Plan na wojnę z Zachodem: atom na Danię

W Szkole Orłąt Bogdan Likus miał znakomite wyniki, jego zdolności, umiejętności oceniano bardzo wysoko. - Powiedziano mi,

W 1974 r. z kadry polskich pilotów wytypowano sześciu, którzy mieli latać na supernowoczesnych Su-20, z ruchomymi skrzydłami. - Byłem pierwszym Polakiem, który pilotował ten samolot - nie kryje satysfakcji podpułkownik. Za każdą z tych maszyn Polska musiała ZSRR przekazać 6 dużych statków handlowych. Mimo faktu, że samoloty były nowoczesne, nie był to opłacalny biznes.



S. SADOWSKI

jąc jej imitację. Przydzielono nam zadanie na wypadek konfrontacji z Zachodem: mieliśmy tę bombę zrzuć na Kopenhagę - opowiada. Na szkoleniach wyjaśniano im, że w razie wojny nad stolicę Danii polecą w trzy samoloty, a prawdziwa bomba atomowa będzie tylko w jednym. Postraszone ich, że jeśli któryś z nich będzie się chciał wycofać, nie wykona zadania, to w kabinie Su-20 jest system, który doprowadzi do zniszczenia maszyny i śmierci pilota.

W Powidzu ppłk. Likus służył do momentu wprowadzenia stanu wojennego. W tym napiętym czasie kontynuowano przygotowania pilotów wojskowych do wojny z Zachodem. - Każdy samolot, po zakończeniu jakiegokolwiek zadania, miał wtedy wykonać manewr do rzutu bomby atomowej. Chodziło o wyrobienie nawyku - wspomina. W czasie jednego z takich manewrów, w marcu 1982 r., coś w samolocie (to był Su-7) strzeliło, maszyna zaczęła wytracać prędkość i wysokość. Trzeba było się katapultować. Pilot spadł na Jezioro Gopło, niedaleko brzegu. Mocny wiatr powodował, że spadochron teraz działał jak żagiel. Pilota ciągnęło po tafli. Dociągnęło go do rury nad wodą. Puścił spadochron i zatrzymał się na tej konstrukcji. To był rurociąg „Przyjaźń” (tłoczy się nim ropę naftową, system łączył Syberię z krajami Europy Środkowej). Do brzegu uratowany pilot miał około 50 m. Pomogli mu żołnierze z posterunku ochrony rurociągu. Potem zawiadomiono jednostkę, a pilot trafił do szpitala. Skutki urazu kręgosłupa dokuczają mu do dziś.

W 1984 r. Bogdan Likus przeniósł się do Piły. Tutaj latał na Su-22. Od czasu zdarzenia nad Jezioro Gopło pilot miał cały czas świadomość, że kolejny taki wypadek może się dla niego skończyć tragicznie. Drugie katapultowanie oznaczało w najlepszym wypadku wózek inwalidzki.

### W cywilu - w Iranie i u Stokłosa

Płk. Likus pod koniec lat osiemdziesiątych odszedł do cywila. W 1990 r. zaczęła się jego przygoda z Iranem. Został najpierw wynajęty do przeprowadzenia samolotów (An-2), które miały dokonywać na irańskich polach uprawnych oprysków. Ta przygoda trwała 10 lat. Pan Bogdan nauczył się perskiego, w dużej mierze dzięki zaprzyjaźnionemu Mohamedowi. Poznał kulturę, zwyczaje. Tam też doszło do zabawnej „wojny” religijnej z kolegą Irańczykiem, po awarii samolotu, kiedy silnik się zepsuł i z wielkim trudem udało się bezpiecznie wylądować. Gdy wysiedli z kopczącej maszyny

z Mohamedem, ten wzniósł modły do Allaha i oświadczył Polakowi, że to jego Bóg ich uratował. Pan Bogdan oświadczył na to, że jest inaczej: „Ja się modliłem do mojego Boga i to on zapobiegł nieszczęściu”. Ostatecznie ustalili, że nie wiadomo który ich uratował. Nie wykluczyli nawet, że obaj mówią o tym samym Bogu.

Z czasem polski pilot poczuł się w tym egzotycznym kraju całkiem pewnie. Kiedy w 1999 r. Polska wstąpiła do NATO, sytuacja Bogdana Likusa zmieniła się. - Irańskie służby przyjrzały mi się i uznały, że muszę być szpiegiem amerykańskim. Wydano mi zakaz wjazdu do Iranu - opowiada.

Po powrocie z Persji pilot przyjmował rozmaite zlecenia cywilne. Przez pół roku walczył z szarańczą w Algierii, obsługiwał rozmaite loty biznesowe, wykonywał nawet loty z wielką reklamą, banerem, nad wybrzeżem. Teraz współpracuje z Henrykiem Stokłosą, znanym, kontrowersyjnym, wielkopolskim biznesmenem, byłym senatorem. Jest jego pilotem. Wozi biznesmena na spotkania biznesowe, ale i do luksusowej posiadłości na Mazurach. 69-letni pilot wcale nie myśli o końcu kariery. - To utrzymuje mnie przy życiu. Dbam o kondycję, ćwiczę, chodzę na basen, jeżdżę na rowerze, uprawiam działkę - mówi. Przyznaje, że z jego rocznika Szkoły Orłąt - spotykają się każdego roku - połowa kolegów już nie żyje. Wielu zginęło w wypadkach lotniczych. - W tym zawodzie trzeba mieć doświadczenie, umiejętności, ale i szczęście - podsumowuje. Bogdan Likus, poza absorbującym zawodem pilota, założył udaną rodzinę. Ma żonę, dwóch synów.

Zapytałem Bogdana Likusa o katastrofę smoleńską. - Piloci popełnili podstawowy błąd, że wylecieli. Pogoda była nie do latania. Nie mieli prawa tak ryzykować - ocenia. Przyznaje jednocześnie, że wiele w tej sprawie jest niejasności. Choćby tajemnicza śmierć rosyjskiego kontrolera lotu, niezrozumiały opór Rosjan w sprawie przekazania nam czarnych skrzynek czy fakt umycia wraku samolotu po katastrofie i zwlekanie z przekazaniem go Polsce. - Jak doszło dwa lata temu do katastrofy na pokazach lotniczych w Radomiu, gdzie zginęło dwóch rosyjskich generałów, już na drugi dzień było wszystko posprzątane, a wrak trafił do Rosji. To już było po katastrofie smoleńskiej. Dziwi mnie, dlaczego na to pozwoliliśmy. Trzeba było uzależnić wydanie tego wraku od przekazania nam wraku smoleńskiego - mówi Bogdan Likus.

**Sławomir Sadowski**

że jeśli chcę daleko zajść, spełnić swoje ambicje, muszę wstąpić do partii, do PZPR. Wstąpiłem - mówi. Tylko wówczas miał szanse na latanie na ponaddziesięciotonne samolotach, a przedtem na stosowne szkolenie w ZSRR, w ośrodku w Krasnodarze. Przez pierwsze lata służby w wojsku latał na Su-7. Brał udział w wielu ćwiczeniach, gdzie scenariusz zakładał konfrontację z Zachodem. Na poligonach państw Układu Warszawskiego ćwiczyli m.in. zrzucanie bomb atomowych. - Zrzucaliśmy imitację bomby atomowej. Był błysk, wybuch i potem charakterystyczny grzyb - opowiada.

Bogdan Likus opanował pilotaż Su-20 do perfekcji. Także dzięki zakrapianym biesiadom z rosyjskim pilotem Wołodi, który nieoficjalnie zdradził mu kilka tajemnic o tej maszynie i jej prowadzeniu.

Po szkoleniach w ZSRR ppłk. Likus trafił do jednostki w Bydgoszczy, a potem do Powidza. W 1978 r. pilot i jego trzech kolegów dostali tajemnicze zadanie. - Kazali nam w naszych Su-20 zatankować do pełna paliwo. Okazało się, że pod eskortą Rosjan poleciliśmy do Lidy na Białorusi. Tam widzieliśmy prawdziwą bombę atomową. A ćwiczyliśmy, zruca-

# Pamięć domu - pamięć ludzi

Każdy dom ma swoją historię zapisaną w murach i pamięci jego mieszkańców. Tu, gdzie mieszkamy, na Dolnym Śląsku, ta pamięć została przerwana w 1945 roku. Coraz częściej współcześni właściciele starych domów próbują dopełnić białe karty niepamięci. Tropią ślady przeszłości, z zapisków i pamiątek poznają historię dawnych właścicieli. Poznają historię jednego domu. Swojego domu.

## Historia zapisana w murach i negatywie

Joanna i Tomasz Mielechowie kupili stary dom w Górzycu w 2011 roku.  
- Chcieliśmy spełnić swoje marzenia. Całe życie myślałam o tym, aby wyremontować stary dom. Zostawić po sobie

ostatecznej samotności. Historię starzejącego się mężczyzny, który kocha swój dom, ale wie, że musi stąd odejść. Dużo później pod tym samym dachem Mielechowie oglądali fotograficzne

negatyw filmu i pocztówkę adresowaną do Paula Kossacka w szlifierni szkła w Górzycu.

Nazwisko przedwojennego właściciela domu spisane z pocztówki to



Przed wojną była tu szlifiernia szkła. W przyszłości ma to być dom twórczy dla fotografów.



Dom w Górzycu przy lesie na przedwojennej widokówce, którą Mielechowie wypatrzyli na aukcji.

coś trwałego. Ważnego. Dla przyszłych pokoleń. Tomek chciał tego samego - mówi Joanna Mielech, historyk sztuki.

Przemierzali podkarkonoskie wioski w poszukiwaniu swojego miejsca. W końcu trafili w Górzycu na dom Józefa Barana.

Tomek Mielech jest fotografem. Kiedy okazało się, że dom Józefa Barana stoi przy ulicy... Zawadzkiego, nie wahali się dłużej. Uznali, że miejsce samo ich odnalazło.

- Nie przeszkadzało nam nawet to, że ulicę nazwano na cześć komunisty Aleksandra Zawadzkiego, a nie Wojciecha Zawadzkiego, twórcy jeleniogórskiej szkoły fotografii. Zawadzki to Zawadzki - śmieje się Joanna Mielech.

Historię swojego domu Mielechowie odkrywali powoli. Tropi wiodły od żywych do umarłych. Od strychu i znalezionej szkatułki po przedwojenną kronikę Piechowic.

Kupili dom od Józefa Barana, który w tym domu pod lasem w Górzycu spędził pół wieku. Ostatnie lata mieszkał tylko z psem. I starcami, pamiątkami, które kochał.

Kiedy Mielechowie przejmowali dom, nie znali jeszcze projektu fotograficznego ciotecznego wnuka Józefa Barana, Piotra Pietrusa. Młody człowiek mieszkał w Niemczech, zajmuje się fotografią. Kiedy stało się oczywiste, że dziadek Józef Baran nie jest dłużej w stanie mieszkać sam i wystawi dom na sprzedaż, zrealizował projekt fotograficzny „Józio”. Kadrami opowiedział historię

obrazki Piotra: „Józio” zdejmując ze ściany obrazek z zimerodkiem. „Józio” idzie do samochodu. Nie ogląda się na dom. Plecy ma zgarbione.

Józef Baran nie zawsze żył samotnie. Dom otrzymał w darowiźnie od Józefy Plajstek, kobiety, z którą mieszkał i żył w Górzycu długie lata.

Mielechowie na cmentarzu w Cieplicach odszukali grób Józefy Plajstek, narzeczonej pana Józefa. Zmarła w 1993 roku. Spoczęła obok Romualda Myszkowskiego. Kolejne nazwisko, kolejny fragment odkrywania historii domu. Po to, aby ocalić ludzi i dom od zapomnienia.

Józefa Plajstek była pielęgniarką, opiekunką i powiernicą podpułkownika lotnictwa Wojska Polskiego, Romualda Myszkowskiego, pierwszego powojennego właściciela domu w Górzycu. Dopiero po śmierci podpułkownika związała się z Józefem.

- Sąsiedzi opowiadali nam, że podpułkownik był wielbicielem antyków i starych zegarów. Tuż po 1945 roku ponoć miał jakąś małą fabrykę w Piechowicach. Ale ten moment historii dla nas pozostaje jeszcze nieodkryty - opowiada Joanna Mielech.

Podczas remontu pod podłogą na strychu Mielechowie znaleźli niewielką szkatułkę, pakunek przeszłości: szklane koraliki i celulooidową laleczkę.

- Wzruszające drobiazgi dziecka, sądząc po zawartości, należące do dziewczynki w latach 20. czy 30. ubiegłego wieku.

W tym samym pakunku odnaleźli



9 lipca 2011 roku - Mielechów pierwszy dzień w nowym domu.

był już wyraźny trop. W książce dr Stefani Żelasko, znawczyni dawnego śląskiego świata szkła, odnaleźli swojego poprzednika z Górzycy. Paul Kossack był grawerem w piechowskiej hucie Fritza Heckerta, a w 1912 roku zdobył mistrzowskie papiery. W 1920 roku kupił stare ruiny młyna po Schaffgotschach i wybudował tam dom z własną szlifiernią szkła.

Mielechowie tropili ślady dalej. W przedwojennej prasie lokalnej znaleźli reklamę szlifierni Paula Kossacka: „Na zlecenie szkło ze scenami kwiatowymi, myśliwskimi i dekoracjami owocowymi”.

Dopiero wtedy zrozumieli, dlaczego główne pomieszczenie w domu usytuowane zostało po północnej stronie. Wpadające przez okna południowe światło nie mogło razić i przeszkadzać w pracy grawerem.

W ten oto sposób współcześni mieszkańcy domu w Górzycu przy ulicy Zawadzkiego cofnęli się w czasie do roku 1920, kiedy budowano ich dom. Teraz wystarczy zdobyć informację na temat starego młyna, by zamknąć historię jednego domu.

Kiedy bardzo chcesz poznać historię swojego domu, ona sama do ciebie przychodzi. Tak uważają Mielechowie. W szkole fotografii Wojtki Zawadzkiej, gdzie Joanna uczy historii sztuki, a Tomek prowadzi zajęcia z fotografii, jeden ze studentów okazał się posiadaczem przedruku przedwojennej kroniki



**Paul Kossack (prawdopodobnie na zdj.) był grawerem w piechowickiej hucie, w 1920 roku kupił ruiny młyna i wybudował dom z własną szlifiernią szkła.**

Piechowic. Odnaleźli w niej opis domu sprzed 1945 roku. I notatkę o wylewającej opodal rzece w XVIII wieku. To wówczas hrabia Schaffgotsch wybudował w górnych Piechowicach młyn (dziś dom wczasowy „Potok”) i właśnie młyn garbarski - podwaliny domu Mielechów.

Po osiemnastowiecznym młynie do dziś zostały kamienne mury, kanał połączony z rzeką, fragmenty śluz, które potrafiły podnieść rzekę do góry i wprowadzić wodę w kanał. Woda napędzała pierwotnie koła młyńskie Schaffgotschów, a później grawerskie Paula Kossacka.

Tomek i Joanna Mielechowie w każdej wolnej chwili zalepiają dziury w osiemnastowiecznych, rozpadających się murach po młynie.

Odkrywanie historii domu nie uchroniło Mielechów od chwil zwątpienia, czy uda im się doprowadzić projekt do końca - ocalić stary dom dla przyszłych pokoleń.

- Dom jest pęknięty, ma dach do wymiany, ale zabezpieczyliśmy go przed dalszym niszczeniem - opowiada Joanna.

Wyremontowali pierwszych 80 metrów. Kolejne czekają. Dom ma 400 metrów. To projekt na lata.

- Chcemy, aby kiedyś ten dom był miejscem warsztatów fotograficznych. Nasz pomysł pięknie wpisuje się w historię tego domu: szlifierni szkła, domu pracy twórczej.

Pakunek pamięci domu został odsłonięty. Stary negatyw znaleziony na strychu został wywołany. Na zdjęciu postać podpułkownika polskiego lotnictwa, zapewne Romualda Myszkowskiego. Fotografii schowali Mielechowie w szkatułce obok odnalezionego na strychu wizerunku Paula Kossacka i jego córeczki. Kolejne kadry dopiero zostaną uchwycone. W końcu projekt „Ocalić dom w Górzycu” dopiero się rozpoczął, a Tomek Mielech jest fotografem.

## Dom przy Zakopiańskiej 9

Trop do domu, gdzie przed wojną mieszkał Gunther Grundmann, wskazał Wojciech Kapalczyński, konserwator zabytków:

- Tak się składa, że mieszkam dokładnie naprzeciwko domu przedwojennego konserwatora zabytków Dolnego Śląska - Wojciech Kapalczyński odesłał pod adres przedwojennej willi przy ulicy Zakopiańskiej 9 w Cieplicach.

- Pewnie, że wiem, kto tutaj mieszkał przed wojną. Coś już słyszałem, coś już czytałem, pisma na strychu znajdowałem, kiedy w telewizji zobaczyłem ten dokument. Pokazali dom tego Grundmanna. Zobaczyłem... mój rodzinny dom. Ale skarbów Grundmanna w mieszkaniu nie znalazłem - śmieje się Ryszard Szymendera, mieszkaniec domu przy ulicy Zakopiańskiej 9 w Cieplicach, nawiązując do Gunthera Grundmanna, przedwojennego właściciela domu, który w historii III Rzeszy wpisał się dzięki słynnej „liście Grundmanna”.

Gunther Grundmann urodził się w 1892 roku w Jeleniej Górze, w rodzinie oficerskiej. Tutaj uczęszczał do królewsko-humanistycznego gimnazjum. Studiował historię sztuki we Wrocławiu i Monachium. Po 1918 roku mieszkał początkowo w Przesiece, a później w Cieplicach. Od 1922 roku przez dziesięć kolejnych lat był wykładowcą w słynnej cieplickiej Szkole Szynerstwa i społecznikiem zajmującym się ochroną zabytków na Dolnym Śląsku.

Dom przy Zakopiańskiej 9 powstał w latach 1926-1928. Grundmann w 1932 roku został dolnośląskim konserwatorem sztuki. Zamieszkał we Wrocławiu, ale dom przy dzisiejszej ulicy Zakopiańskiej

Czechy przedostać na teren zajęty przez wojska amerykańskie. Najcenniejszym zabytkiem, który wywiózł z Dolnego Śląska, pozostaje „Madonna burmistrza Meyera” Hansa Holbeina, którą przez długi czas ukrywano w zamku w Karpnikach. Gunther Grundmann do końca życia pozostał czynnym historykiem sztuki, zapalczywie polemizującym z opiekunami dzieł sztuki pozostałymi na Dolnym Śląsku. Zmarł w Hamburgu w 1976 roku.

**Przedwojenna willa Gunthera Grundmanna przy Zakopiańskiej 9.**



M. POTOCZAK-PEŁCZYŃSKA

**Ryszard Szymendera w dawnym domu Grundmanna mieszka od urodzenia. Na strychu znalazł dokumenty i medal pamiątkowy Grundmanna.**



M. POTOCZAK-PEŁCZYŃSKA

- Dawno temu siostra mnie namówiła i wywierciłem mały otwór pomiędzy szafą a pustą przestrzenią powyżej. Drutem sprawdziłem, wszędzie pusto, skarbów Grundmanna nie znalazłem - tłumaczy Ryszard Szymendera. Zajmuje z rodziną piętro willi. W tym domu mieszka od urodzenia. Tutaj wprowadzili się jego rodzice w 1947 roku.

- Ponoć przed nimi mieszkał tu krótko pewien warszawiak. To o nim mówiono, że wywiózł po wojnie meble i rzeczy Grundmannów do Warszawy na szaber - opowiada pan Ryszard historie zasłyszane i historie zapamiętane w tych murach.

Pan Ryszard z zawodu był drukarzem. W jeleniogórskiej drukarni przepracował całe swoje zawodowe życie, aż do zamknięcia zakładu w 2009 roku. Jego ojciec też był drukarzem.

- Przyjeżdżali Niemcy, oglądali dom, do mieszkania nigdy nie zapukali - wspomina pan Ryszard. Pokazuje papiery, które ostatnio znalazł na strychu. Dokumenty urzędowe i prywatne zapiski w języku niemieckim,

korespondencja adresowana na nazwisko Grundmann, trochę widokówek. I medal pamiątkowy: na nim napis „dr Gunther Grundmann”, data 1932 rok.

Parter przedwojennej willi Grundmanna od pięciu lat wynajmują muzycy: Urszula i Andrzej Gniewkowie.

- Wychowałem się kilka ulic dalej, odwiedzałem w dzieciństwie kolegę Ryśka, w sadzie zrywaliśmy jabłka. A teraz wynajmuję tu mieszkanie - opowiada Andrzej Gniewek.

Muzycy od 1993 roku na własną rękę koncertują i organizują wydarzenia

związane z szeroko rozumianą Krainą Łagodności, między innymi w kościółku Wang i cieplickim Muzeum Przyrodniczym. Od siedmiu lat prowadzą fundację „Karkonosze - Muzyka Serc”, organizując festiwale muzyczne, wspierają działalność młodych adeptów szkoły rzemiosł artystycznych. Andrzej Gniewek prowadzi chór w Cieplicach i Kowarach. Parter dawnej willi Grundmanna jest nie tylko przestrzenią prywatną Urszuli i Andrzeja Gniewków. Tutaj spotykają się z muzykami, prowadzą próby, snują plany i pracują nad nowymi aranżacjami.

- To moje szóste miejsce do życia. Szczerze mówiąc, nauczyłem się dom

nosić w sobie. Jeśli człowiek słucha

siebie, warunki zewnętrzne i to, gdzie

mieszka, nie mają takiego znaczenia

- tak uważa Andrzej Gniewek. Zna

historię domu i postać przedwojennego

właściciela Gunthera Grundmanna. Ale

swoją historię zapisuje nie w murach

domu. Zapisuje ją w nutach i sercu.

**Małgorzata Potoczak-Pełczyńska**



**„Nauczyłem się dom nosić w sobie” - mówi Andrzej Gniewek, muzyk, który wynajmuje mieszkanie na parterze dawnej willi Grundmanna.**

M. POTOCZAK-PEŁCZYŃSKA

do końca wojny prawdopodobnie pozostawał w rękach rodziny Grundmanna.

Gunther Grundmann był odpowiedzialny za akcję zabezpieczania dzieł sztuki i niemieckich dóbr kulturalnych przed nalotami lotniczymi oraz dzieł rabunkowo pozyskanych przez Rzeszę. Akcję prowadził od 1942 roku. To on kryje się za słynną „listą Grundmanna”: przygotowania i wypełnienia skrytek na terenie Dolnego Śląska, w których po wojnie odkrywano zbiory bądź... zastawano puste pomieszczenia. Tuż przed zakończeniem działań wojennych Grundmannowi udało się przez

## Życie niewesołe

Dominiko, cały czas ponoszę konsekwencje mojego smutnego dzieciństwa. Niech nikt mi nie mówi, że dzieciństwo nie może mieć wpływu na całe dorosłe życie człowieka. Urodziłam się jako młodsza o 6 lat siostra córki moich rodziców. Nasz ojciec przeważnie był nieobecny w domu, bo jeździł tirem na dalekich, europejskich trasach. Gdy mama spodziewała się drugiego dziecka, wszyscy myśleli, że to będzie chłopiec. Najbardziej cieszyła się z tego moja siostra, ale niestety, okazało się, że urodziła się druga dziewczynka, czyli ja. Siostra nie chciała mnie zaakceptować, a gdy już miałam około 7 lat, powiedziała mi w wielkim sekrecie, że zostałam adoptowana przez naszych rodziców. To był dla mnie wielki wstrząs, pamiętam, że nie było nic ważniejszego ponad myśl o tym, że nie jestem biologicznym dzieckiem moich rodziców. Siostra oznajmiła mi wtedy, że nie mogę powiedzieć rodzicom o tym, że już wszystko wiem o sobie, bo wtedy oddadzą mnie do domu dziecka. Dlatego też jako dziecko nigdy nie zapytałam rodziców, jaka jest prawda, bałam się, że się rozdzielimy. Ta sytuacja zatrała mi całe dzieciństwo. To był i jest mój koszmar. Dzisiaj mam rodzinę, własne dziecko, a tamten cierń tkwi we mnie i boli. Gdy już byłam dorosła, wiedziałam, że moja siostra to wszystko zmyśliła, nie wiem, dlaczego. Nie jest złym człowiekiem, też ma normalną rodzinę, ale ja nie mogę na nią patrzeć. Ona zaprasza nas na spotkania, chce się ze mną kontaktować, niestety, dla mnie to jest wykluczone. Chyba do końca życia nie pozbędę się tego żalu, tych dramatycznych myśli o oddaniu mnie do domu dziecka. Ta myśl towarzyszyła mi przez wszystkie lata, aż do dorosłości. I nadal mam ją w sobie. Widzę, że relacje mojej siostry z naszą mamą są lepsze niż moje własne. Gdy próbuję rozmawiać z siostrą na ten temat, o tym rzekomym adoptowaniu mnie, ona mówi, że nic takiego nie pamięta, że pewnie sama to sobie uroiłam. Wypiera się wszystkiego, a moja mama trzyma jej stronę. Jeszcze bardziej mnie to boli. Może gdyby mi to wyjaśniła, gdyby przeprosiła, wtedy jakoś spróbowałabym jej wybaczyć. Ale w takiej sytuacji nie mogę nawet być blisko niej. Dominiko, może to się komuś wydawać głupim, urojonym problemem, wiem, jakie nieszczęścia dotyczą ludzi. Ale wydaje mi się, że przez to jest mi tak trudno w życiu. Nie wierzę w siebie, w swoje możliwości, wstydzę się odezwać w towarzystwie obcych ludzi. Czasami boję się wyjść z mieszkania, miewam ataki paniki. Wstydzę się ludziom patrzeć otwarcie w oczy. I mam taki mały sekret, może nie powinienam o tym tutaj wspominać: jest mi najlepiej samej, gdy usiądę sobie w kącie, a wokół mnie są same moje ulubione smakołyki. Wtedy czuję się bezpieczna. Chociaż po ich zjedzeniu wszystkie moje strachy i zahamowania wracają. Dominiko, boję się najbardziej tego, że mój syn odziedziczy po mnie te lęki i obawy, że nie będzie potrafił współdziałać w grupie rówieśników. Nigdy nie zdecyduję się na drugie dziecko, bo mogłoby cierpieć w rodzinie tak jak ja. Mąż bardzo by chciał, ale dla mnie to jest niemożliwe. Muszę robić wszystko, aby mój syn czuł się w domu bezpiecznie, żeby później nie cierpiał tak, jak jego matka. Pozdrawiam.

Kasia

Jesteś, Kasiu, klasycznym przykładem tego, jak bardzo niektórym osobom potrzebna jest psychoterapia, aby mogły normalnie funkcjonować w społeczeństwie i przygotowywać potomstwo do tego samego. Niska samoocena, lęki, panikę czy fobie - bez względu na ich źródło - można łatwo wyeliminować z własnego życia; po to właśnie są terapie, a ich skuteczność potwierdza mnóstwo przykładów. Poczytaj o tym w internecie, wybierz najlepszą dla siebie metodę terapeutyczną i skontaktuj się z odpowiednim specjalistą. Wierz mi, otrzymasz skuteczną pomoc.

Dominika (dominika@nj24.pl)

# Konkursowy comber z królika

Podczas festiwalu kulinarnego „Ale Paszтет” na Zamku Kliczków mistrz kulinarny Paweł Spodzieja przedstawił danie, które zwróciło naszą uwagę. Recepturę i przygotowanie dania głównego, z wykorzystaniem mięsa z królika i kaszy jaglanej, na potrzeby przepisu dla Czytelników Nowin Jeleniogórskich nieco uprościliśmy. Zrezygnowaliśmy z pracochłonnych dodatków, które na talerzu przygotowanym przez mistrza Pawła Spodzieja wyglądają oszałamiająco. Uznaliśmy jednak, że takie dodatki to wyższa szkoła jazdy kulinarnej.

## Comber z królika w kapuście i boczkach (na sześć porcji)

**Produkty:** comber z królika (pół kg), kapusta włoska, boczek wędzony, sól, pieprz, tymianek, rozmaryn, masło.

**Produkty do przygotowania kaszy:** kasza jaglana (6 dag), grzyby suszone do farszu, tymianek, śmietana 31 proc. (0,3 litra), sól, pieprz.

**Przygotowanie:** grzyby suszone gotujemy (około 6 minut) z dodatkiem liścia laurowego i ziela angielskiego, doprawiamy solą i pieprzem, a następnie drobno siekamy.

Dynię gotujemy do miękkości w osolonym wrzątku, dobrze odsączamy

z wody, a później miksujemy na mus z dodatkiem soku pomarańczowego, doprawiamy solą i cukrem, odrobiną pieprzu, z dodatkiem masła.

Comber z królika luzujemy z kości i błon, przyprawiamy w całości solą, pieprzem oraz tymiankiem i zawijamy (jak roladę) w sparzoną wcześniej kapustę włoską i boczek. Roladę obtoczyć folią, włożyć do szczelnego worka, a potem do garnka z wodą podgrzaną do temperatury 80 stopni, przykryć garnek przykrywką, nie gotować, odstawić na bok. Po 50 minutach comber wyjąć z garnka, przysmażyć na palonym maśle dla efektu wizualnego, pokroić w grube krążki.

Kaszę jaglaną gotujemy do miękkości (około 12 minut) w śmietanie z dodatkiem bulionu, soli, pieprzu i tymianku - cały czas mieszając. Odstawiamy do wystudzenia. Tak przygotowaną kaszę można łatwo uformować w kulki i nadziać (jak kluski) grzybami. Opcjonalnie kulki można obtoczyć w prażonej, drobno pokrojonej cebulce.

Comber z królika podajemy z musem z dyni, z dodatkiem kulek z kaszy jaglanej i grzybów.

MPP



## Gdy serce drgnie

... nie martw się, jestem nadzieją, póki ja istnieję, wszystko można zacząć od nowa... Sympatyczna, z poczuciem humoru, po 50-tce pozna pana znającego swoją wartość. Tel. 518-692-162.

Miła

Wolna, średniego wzrostu, domatorka, ceniąca ciepło domowego ogniska pozna pana od lat 40 do 45, miłego, sympatycznego, myślącego o ułożeniu sobie życia we dwoje. Na początek sms pod numer tel. 609-421-672.

Anonim

Młody duchem, 63 lata, wysoki, szczupły, z poczuciem humoru, pozna panią powyżej 50 lat. Uśmiechajmy się razem jak najczęściej. Tel. 511-017-036.

Romantyk

Sympatyczny kawaler, 38 lat, mieszkaniec Jeleniej Góry, niezależny, zadbany, wysoki brunet, aktywny zawodowo, pozna kobietę w celu stworzenia stałego związku opartego o wzajemny szacunek i zaufanie. Kontakt pod adresem: patryk233@wp.pl

Jeleniogórzanin

Mam 46 lat, 176 cm wzrostu. Nie szukam królowej z bajki, lecz uczciwej kobiety, może być z dzieckiem, do tańca i różańca, pani może być ze wsi. Tel. 795-973-617.

Robert

Poznam Panią do lat 55, związek stały. Jestem po rozwodzie 10 lat. Mile widziana z okolic Jeleniej Góry. Tel. 508-280-528.

Waldek

Szukam miłej, sympatycznej niewiasty w wieku 35-41 lat do stałego związku. Mam 42 lata, własne M, niezależny finansowo. Interesuję się prawie wszystkim. Tel. 797-841-480.

Oktawian

Wolny, lat 68, wzrost 168, wykształcenie średnie techniczne, o dobrym charakterze. Nie piję i nie palę papierosów. Poznam Panią z wykształceniem minimum średnim, posiadającą dobre cechy charakteru oraz posiadającą wykształcenie minimum średnie. Jestem wyznania rzymsko-katolickiego, mój stan cywilny - rozwiedziony. Pani stan cywilny obojętny.

Waldek1

Mężczyzna z Niemiec, kawaler, 57 lat, niebieskie oczy, blond włosy, 172 cm, dekorator wnętrz. Od 27 lat odwiedzam Polskę (Suwałki). Moje hobby to gotowanie, wędkarstwo, muzyka rock. Szukam szczupłej kobiety, 45-50 lat, bez dzieci, mówiącej po niemiecku, w celu założenia stałego związku. Kontakt: heiu@gmx.net, tel. (0049)-171-533-45-95.

Udo

Wolny, wysoki, niezależny materialnie, mieszkaniowo, spokojny domator bez nałogów, miasto - okolice Jeleniej Góry. Poznam Panią korpulentną, o kobiecym wyglądzie, kształtach, bez nałogów, której dokucza samotność, myśli o ułożeniu sobie życia we dwoje. Pani do lat 60. Zdecydowane dzwonić na tel. 518-649-794.

Koziorożec

Niemiec, 34 lat, kawaler, blondyn, niebieskie oczy, wzrost 172 cm, zawód piekarz-cukiernik, Koln. Hobby: podróże, pływanie, gotowanie. Szukam Pani z Polski mówiącej po niemiecku, 25-35 lat, bez dzieci, w celu założenia stałego związku. Kontakt: email-backko@web.de. Tel. (0049)-170-143-28-59.

Thomas

Poznam na stałe, bez problemów, na długie, romantyczne dni we dwoje. Ja szczupły, 177 cm wzrostu, bez zobowiązań, miły, fajny. Tel. 511-945-774.

Mirek

Życie jest piękne tylko wtedy, kiedy kogoś kochamy. Może właśnie czekam na Ciebie. Poznam miłą, sympatyczną kobietę w wieku 34-48 lat, która zostanie moją przyjaciółką, a może kimś więcej, której mógłbym zaufać i wspólnie przeżyć uroki życia. Jestem miłym, sympatycznym blondynem. Uwielbiam podróże, spacerować. Lubię słuchać muzyki i biegać. Nie lubię samotności. Jeżeli zainteresował Ciebie mój anons, to pisz już dziś, bo czas tak szybko ucieka, a we dwoje różnie. Tel. 514-568-438.

Andrzej

Poznam miłą Panią z Niemiec lub Czech do przyjaźni lub stałego związku, która chce jeszcze być kochana. Ja 38/173, szczupły, uczciwy. Ty do 40 plus. Tel./sms (0048)-695-646-411.

Bliźniak

Nie da się ukryć, że jesienna aura zdominowała już nasz krajobraz. Przed nami coraz krótsze dni, a dłuższe wieczory. By nie spędzać ich samotnie, napisz do mnie. Może właśnie tegoroczna jesień okaże się dla Ciebie tą szczęśliwą porą roku. Kto pragnie się ogłosić, pisze kilka słów o sobie i o swoich oczekiwaniach wobec ewentualnego partnera. List trzeba dostarczyć do redakcji NJ (ul. M. Curie-Skłodowskiej 13, 58500 Jelenia Góra), można też wysłać mailem lub faksem. Powtórzenie anonsu wymaga jedynie kontaktu telefonicznego. Kto pragnie odpowiedzieć na ogłoszenie (jeśli nie ma numeru telefonu), pisze list do wybranej osoby, zaznaczając jej imię i numer Nowin, w którym anons się ukazał, oraz załącza w kopercie znaczek

## Opony, ale nie tylko

Chociaż zima jeszcze nas mocno nie postraszyła, to jednak jest to najwyższa pora na to, aby o niej poważnie pomyśleć i odpowiednio przygotować do niej samochód. Oprócz tego, co jest dla większości kierowców normą, czyli wymianą opon, warto również wziąć pod rozwagę wymianę oleju i płynów. Olej z zasady powinno się zmieniać raz na rok lub średnio co 15 tysięcy kilometrów (usługa od 50 zł); płyn hamulcowy - nie rzadziej niż co 60 tys. km, najlepiej co dwa lata (koszt od 80 zł). Tyle teoria, bo w rzeczywistości wielu kierowców nie przywiązuje do tego aż takiej wagi. Ważniejsze jest, aby nie zamarzył płyn w spryskiwaczach (wystarczy dolać odpowiedni preparat) i w chłodnicy (wymiana płynu od 40 zł) - kto tego choć raz doświadczył, z pewnością już jest przygotowany do przymrozków.

Producenci zalecają wymianę opon, gdy średnia dobowa temperatura powietrza spadnie poniżej 7 stopni Celsjusza.

Sięgając po opony z ubiegłych sezonów, warto pamiętać, że w przypadku opon zimowych progowa, bezpieczna głębokość bieżnika to 3,5-4 mm. Bardziej zużyte ogumienie nie będzie pracowało prawidłowo. Przed wymianą trzeba też sprawdzić, czy posiadane opony nie są uszkodzone. Jeśli guma jest sparciała, popękana lub przecięta, opona jest odkształcona - nie można na niej jeździć. Uszkodzone ogumienie może pęknąć podczas jazdy, może też spowodować awarię układu kierowniczego.

Dobrze też jest znać „wiek” swojego ogumienia i raczej nie stosować opon starszych niż sześć lat. Warto o tym

pamiętać szczególnie przy zakupie opon używanych i dokładnie sprawdzić ich stan oraz rok produkcji.

Ile zapłacimy? Komplet nowych opon zimowych na czternastocalowe koła to wydatek od ok. 600 zł. Będzie to oczywiście ogumienie tańszych marek. Ceny kompletu opon o średnicy 15 cali zaczynają się od ok. 850 zł, a szesnastocalowych od ok. 1100 zł. Na opony używane wydamy średnio ok. 100 zł za sztukę. Wymiana ogumienia w warsztacie (samemu lepiej tego nie robić) kosztuje, w zależności od rozmiaru i rodzaju felg, 60-100 zł za komplet, oczywiście z wyważeniem.

Dążmy do tego, aby wymieniać opony na wszystkich kołach. Zakładanie „zimówek” tylko na jedną oś może doprowadzić do szybkiej utraty panowania nad kierownicą na śliskiej nawierzchni, szczególnie na zakrętach, gdy koła z letnimi oponami tracą przyczepność. Warto również pamiętać, że opony szybciej się zużywają, jeśli samochód ma złe ustawioną geometrię zawieszenia. Bardzo ważne jest więc sprawdzenie stanu metalowo-gumowych elementów łączących wahacze z nadwoziem, sprawdzenie sworzni wahaczy (jeśli mają luz, powodują m. in. wyraźne stuki przy pokonywaniu nierówności) oraz ocena sprawności drążków kierowniczych i ich końcówek (także pod względem występowania nadmiernych luzów). Koszt ustawienia geometrii w zależności od złożoności konstrukcji zawieszenia może wynieść ok. 150-200 zł. Prawidłowa geometria to bezpieczeństwo jazdy nie tylko zimą.

(ep)

Pomogę,  
oddam za darmo



Ofiarodawcy mogą dzwonić pod nr 75 764 63 66 w godz. 9-15.

(ep)

### Do oddania:

Dwa materace (195x90x18); komplet wypoczynkowy (2+1); duża meblościanka (Mładz); odzież dla chłopca (152 cm); żywy z butami (nr 45); kurtka damska (zimowa XL); odzież damska (r. 36, 38, L).

### Potrzeby:

Buty męskie (42-43), chłopięce (39); lodówka (mała); pralka (wąska); stół i krzesła kuchenne, narożnik pokojowy, huśtawka przenośna; odzież dla dzieci (3 i 2 lata); fotel rozkładany; meble kuchenne i pokojowe.

Dla samotnej matki potrzebne jest praktycznie wszystko do urządzenia mieszkania.

## Zimowy sen

Idzie zima i nie ma na to rady... Wszyscy chcemy, oczywiście, cieszyć się jak najdłużej piękną jesienią. A szczególnie ogrodnicy, dla których jesień to czas intensywnej pracy i przygotowań do mrozów, jakich o tej porze roku spodziewać można się w każdej chwili i trzeba odpowiednio być na nie przygotowanym. Październik, listopad wypełniają nie tylko zbiory i sztandarowe porządki. To też pora wielu ważnych zabiegów pielęgnacyjnych przygotowujących usypiające na zimę ogrody do kolejnego okresu wegetacyjnego i wiosennej eksplozji zieleni, na którą z utęsknieniem czekać trzeba będzie przez kilka nadchodzących, szaroburych miesięcy.

W ostatnich tygodniach wiele miejsca na łamach „Nowin” poświęciliśmy jesiennym pracom w ogrodzie. Bo taki też ciekawostkowo-poradnikowy charakter, odpowiedni dla aktualnej pory roku, z założenia cechować ma te szczególne, „zielone” strony tematyczne, systematycznie publikowane w „Nowinach Jeleniogórskich” od wiosny tego roku. Tak, jak dyktuje kalendarz, w redakcji także zajęliśmy się jesiennymi przygotowaniami do czekającej nas zimy. Zgodnie z wcześniejszymi zapowiedziami, wraz z końcem sezonu kończymy bowiem regularne publikowanie „Nowin Ogrodowych”. A przynajmniej zawieszamy ich wydawanie na czas zimowego letargu, wszak nieco zasłużonego odpoczynku należy się nie tylko przyrodzie, ale i ogrodnikom pławiącym się w bogactwach natury.

Rozpoczynając cotygodniową przygodę z „Nowinami Ogrodowymi”, nie przypuszczaliśmy nawet, że tak bardzo przypadną one do gustu naszym Czytelnikom. Ogromnie cieszy nas ich sukces, o jakim najlepiej świadczą reakcje Państwa na ogrodowe publikacje i gorąca dyskusja na temat tego, co pojawia się i mogłoby się pojawiać w „Nowinach Ogrodowych”. Ostatnio dostało się nam za to, że przed tygodniem, bez uprzedzenia „NO” niespodziewanie zniknęły z „NJ”. Zgodnie z założeniami „Nowiny Ogrodowe” ukazywać miały się co tydzień, do końca października. Zrządzeniem losu ich ostatnie tegoroczne wydanie przesunąć musieliśmy o tydzień, co nie umknęło Państwu uwadze... Dlatego dziś, w pierwszym listopadowym wydaniu „NJ”, oficjalnie kończymy publikowanie „Nowin Ogrodowych”, żegnamy się z ich Czytelnikami. Być może tylko na jakiś czas... Sukces tegorocznych „NO” zaowocował pokusą powrotu do tych stron tematycznych, mających swoich wiernych Czytelników, wraz z nadejściem kolejnej wiosny. Jeśli tylko natura będzie dla nas łaskawa, a Państwo nadal oczekiwać będziecie od nas ogrodowej aktywności, gdy tylko słońce wyciągnie nas z domów na balkony, ukochane działki i działeczki, przydomowe rabaty i rabatki, trawniki, ogródki i ogrody, niezwłocznie wrócimy do uprawy owego poletka dziennikarskiego. Tym chętniej, że choć pracochłonne, sprawia nam ono mnóstwo przyjemności. Póki co, czas na zimowy sen, podyktowany rytmem życia przyrody. Tymczasem czekamy na Państwa uwagi, sugestie i oczekiwania związane z „Nowinami Ogrodowymi”, które pozwolą rozkwitnąć nam wiosną, zgodnie z oczekiwaniami naszych Czytelników.

Daniel Antosik  
d.antosik@nj24.pl

# Pamiętajmy o osłonach

Róże to kwiaty dla cierpliwych - pochodzą z nieco cieplejszych rejonów świata i wymagają pewnych starań, aby mogły bezpiecznie przetrwać zimę. Jakie działania podjąć jeszcze jesienią?

Warto usunąć wszystkie liście - i te, które jeszcze ocalały na pędach, i te, które leżą na ziemi. Zdecydowanie trzeba usunąć pędy i liście opalone przez choroby grzybowe: mączniaka właściwego (biały, mączysty nalot na obu stronach liści), mączniaka rzekomego (szary nalot na spodniej stronie liści), czarną plamistość liści, i obciąć pędy porażone rakiem wgłębnym (jasne, wypukłe plamy na gałązkach, które później ciemnieją, pojawia się czerwona obwódka, a w końcu tkanka zamiera i tworzą się głębokie rany).

Róże krzewiaste (wielkokwiatowe i wielokwiatowe) obsypujemy kopczykiem z ziemi (około 20 cm). Nie ma sensu zabezpieczać krzewu wyżej, ponieważ na wiosnę i tak pędy zostaną przycięte, więc nie ma znaczenia, na jaką wysokość przemarzają.

Róże pnące odczepiamy już od podpór i przyginamy do ziemi (bardziej odporne pędy trzeba nieraz przymocować do ziemi palikami, bo się wciąż podnoszą, a to utrudnia okrycie). Najlepiej z wiązać pędy razem - będzie je łatwiej opanować i „cieplej im będzie”. W połowie listopada, po wystąpieniu poważniejszych przymrozków, okrywamy je gałązkami iglaków. Lepiej nie przysypywać całych pędów ziemią,

bo się staną kruche, do wiosny mogą wypuścić korzenie, a to jest niewskazane. Jeśli róże są bardzo rozrośnięte i trudno je zdjąć z podpór, można je okryć geowłókniną, gałązkami iglaków lub matami ze słomy albo trzciny, wprost na ścianie.

Róże pienne (w kształcie drzewka na pniu) najlepiej opatulić chochołem ze słomy, gałązek lub geowłókniny. Chochoł powinien być przewiewny i dobrze przymocowany. Róże pienne można również przyginać do ziemi, lecz jest to kłopotliwe i ryzykowne.

Świeżo usypany kopczyk z ziemi z jednej strony zabezpiecza przed przemarznięciem nasady pni świeżo posadzonych i wrażliwszych krzewów, ale jest też doskonałym placem budowy dla myszki nornicy. A jeśli do tego jest obsypany liśćmi lub korą, to jest już idealne miejsce na ciepłe, zimowe mieszkanie. Co można zrobić? Jeśli w ogrodzie pojawiły się nornice, można nasady pni cenniejszych drzewek i krzewów zabezpieczyć gęstą, metalową siatką, owijając je jakby kołnierzem, wkopując lekko w ziemię (ostrożnie, żeby nie uszkodzić korzeni). Inny sposób na utrudnienie podkopywania korzeni krzewów polega na delikatnym odgarnięciu ziemi u nasady pnia i zasypaniu rowka ostrym żużlem.



D. ANTOSIK

**Aby róże mogły cieszyć nas przez kolejny sezon, trzeba zadbać o nie jeszcze przed zimą.**

Kiedy już pojawi się pokrywa śnieżna, wejście do norki stanie się widoczne. Wtedy można będzie tam wyspać środki odstraszające lub truciznę. Środki najbardziej drastyczne to wysypianie do nory około 25 ziaren zatrutej pszenicy lub innej trucizny na gryzonie. Zatrute ziarno trzeba koniecznie wysypywać w głąb norki, żeby nie wydziobały go ptaki!

Osłonięcie pni młodych drzew gęstą metalową siatką to również

zabezpieczenie przed zającami i sarnami - wygłodniałe zwierzęta przełamują strach przed człowiekiem i przychodzą obgryzać korę z pni, a czasem nawet niższych konarów. Wystarczy owinać wokół pnia siatkę od ziemi do wysokości 1-1,20 m. Warto też załatać wszystkie dziury w płocie i zasłonić szpary przy ziemi, żeby zwierzęta nie mogły dostać się do ogrodu.

(ep)

## Zioła w ogrodzie - wiesiołek



M. POTOCZAK-PEŁCZYŃSKA

W Polsce rośnie wiele gatunków wiesiołka. Wykorzystywany jest on w produkcji suplementów i kosmetyków, najczęściej w formie olejku. W ogrodzie najczęściej uprawia się wiesiołek w formie rośliny dwuletniej. Warto go mieć w przydomowym ogrodzie nie tylko ze względu na właściwości lecznicze. Piękne, żółte kwiaty są ozdobą każdego ogrodu.

Wiesiołek jest łatwy w uprawie. W ogrodzie lubi miejsca nasłonecznione, a gleby - lekko wilgotne, o lekko kwaśnym odczynie. Sadzonki wiesiołka wsadza się do gruntu w maju. Nie należy dopuścić do przelania wody (podlewać tylko w okresie suszy), ale dobrze jest zastosować nawóz organiczny. To roślina mrozoodporna. Szybko rośnie.

W domowych warunkach warto przygotować herbatę ziołową z ziela i nasion wiesiołka: 1 łyżeczkę nasion i ziela zalać 1 szklanką wrzącej wody, zaparzać 10 - 15 minut. Taka herbata ma działanie uniwersalne, obniża ciśnienie krwi i poziom cukru. Działa kojąco na bóle brzucha, biegunki, pomaga w problemach z cerą, wzmacnia włosy i paznokcie. Osoby, które chcą schudnąć i wzmocnić swój system odpornościowy, także sięgają po to ziele.

MPP

# Konflikt w kowarskiej kamienicy

## Taka rura?!

Budynek przy Ogrodowej 53 w Kowarach jest piękny. W XIX-wiecznym, stylowym obiekcie można by kręcić ekranizacje powieści z czasów Prusa. Ostatnio rozegrała się tam jednak akcja innego rodzaju, całkiem współczesna, a gdy idzie o relacje międzyludzkie - ponadczasowa. Lokatorka weszła w konflikt z sąsiadką, a właściwie bardziej z Zespołem Eksploatacji Zasobów Komunalnych, co skończyło się awanturą urządzoną kominiarzom i chwilowym wstrzymaniem robót.

Maria Serafinowicz zajmuje z partnerem, głównym najemcą, lokal nr 7. Do jej mieszkania droga prowadzi przez obszerny korytarz na podwórko i potem po dość stromych, metalowych schodach. Na tle zniszczonej elewacji, niebudzącej zaufania konstrukcji schodów i jesiennej szarzyzny, szczególnie w oczy rzuca się wielka rura. Ciągnie się od okna parterowego lokalu, przebija przez przechodni balkon i dalej zmierza ku małemu daszkowi. Nie przebija go jednak, bo pani Maria, oburzona pracami, skutecznie je powstrzymała. - Jak oni przebijają ten daszek, to do czego oni to tam przymocują? - pyta. Wskazuje, że lokal na parterze ma już przecież wentylację z drugiej strony budynku. Widać tam dwie rury wentylacyjne.

Pani Maria twierdzi, że rura istotnie ogranicza przejście na wspólnym balkonie. - Wiem, że przejście tutaj według przepisów powinno mieć 1,20 m szerokości. Rura ogranicza je do 90 cm - mówi. Lokatorka dziwi się, że ZEZK, który nie ma na nic pieniędzy, a drobne naprawy sąsiedzi muszą tutaj wykonywać we własnym zakresie, tutaj znajduje pieniądze na taką rurę.

Mieszkanca Kowar zapewnia, że nigdy z sąsiadką dotąd nie mieli żadnych sporów. Dopiero ta rura zmieniła sytuację... Doszło do złośliwego zakręcenia wody i interwencji administratora. Jego ingerencja okazała się skuteczna.

Anna Perłowska, dyrektor ZEZK w Kowarach, wybuchem emocji przy Ogrodowej 53 jest bardzo zdziwiona. - Obawy lokatorów spod „7” są zupełnie nieuzasadnione - ocenia. Wielka, rzucająca się w oczy rura, to instalacja wentylacyjna, którą trzeba było zamontować w kuchni lokatorów z parteru ze względu na wilgoć i skuteczne odprowadzanie spalin związanych z użytkowaniem kuchni gazowej. Kiedy lokatorka wprowadzała się w 2000 r. do mieszkania przy Ogrodowej i sama wykonała - zgodnie z umową z ZEZK - konieczne remonty, obowiązywały inne przepisy. Wentylacja, związana z funkcjonowaniem kuchni gazowej, składała się z z krótkiego przewodu wychodzącego na zewnątrz. Teraz ten ciąg musi być dłuższy, a w warunkach Ogrodowej 53 rura musi wystawać ponad dach.

Dyrektor Perłowska przyznaje, że lokatorki spod „7” wszczęły awanturę, kiedy pracę zleconą przez ZEZK wyko-

nywali kominiarze. Ci ostatni odstąpili od obowiązków do czasu, kiedy sytuacja się uspokoi. Jak tłumaczą w ZEZK, obawy Marii Serafinowicz i jej partnera są zupełnie nieuzasadnione. - Prace w najmniejszym stopniu nie osłabiły konstrukcji balkonu - słyszymy. Gdy idzie o ograniczenie przejścia na balkonie, specjaliści z zakładu komunalnym twierdzą, że prawo dopuszcza przewężenia, o ile występują na krótkich odcinkach. Tutaj tak właśnie jest. Anna Perłowska zapowiada, że wkrótce prace przy instalowaniu rury wentylacyjnej będą kontynuowane. Koszt instalacji wentylacji to 4,7 tys. zł. Czy ZEZK przewiduje w najbliższym czasie jakiegokolwiek jeszcze inwestycje w budynku? Na razie nie. Pod rozwagę brana jest możliwość rozbioru efektownego, ale bardzo zniszczonego domu. - Osobiście jestem temu przeciwna. To naprawdę piękny dom. Ale też, aby go wyremontować, należałoby znaleźć bardzo duże środki - mówi dyrektor ZEZK.

W Kowarach jest jeszcze blisko 900 mieszkań komunalnych. Mieszkańcy budynku przy Ogrodowej 53 nie mają możliwości wykupienia swoich lokali.



Maria Serafinowicz, zajmująca z partnerem lokal nr 7 przy Ogrodowej 53 w Kowarach, uważa, że przebijanie przewodem wentylacyjnym balkonu i dachu w ich zaniedbanym budynku komunalnym to zły i niebezpieczny pomysł.

Związane jest to z polityką miasta, które od pewnego czasu godzi się na sprzedaż tylko tych lokali mieszkalnych, które są w budynkach, gdzie już zostały zakupione inne mieszkania. - Chodzi o uporządkowanie sytuacji. Chcemy generalnie, aby budynki były

albo komunalne, albo w prywatnych rękach. We wspólnotach, gdzie część budynku należy do miasta, a część do osób prywatnych, zdecydowanie trudniej podejmuje się decyzje - mówi Anna Perłowska.

Sławomir Sadowski

REKLAMA I PROMOCJA

105.8 FM 106.7 FM 90.9 FM

WWW.MUZYCZNERADIO.PL

**MUZYCZNE RADIO**

**HITPLANETA**

NAJNOWSZALISTA W POLSCE

NAJNOWSZE HITY, GORĄCE PREMIERY I CODZIENNA PORCJA ODLOTOWYCH NOWOŚCI !!!

DO USŁYSZENIA OD PONIEDZIAŁKU DO SOBOTY O GODZINIE 17:00

NA 105.8 FM 106.7 FM 90.9 FM ORAZ NA WWW.MUZYCZNERADIO.PL

# Do uzdrowiska po zdrowie i relaks

Uzdrowisko Cieplice Sp. z o.o. - Grupa PGU było jednym z nominowanych do Nagrody Gospodarczej Dolnośląski Gryf, która przyznawana jest już od 10 lat jako prestiżowe wyróżnienie dla przedsiębiorców i samorządowców działających w regionie. Uzdrowisko znalazło uznanie w kategorii „Nagrody za szczególne osiągnięcia w działalności na rzecz rozwoju Dolnego Śląska”.

- Uzdrowisko Cieplice przeszło ogromną metamorfozę na przestrzeni ostatnich lat, a jego rozwój wiąże się z rozwojem całego regionu. Turystyka w naszym regionie rozwinie się tylko przy harmonijnej współpracy prywatnych firm z instytucjami publicznymi, ponieważ mamy wspólne cele. Goście Uzdrowiska Cieplice mogą w pełni cieszyć się z pobytu dzięki infrastrukturze sportowej, świetnie utrzymanym szlakom czy wydarzeniom kulturalnym w okolicy, dlatego bezpośrednio w naszym interesie leży zgodna współpraca na rzecz całego Dolnego Śląska. Robimy to nie od dziś, dlatego cieszymy się, że nasza praca została wyróżniona poprzez nominację do tej prestiżowej

korzystają z kąpeli leczniczych w basenie i wannach oraz z hydromasażu. Kolejnym czynnikiem naturalnym, stosowanym w kuracji, są borowiny.

- Część zabiegów wykonujemy tylko ze wskazań lekarskich, ale jest też ich część, z której mogą korzystać wszyscy. Zachęcamy do zapoznania się ze szczegółami, tym bardziej, że od grudnia do marca obowiązywać będzie 20-procentowa promocja na ceny zabiegów - mówi dr Dariusz Milko, kierownik Działu Rehabilitacji Leczniczej i Przyrodolecznictwa Uzdrowiska Cieplice.

Wkrótce w ofercie zabiegów z wykorzystaniem wody pojawiają się też kąpiele solankowe, jodowo-bromowe, skuteczne przy reumatoidalnym zapaleniu sta-



Terapia na nowoczesnym trójpłaszczyznowym stole rehabilitacyjnym daje znakomite efekty.

wów, schorzeniach kręgosłupa, a także ginekologicznych i dermatologicznych.

## Fizjoterapia na najwyższym poziomie

Coraz szerszą gamę zabiegów fizjoterapeutycznych oferuje pacjentom Uzdrowisko Cieplice. Także w tym przypadku oferta kierowana jest do mieszkańców Jeleniej Góry i regionu. Pracuje tu wykwalifikowany zespół prawie 60 fizjoterapeutów, który stale podnosi swoje kwalifikacje - oprócz zawodowych także z komunikacji interpersonalnej oraz językowe.

- Nasza baza zabiegowa wzbogaca się o coraz to nowsze i doskonalsze urządzenia. Dzięki nim możemy całościowo diagnozować pacjentów oraz stosować terapię - dodaje dr D. Milko.

Uzdrowisko oferuje zabiegi pola magnetycznego, laseroterapię, galwanizację, drenaż limfatyczny, jonoforezę, ultradźwięki, zabiegi na urządzeniu do ćwiczeń i podwieszeń w kinezyterapii oraz na platformie stabilometrycznej.

To ostatnie urządzenie szczególnie przydatne jest w diagnozie i rehabilitacji u osób z dysfunkcjami spowodowanymi, na przykład, udarami.

- Pozwala nam dokładnie sprawdzić, która strona ciała i w jakim stopniu jest niedociążona, jak rozkładają się obciążenia. Ta wiedza z kolei umożliwia skuteczną rehabilitację - opowiada dr D. Milko.

Uzdrowisko, jako jedyna placówka w Jeleniej Górze, dysponuje trójpłaszczyznowym stołem do terapii, na którym zabiegi pozwalają czasem uniknąć zabiegu operacyjnego.

- To urządzenie pozwala na modulację ustawień kręgosłupa w trzech płaszczyznach. Zabiegi te stosujemy u osób z różnymi schorzeniami kręgosłupa, a pozwalają one na rozciągnięcie przestrzeni międzykręgowych. Dla wielu osób to alternatywa dla zabiegów operacyjnych - podkreśla dr D. Milko.

## Dla zdrowia i rekreacji

W sytuacji, gdy po zdrowie do cieplickich wód kuracjusze przyjeżdżają

z najdalszych zakątków kraju, a nawet zza granicy, mieszkańcy Jeleniej Góry mogą na co dzień korzystać z dobrodziejstw natury oraz wiedzy i umiejętności fachowego personelu.

Poza wspomnianą ofertą zabiegów balneologicznych i fizjoterapeutycznych warto skorzystać z uzdrowiskowego spa. Kąpiele w leczniczej wodzie termalnej z hydromasażem, sauny, natryski biczowe, masaże, zabiegi w kapsule młodości oraz solarium to propozycja dla wszystkich, którzy chcą zadbać o siebie i zrelaksować się. Basen „Marysieńka” dla gości z zewnątrz czynny jest codziennie od godziny 15 do 21, a w weekendy i święta od 14 do 21.

Uzdrowiskowy fitness zaprasza z kolei na zajęcia fit ball, ćwiczenia ogólnorozwojowe, gimnastykę ABT, pilates, jogę czy trening funkcjonalny. Z zabiegów można korzystać jednorazowo w dogodnym dla siebie terminie lub wykupić w korzystnych cenach karnety.



Platforma stabilometryczna pozwala na diagnozę, a później ćwiczenie ciała w zakresie prawidłowego rozkładu obciążeń.

nagrody - mówi Maciej Markowski, prezes Uzdrowiska Cieplice.

## Nie tylko dla kuracjuszy

Z walorów leczenia uzdrowiskowego korzystać mogą nie tylko kuracjusze, którzy przyjeżdżają do Cieplic, ale też mieszkańcy Jeleniej Góry i okolic. Szeroka oferta zabiegów balneologicznych oraz fizjoterapeutycznych dostępna jest dla każdego. Uzdrowisko Cieplice w ostatnich latach zmodernizowało bazę zabiegową i rozszerzyło wachlarz usług zdrowotnych. Dużą część z nich dostępna jest bez skierowań lekarskich.

Podstawowym czynnikiem leczniczym w uzdrowisku jest lecznicza, termalna woda fluorkowo-krzemowa, która oddziałuje na organizm termicznie i chemicznie. Jako jedyne w Polsce, Uzdrowisko Cieplice oferuje inhalacje i aerozole z wody termalnej w leczeniu schorzeń okulistycznych. Pacjenci



Zespół prawie 60 fizjoterapeutów zapewnia pacjentom obsługę na najwyższym poziomie.

## Wspomnienie o Piotrze Schmidlu (1971-2014)

# Człowiek niezwykły z krótką miłością i szczęściem

„Umrzeć nie są w stanie ci, którzy są kochani”

Emily Dickinson

- Kiedy na swojej drodze spotkałam Piotra, nie mogłam uwierzyć, że może się spełnić marzenie o idealnym mężczyźnie. Kochający mąż i prawdziwy przyjaciel - ciepły, wyrozumiały, opiekuńczy, pełen różnych pomysłów, z dużym poczuciem humoru. Ale też konsekwentny i odpowiedzialny w ważnych sprawach. Taki był Piotr. Kochał rodzinę. Byłam z Niego dumna, cieszyłam się każdym dniem u Jego boku. Bardzo mi Go brakuje - mówi żona, Jolanta Schmidel.

Przyjaciele i znajomi są zgodni. Najszczęśliwszą chwilą w życiu Piotra był dzień, w którym poślubił Jolę. Istotę pełną energii, zawsze uśmiechniętą, wesołą. Spotkał kobietę, która jeszcze bardziej rozświetliła

Jego radosne życie. Szkoda tylko, że ta miłość i to szczęście trwało tak krótko. Niespełna półtora roku.

- Piotr miał wielu przyjaciół, bo potrafił być życzliwym, pomocnym i uczynnym przyjacielem - dodaje Jolanta Schmidel.

- Jego wrażliwość, skromność, wielkie serce, otwartość na sprawy rodziny i przyjaciół, odczuli wszyscy, którzy Piotra znali. Dał się poznać jako osoba uczuciowa i wyrozumiała.

Specjalista ds. osobowych w Uzdrowisku Cieplice, Iwona Zawadzka, zapamiętała Piotra Schmidla jako Człowieka Niezwykłego. W dzisiejszych czasach rzadko można spotkać takie osoby, dlatego o Piotrze warto mówić, wspominać i pisać.

- Z Piotrem miałam przyjemność pracować od 2009 roku, był moim przełożonym - kierownikiem, a zarazem wspaniałym kumpem i kompanem - wspomina Iwona Zawadzka. - Nasza zawodowa współpraca opierała się na koleżeństwie i przyjaźni. Mimo kierowniczego stanowiska Piotr wszystkich traktował jak sobie równych. Wśród pracowników Uzdrowiska Cieplice był lubiany i szanowany. Piotr miał swoje zasady. Pracował z pełnym zaangażowaniem i dokładnością, był perfekcjonistą i profesjonalistą. Kiedy przychodził czas na zabawę, Piotr dawał się poznać jako dusza towarzystwa i supertancerz. Do dziś nie tylko ja mile wspominam spotkania w gronie koleżanek i kolegów przy grillu, ogniskach i wycieczkach. Piotr często pokazywał zdjęcia z wypraw w góry, bardzo lubił piesze wędrówki. Turystyka piesza i rowerowa, historia Polski - to były Jego pasje. Również piłka nożna, w którą grał raz w tygodniu.

Prywatnie i zawodowe życie Piotra Schmidla było przepełnione wiarą,

według której starał się żyć i postępować. Pomagał i wspierał ludzi młodych i starych. Umiał cierpliwie wysłuchać i doradzić, jak tylko mógł albo potrafił. Poświęcał swój prywatny czas, aby pomagać innym. Naprawić płot, zorganizować opał na zimę, napisać pismo do urzędu, załatwić wiele rozmaitych spraw. Nawet w chorobie myślał o innych, nie o sobie.

- Przez 30 lat znajomości z Piotrem poznałam Go jako człowieka obdarowanego wieloma pozytywnymi cechami - dodaje Paweł Heinke. - Piotr nigdy nie odmówił pomocy w przeróżnych sprawach. Zawsze wyciągał pomocną dłoń. Gdy się przeprowadzałam, mimo swoich problemów zdrowotnych pierwszy zaoferował mi pomoc i targał ciężkie meble bez słowa narzekania. Poznaliśmy się w podstawówce, od dziecka graliśmy w piłkę nożną w „Chojniku”. Na boisku Piotr wykazywał się niezwykłą ambicją i solidarnością. Nigdy nie nawałał i nie odpuszczał. Kiedy skończyliśmy zawodniczo uprawiać sport, dalej trzymaliśmy się razem. Cieszyłem się Jego szczęściem, gdy poznał świetną dziewczynę i ożenił się. Później przyszła choroba. Długo wierzyłem, że da radę - kto, jak nie On. Nie udało się.

Rodowity jeleniogórzanin, mieszkaniec Cieplic, Piotr Schmidel studiował na Wydziale Gospodarki Regionalnej i Turystyki Akademii Ekonomicznej we Wrocławiu. Magister w zakresie zarządzania miastem, od 1994 roku do 2009 roku pracował w bankowości, w Kredyt Banku, w PKO BP i w Banku Gospodarki Żywnościowej, jako doradca, analityk i zastępca naczelnika w Wydziale Operacji Bankowych. Przez sześć ostatnich lat życia był kierownikiem Działu Organizacji i Kadr



w Uzdrowisku Cieplice. W swoim CV napisał o ukończeniu dziesięciu kursów i szkoleń, m.in. techniki sprzedaży, psychologii kontaktów handlowych, prawa dewizowego, prawa pracy, BHP dla osób kierujących grupami pracowników i języka angielskiego.

- Naszego wieloletniego kolegę Piotra zapamiętałam jako osobę o ogromnym poczuciu odpowiedzialności, dyscyplinie i chęci niesienia pomocy innym - wspomina dyrektor zarządzający Uzdrowiska Cieplice, Robert Moskwa. - Był bardzo oddany wykonywanym zajęciom, przy tym niesłychanie skromny, sumienny, kompetentny i ambitny. Można było być pewnym, że powierzone zadania zrealizuje na wysokim poziomie, w wyznaczonym terminie i dosłownie na ocenę sześć. Wyróżniała Go wielka troska o każdego człowieka. Swoją postawą zjednywał sobie każdego. Piotr angażował się

w akcje charytatywne. Był aktywnym sportowcem i działaczem sportowym.

Piotr Schmidel do samego końca walczył z chorobą nowotworową. Nie tracił nadziei. Zmarł w grudniu 2014 roku.

- Niedługo minie rok od Jego śmierci, a wszystkim, którzy Piotra znali, dalej nie jest łatwo pogodzić się z tym, że Go nie ma - przyznaje Paweł Heinke.

- Dopóki nosimy Piotra w sercach, pamięć o Nim nie zginie. Z inicjatywy pracowników Uzdrowiska Cieplice pamięć naszego przyjaciela, który kochał sport, zamierzamy uczcić poprzez sport. Będziemy Go wspominać i jednocześnie promować zdrowy styl życia. Jednocześnie listopada zapraszamy na I Memoriał Biegowy Piotra Schmidla (bieg na 5 km) - zachęca Robert Moskwa.

Szczegółowo o Memoriale piszemy na stronie sportowej „NJ” i na portalu [www.nj24.pl](http://www.nj24.pl)

Henryk Stobiecki

### Zakład Usług Pogrzebowych „ANUBIS”

Jelenia Góra,  
ul. Wiejska 4b  
ul. Jagiellońska  
(wjazd od ul. Sobieszkowskiej)  
tel. 075 752 25 82  
kom. 0601 74 84 41

### Całodobowy Zakład Usług Pogrzebowych „SIMS”

ul. Elsnera 8  
vis a vis  
Szpitala Wojewódzkiego  
w Jeleniej Górze  
tel. 075/76 45 665  
0605 666 855

### KREMATORIUM Koroner Jelenia Góra

Jelenia Góra,  
ul. Strumykowa 2F  
czynne całodobowo  
tel. 605 666 850

### Całodobowy Zakład Usług Pogrzebowych „HERA”

Jelenia Góra,  
ul. Wolności 293.  
Tel. 75/75 582 16,  
kom 601 594 123

### Całodobowy Zakład Usług Pogrzebowych „WISEN”

Jelenia Góra, ul. Piłsudskiego 39  
Kowary, ul. 1 Maja 9  
tel. 75 75 258 97  
kom. 502 34 10 50

REKLAMA I PROMOCJA



**ANUBIS**

Rok założenia 1991

Kompleksowe całodobowe usługi pogrzebowe

**USŁUGA POGRZEBOWA**

**od 2000 zł \***

**całodobowo tel. 601 748 441**

- załatwianie wszelkich formalności w domu klienta  
- transport zmarłych w kraju i za granicą

Jelenia Góra - Zabobrze ul. Wiejska 4b  
J.G. Cieplice - Dom Pogrzebowy ul. Sobieszkowska  
[www.anubis-pogrzeby.pl](http://www.anubis-pogrzeby.pl)  
(\*cena nie zawiera opłat cmentarnych oraz komunalnych)

**ZAKŁAD USŁUG POGRZEBOWYCH**

na

**„Starym Cmentarzu”**

przy ul. Sudeckiej 44 w Jeleniej Górze

- KOMPLEKSOWE USŁUGI POGRZEBOWE
- AKCESORIA POGRZEBOWE
- POMOC I DORADZTWO W KWESTIACH FORMALNYCH




**DUŻY WYBÓR TRUMIEN, URN I INNYCH AKCESORIÓW W NAJNOWSZEJ OFERCIE**

**EKSKLUZYWNY MODEL AMERYKAŃSKI Z UCHYLANYM WIEKIEM**

[www.pogrzeby.jgora.pl](http://www.pogrzeby.jgora.pl) tel. 75 64 20 160

Zapraszamy Czytelników do wspominania swoich bliskich, tel.: 75 64 244 20



Projekt współfinansowany przez Unię Europejską ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Regionalny Program Operacyjny dla Województwa Dolnośląskiego na lata 2007-2013

## Pierwszy etap przebudowy ulicy Łomnickiej w Jeleniej Górze zakończony



Przebudowana nawierzchnia, nowe ciągi pieszo-rowerowe, przebudowany system odwodnienia oraz oświetlenie pasa drogowego to zmiany, z których mogą już korzystać mieszkańcy Jeleniej Góry.

W listopadzie zakończyła się realizacja współfinansowanego przez Unię Europejską projektu pn.: „Przebudowa ulicy Łomnickiej w Jeleniej Górze - zadanie I - od skrzyżowania z ulicą Wincentego Pola do przejazdu kolejowego linii Jelenia Góra - Wrocław”.

Głównym celem projektu było podniesienie jakości życia mieszkańców Dolnego Śląska, a także poprawa konkurencyjności regionu przy respektowaniu zasad zrównoważonego rozwoju, poprzez dostosowanie jakości i funkcjonalności istniejącego układu komunikacyjnego do potrzeb, wynikających z rozwoju tego obszaru miasta (lotnisko, magazyny, hurtownie i składy) oraz rejonów wypoczynkowych i atrakcyjnych turystycznie w Kotlinie Jeleniogórskiej (np. „Dolina Pałaców i Ogrodów”). Dzięki realizacji inwestycji nastąpi poprawa jakości i wydajności regionalnej infrastruktury transportowej. Zwiększy się także komfort i bezpieczeństwo podróżujących.

Po przebudowie ul. Łomnicka znacząco zmieniła swój wygląd. Usunięte zostały drzewa naruszające skrajnię drogi i stanowiące realne zagrożenie dla bezpieczeństwa ruchu pieszych, jak i zmotoryzowanych. Ponadto wprowadzona została separacja ruchu pojazdów od ruchu pieszych, czyli nowe chodniki z kostki betonowej o szerokości 2 m. Wykonano również oznakowanie pionowe i grubowarstwowe oznakowanie poziome ulicy, wraz z elementami podwyższającymi bezpieczeństwo - w tym 4 doświetlone przejścia dla pieszych. Przebudowane zostały dwa przystanki autobusowe.

Modernizacja ulicy Łomnickiej poprawi z pewnością komfort jazdy, skróci czas przejazdu, zmniejszy hałas komunikacyjny, a wybudowane chodniki oraz oświetlenie zwiększą bezpieczeństwo pieszych uczestników ruchu drogowego.

Projekt pn.: „Przebudowa ulicy Łomnickiej w Jeleniej Górze - zadanie I - od skrzyżowania z ulicą Wincentego Pola do przejazdu kolejowego linii Jelenia Góra - Wrocław” współfinansowany był ze środków Unii Europejskiej - z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego dla Województwa Dolnośląskiego na lata 2007 - 2013. Umowa na realizację projektu została podpisana 13 marca 2015 r. Całkowita wartość projektu wyniosła 3.860.918,09 PLN, kwota dofinansowania z funduszy unijnych wyniosła 84,99 proc., czyli 3.061.940,99 PLN. Wykonawcą była firma BUDAGRO z Pieńska.



**Intermarché**

JELEŃIA GÓRA, ul. Podwale 25



**NOWY RYNEK**

*Już otwarte!*

oferta ważna od 5 do 10 listopada lub do wyczerpania asortymentu

Poczuj powiew świeżości



ŁOPATKA WIEPRZOWA  
BEZ KOŚCI

**8,99**

/1 kg

**PREZYDENT MIASTA JELENIEJ GÓRY**

ogłoszeniem nr 198/2015 ogłasza przetarg ustny nieograniczony  
na sprzedaż lokali mieszkalnych położonych w Jeleniej Górze wraz z oddaniem  
w użytkowanie wieczyste udziałów w gruncie związanych z tymi lokalami.

**1. UL. SEBASTIANA KLONOWICA 6.**

Lokal mieszkalny nr 4 o ogólnej powierzchni 131,00 m<sup>2</sup>, składa się z czterech pokoi, kuchni, przedpokoju, łazienki z w.c. i pomieszczenia gospodarczego. Lokal położony na I piętrze budynku.

Udział w elementach wspólnych budynku i prawie użytkowania wieczystego gruntu wynosi 1.116/10.000 części.

Działka nr 27/4 o powierzchni 0.0328 ha, obręb 28NE, AM-59, KW JG1J/00025173/2.

**Podstawowe przeznaczenie nieruchomości:** tereny śródmiejskie; usługi nieuciążliwe – głównie o charakterze centrowym, towarzyszącą funkcją jest zabudowa mieszkaniowa.

**Cena wywoławcza nieruchomości:** 158.600,00 zł.

**Wadium:** 6.900,00 zł.

**2. UL. ADAMA MICKIEWICZA 7.**

Lokal mieszkalny nr 4 o ogólnej powierzchni 111,27 m<sup>2</sup>, składa się z czterech pokoi, przedpokoju, kuchni i łazienki z w.c. Lokal położony jest na parterze budynku.

Udział w elementach wspólnych budynku i prawie użytkowania wieczystego gruntu wynosi 1.655/10.000 części.

Działka nr 18/2 o powierzchni 0.0410 ha, obręb 28NE, AM-57, KW JG1J/00021077/1.

**Podstawowe przeznaczenie nieruchomości:** tereny śródmiejskie; usługi nieuciążliwe – głównie o charakterze centrowym, towarzyszącą funkcją jest zabudowa mieszkaniowa.

**Cena wywoławcza nieruchomości:** 121.500,00 zł.

**Wadium:** 12.200,00 zł.

**3. AL. WOJSKA POLSKIEGO 44.**

Lokal mieszkalny nr 8 o ogólnej powierzchni 75,30 m<sup>2</sup>, składa się z dwóch pokoi, kuchni i werandy oraz pomieszczenia przynależnego piwnicy o powierzchni użytkowej 20,90 m kw.. Lokal położony na I piętrze budynku. W.c. lokalu w częściach wspólnych budynku.

Udział w elementach wspólnych budynku i prawie użytkowania wieczystego gruntu wynosi 452/10.000 części.

Działki nr 52/8 i 52/17 o łącznej powierzchni 0.0646 ha, obręb 28NE, AM-57, KW JG1J/00065725/9.

**Podstawowe przeznaczenie nieruchomości:** tereny śródmiejskie; usługi nieuciążliwe – głównie o charakterze centrowym, towarzyszącą funkcją jest zabudowa mieszkaniowa.

**Cena wywoławcza nieruchomości:** 57.100,00 zł.

**Wadium:** 5.700,00 zł.

**4. AL. WOJSKA POLSKIEGO 28**

Lokal mieszkalny nr 4-4a o ogólnej powierzchni 143,71 m kw., składa się z trzech pokoi, dwóch przedpokoi, dwóch kuchni i w.c. o łącznej powierzchni użytkowej 121,48 m kw. oraz pomieszczeń przynależnych tj. dwóch piwnic i pomieszczenia gospodarczego o łącznej powierzchni 22,23 m kw.. Lokal położony jest na II piętrze budynku.

Udział w elementach wspólnych budynku i prawie użytkowania wieczystego gruntu wynosi 2.290/10.000 części.

Działki nr 71/42 i nr 71/43 o powierzchni 0.0460 ha, obręb 28NE, AM-59, KW JG1J/00066536/4.

**Podstawowe przeznaczenie nieruchomości:** tereny śródmiejskie; usługi nieuciążliwe – głównie o charakterze centrowym, towarzyszącą funkcją jest zabudowa mieszkaniowa.

**Cena wywoławcza nieruchomości:** 134.600,00 zł.

**Wadium:** 13.500,00 zł.

Wadium w pieniądzu, w wyżej określonej wysokości winno wpłynąć na konto depozytowe Miasta Jelenia Góra - Bank MILLENNIUM S.A. I Oddział w Jeleniej Górze nr 9711602202000000060115681 z oznaczeniem nieruchomości

- **niepóźniej do dnia 4 grudnia 2015 r.**

Przetarg odbędzie się w dniu 9 grudnia 2015 roku o godz. 10<sup>00</sup> w siedzibie Urzędu Miasta Jelenia Góra przy ul. Sudeckiej nr 29 - I piętro, sala nr 13.

Ogłoszenie Nr 198/2015 Prezydenta Miasta z dnia 21 października 2015 roku wywieszone jest na tablicy ogłoszeń w Wydziale Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami Urzędu Miasta oraz zamieszczone zostało na stronie internetowej Miasta [www.jeleniagora.pl](http://www.jeleniagora.pl)

Dodatkowe informacje dotyczące nieruchomości można uzyskać w Wydziale Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami Urzędu Miasta Jelenia Góra przy ul. Ptasiej nr 2-3, I piętro pokoju nr 111 lub telefonicznie pod numerami: 75/75-46-228, 75/75-46-304 lub 75/75-49-893 lub na stronie internetowej [www.nieruchomosci.jeleniagora.pl](http://www.nieruchomosci.jeleniagora.pl)

URZĄD MIASTA JELENIA GÓRA



**Centrum Motoryzacyjne Grabarów Sp. z o.o.**  
**ul. Batalionów Chłopskich 1A**  
**58-508 Jelenia Góra**

*Jesteśmy firmą z wieloletnim doświadczeniem w branży motoryzacyjnej.  
W związku z rozwojem autoryzowanego serwisu Forda oraz Citroena*

**ogłaszamy nabór  
na następujące stanowiska:**

**Mechanik samochodowy****Wymagania:**

- wykształcenie średnie techniczne o kierunku samochodowym lub zawodowe z doświadczeniem,
- prawo jazdy kat. B.

**Blacharz samochodowy****i/lub pomocnik blacharza samochodowego****Wymagania:**

- wykształcenie średnie techniczne o kierunku samochodowym lub zawodowe z doświadczeniem.

**Oferujemy:**

- atrakcyjną, pełną wyzwania pracę,
- możliwość rozwoju zawodowego,
- pracę w firmie o ugruntowanej pozycji na rynku.

Osoby zainteresowane prosimy o przesłanie CV na adres e-mail: [anna.kosinska@citroen.igora.pl](mailto:anna.kosinska@citroen.igora.pl), tel. 75 75 254 77. Odpowiadamy tylko na wybrane oferty.

Prosimy o dołączenie klauzuli: „Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych dla potrzeb niezbędnych do realizacji procesu rekrutacyjnego (zgodnie z ustawą z dnia 29.08.1997r. o ochronie danych osobowych. Dz.U. 1997 nr 133 poz. 883 z późniejszymi zmianami).”

# MIESZKANIA DLA MŁODYCH

**NAJLEPSZA LOKATA  
KAPITAŁU,  
NA TEJ INWESTYCJI  
NIE MOŻNA STRACIĆ!**

**ATRAKCYJNE CENY MIESZKAŃ**  
**już od 3 472,- netto**

- powierzchnia od 32 m<sup>2</sup> do 76 m<sup>2</sup>
- kawalerki i mieszkania rodzinne
- miejsca parkingowe w garażu podziemnym
- mieszkania na parterze z tarasem 25 m<sup>2</sup>
- inwestycja zlokalizowana blisko centrum
- plac zabaw
- teren ogrodzony z kontrolą dostępu

**[www.cieple-mieszkania.pl](http://www.cieple-mieszkania.pl)**



665 661 256



501 181 875

**Biuro sprzedaży mieszkań**  
**ul. Piłsudskiego 1/11 lp**

### Prezydent Miasta Jeleniej Góry informuje o przeznaczeniu:



1. Obwieszczeniem nr 143.2015.VII z dnia 20 października 2015 r. do sprzedaży w drodze bezprzetargowej gruntu położonego w Jeleniej Górze przy ul. Wolności, na poprawę stanu zagospodarowania już posiadanej nieruchomości,
2. Obwieszczeniem nr 144.2015.VII z dnia 20 października 2015 r. do sprzedaży w drodze przetargu nieruchomości gruntowych niezabudowanych położonych w Jeleniej Górze przy ulicy PCK.
3. Obwieszczeniem nr 145.2015.VII z dnia 20 października 2015 r. do sprzedaży w drodze przetargu nieograniczonego nieruchomości gruntowych niezabudowanych położonych w Jeleniej Górze przy ulicy Orlej (działka nr 17/22, działka nr 17/23, działka nr 17/24).
4. Obwieszczeniem nr 146.2015.VII z dnia 20 października 2015 r. do sprzedaży w drodze przetargu nieograniczonego nieruchomości gruntowych zabudowanych położonych w Jeleniej Górze przy ulicach: Podgórzyskiej 6A (działka nr 10/1), Podgórzyskiej (działka nr 10/8) i Ignacego Daszyńskiego (działki nr 651, 721, 722 i 726).

Obwieszczenie podlega ogłoszeniu przez okres 21 dni na tablicy ogłoszeń w Wydziale Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami Urzędu Miasta Jelenia Góra przy ul. Ptasiej 2-3.

URZĄD MIASTA JELENIA GÓRA

### Prezydent Miasta Jeleniej Góry informuje że:



Obwieszczeniem Nr 147.2015.VII z dnia 23 października 2015r. przeznaczył do wydzierżawienia w drodze pisemnego przetargu nieograniczonego na okres 99 lat część działki nr 5/1 o pow. 1370 m<sup>2</sup>, Obr. 28NE, AM 18, położonej w pobliżu Wieży widokowej na Wzgórzu Krzywoustego w Jeleniej Górze stanowiącej własność Miasta.

Obwieszczenie podlega wywieszeniu na okres 21 dni na tablicy ogłoszeń w Wydziale Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami Urzędu Miasta Jelenia Góra przy ul. Ptasiej 2-3 oraz zamieszczone zostało na stronie internetowej Urzędu Miasta [www.jeleniagora.pl](http://www.jeleniagora.pl)

URZĄD MIASTA JELENIA GÓRA

## Burmistrz Miasta Kowary

### ogłasza II (drugi) przetarg ustny nieograniczony



na zbycie nieruchomości będących własnością Gminy Kowary, położonych w Kowarach, który odbędzie się w dniu 30 listopada 2015 r. w sali konferencyjnej Urzędu Miejskiego w Kowarach.

1. O godz. 9.00 lokal użytkowy w budynku przy ul. 1 Maja nr 76, położony na parterze budynku o łącznej pow. użytkowej 29,43 m kw. Udział w częściach wspólnych budynku i w prawie użytkowania wieczystego działki gruntu wynosi 9,60 proc. **Cena wywoławcza nieruchomości lokalowej wynosi 32.300,00 zł. Wadium 4.000,00 zł.**
2. O godz. 10.30 lokal użytkowy - garaż w budynku przy ul. Łomnickiej 9,9 a, położony w przyziemiu budynku o pow. użytkowej 36,7 m kw. Udział w częściach wspólnych oraz w prawie własności gruntu wynosi 4,1 proc. **Cena wywoławcza nieruchomości lokalowej wynosi 6.200,00 zł. Wadium 1.000,00 zł.**
3. O godz. 11.30 nieruchomość oznaczona działką gruntu numer 93 (obręb 4) o pow. 0,1085 ha zabudowana budynkiem mieszkalnym położona w Kowarach przy ul. Wiejskiej nr 33. **Cena wywoławcza nieruchomości wynosi 25.900,00 zł. Wadium 3.000,00 zł.**
4. O godz. 12.30 nieruchomość niezabudowana oznaczona działką gruntu nr 92/2 (obręb 3) o pow. 0,0266 ha położona w Kowarach przy ul. Waryńskiego nr 24. **Cena wywoławcza nieruchomości lokalowej wynosi 14.000,00 zł. Wadium 2.000,00 zł.** (do wylicytowanej w przetargu ceny zostanie doliczony podatek VAT 23 proc.).

Warunkiem udziału w przetargu jest wpłacenie wadium w pieniądzu, które winne wpłynąć na konto depozytowe Urzędu Miejskiego w Kowarach w PKO BP O. Kowary nr 08 1020 2124 0000 8002 0011 1641 najpóźniej do dnia 24 listopada 2015 r. Na odwrocie wpłaty należy podać adres nieruchomości i jej położenie.

W dniu przetargu uczestnicy zobowiązani są posiadać dokumenty tożsamości, dowód wniesienia wadium a osoby prawne dodatkowo aktualny wypis z rejestru lub ewidencji działalności gospodarczej oraz właściwe pełnomocnictwo do udziału w przetargu.

Bliższe informacje można uzyskać w Referacie Gospodarki Gruntami, Geodezji, Rolnictwa i Gospodarki Przestrzennej Urzędu Miejskiego w Kowarach w pokoju nr 3 lub telefonicznie 75 6439228.

# BEZWSTYDNI LUKSUSOWA

DNI OTWARTE  
6-8 LISTOPADA



## Z rozwiązaniami klasy wyższej.

Przyjdź do salonów Opel na dni otwarte nowej Astry od 6 do 8 listopada. Przekonaj się, jak działają matrycowe światła LED, osobisty opiekun Opel OnStar oraz inne bezwstydnie luksusowe rozwiązania. To właśnie nazywamy klasą wyższą. Astra. Od 20 lat nr 1 sprzedaży w Polsce. Dowiedz się więcej na [opel.pl](http://opel.pl)

## Nowa Astra. Drażni klasę wyższą.



Za okres 1995-2015, na podstawie IHS Automotive/Polk.

Zużycie paliwa i emisja CO<sub>2</sub>: 5,7-3,4 l/100 km, 131-90 g/km; wg Rozporządzenia WE nr 715/2007 oraz WE nr 692/2008, w cyklu mieszanym, na podstawie oficjalnych testów w warunkach laboratoryjnych. Rzeczywiste wartości mogą różnić się od podanych w zależności od zachowania kierowcy, warunków atmosferycznych, nawierzchni, jak i innych czynników natury nie technicznej. Informacje na temat złomowania samochodu, przydatności do odzysku oraz recyklingu są dostępne na [www.opel.pl](http://www.opel.pl). Na zdjęciu mogą być widoczne elementy wyposażenia dodatkowego.

## Firma Motoryzacyjna "Ligęza"

Ul. W. Pola 28, Jelenia Góra, tel. (75) 642 14 82

[www.ligeza.pl](http://www.ligeza.pl)

**Burmistrz Miasta i Gminy Wleń**

**ogłasza pierwszy przetarg ustny nieograniczony na sprzedaż nieruchomości gruntowej zabudowanej zespołem garaży i fragmentem wiaty stalowej w miejscowości Wleń obręb II, działkę nr 369/4, o pow. 0,1624 ha.**

**Opis nieruchomości:**

Działka nr 369/4, o pow. 0,1624 ha, obręb Wleń II, zabudowana zespołem garaży i fragmentem wiaty stalowej o pow. użytkowej 335,4 m<sup>2</sup>. Zabudowę tworzy kompleks połączonych ze sobą budynków garażowych (8 segmentów) w zabudowie szeregowej, jednokondygnacyjne, nie podpiwniczone. Budynki o konstrukcji i technologii wykonania tradycyjnej. Fundamenty betonowe zbrojone. Ściany żelbetonowe, ściany wewnętrzne z cegły. Stropodach z płyt korytkowych na belkach stalowych, pokryty papą asfaltową na lepiku. Stolarka drzwiowa – wrota wjazdowe dwuskrzydłowe z zamontowanymi drzwiami wejściowymi. Wiaty stalowa łączy się z budynkami garażowymi o konstrukcji stalowej. Konstrukcja nośna słupy stalowe spawane. Ostonięta tylko tylna ściana płytami żelbetowymi.

Nieruchomość posiada urządzoną Księgę Wieczystą nr JG1S/00014381/1.

Przeznaczenie w planie zagospodarowania przestrzennego działki leży na terenie oznaczonym symbolami: 24.P1, U – teren obiektów produkcyjnych, składów i magazynów – istniejących. U – tereny zabudowy usługowej – istniejącej. GSB/OW – strefa „B” ochrony podstawowych wartości kulturowych, strefa „OW” obserwacji archeologicznej, TZ2 – tereny zalane podczas powodzi, GSA- strefa „A” ścisłej ochrony konserwatorskiej.

**Cena wywoławcza wynosi: 111.600,00 zł (słownie: sto jedenaście tysięcy sześćset zł).**

**Wadium: 11.160,00 zł (słownie: jedenaście tysięcy sto sześćdziesiąt złotych)** należy wpłacić do dnia 27 listopada 2015 r. na konto 79 8384 1019 0000 0228 2000 0019 Urzędu Miasta i Gminy Wleń Bank Spółdzielczy Lwówek Śląski Oddział Wleń. Za datę wniesienia wadium uważa się datę wpływu środków pieniężnych na rachunek Urzędu Miasta i Gminy Wleń. Dowód wniesienia wadium przez uczestnika przetargu podlega przedłożeniu komisji przetargowej przed otwarciem przetargu.

Wadium wpłacone przez uczestnika, który przetarg wygrał, zaliczone zostanie na poczet ceny nabycia nieruchomości. Wadium ulega przypadkowi w razie uchylenia się uczestnika, który przetarg wygrał od zawarcia umowy sprzedaży. Pozostałym uczestnikom przetargu wadium zwraca się niezwłocznie, po pisemnej dyspozycji wpłacającego. Wypłata wadium nastąpi na wskazane konto.

**Przetarg odbędzie się dnia 3 grudnia 2015 r. o godz. 10<sup>00</sup> w Urzędzie Miasta i Gminy Wleń w sali konferencyjnej.**

W przetargu mogą brać udział:

- osoba prawna – jej reprezentant lub jej przedstawiciel upoważniony notarialnie do jej reprezentowania;
- osoba fizyczna – osobiście lub przez upoważnionego notarialnie pełnomocnika.

Nabycie nieruchomości przez cudzoziemców może nastąpić w przypadku uzyskania zezwolenia Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji, jeżeli wymagają tego przepisy ustawy z dnia 24 marca 1920 r. o nabywaniu nieruchomości przez cudzoziemców (tekst jednolity Dz. U. z 2004 r. nr 167 poz.1758 ze zm.). Uczestnicy przetargu zobowiązani będą do okazania Komisji Przetargowej dokumentu tożsamości (dotyczy osoby fizycznej lub jej pełnomocnika) lub stosownego upoważnienia i aktualnego wypisu z Krajowego Rejestru Sądowego (dotyczy osoby prawnej). W przypadku uchylenia się uczestnika, który wygrał przetarg, od zawarcia umowy sprzedaży nieruchomości, wniesione przez niego wadium przepada na rzecz organizatora przetargu. Zawarcie aktu notarialnego nastąpi w terminie jednego miesiąca od dnia przetargu.

Warunkiem nabycia nieruchomości jest wpłata ceny osłgniętej w przetargu w całości przed zawarciem aktu notarialnego. Nabywca ponosi wszelkie koszty związane z nabyciem nieruchomości.

W przypadku konieczności wznowienia punktów granicznych zbywanej działki nabywca wykona je we własnym zakresie i na własny koszt.

**Zastrzega się prawo odwołania przetargu z ważnych powodów.**

Ogłoszenie o przetargu zamieszczono na tablicy ogłoszeń Miasta i Gminy Wleń, w Biuletynie Informacji Publicznej Gminy Wleń.

Szczegółowe informacje na temat przetargu udziela Urząd Miasta i Gminy Wydział ds. Gospodarki Lokalami we Wleń (pok. 3), tel. 75/7136075.



# Motorpol

ul. Piękna 21  
we Wrocławiu  
tel. 71 788 57 73

[www.motorpol.pl](http://www.motorpol.pl)

## Oryginalne części

### \* realizacja 1 dzień

## Profesjonalny serwis

**Syndyk BIAŁY DOM Sp. z o.o. w upadłości likwidacyjnej**

**ogłasza I przetarg na sprzedaż przedsiębiorstwa upadłego jako całości**

**PRZEDMIOT SPRZEDAŻY:** Obiekt hotelowy o nazwie „BIAŁY DOM” na około 40 miejsc noclegowych wraz z wyposażeniem części hotelowej, kuchni i kotłowni położony w Antoniowie nr 44, 58-512 Stara Kamienica

Sprzedaż obejmuje ogół składników materialnych i niematerialnych wg stanu na dzień przetargu stanowiących zwarty gospodarczo kompleks przeznaczony do prowadzenia działalności z wyłączeniem:

- środków pieniężnych w kasie spółki i na rachunkach bankowych.

**Oznaczenie ewidencyjne:** działki gruntu w użytkowaniu wieczystym nr ew. 317/2 i 318/1, obręb 0001 Antoniów, Gmina Stara Kamienica, powiat Jeleniogórski, Bi - inne tereny zabudowane, **KW nr JG1J/00046750/4.**

Sprzedaż przedsiębiorstwa dokonywać się będzie w trybie przepisów Prawa upadłościowego i naprawczego z dnia 28 lutego 2003r (Dz. U. Nr 60, poz.535). Tekst jednolity z dnia 28 czerwca 2012r (Dz.U. 2012, poz.1112) z późniejszymi zmianami.

**Cena oszacowania: 1.703.000,00zł** (słownie: jeden milion siedemset trzy tysiące zł).

**Rozpoznanie ofert nastąpi na posiedzeniu jawnym w dniu 19 listopada 2015 r. o godz. 12.10 w siedzibie Sądu Rejonowego w Jeleniej Górze przy ul. Bankowej 18 w sali nr 201.**

Regulamin przetargu i szczegółowe informacje dotyczące sprzedawanej nieruchomości można uzyskać pod numerem telefonu **601 993 499**.

**PREZYDENT MIASTA JELENIEJ GÓRY**

ogłoszeniem nr 203/2015 ogłasza przetarg ustny nieograniczony na sprzedaż niezabudowanych nieruchomości gruntowych położonych w Jeleniej Górze w rejonie **ulicy Walerego Wróblewskiego:**



- 1). działka nr 3/5** o powierzchni 0.7219 ha wraz z udziałem wynoszącym 1/3 części w działkach nr 2/10, 2/11, 2/13, 3/4, 3/7 o łącznej powierzchni 0.4229 ha, obręb Cieplice X, AM-1, dla których prowadzona jest księga wieczysta nr JG1J/00062722/7.

**Przeznaczenie i sposób zagospodarowania nieruchomości:** zabudowa mieszkaniowa jednorodzinna w układzie wolno stojącym

**Cena wywoławcza nieruchomości: 311.000,00 zł.**

**Wadium: 31.100,00 zł.**

- 2). działka nr 3/6** o powierzchni 0.4276 ha wraz z udziałem wynoszącym 1/3 części w działkach nr 2/10, 2/11, 2/13, 3/4, 3/7 o łącznej powierzchni 0.4229 ha, obręb Cieplice X, AM-1, dla których prowadzona jest księga wieczysta nr JG1J/00062722/7.

**Przeznaczenie i sposób zagospodarowania nieruchomości:** zabudowa mieszkaniowa jednorodzinna w układzie wolnostojącym.

**Cena wywoławcza nieruchomości: 206.000,00 zł.**

**Wadium: 21.000,00 zł.**

- 3). działka nr 17/4** o powierzchni 0.3583 ha, obręb Cieplice X, AM-1, dla której prowadzona jest księga wieczysta nr JG1J/00094729/9.

**Przeznaczenie i sposób zagospodarowania nieruchomości:** zabudowa mieszkaniowa jednorodzinna w układzie wolnostojącym oraz tereny usług.

**Cena wywoławcza nieruchomości: 143.000,00 zł.**

**Wadium: 14.500,00 zł.**

- 4). działka nr 17/6** o powierzchni 0.5977 ha, obręb Cieplice X, AM-1, dla której prowadzona jest księga wieczysta nr JG1J/00094729/9.

**Przeznaczenie i sposób zagospodarowania nieruchomości:** zabudowa mieszkaniowa jednorodzinna w układzie wolnostojącym oraz tereny usług.

**Cena wywoławcza nieruchomości: 236.000,00 zł.**

**Wadium: 23.600,00 zł.**

Wadium w pieniądzu, w wyżej określonej wysokości winno wpłynąć na konto depozytowe: Miasto Jelenia Góra - Bank MILLENNIUM S.A. I Oddział w Jeleniej Górze nr 97116022020000000060115681, **naipóźniej do dnia 3 grudnia 2015 roku.**

Wpłata wadium winna zawierać oznaczenie numeru geodezyjnego działki, której wpłata dotyczy

**Przetarg odbędzie się w dniu 9 grudnia 2015 roku o godz. 10.00, w siedzibie Urzędu Miasta Jelenia Góra przy ul. Sudeckiej nr 29 - I piętro, sala nr 13.**

Ogłoszenie nr 203/2015 Prezydenta Miasta z dnia 26 października 2015 roku wywieszone jest na tablicy ogłoszeń w Wydziale Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami Urzędu Miasta oraz zamieszczone zostało na stronie internetowej Miasta [www.jeleniagora.pl](http://www.jeleniagora.pl) i [nieruchomosci.jeleniagora.pl](http://nieruchomosci.jeleniagora.pl).

Dodatkowe informacje dotyczące nieruchomości można uzyskać w Wydziale Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami Urzędu Miasta Jelenia Góra przy ul. Ptasiej nr 2-3, I piętro, pokój nr 111 lub telefonicznie pod nr 75-75-46-304 lub 75-75-49-893.

URZĄD MIASTA JELENIA GÓRA

## Dar uzdrawiania Filipińskiego uzdrowiciela JOSUE ANGŚANTO PALITAYAN

Filipiński uzdrowiciel JOSUE PALITAYAN jest jednym z czołówek najlepszych filipińskich uzdrowicieli na świecie. Uzdrowiciel jest długoletnim członkiem CHRISTIAN SPIRITUAL REGENERATION MOVEMENT Inc. i STOWARZYSZENIA FILIPIŃSKICH UZDROWICIELI.

Wywodzi się ze znanej i szanowanej na FILIPINACH rodziny uzdrowicieli i zielarzy. Swoje umiejętności odziedziczył po przodkach a niespożytkowane, ogromne umiejętności i skuteczność uzdrawiania sprawiły, że jest on znany na całym świecie.

Moc uzdrawiania przekazywana jest w rodzinach uzdrowicieli z pokolenia na pokolenie i uzupełniana jest wieloletnią nauką w klasztorach i szkołach.

Filipiński uzdrowiciel JOSUE PALITAYAN działa na cały organizm. Znajduje zaburzenia energetyczne różnych organów i skutecznie je eliminuje. Wzmocnia naturalne siły obronne pacjenta, udrażnia kanały energetyczne i je oczyszcza.

UZDRAWIANIE FILIPIŃSKIE jest pełne tajemnic, tak jak sama historia powstania tych wysp.

DOPOKI PACJENT WIERZY W ISTNIENIE SIŁ PONADLUDZKICH I JEST OTWARTY NA DZIAŁANIE UZDROWICIELI, MOŻE ZAWSZE OSIĄGNĄĆ POMOC!

Przyjazd uzdrowiciela do Polski to kolejna nadzieja dla setek chorych i cierpiących, którym medycyna „odmówiła” możliwości wyleczenia. Jego umiejętności oraz indywidualne podejście do pacjenta, stanowią gwarancję powodzenia leczenia.

**JOSUE PALITAYAN PRZYJMUJE:**

6 listopada - OPOLE  
7 listopada - KŁODZKO i NYSA  
8 listopada - ŚWIDNICA i WROCŁAW

9 listopada - JELENIA GÓRA i WAŁBRZYCH  
10 listopada - ZGORZELEC i BOLESŁAWIEC

**☎ 693 788 813, 784 608 847**

**Zapisy i informacja od poniedziałku do soboty w godz. 8-13 i 15-20**

## TAURON Dystrybucja S.A. Oddział w Jeleniej Górze



**ogłasza nieograniczony przetarg pisemny  
na sprzedaż nieruchomości zabudowanej  
budynkiem garażowym położonej  
w Jeleniej Górze przy ul. Tuwima**



Przedmiotem przetargu jest zbycie prawa własności budynku garażowego o pow. użytkowej 12 m kw. wraz z prawem wieczystego użytkowania zabudowanej nieruchomości gruntowej oznaczonej geodezyjnie jako działka nr 43/3 o powierzchni 26 m kw., obręb 0033, położonej w Jeleniej Górze przy ul. Tuwima (księga wieczysta KW nr JG1J/00050012/0 prowadzona przez Sąd Rejonowy w Jeleniej Górze).

**Cena wywoławcza: 5 400,00 zł netto (pięć tysięcy czterysta złotych).**

Oferty należy składać do dnia 26.11.2015 r. do godz. 11:00 w kancelarii Spółki mieszczącej się przy ul. Bogusławskiego 32 w Jeleniej Górze.

**Warunki przetargu wraz z pełną informacją dotyczącą przedmiotu przetargu zostały opublikowane na stronie internetowej [www.tauron-nieruchomosci.pl](http://www.tauron-nieruchomosci.pl)**

TAURON Dystrybucja S.A.  
ul. Jasnogórska 11, 31-358 Kraków  
TAURON Dystrybucja S.A. Oddział w Jeleniej Górze  
ul. Bogusławskiego 32, 58-500 Jelenia Góra  
tel. +48 75 889 12 03

[www.tauron-dystrybucja.pl](http://www.tauron-dystrybucja.pl)



**Międzyszkolny Ośrodek Sportu  
w Jeleniej Górze**

**posiada do wynajęcia lokal przeznaczony  
na działalność handlowo-usługową  
o powierzchni 98,9 m kw. położony w budynku  
przy ulicy Sudeckiej 42 w Jeleniej Górze.**

Bliższe informacje pod numerem telefonu 75 769 71 40.

**Syndyk ARIM Sp. z o.o. w upadłości likwidacyjnej  
ogłasza I przetarg na sprzedaż nieruchomości  
wchodzącej w skład masy upadłości**

**PRZEDMIOT SPRZEDAŻY:** Nieruchomość zabudowana  
położona w Jeleniej Górze przy ul. Karola Miarki 33.

Sprzedaż nieruchomości dokonywać się będzie w trybie przepisów Prawa upadłościowego i naprawczego z dnia 28 lutego 2003r (Dz. U. Nr 60, poz. 535). Tekst jednolity z dnia 28 czerwca 2012r (Dz.U. 2012, poz.1112) z późniejszymi zmianami.

Oznaczenie ewidencyjne: dz nr ew. 514/17, obręb 0020, Jelenia Góra, KW JG1J/00068760/7.

Powierzchnia działki - 0,4585ha, częściowo zabudowana budynkiem biurowym oraz halą produkcyjno-składową.

**Cena oszacowania:**

**826.000,00zł + 23 proc. VAT 189.980,00zł = 1.015.980,00zł brutto**  
(słownie: jeden milion piętnaście tysięcy dziewięćset osiemdziesiąt zł)

**Rozpoznanie ofert nastąpi na posiedzeniu jawnym w dniu 19 listopada 2015 r. o godz. 12.30 w siedzibie Sądu Rejonowego w Jeleniej Górze przy ul. Bankowej 18 w sali nr 201.**

Regulamin przetargu i szczegółowe informacje dotyczące sprzedawanej nieruchomości można uzyskać pod numerem telefonu 601 993 499.

## PREZYDENT MIASTA JELENIEJ GÓRY

**ogłoszeniem nr 201/2015 ogłasza przetarg ustny nieograniczony  
na sprzedaż niżej wymienionych nieruchomości położonych w Jeleniej Górze:**



1. Nieruchomość gruntowa zabudowana położona przy **ulicy Jana Kasprowicza 16**, w granicach działek nr 392/1, 393, 394 i 395 o łącznej powierzchni 0.1132 ha, obręb Jelenia Góra 1, AM 4, dla której prowadzona jest księga wieczysta nr JG1J/00057962/3.

Nieruchomość zabudowana jest dwukondygnacyjnym budynkiem mieszkalnym oraz sześcioma jednokondygnacyjnymi budynkami niemieszkalnymi-gospodarczymi.

**Przeznaczenie nieruchomości w miejscowym planie zagospodarowania przestrzennego:** tereny zabudowy wielorodzinnej; przeznaczeniem uzupełniającym są usługi nieuciążliwe lokalizowane wyłącznie w parterach budynków.

**Cena wywoławcza: 170.500,00 zł. Wadium: 17.000,00 zł.**

2. Nieruchomość gruntowa niezabudowana położona przy **ulicy Przeskok**, w granicach działek nr 217/5 i 223/5 o łącznej powierzchni 0.0217 ha, obręb 32, AM 2, dla której prowadzona jest księga wieczysta nr JG1J/00064045/1.

**Przeznaczenie nieruchomości w studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego:** tereny, na których preferuje się zabudowę wielorodzinną.

**Cena wywoławcza netto: 22.000,00 zł + 23 proc. podatek VAT. Wadium: 2.200,00 zł.**

Wadium w pieniądzu, w wyżej określonej wysokości winno wpłynąć na konto depozytowe Miasto Jelenia Góra - Bank MILENIUM S. A. I Oddział w Jeleniej Górze nr 97 1160 2202 0000 0000 6011 5681 **najpóźniej do dnia 30 listopada 2015 roku.**

Wpłata wadium winna zawierać adres nieruchomości i oznaczenie numeru geodezyjnego działki, której wpłata dotyczy. **Przetarg odbędzie się w dniu 4 grudnia 2015 roku o godz. 10.00, w siedzibie Urzędu Miasta Jelenia Góra przy ul. Sudeckiej nr 29 - I piętro, sala nr 13.**

Ogłoszenie nr 201/2015 Prezydenta Miasta z dnia 23 października 2015 roku wywieszone jest na tablicy ogłoszeń w Wydziale Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami Urzędu Miasta oraz zamieszczone zostało na stronie internetowej Miasta [nieruchomosci.jeleniagora.pl](http://nieruchomosci.jeleniagora.pl), [bip.jeleniagora.pl](http://bip.jeleniagora.pl).

Dodatkowe informacje dotyczące nieruchomości można uzyskać w Wydziale Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami Urzędu Miasta Jelenia Góra przy ul. Ptasiej nr 2-3, I piętro, pokój nr 111 lub telefonicznie pod nr 75/ 75-46-304 lub 75/ 75-49-893.

URZĄD MIASTA JELENIA GÓRA

## OGŁOSZENIE NR 14 /d/G/2015

**PREZYDENTA MIASTA JELENIEJ GÓRY z dnia 21.10.2015 r.**



1. Prezydent Miasta Jeleniej Góry zaprasza do składania ofert na wydzierżawienie **na okres trzech lat części** działki nr **511/16 o pow. 3140 m kw.**, Obręb 41, AM 31, zlokalizowanej przy ul. **Podleśnej** na zapleczu budynków od numeru 8 do 28, na cele rekreacyjno-ogrodowe, bez prawa sadzenia drzew i groduzenia. Dopuszcza się złożenie oferty na część w/określonej nieruchomości.

2. Oferty pisemne winny zawierać:

- nazwisko i imię, adres zamieszkania, nr dowodu osobistego, PESEL,
  - **propozycję rocznej stawki czynszu dzierżawnego nie niższej niż 0,24 zł/m kw.,**
  - dowód wpłaty wadium w wysokości **100,00 zł.**
  - oświadczenie, że oferent zapoznał się z warunkami niniejszego ogłoszenia i przyjmuje je bez zastrzeżeń,
  - załącznik mapowy z oznaczonym przedmiotem oferty.
- Dzierżawca zobowiązany będzie do:
- opłacania podatku od nieruchomości.,
  - utrzymywania przedmiotu dzierżawy i terenu bezpośrednio do niego przyległego w czystości i należyтым stanie,
  - pielęgnacji istniejącej zieleni.

Do czynszu dzierżawnego doliczony będzie podatek VAT w wysokości obowiązującej na dzień dokonania wpłaty. Wszelkie nakłady poniesione przez dzierżawcę na przedmiocie dzierżawy nie podlegają zwrotowi.

3. Oferty w przedmiocie wydzierżawienia wyżej określonego gruntu należy składać w zaklepanych kopertach z dopiskiem „Oferta do Ogłoszenia Nr 14/d/G/2015” w Centrum Obsługi Klienta, sala nr 3, parter budynku przy ul. Ptasiej 6A, stanowisko Wydziału Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami w godzinach pracy Urzędu Miasta Jelenia Góra. Oferty będą rozpatrywane w kolejności ich składania.

4. Warunkiem udziału w przeglądzie ofert jest wpłata **wadium w wysokości 100,00 zł**, które należy wpłacić na konto Urzędu Miasta w Jeleniej Górze w Banku Millennium S.A. Oddział w Jeleniej Górze nr **97116022020000000060115681** lub w kasie tut. Urzędu.

5. Czynsz dzierżawny podlega aktualizacji, nie częściej niż raz w roku kalendarzowym, na podstawie stosownego Zarządzenia Prezydenta Miasta.

6. Wadium wniesione przez oferenta, którego oferta zostanie przyjęta, zalicza się na poczet przyszłego czynszu dzierżawnego, a wadła pozostałych oferentów podlegają zwrotowi. Wadium nie podlega zwrotowi w razie uchylania się oferenta, którego oferta została wybrana, od zawarcia umowy dzierżawy w terminie określonym przez Prezydenta Miasta.

7. Dodatkowe informacje można uzyskać w Wydziale Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami Urzędu Miasta Jelenia Góra przy ul. Ptasiej 2/3, pokój 102, telefon nr 75- 75-46-279.

Ogłoszenie oraz formularz oferty umieszczono na stronie internetowej Urzędu Miasta Jelenia Góra.

URZĄD MIASTA JELENIA GÓRA

## PREZYDENT MIASTA JELENIEJ GÓRY

**ogłoszeniem nr 201/2015 ogłasza przetarg ustny nieograniczony na sprzedaż lokali mieszkalnych  
położonych w Jeleniej Górze wraz ze sprzedażą udziałów w gruncie związanych z tymi lokalami.**



### 1. UL. ROMUALDA TRAUĞUTTA 13

**Lokal mieszkalny nr 5** o ogólnej powierzchni 46,60 m kw., składa się z pokoju i kuchni o łącznej powierzchni użytkowej 35,30 m kw. oraz pomieszczeń przynależnych tj. komórka strychowa i komórka lokatorska o łącznej powierzchni 11,30 m kw. Lokal położony na II piętrze/poddasze budynku.

W.c. na półpiętrze II piętra klatki schodowej wspólne z lokalem nr 6 i 7 w częściach wspólnych budynku.

Udział w elementach wspólnych budynku i prawie własności gruntu - 897/10.000 części.

Działka nr 697/1 o powierzchni 0.0622 ha, obręb Jelenia Góra 1, AM-5, KW JG1J/00057975/7.

**Podstawowe przeznaczenie nieruchomości:** tereny, na których preferuje się zabudowę wielorodzinną od 3 do 5 kondygnacji nadziemnych; dopuszcza się inne formy zabudowy mieszkaniowej.

**Cena wywoławcza nieruchomości: 25.600,00 zł.**

**Wadium: 2.600,00 zł.**

### 2. UL. ROMUALDA TRAUĞUTTA 13

**Lokal mieszkalny nr 6** o ogólnej powierzchni 70,90 m kw., składa się z dwóch pokoi, kuchni i przedpokoju o łącznej powierzchni użytkowej 42,90 m kw. oraz pomieszczeń przynależnych tj. komórka strychowa i komórka lokatorska o łącznej powierzchni 28,00 m kw. Lokal położony jest na II piętrze/poddasze budynku. W.c. na półpiętrze II piętra klatki schodowej wspólnie z lokalem nr 5 i 7 w częściach wspólnych budynku.

Udział w elementach wspólnych budynku i prawie własności gruntu - 1.365/10.000 części.

Działka nr 697/1 o powierzchni 0.0622 ha, obręb Jelenia Góra 1, AM-5, KW JG1J/00057975/7.

**Podstawowe przeznaczenie nieruchomości:** tereny, na których preferuje się zabudowę wielorodzinną od 3 do 5 kondygnacji nadziemnych; dopuszcza się inne formy zabudowy mieszkaniowej.

**Cena wywoławcza nieruchomości: 31.500,00 zł.**

**Wadium: 3.200,00 zł.**

Wadium w pieniądzu, w wyżej określonej wysokości winno wpłynąć na konto depozytowe Miasto Jelenia Góra - Bank MILLENNIUM S.A. I Oddział w Jeleniej Górze nr **97116022020000000060115681** z oznaczeniem nieruchomości - **najpóźniej do dnia 7 grudnia 2015 r.** **Przetarg odbędzie się w dniu 11 grudnia 2015 roku o godz. 10<sup>00</sup> w siedzibie Urzędu Miasta Jelenia Góra przy ul. Sudeckiej nr 29 - I piętro, sala nr 13.**

Ogłoszenie Nr 201/2015 Prezydenta Miasta z dnia 20 października 2015 roku wywieszone jest na tablicy ogłoszeń w Wydziale Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami Urzędu Miasta oraz zamieszczone zostało na stronie internetowej Miasta [www.jeleniagora.pl](http://www.jeleniagora.pl)

Dodatkowe informacje dotyczące nieruchomości można uzyskać w Wydziale Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami Urzędu Miasta Jelenia Góra przy ul. Ptasiej nr 2-3, I piętro pokoju nr 111 lub telefonicznie pod numerami: 75/75-46-228, 75/75-46-304 lub 75/75-49-893 lub na stronie internetowej [www.nieruchomosci.jeleniagora.pl](http://www.nieruchomosci.jeleniagora.pl)

URZĄD MIASTA JELENIA GÓRA

## OBWIESZCZENIE

Komornik Sądowy przy Sądzie Rejonowym w Jeleniej Górze Robert Dudek (tel. 75/6455550) zawiadamia na podstawie art. 953 kpc w związku z art. 983 kpc, że w dniu **08.12.2015 r. o godz. 14.50, sala nr 118** w Wydziale Cywilnym Sądu Rejonowego w Jeleniej Górze, ul. Mickiewicza 21, odbędzie się:

## DRUGA LICYTACJA

nieruchomości położonej w miejscowości **Jeżów Sudecki, ul. Długa - działka nr 369/19**, stanowiącej własność w udziałach dłużnika: **Matusiak Karolina i Matusiak Dariusz**, posiadająca założoną księgę wieczystą w Wydziale Ksiąg Wieczystych Sądu Rejonowego w Jeleniej Górze nr **JG1J/00086773/3**.

Nieruchomość oszacowana jest na kwotę: **585.996,60 zł** (wartość brutto). Cena wywoławcza w powyższej licytacji wynosi: dwie trzecie wartości oszacowania tj. kwotę: **390.664,40 zł**.

Przystępujący do licytacji zobowiązany jest złożyć rękojmię w wysokości 10 proc. ceny oszacowania nieruchomości, tj. kwotę **58.599,66 zł**, najpóźniej na dzień przed licytacją na rachunek komornika: **Bank Millennium 59 1160 2202 0000 0001 5747 5944** (na dzień przed licytacją kwota wadium musi być uznana na rachunku komornika). Po rozpoczęciu licytacji wadium nie będzie przyjmowane.

Nieruchomość tą można oglądać w ciągu dwóch tygodni przed licytacją (po uzgodnieniu terminu z komornikiem), zaś operat szacunkowy tej nieruchomości na trzy dni przed licytacją znajduje się do wglądu w kancelarii komornika (dni przyjęć we wtorki: 10-16 i czwartki: 10-14), a po tym terminie operat zostanie przekazany do Sądu Rejonowego w Jeleniej Górze Wydział I Cywilny.

Prawa osób trzecich nie będą przeszkodą do przeprowadzenia licytacji i przysądzenia własności na rzecz nabywcy bez zastrzeżeń, jeżeli osoby te przed rozpoczęciem licytacji nie złożą dowodu, iż wniosły powództwo o zwolnienie nieruchomości lub przedmiotów razem z nią zajętych od egzekucji i uzyskały w tym zakresie orzeczenie wstrzymujące egzekucję.

Użytkowanie, służebności i prawa dożywotnika, jeżeli nie są ujawnione w księdze wieczystej lub przez złożenie dokumentu do zbioru dokumentów i nie zostaną zgłoszone najpóźniej na trzy dni przed rozpoczęciem licytacji, nie będą uwzględniane w dalszym toku egzekucji i wygasną z chwilą uprawomocnienia się postanowienia o przysądzeniu własności.

## PREZYDENT MIASTA JELENIEJ GÓRY ogłoszeniem nr 201/2015 ogłasza przetarg ustny nieograniczony na sprzedaż lokali mieszkalnych położonych w Jeleniej Górze wraz ze sprzedażą udziałów w gruncie związanych z tymi lokalami.



### 1. UL. WŁADYSŁAWA ORKANA 7.

**Lokal mieszkalny nr 2** o ogólnej powierzchni 35,64 m kw., składa się z pokoju i kuchni o łącznej powierzchni użytkowej 32,13 m kw. oraz pomieszczeń przynależnych tj. w.c. i pomieszczenia gospodarczego o powierzchni 3,51 m kw. Lokal położony jest na I piętrze budynku. Udział w elementach wspólnych budynku i prawie własności gruntu - 1.582/10.000 części. Działka nr 180 o powierzchni 0.0769 ha, obręb 40, AM-2, KW JG1J/00089157/0.

**Podstawowe przeznaczenie nieruchomości:** tereny, dla których preferuje się zainwestowanie mieszkaniowo-gospodarcze o „drobnioziarnistej”, mozaikowej strukturze zagospodarowania przestrzennego.

**Cena wywoławcza nieruchomości: 26.700,00 zł.**

**Wadium: 2.700,00 zł.**

### 2. UL. POWSTAŃCÓW WIELKOPOLSKICH 25.

**Lokal mieszkalny nr 11** o ogólnej powierzchni 16,30 m kw., składa się z pokoju, kuchni i łazienki z w.c.. Lokal położony jest na II piętrze. Udział w elementach wspólnych budynku i prawie własności gruntu - 350/10.000 części. Działka nr 756 o powierzchni 0.1767 ha, obręb Jelenia Góra 1, AM-6, KW JG1J/00053033/4.

**Podstawowe przeznaczenie nieruchomości:** tereny, na których preferuje się zabudowę wielorodzinną od 3 do 5 kondygnacji nadziemnych, oraz dopuszcza się inne formy zabudowy mieszkaniowej jeżeli nie będą kolidowały krajobrazowo z zabudową wielorodzinną.

**Cena wywoławcza nieruchomości: 19.060,00 zł.**

**Wadium: 2.000,00 zł.**

### 3. UL. ROMUALDA TRAUGUTTA 6.

**Lokal mieszkalny nr 5** o ogólnej powierzchni 35,76 m kw., składa się z pokoju i kuchni o powierzchni użytkowej 26,73 m kw. oraz pomieszczenia przynależnego tj. pomieszczenie gospodarcze o powierzchni 9,03 m kw. Lokal położony jest na I piętrze. W.c. wspólne z lokalem nr 3 w częściach wspólnych budynku. Udział w elementach wspólnych budynku i prawie własności gruntu - 870/10.000 części. Działka 673 o powierzchni 0,0177 ha, obręb Jelenia Góra 1, AM-5, KW JG1J/00026338/4.

**Podstawowe przeznaczenie nieruchomości:** tereny śródmiejskie (centralne) w Jeleniej Górze, które powinny być sukcesywnie przekształcane w kierunku stworzenia obszaru miejskiego o charakterze prestiżowym i wysokich walorach estetycznych.

**Cena wywoławcza nieruchomości: 28.700,00 zł.**

**Wadium: 2.900,00 zł.**

Wadium w pieniądzu, w wyżej określonej wysokości winno wpłynąć na konto depozytowe Miasto Jelenia Góra - **Bank MILLENNIUM S.A. I Oddział w Jeleniej Górze nr 97116022020000000060115681 z oznaczeniem nieruchomości - najpóźniej do dnia 4 grudnia 2015 r.**

Przetarg odbędzie się w dniu 9 grudnia 2015 roku o godz. 10<sup>00</sup> w siedzibie Urzędu Miasta Jelenia Góra przy ul. Sudeckiej nr 29 - I piętro, sala nr 13.

Ogłoszenie Nr 197/2015 Prezydenta Miasta z dnia 20 października 2015 roku wywieszone jest na tablicy ogłoszeń w Wydziale Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami Urzędu Miasta oraz zamieszczone zostało na stronie internetowej Miasta [www.jeleniagora.pl](http://www.jeleniagora.pl)

Dodatkowe informacje dotyczące nieruchomości można uzyskać w Wydziale Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami Urzędu Miasta Jelenia Góra przy ul. Ptasiej nr 2-3, I piętro pokoju nr 111 lub telefonicznie pod numerami: 75/75-46-228, 75/75-46-304 lub 75/75-49-893 lub na stronie internetowej [www.nieruchomosci.jeleniagora.pl](http://www.nieruchomosci.jeleniagora.pl)

URZĄD MIASTA JELENIA GÓRA

## OBWIESZCZENIE

Komornik Sądowy przy Sądzie Rejonowym w Jeleniej Górze Remigiusz Juszek, al. Wojska Polskiego 77a/2 58-500 Jelenia Góra (tel. 75 64 24 084), zawiadamia na podst. art. 953 kpc w związku z art. 955 kpc, że w dniu **03.12.2015 r. o godz. 14.50 sala nr 118** w Wydziale Cywilnym Sądu Rejonowego Jeleniej Górze ul. Mickiewicza 21 odbędzie się:

## PIERWSZA LICYTACJA

nieruchomości - **spółdzielcze własnościowe prawo do lokalu położonego o pow. uż. 44,36 m kw. w miejscowości Jelenia Góra, przy ul. Karłowicza 31/90** stanowiącej własność na prawach wspólności ustawowej majątkowej małżeńskiej dłużników: **Chudaszek Izabela, Chudaszek Grzegorz**, posiadająca założoną księgę wieczystą w Wydziale Ksiąg Wieczystych Sądu Rejonowego w Jeleniej Górze nr **JG1J/00049820/7**.

Nieruchomość oszacowana jest na kwotę: **109.300,00 zł**.

Cena wywoławcza w powyższej licytacji wynosi: trzy czwarte wartości oszacowania tj. kwotę: **81.975,00 zł**.

Zgodnie z art. 962 § 1 przystępujący do licytacji obowiązany jest złożyć rękojmię w wysokości 1/10 części sumy oszacowania nieruchomości, tj. kwotę **10.930,00 zł**, najpóźniej w dniu poprzedzającym licytację na konto komornika: **Millenium Bank SA 69 1160 2202 0000 0002 1543 1712**.

Nieruchomość tą można oglądać w ciągu dwóch tygodni przed licytacją, zaś operat szacunkowy tej nieruchomości znajduje się do wglądu w biurze komornika. Akta postępowania egzekucyjnego na trzy dni przed licytacją zostaną przesłane do Sądu Rejonowego w Jeleniej Górze do Wydziału Cywilnego.

Prawa osób trzecich nie będą przeszkodą do przeprowadzenia licytacji i przysądzenia własności na rzecz nabywcy bez zastrzeżeń, jeżeli osoby te przed rozpoczęciem licytacji nie złożą dowodu, iż wniosły powództwo o zwolnienie nieruchomości lub przedmiotów razem z nią zajętych od egzekucji i uzyskały w tym zakresie orzeczenie wstrzymujące egzekucję.

Użytkowanie, służebności i prawa dożywotnika, jeżeli nie są ujawnione w księdze wieczystej lub przez złożenie dokumentu do zbioru dokumentów i nie zostaną zgłoszone najpóźniej na trzy dni przed rozpoczęciem licytacji, nie będą uwzględniane w dalszym toku egzekucji i wygasną z chwilą uprawomocnienia się postanowienia o przysądzeniu własności.

## OBWIESZCZENIE

Komornik Sądowy przy Sądzie Rejonowym w Jeleniej Górze Robert Dudek zawiadamia na podstawie art. 953 kpc w związku z art. 955 kpc, że dnia **01.12.2015 r. o godz. 14.30, sala nr 118** w Sądzie Rejonowym w Jeleniej Górze przy ul. Mickiewicza 21, odbędzie się:

## PIERWSZA LICYTACJA

nieruchomości opisanej jako: **spółdzielcze własnościowe prawo do lokalu, położonej w miejscowości Jelenia Góra, przy ul. Kiepur 57/34** stanowiącej własność dłużnika: **Bonio Maciej**, posiadająca założoną księgę wieczystą w Wydziale Ksiąg Wieczystych Sądu Rejonowego w Jeleniej Górze nr **JG1J/00073832/1**.

Nieruchomość oszacowana jest na kwotę: **176.000,00 zł**.

Cena wywoławcza w powyższej licytacji wynosi: trzy czwarte wartości oszacowania tj. kwotę: **132.000,00 zł**.

Przystępujący do licytacji zobowiązany jest złożyć rękojmię w wysokości 10 proc. ceny oszacowania nieruchomości, tj. kwotę **17.600,00 zł**, najpóźniej na dzień przed licytacją na rachunek komornika: **Bank Millennium 59 1160 2202 0000 0001 5747 5944** (na dzień przed licytacją kwota wadium musi być uznana na rachunku komornika). Po rozpoczęciu licytacji wadium nie będzie przyjmowane.

Nieruchomość tą można oglądać w ciągu dwóch tygodni przed licytacją (po uzgodnieniu terminu z komornikiem), zaś operat szacunkowy tej nieruchomości na trzy dni przed licytacją znajduje się do wglądu w kancelarii komornika (dni przyjęć we wtorki: 10-16 i czwartki: 10-14), a po tym terminie operat zostanie przekazany do Sądu Rejonowego w Jeleniej Górze Wydział I Cywilny.

Prawa osób trzecich nie będą przeszkodą do przeprowadzenia licytacji i przysądzenia własności na rzecz nabywcy bez zastrzeżeń, jeżeli osoby te przed rozpoczęciem licytacji nie złożą dowodu, iż wniosły powództwo o zwolnienie nieruchomości lub przedmiotów razem z nią zajętych od egzekucji i uzyskały w tym zakresie orzeczenie wstrzymujące egzekucję.

Użytkowanie, służebności i prawa dożywotnika, jeżeli nie są ujawnione w księdze wieczystej lub przez złożenie dokumentu do zbioru dokumentów i nie zostaną zgłoszone najpóźniej na trzy dni przed rozpoczęciem licytacji, nie będą uwzględniane w dalszym toku egzekucji i wygasną z chwilą uprawomocnienia się postanowienia o przysądzeniu własności.

## OBWIESZCZENIE

Komornik Sądowy przy Sądzie Rejonowym w Jeleniej Górze Robert Dudek zawiadamia na podstawie art. 953 kpc w związku z art. 983 kpc, że w dniu **02.12.2015 r. o godz. 8.30, sala nr 233** w Wydziale Cywilnym Sądu Rejonowego w Jeleniej Górze, ul. Mickiewicza 21, odbędzie się:

## DRUGA LICYTACJA

nieruchomości położonej w miejscowości **Karpacz, przy ul. Strażacka 2A** stanowiącej własność dłużnika **Gassem Andrzej**, posiadająca założoną księgę wieczystą w Wydziale Ksiąg Wieczystych Sądu Rejonowego w Jelenia Góra nr **JG1J/00037740/5**.

Nieruchomość oszacowana jest na kwotę: **1.817.500,00 zł**.

Cena wywoławcza w powyższej licytacji wynosi: dwie trzecie wartości oszacowania tj. kwotę: **1.211.666,67 zł**.

Przystępujący do licytacji zobowiązany jest złożyć rękojmię w wysokości 10 proc. ceny oszacowania nieruchomości, tj. kwotę **181.750,00 zł**, najpóźniej na dzień przed licytacją na rachunek komornika: **Bank Millennium 59 1160 2202 0000 0001 5747 5944** (na dzień przed licytacją kwota wadium musi być uznana na rachunku komornika). Po rozpoczęciu licytacji wadium nie będzie przyjmowane.

Nieruchomość tą można oglądać w ciągu dwóch tygodni przed licytacją (po uzgodnieniu terminu z komornikiem), zaś operat szacunkowy tej nieruchomości na trzy dni przed licytacją znajduje się do wglądu w kancelarii komornika (dni przyjęć we wtorki: 10-16 i czwartki: 10-14), a po tym terminie operat zostanie przekazany do Sądu Rejonowego w Jeleniej Górze Wydział I Cywilny.

Prawa osób trzecich nie będą przeszkodą do przeprowadzenia licytacji i przysądzenia własności na rzecz nabywcy bez zastrzeżeń, jeżeli osoby te przed rozpoczęciem licytacji nie złożą dowodu, iż wniosły powództwo o zwolnienie nieruchomości lub przedmiotów razem z nią zajętych od egzekucji i uzyskały w tym zakresie orzeczenie wstrzymujące egzekucję.

Użytkowanie, służebności i prawa dożywotnika, jeżeli nie są ujawnione w księdze wieczystej lub przez złożenie dokumentu do zbioru dokumentów i nie zostaną zgłoszone najpóźniej na trzy dni przed rozpoczęciem licytacji, nie będą uwzględniane w dalszym toku egzekucji i wygasną z chwilą uprawomocnienia się postanowienia o przysądzeniu własności.

## PREZYDENT MIASTA JELENIEJ GÓRY informuje o przeznaczeniu:

- Obwieszczeniem nr 138.2015.VII** z dnia 9 października 2015 roku do sprzedaży w trybie bezprzetargowym nieruchomości gruntowej położonej w Jeleniej Górze przy ul. Jagiellońskiej, zajętej urządzeniem infrastruktury technicznej.
- Obwieszczeniem nr 141.2015.VII** z dnia 15 października 2015 roku do sprzedaży i oddania w użytkowanie wieczyste w trybie bezprzetargowym na poprawę stanu zagospodarowania nieruchomości posiadanych, gruntów niezabudowanych położonych w Jeleniej Górze przy ul. Południowej.

Obwieszczenia podlegają ogłoszeniu przez okres 21 dni na tablicy ogłoszeń w Wydziale Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami Urzędu Miasta Jelenia Góra przy ul. Ptasiej 2-3.



URZĄD MIASTA JELENIA GÓRA

**W informacji**  
**o Ogłoszeniu nr 195/2015**  
**Prezydenta Miasta Jeleniej Góry**

o przetargu ustnym nieograniczonym na sprzedaż lokali mieszkalnych położonych w Jeleniej Górze wraz z oddaniem w użytkowanie wieczyste udziałów w gruncie związanych z tymi lokalami, które zostało opublikowane w dniu 27 października 2015 r. w pozycji, dotyczącej **lokalu mieszkalnego nr 5 położonego w budynku przy al. Wojska Polskiego 24** prostuje się oczywistą omyłkę w ten sposób, że **wadium wynosi 5.400,00 zł.**

URZĄD MIASTA JELENIA GÓRA

**OBWIESZCZENIE**

Komornik Sądowy przy Sądzie Rejonowym w Jeleniej Górze Jerzy Wydro, 58-500 Jelenia Góra, ul. Grottgera 15/2, tel. (75) 764 60 50 za wiadomiamia na podstawie art. 953 kpc w związku z art. 955 kpc, że w dniu:

**1 grudnia 2015 r. o godz. 9:00**

w Sądzie Rejonowym w Jeleniej Górze przy ul. Adama Mickiewicza 21 w sali nr 124 odbędzie się

**PIERWSZA LICYTACJA NIERUCHOMOŚCI**

Przedmiotem licytacji jest spółdzielcze własnościowe prawo do lokalu mieszkalnego nr 18 o powierzchni użytkowej 65,60 m kw. składające się z trzech pokoi, kuchni, przedpokoju, łazienki, wc, położonego w Jeleniej Górze przy ul. Wita Stwosza 26, objęte księgą wieczystą w Sądzie Rejonowym w Jeleniej Górze nr JG1J/00079565/0. Właścicielem lokalu mieszkalnego jest Spółdzielnia Mieszkaniowa OSTOJA, 58-560 Jelenia Góra, ul. Wita Stwosza 26/1. Spółdzielcze własnościowe prawo przysuguje dłużnikowi egzekwowanemu Krzysztofowi Kłęczarowi.

Nieruchomość oszacowana jest na kwotę **153 500,00 zł.**

Cena wywołania wynosi 3/4 wartości oszacowania, tj. kwotę **115 125,00 zł.**

Przystępujący do licytacji zobowiązany jest złożyć rękojmię w wysokości 10 proc. ceny oszacowania nieruchomości, tj. **15 350,00 zł**, najpóźniej w dniu poprzedzającym przetarg w gotówce lub na rachunek bankowy komornika w

**PKO BP S.A. O. Jelenia Góra nr 27 1020 2124 0000 8102 0075 4069.**

Przez złożenie rękojmi na rachunek bankowy rozumie się jej wpływ na rachunek komornika.

**Szczegółowych informacji udziela komornik pod numerem tel. (75) 764 60 50**

Sędzia - komisarz w postępowaniu upadłościowym likwidacyjnym upadłej Spółki **CERAMIKA PRZYSBORSK Sp. z o.o.** w Gierałtowie, sygn. akt V GUp 4/15 ogłasza, że została sporządzona przez Syndyka oraz złożona Sędziemu - komisarzowi **lista wierzytelności.**

Listę tę można przeglądać w sekretariacie Sądu Rejonowego w Jeleniej Górze, V Wydział Gospodarczy, ul. Bankowa 18.

Jednocześnie poucza się o prawie wniesienia sprzeciwu co do listy wierzytelności w terminie dwóch tygodni od daty ukazania się niniejszego obwieszczenia i ogłoszenia w „Monitorze Sądowym i Gospodarczym”.

Sędzia Komisarz w postępowaniu upadłościowym obejmującym likwidację majątku Ryszarda Fidora prowadzącego działalność gospodarczą pod nazwą Transport Drogowy Ryszard Fidor (**Sygn. Akt V GUp 2/14**) ogłasza, że syndyk sporządził i przedłożył pierwszą uzupełniającą listę wierzytelności upadłego, którą każdy zainteresowany może przeglądać w sekretariacie Sądu Gospodarczego w Jeleniej Górze, ul. Bankowa 18, pokój 205.

W terminie dwóch tygodni od dnia ogłoszenia w Monitorze Sądowym i Gospodarczym można złożyć Sędziemu Komisarzowi sprzeciw co do uznania bądź odmowy uznania wierzytelności.

**Informacje dotyczące ogłoszeń**

**tel. 75 75 247 81**

**Wyslij ogłoszenie e-mailem:**  
**bo@nj24.pl**

**BIURO OGŁOSZEŃ**  
tel. **75/75-247-81**; e-mail: **bo@nj24.pl**  
**OGŁOSZENIA PRZYJMUJEMY DO CZWARTKU DO GODZ. 14.00**

**LOKALE**

**DO WYNAJĘCIA** kawalerka; 2-pokojowe, mieszkania pracownicze+ dyskoteka- Karpacz. Tel. 603-622-848. I1647-G

**TANIO** sprzedam mieszkania 1,2,3-pokojowe bez pośredników blisko centrum. Kredyty, 510-124-844. I1801-G

**DO WYNAJĘCIA** pokoje jednoosobowe z osobnym wejściem z używalnością kuchni i łazienki. Tel. 663-441-038. I1806-G

**POKOJE** dla pracowników, tel. 664171154. I1818-G

**ZABOBRZE II** zamienię kawalerkę 30 m kw., własnościowe, wysoki parter do wprowadzenia na 2-pokojowe. Tel. 699-911-112. I2000-G

**MIESZKANIE** 2-pokojowe do wynajęcia- Cieplice. Tel. 570-166-766. I2031-G

**DO SPRZEDANIA** lub wynajęcia 5 lokali użytkowych w atrakcyjnym miejscu J.G od 40 do 160 m kw., 510-124-844. I2068-G

**DO WYNAJĘCIA** kawalerka Zabobrze. Tel. 695-725-874. I2070-G

**DO WYNAJĘCIA** mieszkanie w Jeleniej Górze, Wzgórze Partyzantów, parter, blisko szkoła, przedszkole, 4-pokojowe, 90 m kw. z ogrodem, tarasem, miejscem parkingowym. Tel. 693-295-435 po 20.00. I2077-G

**POKOJE** do wynajęcia, 510-965-487. I2080-G

**SPRZEDAM** 3-pokojowe z balkonem na Zabobrze, po kapitalnym remoncie, 144.000 zł, (bez pośredników). Tel. 502-087-972. I2099-G

**DO WYNAJĘCIA** 2-pokojowe. Tel. 601-158-355. I2123-G

**MIESZKANIE** 3-pokojowe 68 m kw. sprzedam w Starej Kamienicy „nowe bloki” I piętro, umeblowane+ garaż, 662-785-271; 600-322-879. I2125-G

**SPRZEDAM** mieszkanie na Zabobrze 4-pokojowe, 80 m kw. po kapitalnym remoncie, bez pośredników, 609-86-26-26. I2138-G

**DO WYDZIERŻAWIENIA** lokal handlowy w Karpaczu, od 50 do 80 m kw. 781-006-815. I2142-G

**SPRZEDAM** 2-pokojowe, 4 pokoje, ul. Kadetów, szafy komandor, wyposażenie kuchni 603686035. I2149-G

**SPRZEDAM** kawalerkę w Karpaczu, tel. 790-205-551. I2151-G

**SPRZEDAM** kawalerkę 32,40 m kw. w Jeleniej Górze plus piwnica ok. 10 m kw. atrakcyjna lokalizacja. Tel. 605854040. I2155-G

**DO WYNAJĘCIA** lokal 50 m kw. ul. Wiejska 4A, cena do uzgodnienia. Informacje: 507-097-950. I2169-G

**OSTATNIE MIESZKANIE !!!**  
**GOTOWE DO ZAMIESZKANIA**  
ul. Muzealna 3B w JELENIEJ GÓRZE  
**KAWALERKA 41m2 z balkonem**  
**BEZPOŚREDNIA SPRZEDAŻ:**  
**RADEX ul. WOLNOŚCI 5 Jelenia Góra**  
tel: 75 64 14 614  
600 806 097  
**MIEJSCA PARKINGOWE NA TERENIE OGRÓDZONEJ POSESJI**  
**www.mieszkaniajeleniagora.pl**

**Rezydencja Zdrojowa**  
Mieszkania od 37 do 109 m<sup>2</sup>  
bezpośrednio przy **Parku Źródownym!**  
**Sprzedaż mieszkań tel. +48 502 12 36 48**  
**www.rezydencjazdrojowa.pl**  
Jednostka Projektowa Forum-Projekt Inżeniera Piechocki

**DO WYNAJĘCIA** lokal w centrum, 607-101-116. I2194-G

**DO WYNAJĘCIA** mieszkanie 45 m kw. Plac Ratuszowy. Tel. 533-835-661. I2197-G

**SPRZEDAM**, wynajmę dwupokojowe Piechowice wyremontowane z balkonem, 603-925-484. I2198-G

**DO WYNAJĘCIA** mieszkanie 2-pokojowe 50 m kw. Zabobrze II od 1 grudnia. Tel. kontaktowy 605-595-417. I2199-G

**ZAMIENIĘ** kwaterunkowe 86 m, 3-pokojowe, piece, wysoki parter do remontu Woj. Polskiego (koło byłego pogotowia ratunkowego) z możliwością wykupu za 1%, nadający się na lokal usługowy, gabinety lekarskie na mniejsze 2-pokojowe z miejskim ogrzewaniem, 505-272-152. I2209-G

**SPRZEDAM** mieszkanie 50 m kw. Kowary. Tel. 662-662-363. I1767-K

**KUPIĘ** 50-60 m, ścisłe centrum, I piętro, c.o., ładny rozkład, bez pośredników, za gotówkę, 518-064-960. I1771-K

**NIERUCHOMOŚCI**

**DZIAŁKI** budowlane i grunty koło Jeleniej Góry sprzedam. Atrakcyjne położenie, media, dogodny dojazd, tel. 695-725-857. [www.gruntyidzialki.pl](http://www.gruntyidzialki.pl)

H2662-G  
**ZARZĄDZANIE** Wspólnotami Mieszkaniowymi „popdoM”, 663-338-443. H2698-G

**SZUKAM** w Karpaczu pensjonatu do dzierżawy, lub zarządzania. Tel: 725314562. I1987-G

**SPRZEDAM** działki budowlane, 600-520-406. I1992-G

**KARPACZ-** sprzedam działki ul. Dolna. Tel. 692-702-271. I2120-G

**SPRZEDAM** działki budowlane z widokiem na Karkonosze- z prądem 50 tys. zł. Tel. 512-034-474. I2182-G

**DOM** w Jeleniej Górze sprzedam 530-507-605. I1502-K

**OKAZJA!** Do sprzedania w Cieplicach działka 1500 m kw. po 70 zł za m kw. zabudowana dwoma budynkami 350 m kw. i 200 m kw. po 1000 zł, za m kw. Tel: 601750147 I1778-K

**NIERUCHOMOŚCI**  
**STĘPIEŃ**  
 www.stepien.org.pl  
**Sprzedajemy Najwięcej Nieruchomości**  
**JESTEŚMY SKUTECZNI!!!**  
 Jelenia Góra, Mostowa 6, tel/fax: 75 64 94 684  
**PRZYJMUJEMY NIERUCHOMOŚCI NA SPRZEDAŻ**

**Nowy dom**  
 FIRMA BUDOWLANA  
 WOJCIECH PIKORZ  
 100% ZAWIĄZAŃ 1989  
 Mysłakowice k. Jeleniej Góry  
  
**NOWY BUDYNEK JEDNORODZINNY**  
**W ZABUDOWIE BLIŹNIACZEJ**  
 pow. 1 segmentu: 93,30m²  
 - zamknięte osiedle 14 domków jednorodzinnych  
 - wspaniały widok na Karkonosze  
 - pow. działki 1025 m²  
 tel. 602 556 196; 695 556 196  
 www.nowydom.jgora.pl nowydom@o2.pl

**GARAŻE BLASZANE**  
**WZMOCNIONE**  
**KOJCE DLA PSÓW**  
**BRAMY GARAŻOWE**  
  
**PRODUCENT**  
 75/64-09-205, 509-038-426  
**www.robstal.pl**

**WYSOKOKALORYCZNY** czeski brykiet dębowo- bukowy, do kominków, pieców i c. o., jedna tona brykietu zastępuje 4- 5 mp drewna, 509-796-168. I2066-G

**SZAFĘ** do renowacji z okresu międzywojennego, 511-215-140. I2170-G

**SPRZEDAM** komplet rur chromowanych do konstrukcji regału 2,50x2,60x0,45 m, cena 80 zł. Tel. 607-460-837. I2190-G

**DREWNO** kominkowe opało-we, 75/7125026. I64-K

**FIRMA** prowadzi sprzedaż złota i srebra inwestycyjnego (sztabki, monety). Konkurencyjne ceny. Tel. 535860355. I1504-K

**WYPRZEDAŻ** zabytkowych mebli z prywatnej kolekcji. Ekspozycje sięgają aż XV wieku. Tel. 601750147. I1779-K

**KONKURENCYJNE**  
**POŻYCZKI POD ZASTAW**  
**ZŁOTA I SREBRA**  
**LOMBARD "Eko-Karat"**  
 rok założenia 1998  
 ul. Wolności 7  
 (obok Filharmonii, I piętro)  
 Tel. 75/64-31-436  
**SKUP I SPRZEDAŻ**  
**ZŁOTA I SREBRA**

## USŁUGI

**KANALIZACJA-** udrożnianie, oczyszczanie odpływów. Hydraulika- kompleksowa, 609-172-300. H2610-G

**PODCIŚNIENIOWE** czyszczenie dywanów, wykładzin, tapicerek, usługi również w firmie, odbieramy- przywozimy, wysoka jakość usług. Zapraszamy, 609-172-300. H2611-G

**DOMOFONY-** montaż, naprawa, serwis, 601-76-57-35. H2612-G

**DACHY** od A do Z rabaty na materiały i robociznę, upusty dla wspólnot mieszkaniowych. Dojazd oraz wycena gratis, wolne terminy, gwarancja. Tel. 880-044-951.

**PRZEPROWADZKI/** transport kompleksowo- miasto, kraj, zagranica, 3 samochody różne gabaryty. Tel. 880-044-951. H2686-G

**OSUSZANIE** bezinwazyjne budynków, 663-338-443. H2699-G

**PRZYŁĄCZA** szambo kanalizacyjnego. Tel. 500-50-50-02. H2706-G

**KOPARKA** woda kanalizacyjna. Tel. 500-50-50-02. H2706-G

**DACHY,** rynny, obróbki, kominy, 784-196-933. H2768-G

**PODCIŚNIENIOWE** dogłębne czyszczenie dywanów, wykładzin, tapicerek meblowej, samochodowej. Profesjonalnie- Karcher. Gwarancja satysfakcji, 792-216-960. H2770-G

**GAZ** serwis- junkersy, piece wszystkich typ, 604-569-785. H2847-G

**UZDATNIANIE** wody, odkamienianie rur, 663-338-444. H2925-G

**REMONTY** mieszkań, 691-631-082. I77-G

**WIDEOFILMOWANIE** i Fotografia. Przegrywanie VHS na DVD, 796-478-667 www.FotonART.pl H2941-G

**CYKLINOWANIE,** układanie, profesjonalnie, 601-313-541; 75/76-735-46. H3024-G

**ROLETY,** roletki, żaluzje, markizy, moskitiery, daszki. Producent, 76/870-53-48; 608-289-703. H3068-G

**ROLETY** materiałowe, dzień-noc, żaluzje, moskitiery, rolety zewnętrzne, bramy garażowe, montaż, dostawa, naprawy, 604-460-139. H3120-G

**PRZEPROWADZKI** kompleksowe, 516-146-075; 694-559-227. H3127-G

**INSTALACJE** elektryczne, pomiary, systemy alarmowe, domofony, anteny, kamery, sieci komputerowe, 603-117-054. I70-G

**ANTENY** TV-SAT, montaż, sprzedaż, naprawa, 502-102-333. I71-G

**ANTENY** zbiorcze R/TV/Sat sprzedaż, montaż, serwis. Tel. 75/644-50-80. I84-G

**STUDIO** Parkiet „Kornik” wykonuje profesjonalnie: cyklinowanie bezpyłowe, układanie parkietów, podłóg, paneli: oferuje szeroką gamę klejów, lakierów, środków konserwujących, 75/75-12-879, 609-736-480. I202-G

**WYLEWANIE** posadzek Mixokret, mas wyrównujących, frezowanie posadzek, usuwanie subotu, pozostałości klei, lepiszczy, układanie parkietu, cyklinowanie bezpyłowe, 609-736-480. I203-G

**STOLARSTWO-** balustrady, tarasy, wiaty, 660699133. I305-G

**RZECZOZNAWCA** budowlany, 601-570-426. I410-G

**KOMINY,** wkłady kominowe, 608-495-534. I678-G

**OSUSZANIE** budynków- bezinwazyjne- 20 lat gwarancji, 663-338-443. I716-G

**CZYSZCZENIE** dywanów, tapicerek meblowej-Karcher, 781-88-36-88. I761-G

**WYWROTKA** 14 ton, 608-649-813. I801-G

**ŁAZIENKI** kompleksowo: kafelki, hydraulika, panele, malowanie, gładzie, ogólnobudowlane, 601-148-406. I949-G

**CYKLINOWANIE,** 504-984-000. I1104-G

**PRANIE** dywanów, tapicerek, 602-741-924. I1156-G

**DACHY,** 726-543-939. I1262-G

**WYPOŻYCZALNIA** busów i przyczep Wojcieszycze, 792-444-672. I1276-G

**JUNKERSY**- serwis, 604-569-785. I1390-G

**GAZOWY** sprzęt gastronomiczny, 604-569-785. I1390-G

**GAZOWE**- przeglądy, 604-569-785. I1390-G

**PRALKONAPRAWY,** 603-83-54-83. I1420-G

**MURY** oporowe, brukowanie, ogrodzenia- granit, odwodnienia, woda, kanalizacja, przyłącza. Tel. 605304861. I1633-G

**DACHY,** 696-628-272. I1667-G

**SCHODY-** od projektu po montaż. Producent, tel. 502-337-307. I1766-G

**DRZWI** drewniane- producent. Tel. 502-337-307. I1767-G

**PRZEPROWADZKI,** 660-468-908. I1774-G

**USŁUGI** budowlane brukarstwo, 888-986-971. I1789-G

**POMIARY** elektryczne, 696-469-325. I1793-G

**KRAWIECKIE:** przeróbki, szybie na miarę itp., 723-020-147. I1799-G

**ARCHITEKT,** kierownik budowy, projekty budowlane, 665-960-337. I1827-G

**ANTENY** zbiorcze- wspólnoty. Tel. 75/644-50-80. I1833-G

**WWW.DACHYSOLIDNE.PL** 506-027-079. I1844-G

**ROLETY,** „Ares”, 75/76-43-430. I1855-G

**ŻALUZJE** „Ares”, 75/76-43-430. I1855-G

**ZŁOTA** rączka- malowanie, prace ogólnobudowlane 606734030. I1859-G

**MALOWANIE-** 606734030. I1860-G

**BRUKARSTWO.** Tel. 519166674. I1863-G

**VIDEOFILMOWANIE,** 792-546-054. I1901-G

**REMONTY-** 605-573-611. I1901-G

**KOMPLEKSOWO-** 605-573-611. I1901-G

**PROFESJONALNIE-** 605-573-611. I1901-G

**GLAZURA-** 605-573-611. I1948-G

**REGIPSY-** 605-573-611. I1948-G

**REMONTY** tanio gwarancja, 509-924-523. I2015-G

**REMONTY,** 604-992-041. I2015-G

**OPIEKUNKI** i nianie, Jeleniogórska Agencja Opiekunek zapewnia opiekę nad osobami starszymi i dziećmi na terenie Jeleniej Góry i okolic. Tel. 790504550. I2024-G

**ŚCINKA** drzew w trudnych warunkach, OC, Vat, 507-086-025. I2036-G

**PODNOŚNIKI** koszone 21 m i 25 m wynajem. Tel. 608-404-760. I2038-G

**ROBOTY** ziemne koparko-ladowarka+ młot 400 kg, wywrotka 10 ton kliniec piasek, 601-54-36-41. Czarnoleska. I2044-G

**ŚCINKA** drzew z podnośnika. Tel. 608-404-760. I2056-G

**REMONTY** tanio, solidnie, 886-174-031. I2060-G

**KOMPUTERY** serwis i usługi informatyczne z dojazdem 605-233-937. I2064-G

**TELEWIZJA** Cyfrowa, instalacje DVB-T/SAT, LCD, Plasma, naprawy domowe RTV Hi-Fi SAT serwis, ul. Promienna 29. Tel. 75/75-241-51; 602-373-343. I2067-G

**ŚWIADECTWA** energetyczne, 510-240-885. I2071-G

**PROJEKTOWANIE** budowlane, 600-201-769. I2071-G

## MOTORYZACYJNE

**KUPIĘ** każde auto, 693-82-82-83. H2605-G

**URZĘDOWA** kasacja pojazdów Jeżów Sudecki, Długa, 75/713-74-12; www.carbo.jgora.pl H2967-G

**AUTO** laweta, holowanie, 601-96-63-83. I1624-G

**CZĘŚCI** samochodowe- tanio. Tel. 75/753-29-65. I1690-G

**CENTRUM** akumulatorów- „Agromasz” Centra Bosch, Varta, Eurostart w dobrych cenach na każdą kieszeń. Wymiana i badanie instalacji gratis. Cieplice, Dolnośląska 3; 75/75-59-290; 75/64-66-610. I1849-G

**KUPIĘ** każde auto zdecydowanie. Tel. 785-524-378. I1946-G

**AUTO** złomowanie, auto skup. Tel. 785-524-378. I1946-G

**AUTOHOLOWANIE,** transport kraj, zagranica, 739-021-633. I2033-G

**TEUMIKI** tanio- sprzedaż, montaż, naprawa, mechanika pojazdowa. Autotech, JG., Wincentego Pola 10 (teren stacji kontroli pojazdów Ewal, obok Makro), 504-93-17-15. I1669-K

**AUTO-SZYBY**  
**HAKI HOLOWNICZE**  
 Polerowanie reflektorów. Wolności 26 za Biedronką  
 tel. (75)712-20-99; 601-95-25-99

**KARFORD**  
**AUTO-SERWIS-CZĘŚCI**  
**FORD, AUDI, VW, OPEL i inne ...**  
**SKRZYNIĘ BIEGÓW AUTOMATYCZNE**  
 Diagnostyka, Naprawa,  
 Wymiana oleju,  
 Typy: CVT, DSG6 i DSG7 oraz inne...  
**NAPRAWY MECHANICZNE**  
**WSZYSTKICH MAREK SAMOCHODÓW,**  
**WULKANIZACJA, CZĘŚCI ZAMIENNE.**  
 Karford, Karpacz, ul. Wielkopolska 14, tel. 757616176  
 czynne: pn.-pt. 8 do 16, sob. 8-14

**REMONTY** mieszkań, łazienek, malowanie, glazura, 664-302-941. I2090-G

**NAPRAWA** maszyn do szycia. Tel. 603-324-921. I2091-G

**HYDRAULIKA**- tanio, solidnie, 503-319-676. I2102-G

**STOLARSTWO**- szafy wnękowe i meble na wymiar, 500-408-841. I2126-G

**TAPICERSTWO** od A do Z. Przyjazd do klienta, transport i wycena gratis. Tel. 880-044-951. I2129-G

**HYDRAULIK**- tanio i solidnie. Tel. 791-001-236. I2134-G

**DEKARSTWO**, ciesielstwo, renowacje zabytków, 508-436-728. I2136-G

**WYNAJEM** podnośnika 20 m ścinka drzew, prace dekarские. Tel. 504-288-131. I2146-G

**ELEWACJE** docieplenia, tynki dekoracyjne, malowanie elewacji, dachów, 533-600-278; 508-149-302.

**REMONTY** mieszkań, domów, pełny zakres, 533-600-278; 508-149-302. I2159-G

**TRANSPORT**- bus towarowy, 600-540-190. I2164-G

**KONTENERY**: wywóz gruzu, śmieci, 727-548-554. I2165-G

**TANIE** pranie dywanów, narożników, wykładzin, 501-769-925. I2173-G

**CZYSZCZENIE** pranie dywanów, wykładzin, tapicerek meblowych i samochodowych. Tel. 502-102-342. I2179-G

**TRANSPORT** do 5 ton z HDS. Bus maxi do 3,5 tony, 691-775-238; 75/7-182-447. I2184-G

**CYKLINOWANIE** bezpyłowe-remowacja, 663-232-378. I2185-G

**TANIO** budowa domu, dachy, ogrodzenia, murki z kamienia, malowanie, elewacje, 784-768-300. I2189-G

**MINIKOPARKI**- wynajem, przyłącza gazowe, elektryczne, wodno-kanalizacyjne, fundamenty, ogrodzenia, bramy, bruki, izolacje pionowe fundamentów. Tel. 665189955. I2192-G

**HYDRAULIKA** kanalizacja, gaz, montaż kuchenek, junkersów, 604-922-815. I2193-G

**NAPRAWA** pralek, kuchenek, dojazd, 783-616-565. I2200-G

**KOPARKO-ŁADOWARKA**+ młot. Transport- wywrotka 24 tony 56 m piasek, żwir, prace ziemne. Tel. 607-377-280; 75/64-38-350 Jeżów Sudecki, www.wtg-transport.pl I2203-G

**ELEKTRYKA**, nadzory, projektowanie, wykonawstwo, pomiary. Tel. 601-158-355. I2205-G

**REMONTY** mieszkań, 693-295-537. I2206-G

**RUSZTOWANIA**- wynajem 726-727-084. I589-K

**SPRZEDAŻ**- Montaż- Serwis instalacji centralnego ogrzewania Buderus, Junkers, Vaillant, Termet, Geberit, Koło. Tel. 533-843-330. I1213-K

**SIMEKO** świadczy usługi wozu odpadów płynnych od osób prywatnych i instytucji. Mycie i dezynfekcja szamb. 24 h od zgłoszenia. 75/6428065, biuro@simeko.com.pl

**SIMEKO** świadczy usługi transportowe do 6 ton i kubaturze do 32 m sześć. 75/6428065, biuro@simeko.com.pl I1580-K

**ŚCINKA** drzew z użyciem technik alpinistycznych, podnośnika, 509-208-891. I1725-K

**BUDOWY**, remonty, wykończenia 505663424. I1768-K

**CYKLINOWANIE**, solidnie+schody, 697-143-799. I1822-K

**PIECE** kaflowe, kuchnie, piece chlebowe, grille, kominki. Zdun z uprawnieniami. Sklep firmowy ul. Karola Miarki 58 w w w . j u s t a k o m i n k i . p l 603623604. I1823-K

## LEKARSKIE

**WSZYWKI** przeciwalkoholowe, 601-83-50-12.

**WSZYWKI** przeciwalkoholowe. Tel. 603-78-57-80. H3123-G

**LOGOPEDA**, 698-136-816. I1384-G

**GABINET** Rehabilitacji, www.erykolszak.pl 697-855-631. I1404-G

**PSYCHIATRA** Bogusław Ząsepa nerwice, depresja, zaburzenia psychiczne, odrucenia, wizyty domowe. Tel. 602-804-195. I1412-G

**DERMATOLOGICZNY** Gabinet Lekarski Krzysztof Kwaśny specjalista dermatolog przyjmuje: poniedziałek- czwartek 10.00- 13.00; wtorek- piątek 15.00- 19.00; środy po rejestracji, Jelenia Góra, Wojska Polskiego 75. Tel. 601-58-2883; dom. 75/718-2883. Dermoskopia i Mikrodermabrazja. I1457-G

**PORADNIA** Chorób Tarczycy- dr Anny Rudź- Gościewskiej przeniesiono ze szpitala ul. Ogińskiego na ul. Żeromskiego 2, pok. 4 (dawny szpital), 75/64-34-593, pon., wtorek, czwartek. I1629-G

**KARDIOLOG**- Jan Łyssy- kompleksowa nieinwazyjna diagnostyka układu krążenia, ul. Ogińskiego 1B wejście E. Rejestracja tel. 8.00- 16.00 75/643-16-80; 606-172-144. I1731-G

**VIAGRA**, cialis, 601-960-615; 605-405-855. I1891-G

**DEPRESJE**, nerwice, zaburzenia seksualne. Psychiatra Eugeniusz Romanek, Jelenia Góra, ul. Groszowa 1/13, tel. 602-197-726. I1897-G

**BADANIE** lekarskie kierowców Jelenia Góra, ul. Letnia 2, p. 105. Rejestracja 606-244-313. I1910-G

**SPECJALISTA** chorób wewnętrznych Jan Karp przyjmuje środy od godz.16.00 Jelenia Góra, Letnia 2, rejestracja telefoniczna 606-244-313. I1911-G

**ENDOKRYNOLOG** specjalista ginekolog-położnik, androlog, lek. med. Włodzimierz Wiciak: choroby tarczycy, ginekologiczne, niepłodność kobiet i mężczyzn zaburzenia erekcji. USG. Przyjmuje: codziennie w godz. rannych i popołudniowych Jelenia Góra, Różyckiego 4. Telefon: gabinet 75/75-312-90; domowy 75/75-52-126. Możliwość rejestracji na godziny. Zniżka dla emerytów i rencistów przy leczeniu chorób tarczycy. I1983-G

**BALDENT** H. Niedźwiecka- Bal specjalista stomatolog. Jelenia Góra ul. Długa 7/8 m 6. Leczenie zachowawcze i protetyczne. Tel. 757647958. I1984-G

**MASAŻ**, fizjoterapia, rehabilitacja, sauna, 600-106-329. I2011-G

**UZALEŻNIENIA**- współuzależnienia „Promyk Nadziei”. Profilaktyka, konsultacja, terapia w domu klienta, 604-178-079. I2052-G

**GINEKOLOG**- rejestracja www.kunkiewicz.info również telefonicznie 602-17-27-94; 602-35-17-94. I2063-G

**VEGA** Test- wykrywanie pasożytów, grzybów, bakterii, wirusów oraz zaburzeń pracy organizmu. Usuwanie patogenów częstotliwościami. Możliwość wizyt domowych. J.G Cieplice tel. 510126927. I2073-G

**SPECJALISTA** chorób kobiecych i położnictwa, specjalista seksuolog, Anna Pominkiewicz USG. Laser. Codziennie. W. Polskiego 3/2, 602-479-306. I2097-G

**REUMATOLOG** Waldemar Markiewicz, leczenie chorób reumatycznych i osteoporozy. Przyjmuje: wtorki, czwartki od 16.00. Jelenia Góra ul. Kiepy 51. Rejestracja telefoniczna 603-540-303. I2161-G

**PSYCHIATRA**- Ryszarda Czerniawska, specjalistyczna terapia nerwic i zaburzeń psychicznych. Jelenia Góra, pl. Piastowski 30, ul. Cieplicka 223/1. Rejestracja telefoniczna: 693-583-915. I2163-G

**PSYCHIATRA** Ewa Ratajczak przyjmuje w środy od godz. 15.00 „Klinika” ul. Letnia 2, Jelenia Góra. Rejestracja telefoniczna 796-933-844. I2191-G

**PSYCHOLOGICZNY** Gabinet mgr Jolanta Kałudzińska-Góra. Doświadczony psycholog, terapeuta. Certyfikat specjalisty terapii uzależnień. Diagnostyka i terapia dzieci, dorosłych, rodzin, nerwice, depresje, zaburzenia odżywiania. Jelenia Góra, ul. Teatralna 1, pok. 204 a. Rejestracja tel. 504-155-159. I2201-G

**CHRAPIESZ** zadzwonił tel. 795-516-961 leczenie i diagnostyka chrapania; www.jcl-laryngolog.pl

**LARYNGOLOG**- Jeleniogórskie Centrum Laryngologii: USG zatok, video- endoskopia, tympanometria, operacyjne leczenie chrapania. Rejestracja 75/64-57-651; www.jcl-laryngolog.pl I1405-K

**STOMATOLOGIA, RENTGEN, POGOTOWIE**  
Lek. stom. Grażyna Nałęcz-Socha  
**Zespół Lekarzy specjalistów:**  
Grażyna Nałęcz-Socha - protetyk ■ Marta Andrych dr. n. med. - ortodonta  
Artur Błaszczyszyn - chirurg, implantolog  
Magdalena Warzecha-Maksymczuk - lek. stom.  
**J. Góra ul. Kiepy 77 (75)75-423-56**  
pogotowie: 600-017-325

**SZYBKO ROZWIĄŻEMY TWÓJ PROBLEM Z ZAĆMĄ**

**Očni klinika LIBREC**  
Dr. M. Horáková 40/137  
460 06 Liberec 6 - Ročlice  
Czechy  
Tel: +420 482 311 792  
Mob: +48 667 363 265  
Email: info@ocniklinika-liberec.cz

www.klinika-okulistyczna-liberec.pl

Coś zaćmy? Każdy cierpi na problemy z zaćmą. Jedynym rozwiązaniem tego problemu jest operacja, podczas której naturalna, zmieszana soczewka zastępowana jest sztuczną, nowoczesną. Zabieg jest bezbolesny i odbywa się w trybie ambulatoryjnym. Klinika Okulistyczna LIBREC oferuje także operacje sztywni i z możliwością rehabilitacji. Narodowego Funduszu Zdrowia.

Brak kolejek, bardzo krótkie terminy oczekiwania, nowoczesne sala operacyjna, przedoperacyjne kontrole, zabieg, zaćmy, możliwość wyrobienia soczewki od naszego lekarza - stawiamy nas na pierwszym miejscu w całym kraju. W naszej ofercie znajdują się również zabieg plastyczny i estetyczny (zabieg górnych i dolnych). Proszę o swój adres pocztowy.

bezpłatny parking na terenie kliniki | przystosowany dla osób niepełnosprawnych

**KAMERALNY**  
z łaską ciepła domowego, atmosferą rodzinną  
**DOM SENIORA "GRZEŚ"**  
tel. 757619784 607445996  
**KARPACZ**  
ul. M. Skłodowskiej 9  
zaprasza na pobyty krótko- i długoterminowe z całodobową opieką, również z chorobą Alzheimera

**SPECJALISTA** protetyki stomatologicznej stomatologii ogólnej Wojciech Z. Kulig. Wszystkie rodzaje odbudowy, leczenia zębów, wszystkie rodzaje koron, protez, mostów protetycznych, mikroskop zabiegowy, implanty, ceramika adhezyjna, piaskowanie, naprawy, wybielanie zębów, rentgen. Jelenia Góra, 1 Maja 28/2, I piętro, pon.- pt. 10.00- 19.00. Tel. 75/76-75-473; 601-773-396. I2202-G

**ANGIOLOG** Joanna Olszewska- Rocznik, leczenie chorób żył, zakrzepicy, miażdżycy, diagnostyka obręzków kończyn, kwalifikacja do operacji naczyniowych, przepływy naczyniowe szyjne i kończyn dolnych USG-DOPPLER, Sprzymierzonych 4, rejestracja 516815337. I1534-K

**ALKOHOLODTRUCIA**, 603-082-316. I1668-K

**LARYNGOLOG**- foniatra Dorota Gigiel. Badanie videoendoskopowe gardła i krtani. Diagnostyka i leczenie zaburzeń słuchu u dzieci i dorosłych. Sygietyńskiego 7. Rejestracja (8.00- 18.00), 75/76-73-567. I1773-K

**UWAGA PALACZE**  
Rzucisz palenie po jednej wizycie.  
Terapie antynikotynowe, alkoholowe, alergie - wygaszanie.  
Rejestracja tel. 509-156-662  
**JELEŃ GÓRA, TEATRALNA 1**  
**GABINET PRZENIESIONY Z "VITY".**

**KRZYSZTOF CZERKASOW**  
specjalista chirurg ortopeda  
przyjmuje poniedziałek od godz. 16.  
Jelenia Góra, Letnia 2  
Rejestracja telefoniczna 75 64 57 651

**USG**  
stawów biodrowych dziecięcych  
**SPECJALISTA ORTOPEDII i CHIRURGII URAZOWEJ**  
UPRAWNIONY DO BADAŃ NURKÓW  
**Zbigniew Rudnicki**  
przyjmuje:  
poniedziałek 17.00-18.00  
środa 17.00-18.00  
sobota 9.30-11.00  
pl. Piastowski 30 - obok apteki  
Jelenia Góra - CIEPLICE  
Tel. kom. 601-75-14-74  
Wizyty domowe: poniedziałek, środa, czwartek, sobota.

Chirurgia plastyczna, pełny zakres zabiegów  
specjalista chirurgii plastycznej dr med.  
**Jakub Kratochwil**  
rejestracja 75 6424558

## LEKARSKIE C.D.

**NEUROLOG**  
**WŁODZIMIERZ KOŚCICKI**  
Jelenia Góra, ul. Teatralna 14.  
Tel. 75 76-47-519, 500 078 345  
Godziny przyjęć  
od poniedziałku do piątku od 16.00-18.00

**GABINET OKULISTYCZNY**  
**LEK. MED. OKULISTA**  
**KRYSTYNA WIĄCEK-MIERZWA**  
ul. Letnia 2 (budynek "Klinika")  
- przychodnia lekarzy specjalistów  
Przyjmuje od pon. do pt. 9.00 do 17.00  
Rejestracja telefoniczna  
75/645-76-50/51  
tel. kom. 502-612-616  
75/649-50-25

**PRYWATNY GABINET**  
**DERMATOLOGICZNY**  
wtorki i czwartki 17.30-19.00. Inne terminy  
przyjść i wizyty domowe - po uzgodnieniu.  
Bez rejestracji. 601-898-289

Specjalista dermatolog  
**ALICJA LECHETA-PRAWDZIK**  
Jelenia Góra ul. Morcinka 1 (mała poczta przy aptece)  
PRYWATNE POGOTOWIE DERMATOLOGICZNE  
601-898-289

**SPECJALISTA PEDIATRII**  
**CHOROBY PŁUC**  
**medycyny**  
**rodzinnej**  
**IRENA TRYGUB**  
dzieci, dorośli  
600-787-574

**USG**  
**NOWY APARAT**  
**KOLOR DOPPLER**  
○ USG jama brzuszna  
○ tarczycy ○ ślinianki  
○ piersi ○ gruczoł krokowy  
○ stawy biodrowe i kolanowe  
○ przepływy tętnicze i żyłne  
w kończynach, w tętnicach  
szyjnych.  
**NZOZ "SPECJALISTA"**  
ul. Sygietyńskiego 7  
Rej. tel. 75 76-73-567

**Okulista** Małgorzata MARKIEWICZ  
specjalista chorób oczu  
Leczenie chorób oczu  
komputerowe badanie wad wzroku  
dobór okularów ■ pole widzenia  
pachymetria ■ bezdotykowy  
pomiar ciśnienia śródgałkowego  
płukanie dróg łzowych.  
Przyjmuje od pon. do pt. 10.00-18.00  
Jelenia Góra, 1 Maja 15/17 "Optyk"  
(vis a vis hotelu Europa)  
Rejestracja telefoniczna 603-613-058

**NAJNOWOCZESNIEJSZA**  
**APARATURA**  
**JEDNORAZOWA**  
**SKUTECZNA**  
**KURACJA**  
**ANTYNIKOTYNOWA**  
Jelenia Góra, ul. Teatralna 14.  
Tel. 75 76-47-519, 500 078 345  
Godziny przyjęć  
od poniedziałku do piątku od 16.00-18.00

Specjalista chirurgii ogólnej  
Dr n.med. Marek Kaźmierczyk

\*diagnostyka i leczenie chorób przewodu pokarmowego  
\*choroby odbytu hemoroidy i inne/  
\*kwalifikacja do zabiegów operacyjnych  
\*inne schronienia chirurgiczne żyłki kończyn dolnych i inne  
Jelenia Góra ul. Ogińskiego 4 "KLINIKA"  
Poniedziałek 16-17.

Lwówek Śl. pl. Wolności 28 Worek 16-17  
obok apteki w Ryńku kom. 602635191

## PRACA

**PRACOWAŁEŚ** za granicą-  
zwrot podatku, 75/75-240-44;  
601-55-44-10.

**KINDERGELD** zasiłek,  
75/75-240-44; 601-55-44-10.

**AVON-** konsultantka. Tel.  
692-494-164. I268-G

**SPRZĄTACZKĘ**, 737-610-042.  
I1501-G

**ZATRUDNIĘ** kierowców kat. C, E  
module 95, karta kierowcy, praca stała  
na terenie Niemiec (Baden Witten-  
bergia), mówimy po polsku. Brandt-  
Trans e.K tel. +49/7433-277955;  
e-mail: info@brandt-trans.com  
www.brandt-trans.com I1671-G

**DO WYDZIERŻAWIENIA** gabi-  
net kosmetyczny w Cieplicach.  
Tel. 693-295-435 po 20.00.

**PRACA** dla fryzjerki/ra męsko-  
damskiej, kosmetyczki w Cieplicach.  
Tel. 693-295-435 po 20.00 I2076-G

**PRACA** dla kucharza lub sze-  
fa kuchni -cały etat, umowa, w  
Bursie Szkolnej Nr 1 w Jeleniej  
Górze, ul. Kilińskiego 5/7, tel.  
75-645-32-70. I2085-G

**ZATRUDNIĘ** kierowcę kat B na  
trasy krajowe i międzynarodowe  
w przewozie osób. 508580383  
jgexpres@wp.pl I2112-G

**ZATRUDNIĘ** sprzedawcę do  
sklepu spożywczego w Karpaczu,  
781-006-815. I2143-G

**POPROWADZĘ** pensjonat na  
terenie Karpacza, Jeleniej Góry  
lub okolicy. Posiadam 10 lat do-  
świadczenia w tej branży. Tel.  
607828351, 505272228. I2150-G

**FRYZJER-** stylistka (nie wyma-  
gamy doświadczenia, zapewniamy  
szkolenia). Studio Trendy HF, ul.  
Kopernika 3. Kontakt: 500-084-244;  
w w w . f a c e b o o k . c o m /  
trendy.jeleniagora I2176-G

**ZATRUDNIĘ** w gospodarstwie  
rolnym Jelenia Góra, telefon  
502-101-272. I2180-G

**PRZYJMĘ** stolarza do renowa-  
cji mebli. Wymagane doświadcze-  
nie. Praca w Cieplicach, tel.  
660-138-070. I2181-G

**POSZUKUJEMY** do pracy na  
stanowisko kucharza z możliwością  
awansu Jelenia Góra- centrum. Nr  
tel. 665-779-554. I2195-G

**NIEMCY**, ogrodnictwo dla ko-  
biet 77/4820787, 602658917.  
I775-K

**OPIEKUNKI** do Niemiec, wyma-  
gany niemiecki komunikatywny, do  
1500 euro/ mies. Ambergare, tel.  
730-340-005 lub 535-340-311.

**ZATRUDNIĘ** na stanowisku  
spawacz/ ślusarz, 660632779.

**POSZUKUJĘ** przedstawicieli  
handlowych, 509-029-334.

**PRACĘ** dla kobiety w barze w Pie-  
chowicach, 691-952-208. I1726-K

**ZATRUDNIĘ** płytkarzy, monte-  
rów płyt karton- gips. Praca od  
zaraz okolicy Jeleniej Góry. Po-  
szukujemy doświadczonych pra-  
cowników. Wynagrodzenie ade-  
kwatne do umiejętności. Tel  
881653821. I1819-K

**POŚREDNICTWO** Pracy  
„Partner” poszukuje opiekunek  
osób starszych do legalnej, do-  
brze płatnej pracy w Niemczech.  
Informacja tel. 75/64-72-242;  
www.agencja-partner.pl I1821-K

**Prokostał**  
**Spółka**  
**sp z o.o.**  
zatrudni:  
**\*technologa**  
**-konstruktora**  
**wymagania:**  
- znajomość metod i technik produkcji  
- znajomość programów AutoCAD,  
Inventor  
- b. dobra znajomość  
j. niemieckiego/j. angielski  
- doświadczenie w projektowaniu  
konstrukcji stalowych  
- wykształcenie techniczne  
Aplicacje prosimy przysłać  
na adres:  
kadry@ladzinski.pl  
Tel. 756435418

## NAUKA

**TŁUMACZ** przysięgły- nie-  
miecki, 501-099-367. H2607-G

**ANGIELSKI**, 698-136-816.

**LOGOPEDA**, 698-136-816.

**HISZPAŃSKI**, 507-47-33-89.

**MATEMATYKA**, fizyka, chemia-  
tano. Tel. 606-62-82-49. I1892-G

**OSK „Plus”**, Kiepur 27B/1,  
kursy kat. B, doszkalanie. Tel.  
502-266-499; www.plus.prawo-  
jazdy.com.pl I1982-G

**TŁUMACZ** przysięgły języka  
niemieckiego, 75/642-44-21,  
501-648-318. I2029-G

**MATEMATYKA-** również do-  
jeżdżam, 728-217-498. I2047-G

**ROSYJSKI-** tłumaczenia, przy-  
sięgle i zwykłe. Tel. 512-512-062;  
75/76-49-249 po 15.00 I2088-G

**ANGIELSKI**, 503-819-327.

**ANGIELSKI**/niemiecki nauczy-  
ciel, 537-111-140. I2188-G

**MATEMATYKA**, 606-327-420.

I1455-K

**HOTEL \*\*\***  
**Tango**  
www.hotelitango.pl  
**Wesela**  
**marzeń**  
tel. 601 834 644  
kontakt@hotelitango.pl

**Nauczanie**  
**języka angielskiego**  
na dowolnym poziomie zaawansowania  
i dla wszystkich grup wiekowych.  
Sesje indywidualne lub w grupach  
(max. 3-4 osoby).  
Korepetytor po 35 latach pobytu w krajach  
angielsko-języcznych  
(Australia, Nowa Zelandia, USA, Filipiny)  
Telefon: 537-506-493; email: jlr0404@gmail.com

## MATRYMONIALNE

**„AMOR”** Jelenia Góra,  
600-983-771. I1687-G

**DUET-** Lubań, 604-361-418.

I209-K

**MŁODY**, sympatyczny 71-la-  
tek z okolic Hamburga poszuku-  
je miłej towarzyski życia w wie-  
ku 55- 70 lat. Zainteresowane  
Panie proszę o przesłanie aktu-  
alnego zdjęcia na adres email:  
KWDobberstein@aol.de I1772-K

**ROZWODNIK** lat 50, wzrost  
180, z Lubina, pozna puszystą  
panią. Cel matrymonialny.  
725-802-849. I1825-K

## RÓŻNE

**DOMOFONY**, 601-765-735.  
H2613-G

**MUZYK** orkiestra oraz trąbka-  
609-299-524. I1736-G

**WESELA.** Sylwester. Andrzejki,  
wokół DJ na żywo. Różny repertuar  
„muzyk orkiestra”, 75/75-339-21;  
692-046-727. I2172-G

**ZESPÓŁ** muzyczny dwuosobowy  
polsko- niemiecki oferuje  
usługi, 515-176-611. I1673-K

**POKOJE** dla pracowników.  
Tel. 691-952-208. I1727-K

## TOWARZYSKIE

**POZNAM**, 737-610-042. I1387-G

**PRZYJMIEMY** do pracy panie w  
wieku od 19 do 40 lat do prywatne-  
go apartamentu przy granicy z Lu-  
xemburgiem, 0049/173-42-32-568.  
I1902-G

**VANESSA** nowy numer,  
796-691-135.

**DOJRZAŁA** od 9.00,  
885-319-656.

**LENA**, 782-115-982.

**SEKSOWNA** trzydziestolatka,  
796-691-134.

**NIE** piękne lecz umiejętnie  
100,-/ godz., 697-577-650.

**22-LATKA** puszysta zaprasza,  
781-363-127. I2154-G

**MŁODA** namiętna Magda zapra-  
sza na full serwis, 888-177-906.

**ZAPROSZĘ**, przyjadę,  
602-861-000.

**SZYBKIE** numerki w centrum,  
501-830-202.

**PRZYJMĘ** panie, 533-526-406.  
I2175-G

**FRANCUSKI-** perfek, 793-496-159.

**WYJAZDY** 24 h, 793-496-159.  
I2204-G

**BLONDYNKA** od 8.00,  
739-051-945.

**MARTYNA** 728-271-237.

**„FRANCUZ”** jak lubisz,  
728-271-237. I2207-G

**SARA** 45-latka zaprasza na  
miłą zabawę, 691-943-975.

**PRZYJMĘ** do współpracy  
dziewczynę, 508-841-459.

**NOWA** Ola 22-latka zaprasza  
miłych panów, 667-746-219.

**NOWA** zgrabna Weronika  
20-latka zaprasza, 783-149-596.  
I2208-G

**BOLESŁAWIEC** Agata 39 lat  
zaprasza 723272926. I1453-K

## TURYSTYCZNE

**MONACHIUM**, Jezioro Bodeń-  
skie; www.kamilbus.pl 75/78-13-910;  
604-419-643.

**HAMBURG**, Bremen i okolice  
z adresu na adres, 75/78-13-910,  
604-419-643.

**LICENCJONOWANY** przewóz  
osób do Niemiec. Z adresu na adres,  
szybko, tanio, solidnie, bezpiecznie,  
75/78-13-910; 604-419-643;  
www.kamilbus.pl H2954-G

**LOTNISKA-** przewozy. Tel.  
607-763-204. I1622-G

**ELJAN-TRANS** przewozy kra-  
jowe- międzynarodowe, luksusowe  
autobusy 9,18,21,45,  
51-osobowe, 602-660-819;  
www.eljan-trans.pl I1688-G

**LOTNISKA-** przewozy,  
602-120-624. I2039-G

**PEGAZ.** Przewozy osobowe  
do Niemiec- jesienna promocja  
35 euro za osobę. Tel.  
74/818-74-64; 665-359-696;  
www.przewozypegaz.pl I2057-G

**DAR-POL** przewozy osobowe  
całe Niemcy, 75/75-18-255,  
607-222-369.

**B E R L I N - H a m b u r g -**  
Bremen okolice, 607-222-369,  
75/75-18-255.

**DAR-POL** przewozy na lotni-  
ska, 607-222-369.

**HEILBRONN:** Stuttgart- Fre-  
iburg okolice, 607-222-369;  
75/75-18-255.

**OSADA ŚNIEŻKA**  
W związku z planowanym otwarciem Hotelu Medical SPA & Conference  
w Łomnicy koło Karpacza poszukujemy pracowników na następujące stanowiska:  
szef kuchni, kucharz, pomoc kuchenna, recepcjonista/-tka, kelner/barman,  
fizjoterapeuta, kosmetyczka, ratownik WOPR, pokojowa.  
Osoby zainteresowane rekrutacją prosimy o przesłanie CV wraz ze zdjęciem i listem  
motywacyjnym na adres: rekrutacja@osada-sniezka.pl

**WYCIECZKA BIURA TURYSTYKI MŁODZIEŻOWEJ**  
**PARYŻ Z KAROLINĄ**  
 od 6.11.15 (wyjazd 19:00 z Jeleniej Góry) do 11.11.15 (przyjazd 12:00)  
 zwiedzamy: Luwr, Wersal, Panteon, Katedrę Notre-Dame,  
 Wieżę Eiffle'a, Dzielnicę Łacińską i Montmartre  
**CENA: 1150 zł plus 80 EUR/os na wstępy**  
 Szczegółowe informacje  
 pod nr. telefonicznym 75-76-111-06; 601-696-988, karkonosze@stanisz.pl

**NURNBERGIA** Monachium Jezioro Bodeńskie i okolice, 75/75-18-255; 607-222-369.

**DAR-POL** przewoży osobowe Niemcy Środkowe (Esen, Bonn, Sigen, Koblenz, Frankfurt (okolice)), super ceny, 607-222-369; 75/75-18-255.

**DAR-POL** przewoży osobowe do Niemiec z adresu na adres bez przesiadki, 75/75-18-255; 607-222-369. I2058-G

**BERLIN** przewoży. Tel. 75/64-920-90; 603-425-425. I2061-G

**PRZEWOZY** osobowe „Dario” Niemcy- Austria, www.przewozydario.pl 75/78-12-746; 604-672-112; I2166-G

**MS-TRANS** przewóz osób z i do Berlina na trasie Jelenia Góra-okolice, www.mstrans.pl tel. 513-427-912.

**MS-TRANS** przewóz osób z i do Niemiec na trasie Jelenia Góra-okolice, www.mstrans.pl tel. 513-427-912. I2174-G

**MIKROBUS** 8 osobowy przewoży kraj zagranica, 601556495. I1537-K

**BUS** przewoży kraj zagranica 601556495. I1675-K

## KOSMETYCZNE

**LA Belle** Kosmetologia, Pl. Kombatantów 1/3, Jelenia Góra, www.labellekosmetologia.com tel. 501-122-386. I1954-G

**SPRZEDAM** wyposażenie gabinetu kosmetycznego: fotel kosmetyczny, autoklaw baby, lampa lupa, stół+ krzesła obrotowe, meble, 570-316-351. I2035-G

**MANICURE**, pedicure, henna, parafina, dojazd bezpłatny, 795-356-780. I2087-G

## BIZNES

**BIURO** Rachunkowe, 75/64-38-224; 606-940-585. I1371-G

**J&V** Biuro Rachunkowe- szeroki zakres usług. Oferujemy przystępne ceny. Serdecznie zapraszamy od pn.-pt. w godz. 9.00- 16.00, ul. Wązów 5, Jelenia Góra- Cieplice (koło poczty). Tel. 75/64-67-789. I1656-G

**DOŚWIADCZONY** prawnik- porady, pisma procesowe, dotacje unijne, konkurencyjne ceny, 782-422-295. I2018-G

**BEZPŁATNE** porady prawne- każdy wtorek w Jeleniej Górze po wcześniejszej rejestracji telefonicznej 602-46-78-12, ul. Teatrna 1 pok. 311. I2037-G

**PRAWNIK** porady, sporządzanie pism, windykacja, 606-245-298. I2121-G

**BALBINA** Biuro Rachunkowe LMF 14416/99 zaprasza osoby fizyczne, prawne, pełna obsługa, dojazd do klienta, pn-pt. 8.00-17.00, Jelenia Góra, Kilińskiego 20/1U, 75/76-57-434. I2122-G

**MK** Kancelaria Kredytowa. Kredyty firmowe, hipoteczne, gotówkowe, samochodowe, leasingi, oddłużenia, konsolidacyjne, szybka decyzja bez opłat. Tel. 731-310-564. I2210-G

**ZADZWOŃ** 600400288. Tu znajdziesz szybką pożyczkę na jasnych zasadach. Provident Polska S.A. Koszt połączenia wg taryfy operatora. I1820-K

**SKUP** aut. Płacę najlepiej! Kupię każde auto osobowe dostawcze ciężarowe motocykle, ciągniki rolnicze wszystkie od 1 do 50 tys. zł całe i uszkodzone legalnie umowa, najlepsze ceny na rynku gotówka w 20 min konkretnie 788345470; dawgoz@interia.pl I1824-K

**POŻYCZKI**  
 Gotówka w 15 minut!  
 601 500 500 Jelenia Góra ul. Głębka 11/12 KredytOK

**DOM KREDYTOWY INWEST**  
 Zawsze 0 zł za pośrednictwo.  
 Negocjujemy najniższe raty.  
 Kredyty:  
 hipoteczne w programie MDM  
 konsolidacyjne do 200 tys.  
 Firmowe bez ZUS i US  
 Bez BIK, czyszczenie BIK.  
 ul. 1 Maja 65  
 JELENIA GÓRA  
 tel. 75/752-57-57, kom. 733-844-878

**obniżymy twoje raty!** **NOWE BANKI**

**KREDYTY**

- bez zaświadczeń i formalności
- wysoka przyznawalność
- bez opłat wstępnych
- szybka decyzja

**Z KOMORNIKIEM** od **2,9%** mała rata **bez BIK**

**ODDŁUŻENIA • KONSOLIDACJE**

czynne: pn.-pt. w godz. 9-17  
 Jelenia Góra, ul. Sudecka 18  
 tel. 75 617 10 55/56

## SPRZEDAŻ SPRZEDAŻ

**PROFILE 70-92 mm**

**OKNA DRZWI PCV DREWNO ALUMINIUM WITRYNY PARAPETY ROLETY OKNA DACHOWE**

**PPHU "JAREX"**  
 Jelenia Góra,  
 ul. Przesmyk 3 (koło Zajeźdźni MPK)  
 Telefon: (75) 7649-361;  
 (75) 7678-844  
 jarexokna@gmail.com

**RATY**

**www.jarexokna.pl**

**PROGRES**

**OKNA DRZWI FARBY Tikkurila**

Jelenia Góra-Cieplice, ul. Wolności 208  
 tel. 75 75 513 12, www.progres.jgora.pl

**Fabryka okien PCV**  
 Montaż, serwis, raty.

Okucia WINK-HAUS

Okna i okna dachowe, drzwi, rolety, parapety

Jelenia Góra - Łomnica  
 ul. Kolejowa 18 a /obok GS/  
 tel./fax (075) 714 14 70

**BRAMY OGRODZENIA AUTOMATYKA**

P.H.U. „WAMA” ul. Łączna 3, 58-502 Jelenia Góra  
 tel. 692-378-876, 602-224-646 www.wama-bramy.pl  
 Przedstawiciel firmy „Wiśniowski”

- ✓ BRAMY POSESYJNE /FURTKI/ OGRODZENIA
- ✓ BRAMY GARAZOWE (SEGMENTOWE PRZESUWNE, UCHYLE, ROLETY)
- ✓ BRAMY, OGRODZENIA PRZEMYSŁOWE
- ✓ DRZWI STALOWE PŁASZCZOWE - URZĄDZEŃ
- ✓ PRZECIWPÓŻAROWE EI 30/ EI 60
- ✓ BRAMY SEGMENTOWE Z NAPIĘDEM ELEKTRYCZNYM
- ✓ GARAZE BLASZANE, WIATY I HALE
- ✓ FONTANNY

**ROLETY ZEWNĘTRZNE, WEWNĘTRZNE**  
 ŻALUZJE DREWNIANE, MOSKITIERY

Ogłoszenia także w Internecie

**Tylko 3 zł netto!**

Wyslij ogłoszenie e-mailem:  
**bo@nj24.pl**

**OKNA DRZWI KMT**

**NOWOŚĆ - OKNA IŚLO ENERGY K-0,8**

■ STALOWE ■ ALUMINIOWE ■ POKOJOWE ■ WEJŚCIOWE ■ ANTYWŁAMANIOWE ■ P.POŻ

■ ROLETY ZEWNĘTRZNE ■ BRAMY GARAZOWE

**RATY!** MAX II s.c. 58-500 Jelenia Góra,  
 ul. Wolności 26of, tel./fax (75) 64-310-17  
**www.drutex.com.pl**

Teraz taniej nawet do 30 %

Drzwi Roka "3950 zł" Brama Roka "2690 zł"

ul. Wincentego Pola 8,  
 58-500 Jelenia Góra  
 tel./fax 75/75-333-65  
 tel. kom. 693-399-277

Hormann - Fan Jelenia Góra  
 e-mail: biuro@fan.jgora.pl Autoryzowany Partner Hormann Polska

**Stolbud Koronea okna & drzwi**  
 DREWNO-ALUMINIUM-PCV

TYLKO U NAS! NAJWIĘKSZY WYBÓR DRZWI DOSTĘPNYCH OD ZARAZI ZAPRASZAMY!

**Nowe kolekcje drzwi!**

- PROMOCJE
- MONTAŻ
- TRANSPORT
- RATY
- GWARANCJA JAKOŚCI

Drzwi z ościeżnicami regulowanymi w 14 dni!

\* szczegóły w salonie

**NOWOŚĆ: Energooszczędne i ciepłe okna Veka**

Jelenia Góra ul. B.Chrobrego 8, tel. 75 644 30 05  
 ul. Warszawska 28, tel. 75 644 30 04, 75 764 96 23

## Nasze punkty akwizycyjne

### BOLKÓW

Rynek 33, tel. (75) 74-13-262  
 Biuro Usług Turystycznych "Janmar"

### KARPACZ

ul. Konstytucji 3 Maja 19  
 tel. (75) 7616-552  
 ul. Konstytucji 3 Maja 39A  
 tel./fax (75) 76-18-660,  
 Biuro Turystyczne "BAKAR"

### LWÓWEK ŚLĄSKI

ul. Szkolna Pawilon  
 tel. (75) 78-233-82,

### SZKLARSKA PORĘBA

ul. Jedności Narodowej 6  
 tel. (75) 717-21-23,  
 tel./fax (75) 717-33-23  
 Biuro Turystyki "Almar"

### PIECHOWICE

ul. Żymierskiego 53A  
 tel./fax (75) 761-24-44  
 Biuro Rachunkowe

**HELIOS**

**007 BOND MINIMARATON**

**SKYFALL**

**PREMIERA**

**SPECTRE**

**4 LISTOPADA**  
ŚRODA, GODZ. 20:00

www.facebook.com/NocneMaratonyFilmy

MAXXX hit za hitem

Twoje miasto, Twoje kino

www.helios.pl

## Błystka, dublet, gon, kopyra, przypon, szydlarz...

Cóż znaczą te słowa? Zrozumiałe dla myśliwych, staną się klarowne także dla tych, którzy sięgną po książki Zbigniewa Adamskiego „Skarbiec Puszczy Sudeckiej” czy „W ogrodzie Ducha Gór Rzepióra”. Zawarte w nich legendy i opowiadania myśliwskie otwierają przed Czytelnikiem świat fascynującej wdzięku i tajemnicą przyrody Sudetów, zwłaszcza Kotliny Jeleniogórskiej, oraz otaczających ją gór z Karkonoszami na czele. Opowiadania o myśliwych i ich przygodach przeplatają się z dawnymi, literacko przerebionymi podaniami. Bywają jak wehikuł czasu, przenoszą bowiem w odległą przeszłość, kiedy to książę Bolesław Krzywousty miał upolować rosnącego, niezwykle pięknego jelenia, od którego powstała potem nazwa miasta - Jelenia Góra. Utwory oparte są jednak także na wydarzeniach historycznych, w przystępny sposób przybliżając je Czytelnikowi.

Książki napisane są w gawędziarskim stylu, jakby ich treść działa się właśnie tu i teraz albo była na gorąco relacjonowana. I zawsze na pierwsze miejsce wysuwa się w nich przekonanie Autora o wyjątkowości otaczającego go świata przyrody. Sam będąc aktywnym myśliwym, na polowania wybiera się nie tylko ze strzelbą, ale także z blokiem rysunkowym i aparatem fotograficznym, którego używa znacznie częściej niż sztucera. Zdjęcia zamieszczone w obu książkach dokumentują te niezwykle, bezkrwawe łowy.

Zbigniew Adamski jest autorem wielu książek przyrodniczo-łowieckich. Otrzymał Złotą Odznakę Fotografą Krajoznawcy w Polskim Związku Wędkarskim, Brązową, Srebrną i Złotą Odznakę „Za Zasługi Wędkarstwa Polskiego”. W Polskim Związku Łowieckim działa od 1961 r., a od 1970 w Zarządzie Koła Łowieckiego „Darz Bór” oraz w Komisji Etyki i Tradycji Łowieckiej przy Zarządzie Okręgowym PZŁ w Jeleniej Górze. Za działalność na rzecz łowiectwa otrzymał Brązowy, Srebrny i Złoty Medal Zasługi Łowieckiej oraz Złoty i Medal św. Huberta - najwyższe odznaczenia łowieckie. Z okazji 80-lecia PZŁ został wyróżniony wpisem do Wielkiej Księgi Łowców Polskich. Zasłużony dla Miasta Jeleniej Góry. Od 1953 do 1989 r. w Zakładach Włókien Sztucznych w Jeleniej Górze był organizatorem Złotów Motorowych do Zamków Piastowskich Dolnego Śląska. Jest autorem reportażu, legend i zdjęć publikowanych w miejscowej prasie oraz autorem wielu ekspozycji fotograficznych.

Zapraszamy do lektury. Kiedy za oknem jesienna mgła i plucha, wyobraźniowa wędrówka w głąb zjawiskowych, sudeckich lasów i ich tajemnic może okazać się wyłącznie czystą przyjemnością.

**Uwaga!** Dla Czytelników mamy dwa egzemplarze książki Zbigniewa Adamskiego „Skarbiec Puszczy Sudeckiej - Legendy i opowiadania myśliwskie”. Rozdamy je osobom, które najszybciej zatelefonują na redakcyjny numer 75 64 24 480, w poniedziałek, 9 listopada, po godz. 14.30. Warunkiem odbioru książki jest posiadanie aktualnego wydania „NJ”. Zapraszamy!



WYDAWNICTWO POLIGRAFIA „AD REM”

KSIEGARNIA REGIONALNA  
- książki z Karkonoszy i okolic -

## Krzyżówka nr 44

**POZIOMO:** 4. Kozak ma na czubku, - 7. Za rolę Hamleta, - 9. Ma prawo do Alp, - 10. Jajo na głowie, - 11. Działka na płótnie, - 13. Jedzenie z nim, to przyjemność, - 15. Co z kacem, - 17. Jaskółka w teatrze, - 18. Gadzina w wianie, - 20. Książka bez papieru, - 21. Taka jak draka, - 24. Zakazany znakiem, - 26. Wiosenna cebula, - 27. Pogryziona przez mrówki, - 28. Francuski piesek, - 29. Ilość mrówek w mrowisku.

**PIONOWO:** 1. Na ulicy, bez adresu, - 2. Bitne czoło, - 3. Tych psów nie gołą w Monachium, - 4. Coś na oś, - 5. Lubi pstrokate konie, - 6. Państwo plag, - 8. Nie bez przyczyny, - 10. Końska maść, - 12. Faza w budownictwie, - 14. Kończy ekspedycję, - 16. Zdjęcie zasłony, - 17. Ląduje w skrzynce, - 19. Składowa sesji, - 22. Egipski zwitek, - 23. Dbą o portfel artysty, - 24. Wniesiony do spółki, - 25. Płynię z Portugalii.

(raf)

Do wygrania książka Edwarda Wójciaka „Wypchane bociany”. W rozwiązaniu wystarczy podać hasło ułożone z pól oznaczonych w prawym dolnym rogu. Na odpowiedzi (tylko na oryginalnych kuponach) czekamy dziesięć dni od daty ukazania się numeru.

**Odpowiedzi do krzyżówki nr 42**

**POZIOMO:** papiery, - pragnienie, reportaż, skłon, rudzi, Lennon, laser, ratunku, epizody, bukwia, kolana, snopy, piłka, jedynacy, nastolatek, fabryka.

**PIONOWO:** fryzura, znaki, aeroklub, pers, pupil, ryton, dzinsy, sztuka, Ustka, nizina, realista, rakija, dopisek, Lidka, agawy, skalp, dyna.

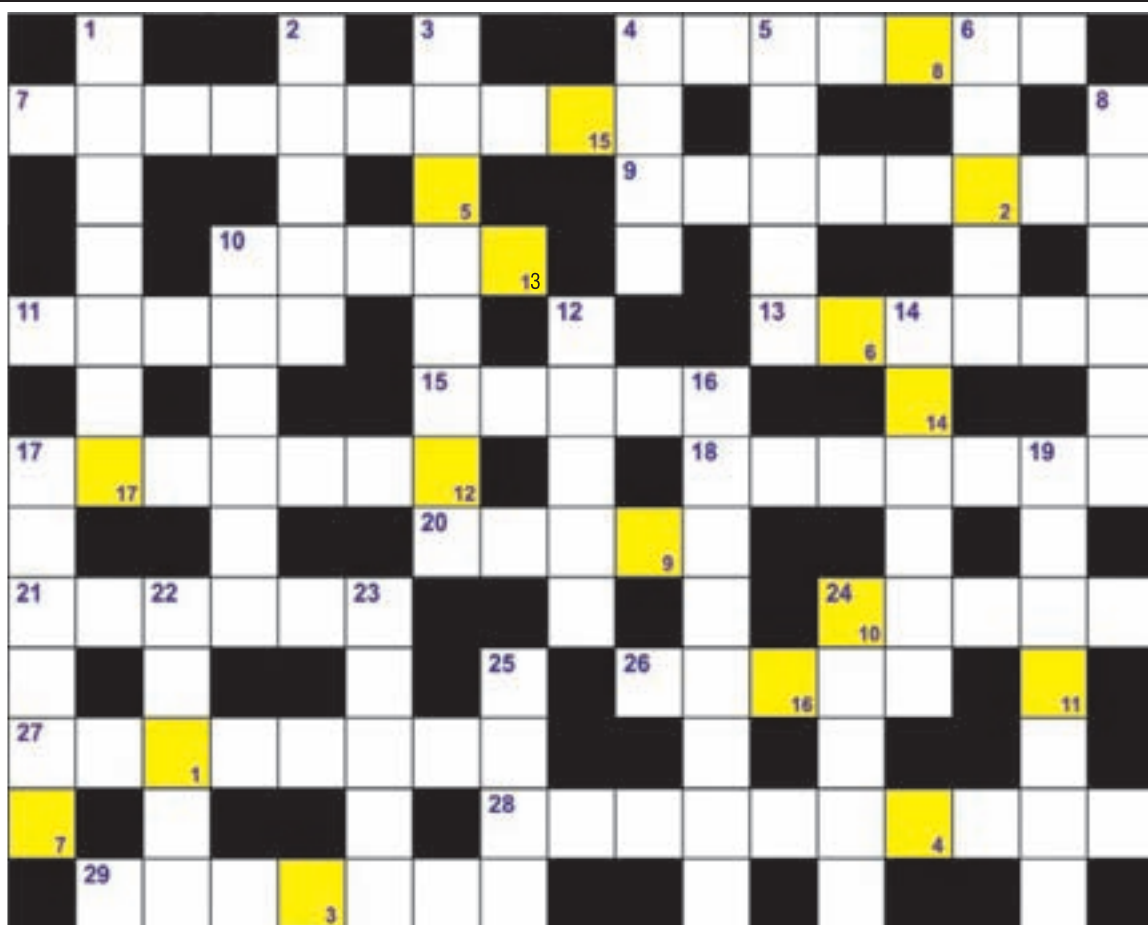
**Rozwiązanie krzyżówki nr 42**

**WYSTAWA FOTOGRAFICZNA**

Za prawidłowe rozwiązanie krzyżówki nr 42, album wydawnictwa Plan „Karkonosze” otrzymuje Zofia Trajnowicz z Piechowic. Prosimy o kontakt z redakcją.

|   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    |    |    |    |    |    |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|----|----|----|----|----|----|----|----|
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 | 13 | 14 | 15 | 16 | 17 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|----|----|----|----|----|----|----|----|

**KUPON NR 44**



## JELEŃ SALONOWY

Senator in spe - **Krzysztof Mróz** z PiS-u, podziękował w internecie mieszkańcom Kotliny Jeleniogórskiej „za zaufanie i wybór jego osoby”. Tych, którzy nie wiedzą o kogo chodzi, informujemy, że pan Krzysztof i jego osoba to jeden człowiek. Doszły nas także słuchy, że senator z partii, która tak psiooczy na Platformę Obywatelską, z ludźmi z PO kolaborował od dawna. Wiemy o co

najmniej kilku przypadkach pożyczek zaciąganych przez pana Krzysztofa. Prowadząc w minionej kadencji parlamentu biuro posła Adama Lipińskiego, pan Krzysztof przed jego przyjazdem pożyczył od pań z biura poselskiego Zofii Czernow (PO) odkurzacza, by posprzątać. Nowy senator dostanie teraz pieniądze od podatników na urządzenie biura, to może choć jakąś „Kasię” sobie kupi. (6)



Znowu głośno o kandydacie Platformy Obywatelskiej na posła, **Piotrze Miedzińskim**. Okazuje się, że niedługo przed wyborami rozesłał pismo do myśliwych z zaproszeniem na rozmowy o ich problemach. Wystąpił w nim jako prezes Karkonoskiej Agencji Rozwoju Regionalnego. Nie to jednak wzbudziło ciekawość postronnych obserwatorów. Piotr Miedziński napisał w nim, że rozumie problemy tego środowiska, gdyż... sam jest myśliwym. Okazuje się, że to prawda, należy do Polskiego Związku Łowieckiego. Dowiedzieliśmy się też, że nie poluje. Częściej widocznie robi to w polityce. Z niezłym skutkiem, choć z ostatniego polowania - na mandat poselski - wraca ze spuszczoną przyłbicą. (7)



Teraz już wiemy, kto jest najbardziej energetycznym samorządowcem w regionie. Naszym zdaniem jest to wójt gminy Sulików, **Robert Starzyński** - a to za sprawą zwycięstwa w konkursie „Samorząd Przyjazny Energii”. Gmina Sulików znalazła się wśród sześciu wyróżnionych jednostek samorządu terytorialnego, które decyzją kapituły ogólnopolskiego konkursu wyłoniono spośród 2478 gmin w całym kraju. Ocenie podlegały codzienne działania oraz inicjatywy i starania wspierające niezawodność i bezpieczeństwo dostaw energii. Gmina Sulików, reprezentowana przez pana wójta, otrzymała tytuł „Samorząd Przyjazny Energii” a do tego grant inwestycyjny w wysokości 15 tysięcy złotych. Tak więc gdyby komuś z kolegów samorządowców zabrakło mocy, gdyby mu para poszła w gwizdek albo go ogarnęły egipskie ciemności - wysyłamy po radę do Sulikowa! (8)

## Kwestionariusz banalny

### Imię i nazwisko: Kamila Wilk

Zajęcie: absolwentka bibliotekoznawstwa i informacji na Uniwersytecie Wrocławskim, od 33 lat związana z Książnicą Karkonoską (wcześniej Wojewódzką Biblioteką Publiczną), gdzie przeszła zawodową ścieżkę od młodszego bibliotekarza po starszego kustosa i kierownika Działu Informacyjno-Bibliograficznego z Czytelnią Regionalną; przewodnicząca Międzypokolejowej Organizacji NSZZ Solidarność Pracowników Bibliotek Publicznych; czynnie działa w Stowarzyszeniu Bibliotekarzy Polskich (pełniła funkcję przewodniczącej zarządu okręgu w Jeleniej Górze i w komisji w zarządzie we Wrocławiu); działa w Stowarzyszeniu na Rzecz Rozwoju Wsi Mysłów.

#### 1. Mieszkam tu, bo:

Urodziłam się w Lubaniu, uczyłam się w Zgorzelcu i we Wrocławiu. Kiedy kończyłam studia, był stan wojenny i jako absolwentka musiałam zarejestrować się w Wojewódzkiej Bibliotece Publicznej w Jeleniej Górze, skąd ówczesny dyrektor już mnie nie wypuścił. Miała to być praca na chwilę, a minęły 33 lata. Od ośmiu lat mieszkam w Mysłowie. Miałam pewne opory z zamieszkaniem na wsi, ale teraz nie wyobrażam sobie powrotu do miasta (choćby ze względu na dwa psy i dwa koty). Przekonałam się, że człowiek jest stworzony do tego, aby żyć zgodnie z naturą. Wtedy jest bliżej Boga.

#### 2. Lekcja z dzieciństwa, którą zapamiętałam:

Ważną dla mnie osobą była babcia Paulina: Sybiraczka i przedwojenna działaczka społeczna. Kiedy uważała, że źle się działo, nie zawahała się pojechać do Piłsudskiego. Gdy spędzałam u niej na wsi wakacje, uczyła mnie rzetelnej pracy, poczynając od... obierania ziemniaków cieniutko. Nauczyła mnie, że do wszystkiego dochodzi się własną pracą.

#### 3. Ten pierwszy raz:

Kiedy zaczęłam mieszkać w Mysłowie, zrobiłam pierwszy twaróg, masło i wiele innych rzeczy. Czasem myślę, że moja mama, kiedy patrzy na mnie gdzieś z nieba, to nie może się temu nadziwić.

#### 4. Przebieg życia:

Piec kaflowy, taki z prawdziwego zdarzenia, z piekarnikiem i blachą, nawet z duchówką, który wybu-

dowaliśmy w kuchni w naszym wiejskim domu. Do jego wykonania zakupiliśmy przedwojenne miśnieńskie kafle pochodzące z likwidowanego mieszkania w Jeleniej Górze. Poczułam, że dałam tym kafłom nowe życie.

#### 5. Wkurza mnie:

Mam wrodzone poczucie sprawiedliwości. I wkurza mnie, kiedy ta sprawiedliwość nie triumfuje. Jestem w stanie głośno o to zaważyć.

#### 6. W życiu nie umiem się obejść bez:

Bez książek, filmów, natury i przyjaciół. Kiedyś nie wyobrażałam sobie życia bez wyjazdów na urlop, ale odkąd mieszkam na wsi, za progiem domu mam wszystko.

#### 7. Gdybym dostała 100 tys. złotych:

Nadpłaciłabym kredyt.

#### 8. Gdyby Polska była monarchią, królem uczyniłabym:

Najważniejsza jest wewnętrzna uczciwość. Niestety, straciłam wiarę w to, że politycy chcą zmieniać świat na lepsze. Z publicznych osób w życiu lokalnym zachwycałam się postawą księdza Stanisława Sierakowskiego, dawnego proboszcza z Kaczorowa i Mysłowa. Żyje z wewnętrzną uczciwością, potrafi przysparzać do siebie wszystkich, których spotyka na swojej drodze. I za to wszyscy go kochają.

#### 9. Za późno na:

Czasem mi szkoda, że zawodowe życie poświęciłam tylko jednej instytucji i nie miałam okazji spraw-



M. POTOCZAK-PEŁCZYŃSKA

dzić się w innym działaniu. W młodości myślałam o prawie lub pedagogice. Zacięcie pedagogiczne mam do dziś, lubię pracować z młodzieżą.

#### 10. Ulubiona anegdota:

Nowy pracownik stara się o pracę. Podczas rozmowy kwalifikacyjnej szef uprzedza, że obowiązują tu godziny pracy od 8 do 16, ale normą jest, że nikt nie wychodzi przed 17. Pracownik nie ma wyjścia, przyjmuje takie warunki pracy. W pierwszym dniu zauważa, że jedna osoba wychodzi z pracy o godzinie 14, pozostali, zgodnie z zapowiedzią, po 17. Tak samo jest drugiego i trzeciego dnia. Pracownik nie wytrzymuje, po tygodniu idzie do szefa i pyta, co może zrobić, żeby też wychodzić z pracy o godzinie 14. Na to szef z powagą: „Nie przejmuj się, jak będziesz miał urlop, też będziesz wychodził o godzinie 14”.

MPP

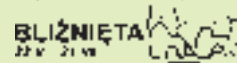
## Horoskop



Nie stawiaj twardych warunków, zagraj dyplomatycznie i rozwiąż problemy drogą pokojową. Na zwycięstwo przyjdzie jeszcze trochę poczekać.



Niektóre sytuacje wymagają analizy, a oceny uzasadnienia - szkoda, że o tym tak często zapominasz. W tym tygodniu musisz podjąć ważną decyzję, więc wykorzystaj każdy dzień na zdobywanie informacji.



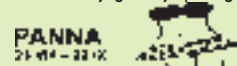
W domu i w pracy nadal pełna mobilizacja i warto jeszcze raz przeanalizować najbliższe plany. Nie uda się wszystkiego zrealizować w tym tygodniu, ale...



W najbliższych dniach czeka Cię kolejne tornado, ale nie próbuj poskromić żywiołu po swojemu. Inni zrobią to lepiej. Nie daj sobie wmówić, że jesteś mistrzem negocjacji.



Będzie trochę pod górkę, ale to tylko powinno pobudzić Cię do walki. Nie daj się zwieść obietnicom, choć ich źródło biło od Twojego najlepszego szefa.



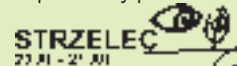
Dobry czas na podjęcie decyzji, którąnosisz w sobie od dawna - śmiało wylej wszelką żołąć i z premedytacją uderz w czuły punkt. Nie poddawaj się jesiennej atmosferze. Działaj.



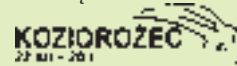
Zrób porządek w notesie, bo inaczej zaliczysz fatalną wpadkę towarzyską. Nie szukaj nowych doświadczeń - nie w tym tygodniu i nie na gruncie uczuć.



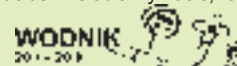
Możesz śmiało wykazać się zaborczością, nadopiekuńczością i zazdrością, ale nie przesadzaj, bo jeszcze się do partnerowi spodoba, a wtedy będziesz miał prawdziwy problem.



W tym tygodniu wystarczy tylko potwierdzać spływające zewsząd propozycje i trochę w nich pogrymasić. Sypnie groszem, a lokalizacja nowego uczucia będzie strzałem w dziesiątkę.



Spotkasz osobę, przy której w końcu będziesz mógł w pełni otworzyć swoją cierpienniczą naturę. Korzystaj, bo ta znajomość szybko się skończy, ale co zdołasz z siebie wyrzucić, to Twoje.



Potrafisz być wyrachowany aż do granic przyzwoitości, ale nie powinieneś o tym głośno mówić, po co? Większość dostrzega tylko Twoje dobre cechy i niech tak pozostanie.



Możesz mieć pewność, że z małą awanturki wybuchnie prawdziwa wojenka. Powstrzymaj się od krytyki i wyciągnij wnioski. Pod koniec tygodnia ważne spotkanie.

(ep)

**NIKOMU NIE  
POZWOLIMY POBIĆ  
NASZYCH CEN!**

3103254

Żarówka LED Opal  
**8,5 W=60 W, GWINT E 27**  
**BARWA CIEPŁA, 730 lm**

**14<sup>98</sup>**



**CZY WIESZ ŻE:**  
KAŻDA ŻARÓWKA ENERGOOSZCZĘDNA ZAKUPIONA  
W CASTORAMIE PODLEGA NATYCHMIASTOWEJ  
WYMIANIE NA NOWĄ W RAZIE SPALENIA.

**castorama**

